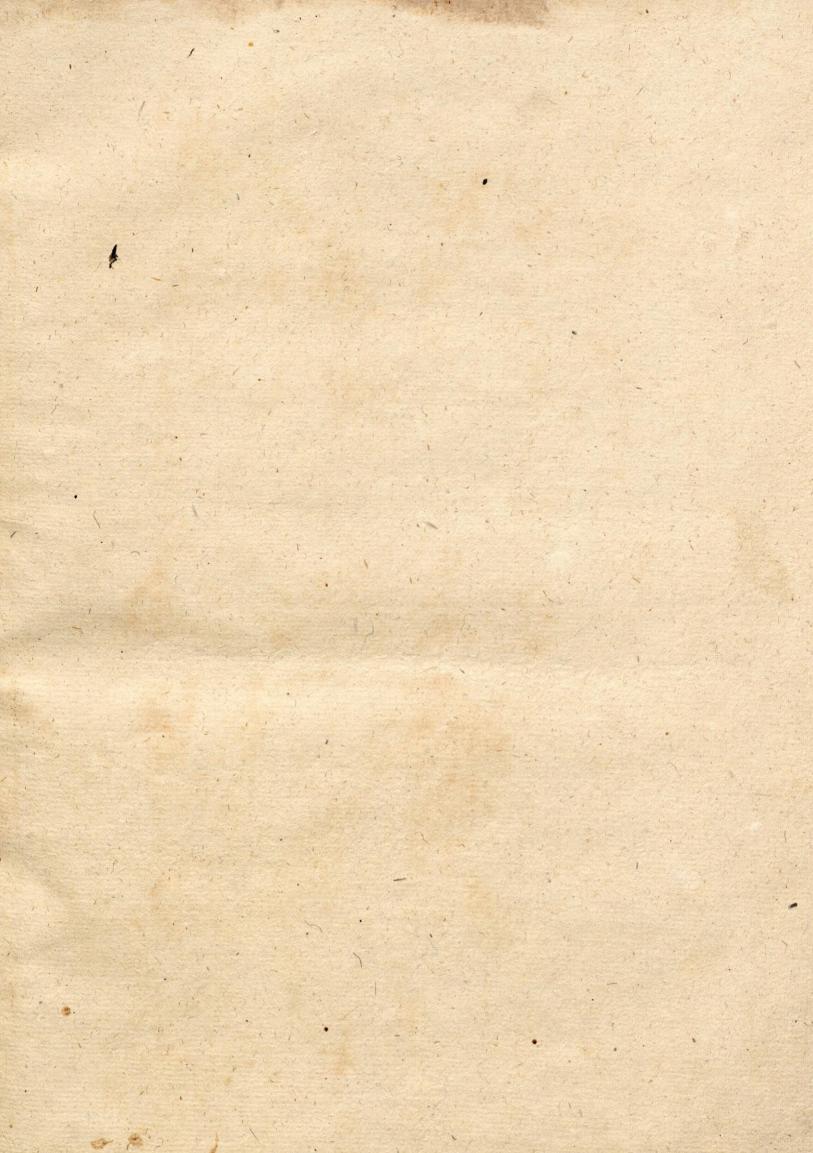
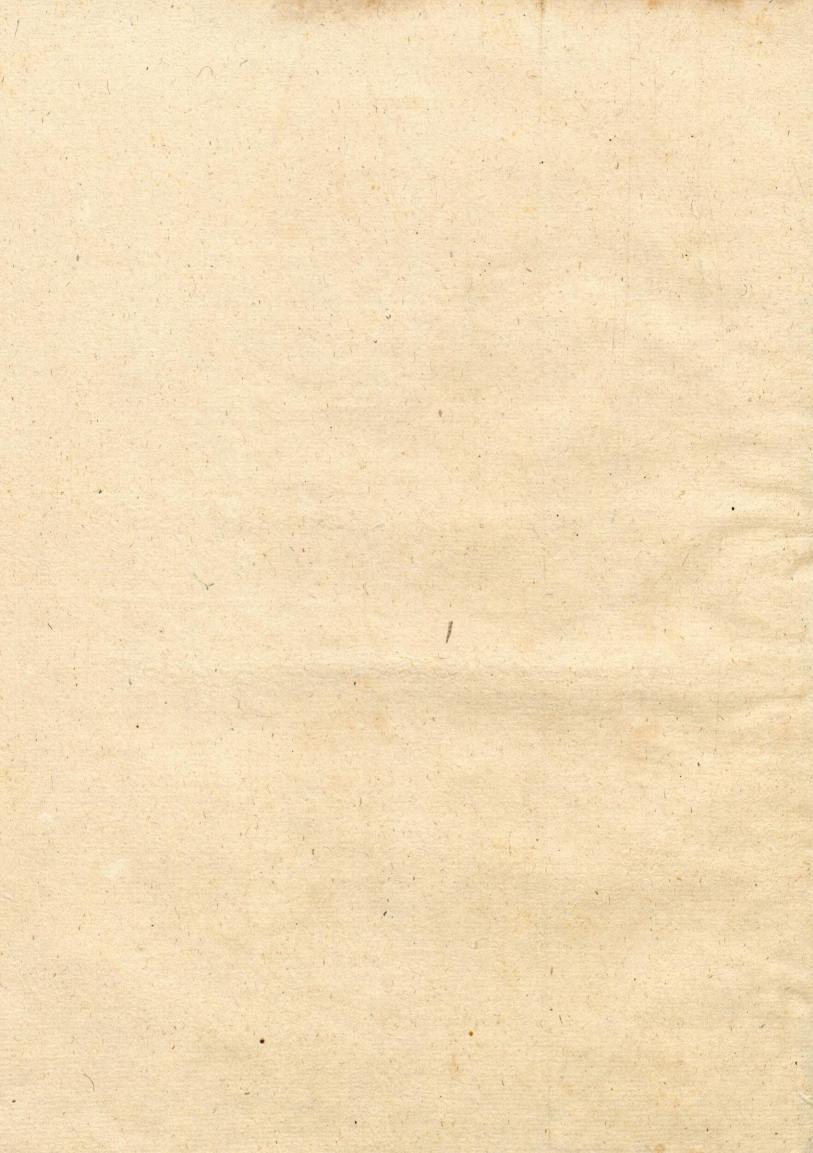
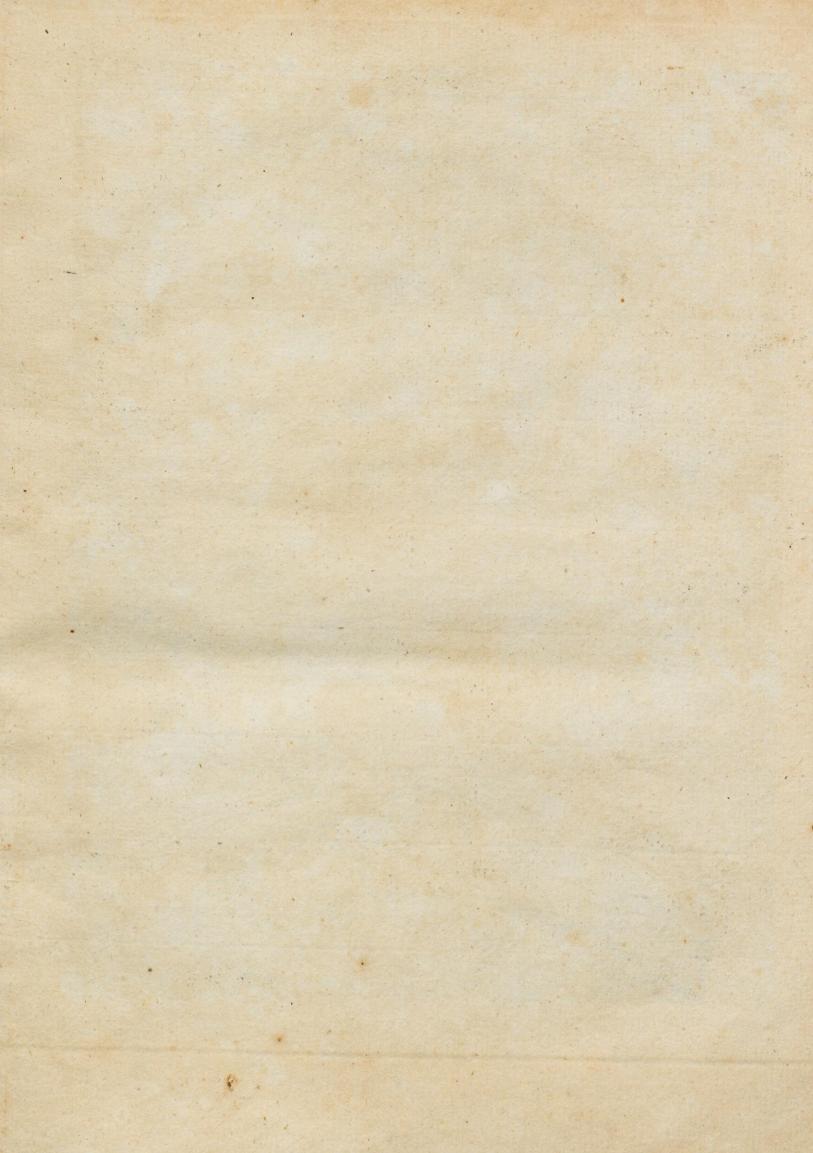


2592. I. G. b.









JOURNAL

OFA

VOYAGE

TOTHE

SOUTH SEAS,

IN HIS

Majesty's Ship, The ENDEAVOUR.

Faithfully transcribed from the Papers of the late

SYDNEY PARKINSON,

Draughtsman to JOSEPH BANKS, Esq. on his late Expedition, with Dr. SOLANDER, round the World.

EMBELLISHED WITH

Views and Designs, delineated by the AUTHOR, and engraved by capital Artists.

LONDON:

Printed for STANFIELD PARKINSON, the EDITOR:

And fold by Meffis RICHARDSON and URQUHART, at the ROYAL-EXCHANGE; EVANS, in PATER-NOSTER ROW; HOOPER, on LUDGATE-HILL; MURRAY, in FLEET-STREET; LEACROFT, at CHARING-Cross; and RILEY, in CURZON-STREET, MAY-FAIR.

M.DCC.LXXIII.

AMBUOL O A YOUN SOUTH BUILDING Los ESCHTUL SP. T.

CONTENTS.

PARTL

Omprehending the occurrences that happened from the ship's departure from England to its arrival in the South-Seas; particularly

The description of the country and natives of Terra del Fuego Pag	e 7 et sequ
Arrival at and description of the islands and natives of Otaheite -	15
Observation of the transit of Venus	29
Table of the rife and fall of the thermometer during the ship's stay	557
at Otaheite	30
Descriptive catalogue of plants, medical, culinary, &c. found on	
that island	37
Vocabulary of the language of Otaheite, with remarks	51.
Description of the country and natives of Yoolee-Etea, with the	
neighbouring islands	71:
Description and delineation of the various warlike and domestic	
implements of Otaheite and the adjacent isles	75

PART II.

Comprehending the occurrences met with from leaving Yoolee-Etea to the time of the ship's departure from the coast of New-Zealand.

Views of the head-lands and de	lineatio	ns of	f the c	oast, c	ountry	, and	
inhabitants, of New-Zealand	-			_	-	-	86
Description of the chiefs, warri-	ors, an	d wa	r-cano	es, &z	c. of I	New-	o di scali
Zealand	-	-	-	-	-	·	96
Picturesque views on the coast	-	-	•	-	9.9-	113-	117
	a. 2:						Singular

Singular head-dresses of the natives Page	116 et Seg.
Map of the coast of New-Zealand	125
Vocabulary of the New-Zealand tongue	127
Description and delineation of the military weapons and household	
implements, personal ornaments, &c. of New-Zealand	128

PART III.

Comprehending the incidents that happened from the time of the ship's leaving New-Zealand, to its arrival at and departure from Batavia for Europe.

Account of the country, natives, and natural produce, of New-	ed f
Holland	133
Vocabulary of the language of New-Holland	148
Vocabulary of the language of the natives of the island of Savoo	163
Description of the city, inhabitants, customs, and persons trading to	
Batavia	173
Vocabulary of the Malayan language, spoken at Batavia, called the	
Low Malay	184
Vocabulary of the language spoken at Anjenga, on the coast of	
Malabar, called, at Batavia, the high or proper Malay	195
Vocabulary of the language of the natives of Sumatra	198
	PROPERTY OF

PART IV.

Comprehending an account of the ship's voyage home from Batavia 209 ad ult.



PREFACE.

inductive for their By the E D iI T O R. the busing woodlen-draper; but, taking a particular delight in drawing flowers, for

Unqualified to address the public, as a writer, I should have contented myself with giving the following journal to the world, without the formality of preface, had not the circumstances, which have delayed, and the arts that have been practised to suppress, its publication, made some explanation on this head particularly necessary.

The unmerited aspersions which have been cast on me, for afferting a right to pay this tribute to the memory of a deceased brother, and to possess a bequeathed, analienated, pittance of his little fortune, earned at the hazard, and purchased, as I may say, at the expence, of his life, render it indeed incumbent on me to defend a reputation, as injuriously attacked as such dear-bought property has been unjustifiably invaded.

It is yet with regret I find myself reduced to this necessity; as the persons, of whom I complain, are men, from whose superior talents and situation in life better things might be expected; however they have, in this instance, been misemployed in striving to bassle a plain, unlettered, man; who, though he thinks it is his duty to be resigned under the dispensations of providence, thinks it also equally his duty to seek every lawful redress from the oppressive acts of vain and rapacious men.

Sydney Parkinson, from whose papers and drawings the journal, now presented to the public, has been faithfully transcribed and delineated, was the younger son

of the late Joel Parkinson, brewer, of Edinburgh, one of the people commonly called Quakers, and, as I am told, well known and esteemed by men of all ranks in that city. His success in life, however, was by no means equal to that probity of mind and purity of manners, for which he was eminently distinguished; a generosity of disposition inducing him to be improvidently remiss in prosecuting the recovery of his just debts: a circumstance, which, aggravated by other sinister accidents, rendered his family, on his decease, dependent on their own talents and industry for their future support. His son Sydney was put to the business of a woollen-draper; but, taking a particular delight in drawing flowers, fruits, and other objects of natural history, he became soon so great a proficient in that stile of painting, as to attract the notice of the most celebrated botanists and connoisfeurs in that study. In consequence of this, he was, some time after his arrival in London, recommended to Joseph Banks, Esq. whose very numerous collection of elegant and highly-sinished drawings of that kind, executed by Sydney Parkinson, is a sufficient testimony both of his talents and application.

His recommendation being so effectually confirmed by these proofs of ingenuity and industry, Joseph Banks made him the proposal of going in the capacity of botanical draughtsman, on the then intended voyage to the South-seas. An infatiable curiofity for fuch refearches prevailed over every confideration of danger, that reasonably suggested itself, as the necessary attendant of so long, so perilous, and, to my poor brother, fo fatal a voyage! He accordingly accepted Joseph Banks's offer; though by no means an alluring one, if either views of profit, or perhaps even prudence, had influenced his determination. His appointment, for executing fuch drawings of fingular botanical subjects and curious objects of natural history as might occasionally be met with on the voyage, was settled at eighty pounds per annum. In this capacity, and under this moderate encouragement, Sydney Parkinfon undertook to accompany Joseph Banks to the South-Seas; making his will before his departure, in which he bequeathed the falary, which might be due to him at the time of his decease, to his fifter Britannia, and appointed mehis residuary legatee. from whole papers and drawings the journal, now prefin

egen faithfully transcribed and defineated, was the younger fun

The occurrences and events that attended the expedition are minutely related in the following sheets: the contents of which, though destitute of the embellishments of stile and diction, may serve to shew with what assiduity the curious journalist pursued his observations, and what accuracy he aimed at, not only in the particular walk of his profession of natural history, but also in describing the persons, languages, customs, and manners of the natives of the several islands and continents they visited.

And here let me be indulged in the spontaneous effusions of a heart still affected with the loss of a loving and a beloved brother, while I declare how I have heard many of the furviving companions of this amiable young man dwell with pleafure on the relation of his fingular fimplicity of conduct, his fincere regard for truth, his ardent thirst after knowledge, his indefatigable industry to obtain it, and his generous disposition in freely communicating, with the most friendly participation, to others, that information which perhaps none but hunfelf could have obtained. That this is more than probable will appear, on comparing the different manner in which Sydney and his affociates passed their time, in the most interesting situations. While many others, for want of a more innocent curiofity or amusement, were indulging themselves in those sensual gratifications, which are so easily obtained among the female part of uncivilized nations, we find him gratifying no other passion than that of a laudable curiosity; which enabled him inosfensively to employ his time, and escape those snares into which the vicious appetites of some others betrayed them. It doth equal honour to his ingenuousness and ingenuity, to find him protected by his own innocence, fecurely exercifing his pleafing art amidst a favage, ignorant, and hostile, people; engaging their attention by the powers of his pencil, difarming them of their native ferocity, and rendering them even serviceable to the great end of the voyage, in chearfully furnishing him with the choicest productions of the soil and climate, which neither force nor stratagem might otherwise have procured. bad redicted you and redictions

By such honest arts and mild demeanor he soon acquired the confidence of the inhabitants of most places, at which the voyagers went on shore; obtaining thus,

as I am well informed, with remarkable facility, the knowledge of many words in various languages, hitherto little, if at all, known in Europe.

its: the contents of which, though deficite of the embel

These paved the way also to his success in acquiring a choice and rare collection of curiosities, consisting of garments, domestic utensils, rural implements, instruments of war, uncommon shells, and other natural curiosities, of considerable value: of so much value, indeed, as even to seduce men of reputed sense, fortune, and character, to attempt, by means unworthy of themselves, to deprive me of what, after the loss sustained in the death of so deserving a brother, one would think none ought to envy me the gain.

It has happened otherwise; and I am now to enter on the disagreeable task of submitting to the public, before whom I have been traduced, a relation of the manner in which the greater part of his effects hath been hitherto detained from me, and the use of those I got denied me, through my implicit confidence in salse friends, and the specious arts of covetous and designing strangers.

rother, while I

On the arrival of Joseph Banks in London, about the middle of July, 1771, he informed me, by letter, of the death of Sydney Parkinson, my brother; acquainting me, at the same time, of his having taken possession of his effects, as the only person that could do it *; of which he was ready to give a proper account to his executors. I waited, of course, immediately on Joseph Banks; who appeared to sympathize with me on account of my brother, with whose services he seemed highly satisfied, and declared he suffered a considerable loss by his death; telling me, after a short conversation on the subject, that he was then much consused with a multiplicity of concerns, but that, as soon as his hurry of business was over, he would give me an account of my brother's effects.

Being foon after informed, that Joseph Banks had told James Lee, of Hammersmith, that my brother had bequeathed to him, James Lee, a journal of the

^{*}I am, however, fince informed, that it is usual, in such cases, for the captain of the ship to take possession of the effects of the deceased; causing at the same time a regular inventory to be taken of them before two competent witnesses.

voyage, and some other papers, which were unfortunately lost; I took occasion to ask Joseph Banks about this circumstance, who confirmed it; telling me that he had made a search among the ship's company for the said journal, but could not find it. At this time he also told me that he expected to get his goods up from the ship in a sew days, and that, when they arrived, I should receive the things bequeathed me by my brother; among which he observed there were some curiosities he should be glad to purchase. I replied that when I should receive and be inclined to part with them, I would give him the preference.

Several weeks having elapfed without hearing any thing of my legacy, I waited on Joseph Banks, and, as I thought in the civilest terms, desired him to account with me on this head. He was, or affected to be, extremely angry with me, however; saying his own affairs were not yet settled, and, till they were, he could not settle mine. I answered, that I did not insist on a final adjustment immediately, but thought it necessary to make some enquiry about the matter, less there might be some perishable commodities among my brother's effects, which would suffer by being kept so long in the package, and therefore required to be inspected. On this he slew, in a rage, to a bureau, that stood in a room adjoining, and began to uncord it with great violence, and in much apparent confusion. On my remonstrating that what he was doing was at present needless, he desisted, and, calling his servant, gave him a written inventory; telling him at the same time to deliver me the things therein mentioned; contained in a bureau, a large Chinese chest, a trunk with two locks, a Dutch box, and some other smaller chests, jars, and boxes.

They were accordingly delivered me the next day, unlocked and without keys, although the inventory implied that all the locks had keys to them excepting that of a tea-cheft. On examining into the contents of the feveral packages also, I found the things did not agree with the inventory +. I missed also some things, which

[†] Particularly some linen was sound not inventoried, and two New-Zealand arrows were missing. The large chest, instead of being sull of curiosities, as mentioned in the inventory, was not a third part sull, and most of the things that were in it were damaged or perished. The upper part of the bureau, said to contain curiosities and sundries, contained nothing but a stuffed bird, a few manuscripts and

which I knew my brother had taken with him, and which were not mentioned at all in the inventory; such as a filver watch, two table-spoons, and a pair of gold sleeve-buttons; all which, however, it is possible my brother might have lost or disposed of on the voyage. But, as I thought it not very probable, I was induced to enquire, of some of the officers belonging to the Endeavour, into the manner in which my brother's effects were taken care of; and, in particular, after the journal, said to be lost, and more of his papers and drawings, which I expected to have found.

The refult of this enquiry afforded no reasons to confirm me in the good opinion I had hitherto entertained of Joseph Banks; in whose integrity and generosity I had before placed the utmost confidence. By one person, who was particularly intimate with my brother, I was informed that he died possessed of several curious drawings of the natives of New-Zealand and other subjects, which he had taken at his leifure hours, in presence of the informant, for his own amusement and particular use; having given several of them away as presents to the officers on-board, and that to the knowledge of Joseph Banks, who never pretended to have the right, he hath fince been pleased to set up, to all and every the labours, in season and out of season, of his indefatigable draughtsman. * From another of the ship's company I learned, that, immediately after Sydney Parkinfon's decease, on the 26th of January, 1771, Joseph Banks, attended by Dr. Solander, went into his cabbin; when the captain's clerk accidentally passing by, they called him, and defired him to take an inventory of the deceased's effects: which he did, by writing down what was dictated. + On being shewn the abovementioned inventory, he faid it was the clerk's hand-writing; but, on being asked if he thought it contained the whole of Sydney Parkinson's effects, he replied " No, nothing like it." He was then shewn the cu-

and sketches of no great moment, and a parcel of written-music; which latter could hardly belong to my brother, who knew nothing of a science, of which his religious profession prohibited him the study. Perhaps the sundries were his journal and drawings said to be lost; the place of which, these musical manuscripts (undoubtedly belonging to Joseph Banks, who is a connoisseur in the art,) afterwards supplied.

^{*}It is here to be observed, that Sydney Parkinson was engaged to Joseph Banks as a botanical draugits-man only; so that he was under no obligation to delineate other subjects for Joseph Banks, who took out another draughtsman, one Alexander Buchan, with him for that purpose; who likewise fell a sagrifice to the vicissitudes of climate and satigues of the voyage.

the This circumstance was afterwards confirmed to me by the clerk himself.

riofities received of Joseph Banks; on viewing which he declared, that the deceased, to his knowledge, possessed many things not to be found among them, particularly a quantity of feeds of curious plants, many birds and animals preferved in spirits, many lances, bludgeons, and other weapons used in war, likewise household utenfils and other instruments, purchased of the natives of the newly-discoverd islands in the South-Seas; together with the third of a leager ‡ of the best arrack, bought at Batavia. In respect to the lost journal, he said that Sydney Parkinson had been extremely affiduous in collecting accounts of the languages, customs, and manners, of the people, wherever the ship touched at, and had drawn up a very fair journal, which was looked upon, by the ship's company, to be the best that was kept; particularly as to the account it contained of the new-discovered islands, and of the people residing at, or trading to, Batavia. He added, that Sydney Parkinson had made, at his leifure hours, a great many drawings of the people at Otaheite and the neighbouring islands, as also of the New-Zealanders, particularly of some who were curiously marked in the face; and that he frequently fat up all night, drawing for himself or writing his journal; and as for the account of its being lost, he looked upon it as a farce, as he was fure Joseph Banks took particular care of every thing belonging to Sydney Parkinson, and had all his effects under his own eye. |

The reader will observe, that, though I look on these informants to be persons of veracity, and doubt not they would make good their information, if called on in a court of judicature, I do by no means charge Joseph Banks, on hear-say evidence, with the embezzlement or detention of effects I never saw; he has enough to answer for, as a man of credit and probity, in hitherto detaining from me the things I was afterwards prevailed on to entrust him with, on his promise to return them. The information I received, however, could not sail of alarming my suspicion; which I communicated to some friends, who advised me to file a bill in chancery to compel Joseph Banks to come to a just account. But, having a man of character and fortune to deal with, I was loth to take violent measures, in hopes he might be induced by fair means to do me justice.

At the end of about five weeks, I received a message from him, appointing me to come the next afternoon to settle with him. I waited on him accordingly, at the

[‡] About fifty five gallons.

| The above account was corroborated by another of the ship's company, who smiled at the relation of the Journal's being lost, and at the enquiry that was pretended to be made concerning it.

time appointed; when I found him attended by his attorney. He received me very coldly, and complained that I had used him ill in making enquiries, among the people belonging to the ship, concerning my brother's effects; he asked me if I had taken out letters of administration, which he told me it was necessary I should do, previous to our finally settling accounts.

At this meeting, therefore, little passed, except the adjustment of the value of some sew of my brother's essects, that Joseph Banks chose to keep, or had sold. To this succeeded, indeed, a short, but somewhat warm, altercation, about the above-mentioned journal and drawings; to which Joseph Banks claimed a right, in quality of my brother's employer. As I could not be brought to acknowledge this title in him to any thing but the drawings in natural history, which only my brother was employed to execute; he admitted there were in his hands a few manuscripts, which were bequeathed to James Lee beforementioned; fetching a small bundle of papers out of a bureau and throwing them down on the table.

Being a good deal flurried with the dispute, and finding nothing could be then determined on, I took no farther notice of them, at that time, than just to observe that the manuscripts were my brother's hand-writing.

I observed however to Joseph Banks, that Dr. Solander had informed me, that, when my brother was taken ill, he called him aside, and told him he was apprehensive he should die; in which case he said he hoped he had done every thing to Joseph Banks's satisfaction, and doubted not but Joseph Banks would do the just thing by him; at the same time desiring that James Lee might have the perusal of his manuscripts. Joseph Banks denied his knowledge of any such circumstance; on which his attorney present asked if he had any written voucher that the papers were bequeathed to James Lee, and was answered in the negative; Joseph Banks them saying that if Dr. Solander should say that James Lee was to have the perusal only of those writings, he would give up the point. At this instant the doctor came into the room, when I put the question to him, and he confirmed, without hesitation, what I had asserted. When Dr. Solander less the room, nevertheless, Joseph Banks snatched up the papers, and locked them up in his bureau; telling me to go and administer to my brother's will, and he would acquaint me when it woulds.

would be convenient to him for me to wait on him to make an end of the affair.

And thus our interview concluded.

In a day or two after, I took out letters of administration, as next of kin; if and having waited a considerable time, to no purpose, in expectation of hearing from Joseph Banks, I applied to Dr. John Fothergill, a common friend of my late brother and Joseph Banks, to inform him how I had been treated; telling him, at the same time, I intended to file a bill in chancery against his friend Banks. The doctor distuaded me from it, as it would be very expensive, and promised to think of some method of bringing about an accommodation. Soon after, he engaged to mediate between us, and, in appearance, much to the satisfaction of Joseph Banks; between whom several interviews, of course, took place on the occasion.

During the negotiation, I was informed by Dr. Fothergill, that Joseph Banks defired to have the inspection of the shells and other curiosities, which had been delivered to me by his order, as beforementioned; which, by the doctor's persuation, I was prevailed on to consent to, as also to agree to present Joseph Banks with specimens of such as he might not have in his own collection; which he said could be but few, as Sydney Parkinson always gave him the choice of what he procured and collected.

It was not, I own, without some reluctance that I consented to send these things to Joseph Banks's house; but, on Dr. Fothergill's engaging that I should have the whole or the greatest part of them back, I yielded to his remonstrances, and sent a chest-of-drawers, a large trunk, and a wainsot coach-seat-box, containing,

Thirty pieces of the cloth made and worn at Otaheite and the neighbouring

Fifteen ditto of matting and New-Zealand garments.

A great number of fish-hooks, and various utenfils and instruments used by the people on the southern islands. These were contained in the wainscot box, which was full of them.

A very

⁺ Elizabeth Parkinfon, the mother of Sydney, having relinquished her right of administering.

A very large parcel of curious shells, corals, and other marine productions, many of them beautiful and rare. Besides many other particulars.

Of these curiosities, the shells alone Dr. Fothergill had valued at two hundred pounds: yet neither the shells, nor any thing else, hath Joseph Banks to this day returned me. The reasons he gives for the detention are, that I have used him ill; that he hath given a valuable confideration for them; and, in short, that he will keep them. Of this pretended valuable confideration I am now to speak. On the readiness I shewed to oblige Joseph Banks with such of the shells as he might not have in his collection, Dr. Fothergill informed me, that Joseph Banks, in great good humour and apparent generofity, told him, he had much reason to be satisfied with the fervices of Sydney Parkinson, and the chearfulness with which he executed other drawings than those of his own department; supplying, in fact, the loss of Joseph Banks's other draughtsman, who died in the beginning of the voyage. On this account, Joseph Banks was pleased to say, it had been his constant intention to make Sydney Parkinson a very handsome present, had he lived to return to England. His intention was now to take place, therefore, towards his brother and fifter; to whom he would make the like present, in consideration of such extrafervice, or, as Joseph Banks himself expressed it, a douccur to the family for the loss they sustained in the death of so valuable a relation. There being due to the deceased upwards of a hundred and fifty pounds salary, the sole property of my sifter Britannia, and Joseph Banks chusing to keep some of the effects bequeathed to me, as beforementioned, it was agreed, between Dr. Fothergill and Joseph Banks, that the latter should make up the sum five hundred pounds, to be paid into the hands of me and my fifter. I have been seen a loss of seen a see a

Matters being thus settled, a meeting of all parties was agreed on; which took place on the 31st of January, 1772, when I waited on Joseph Banks with my sister Britannia, meeting there Dr. Fothergill according to appointment.* After a short introduction,

^{*} It may not be improper to observe here, that I proposed to Dr. Fothergill the taking my attorney with me on the occasion: but this the doctor opposed; saying, "No, by no means, Joseph Banks will be offended."

introduction, Joseph Banks, instead of enquiring about my letters of administration, as I expected, produced, for us to fign, a receipt, written on stamped paper, and couched in the strongest terms of a general release, in which he himself was stiled executor, or administrator, to the last will of my brother; and, as I understood it, importing a renunciation of my right of administration in favour of Joseph Banks. This furprizing me, I immediately took out of my pocket the letters of adminiftration, which I had myfelf procured by Joseph Banks's advice and direction; upon which he feemed highly displeased, flew into a great passion, and said the whole affair was then overturned: but, on the interpolition of Dr. Fothergill, and my representing to him that what I had done was by his own order, he having before told me it was necessary, and that till I had administered he could not settle with me, he became somewhat pacified, and agreed to pay the five hundred pounds, on receiving a common receipt, deferring the execution of a general release to another opportunity, This receipt was dictated, to the best of my remembrance, by Dr. Fothergill, and was figned by me and my fifter Britannia; I leaving with Jofeph Banks my letters of administration, for the purpose of having a more proper and formal release drawn up. Before the figning of the above receipt, however, I defired Joseph Banks to deliver me that bundle of my brother's manuscripts, which he had before flewn me : On which Dr. Fothergill interfered; and, faying they should be returned him, and no improper use made of them, Joseph Banks delivered them.

While Joseph Banks was gone to fetch the papers, I intimated to Dr. Fothergill, that, the shells and other curiosities not having been returned me according to promise, it was proper to take notice of it now, and that, unless they were returned, I would not sign the receipt. But to this intimation Dr. Fothergill hashily replied, "No, no; thou sees the is now in a passion, and it will be improper to speak of them;" adding, that he placed so much considence in Joseph Banks's integrity, that he would answer for the return of at least the greatest part of them. And thus our meeting ended.

On the examination of the papers, thus delivered to me by Joseph Banks, I found them to be the memorandums and materials, from which, I conceived, my brother.

brother had written his lost journal: which being desirous of preserving for my own satisfaction, as well as the entertainment of my friends, I caused them to be faithfully transcribed; returning the originals back to Joseph Banks, as well to comply with Dr. Fothergill's promise to him, as to induce him to return me the shells and curiosities he still detained.

It was in vain I expected Joseph Banks would keep his word with me. On the 26th of March, 1772, he sent me back, indeed, my drawers and boxes quite empty, without the civility even of a message by the bearers. I complained, of course, to Dr. Fothergill, who afterwards said he could obtain no satisfaction for me. After several fruitless attempts to obtain it myself, therefore, I wrote to Joseph Banks, acquainting him, that, if he did not immediately return the curiosities, I would inform the world of the whole transaction between us, and endeavour to indemnify myself by publishing also my brother's journal.* To this letter I received the following answer.

Mr. PARKINSON.

I shall in the present, as well as at all times, refer the dispute between us to Dr. Fothergill's determination: not that I feel conscious of having done any thing amiss, but that I feel loth to endure your scurrilous letters, such as I shall shew him upon this occasion.

and it and another guestions distributed the figures

defined, joint hanks to deliver me that bundle of

With this you receive the administration.

Notwithstanding this declaration of his willingness to refer our dispute to the decision of Dr. Fothergill, Joseph Banks took no step whatever toward an accommodation; nor did he ever shew Dr. Fothergill, as the latter informed me, any of those pretended scurrilous letters he mentions.

and and the barelaged to much confidence in forcin Banks &

there he would and was for the return of as real the greateth part of them.

On

^{*} Not that at this time I was furnished with sufficient materials to render it worthy of being laid before the public; having received no drawings or designs of any consequence whatever from Joseph Banks. On application, however, to several of the ship's company, and by a fortunate accident, I recovered soon after other manuscripts of my brother's, together with those drawings which embellish the following sheets: not one of which did I receive from Joseph Banks.

On hearing of Joseph Banks's intended voyage to Iceland, I thought it necessary, therefore, to pursue the advice of my friends, by endeavouring to come at my brother's journal and drawings, which I had now so much reason to think were concealed from me, and to derive what emolument I could from their publication. To this end I caused the following advertisement to be inserted in the news-papers.

HIS MAJESTY'S SHIP ENDEAVOUR.

Whereas a Journal was kept on-board the faid ship, during her late voyage round the world, by Sydney Parkinson deceased, late draughtsman to Joseph Banks, Esq. which, from the great variety of particulars it contained relative to the discoveries made during the said voyage, was allowed by the ship's company to be the best and most correct that was taken; and whereas the said Sydney Parkinson had, at his leisure hours, made drawings of many of the natives of the new-discovered islands, and had also taken views of several places in the said islands, which he intended as presents to his friends; which said Journal and Drawings are pretended to have been lost. And whereas there is great reason to think that they have been secreted by some person or persons for his or their own emolument. This is to give Notice, that if any one can give Information where the said Journal and Drawings are so secreted, so that the Heir at Law to the said Sydney Parkinson may come by his lawful property, by applying to Stanfield Parkinson in little Pulteney Street, they shall receive One Hundred Guineas Reward.

N. B. It is supposed that they are not many Miles from New Burlington Street.+

In consequence of this advertisement, and personal application to several of the officers and others on-board the ship Endeavour, I procured, by purchase, loan, and gift, not indeed the fair copy of my brother's journal, but so many of his manuscripts and drawings, as to enable me to present the following work, in its present form, to the public.

As I made no secret of my design, and was known to have employed the proper artists to execute it, I was now solicited and entreated by Joseph Banks's friends to desist: Dr. Fothergill, in particular, offered me, at different times, several sums of money, to drop my intended publication, notwithstanding he knew Joseph Banks still detained my curiosities, contrary to agreement, and refused to come to

c any

4 By this intimation, it is plain I meant to infinuate, that I thought the Journal was in the hands of Joseph Banks: but I should never have thought of publishing such an advertisement, had I ever meant to have sold him my brother's papers, as Dr. Fothergill afterwards affirmed I had done.

any accommodation. Nay, James Lee, of whom I have before spoken, proceeded, indiscreetly, to attempt to intimidate me from my design, by pretending himself to have a right to my brother's manuscripts. His letter to me on that occasion may serve to shew the manner in which I was beset, and what methods were taken to induce me, if possible, to relinquish my right.

To STANFIELD PARKINSON.

STR.

I have heard of your unaccountable behaviour to my good friend doctor Fothergill relative to your intending to publish your brother's papers, after he had passed his word for your making no improper use of them, contrary to the intention of the lender, for they was only lent as a peice of indulgence, which the doctor beged for you, the use you intend to make of this indulgence in my opinion carrys with it the colour of an action so fraught with ingratitude and matchless impudence that should you proceed in it, you will bring a lasting stain on your name and family, and may be followed by the ruin of both.

I little thought that a brother of my late worthy friend Sidney Parkinson, could have even thought of such a peice of treachery, it makes me shudder at your vicious turn of mind, while I lemante ever having had any knowledge of a man of such wretched principles. I advise you to desist, and take shame on you before it is to late, and that you will for the sake of your family save your reputation which once lost is seldom to be recovered.

One thing more I must tell you which perhaps you think I did not know, which is that in your brother's will, that he left with his sister before he went abroad, he left some legacys to my daughter Annamongest other things some paintings that was in your hands. I have likeways heard there was something left to me in the will Mr. Banks brought home. You have taken no notice of these things to me, I imputed your scilence to your avarice and did not think it worth my while to disturb you about it, but since I have heard of your determination, I must tell you if you proceed further in your publication I am determined to call you to an account. the papers you are about to publish, is by right mine, I have Mr. Banks's word for it that your brother left them to me. and I will disput your title to them, as I have witness's of your brother leaving em to me as my property. Consider the contents of this letter and act like a man of honour, or consider the consequence of doing wrong.

Vineyard 26th Nov. 1772.

treated by ofeph Banks's

I am, &c.

JAMES LEE.

To this strange epistle I returned the following answer.

JAMES LEE,

11th Mo. 1772.

I received a letter from thee last Friday, the contents of which, as coming from the friend of my dear brother, greatly amazed me, as thou chargest me therein with crimes of the blackest dye; but as

they are only charges without foundation, the greater part being, according to thy own confession, founded on hearfay evidence, I can eafily clear myfelf from them, and shall therefore answer them in and to which I. Hanks linew I administered. the order in which they appear in thy letter.

Thou fayest I intend to publish my brother's papers, notwithstanding Dr. Fothergill gave his word that I should make no improper use of them, contrary to the intention of the lender - From which I infer that thou art of opinion that by publishing my brother's papers I shall make an improper use of them. - I cannot see any impropriety at all in publishing what is my own property, not only in my own opinion but that of all my friends. And that my brother's papers were fuch I shall make appear when I come to answer another part of thy letter: And being my property, Dr. Fothergill had no authority for faying I should not make use of them. He might as well have said I should not fell another piece of furniture out of my shop. That I did not, being present, contradict what the doctor said, was I confess, a fault, but owing to the hurry and confusion I was in at that time through the altercation between J. Banks and myfelf. and some and for good store guide and the Holling of the sold dist

I always had, and ftill have the greatest regard for Dr. Fothergill, having in many instances experienced his friendship. I should be forry thy charge of ingratitude in me towards him should be true -I have flated the case between him and me, respecting my intended publication, to many of my friends, and they were all clearly of opinion that the doctor remained entirely excused from any thing he had faid respecting the papers, and the blame, if any, wholly devolved on me.

In regard to what thou haft advanced, that the papers were lent as a piece of indulgence which the doctor begged for me, I must beg leave to contradict thee, and to tell thee that thou wert misinformed: the doctor, at the time I was with him at Joseph Banks's house, never spoke about the papers till I had demanded them as my property, and which I had done feveral times before. Joseph Banks produced them before the doctor spake about them, and in all probability they would have given me without any me, I regard them as wrote in a condition, as Joseph Banks never requested any.

I had been for a long time past surprized at not hearing from, or seeing, thee, especially as I had wrote to thee of my intentions respecting my brother's Journal; but the great secret, or reason thereof is at last come out. It seems then that thou hast heard that I have kept some legacies bequeath'd to thy daughter Ann, which were left in my brother's will that he deposited in my sister's hands before he went abroad; amongst other things, some paintings that were in my hands: And, that by a will Jofeph Banks brought over there was something left to thee, which I have taken no notice of to thee. This is a heavy charge, but from which (as I have already faid) I can eafily exculpate myfelf.

In the will left with my lifter, a copy of which Dr. Fothergill has, and to which I have administred, Dr. Hothergill's remontances, as not but is the following claufe.

46 3dly, I defire that my paintings on vellum, &c. may be given to those for whom they are are marked on the back, and whatever utenfils that are ufeful in painting or drawing to Mr. Lee's " daughter, my scholar."

I have, accordingly, as bound by folemn affirmation at Doctors Commons, fent thy daughter all my brother's drawing and painting utenfils, that I received from Joseph Banks or had by me, and have disposed of the paintings as directed by my brother in his own hand writing on the back of them; if any of them had been marked for thy daughter she wou'd of course have had them with the utenfils.

Among

Among the papers I received from J. Banks there was a copy of the will he left with my fifter: If Joseph Banks brought over any other will of my brother's, it is more than I know of. I suppose if he had, it would have been produced before now, as it must of course have set aside that he left at home, and to which J. Banks knew I administered.

I therefore indeed did not think thou KNEWEST all that thou hast charged me with on this head.

Thou fayest that the papers I am about to publish are thine, and that thou hast Joseph Banks's word for it. If by the papers thou meanest the Manuscript of my brother's Journal, I must tell thee I have it not, it being in Joseph Banks's possession, to whom I sent it, in order to oblige Dr. Fothergill. What I have are indeed taken from my brother's papers, but contain far more than what that manuscript does; the other part thereof I have been surnished with by some friends of my late brother.

But allowing that what I am going to publish was no more than what that manuscript contained, thou wouldst find it a difficult matter to perswade me out of my Right of publication, and must bring with thee into a court of Equity something more strong for Evidence than what thou hast mentioned; as I have Dr. Solander as a witness to the contrary, who said in the presence of Joseph Banks's lawyer, whom I can produce as an Evidence, and in my hearing, that my brother desired that thou wast to have only the perusal of them. Joseph Banks's lawyer asked him, at that very time, if he had it in writing, that my brother's papers were bequeathed to thee; who answered in the Negative; on which the lawyer pronounced them to be my property. And Joseph Banks was so well satisfied at what Dr. Solander then uttered, that he said he gave it up.

I think thou wilt find I have fufficiently cleared myself from thy charges exhibited against me, which I have done: not that I am any ways fearful of thy threats, for I shall be at all times ready to answer thy suits, but that I am desirous of living peaceably with all men.

As for the words, matchless impudence, treachery, wretched principles, avarice, and such like, which thou hast applied to me, I regard them as wrote in heat of passion; and advise thee (to make use of thy own phrase) to take shame on thee for having written them, as also for having unjustly charged me with crimes I never committed.

I always have, and I trust I always shall, act as a man of honour, and I well know the consequence of doing wrong. I hope, after reading this, thou wilt also act as becomes such towards

STANFIELD PARKINSON.

Perfishing still in the preparations for publishing my book, and turning a deaf ear to Dr. Fothergill's remonstrances, as not being of so friendly a nature as I thought becoming him, I forseited his good-will, and he became all at once as much my declared enemy as he had been before my pretended friend. He traduced my reputation before others, complained of my ingratitude to him, and my injustice to Joseph Banks; appearing to join with Dr. John Hawkesworth, the compiler of the south-sea voyages now published, in representing my book as an un-

slimous and drive mental hade and offered to be well and and and had been more been more fair

fair and furreptitious publication.* To this purpose indeed Dr. Hawkesworth caused an advertisement to be inserted in the public news-papers; in answer to which I thought it incumbent on me to insert one, in my own defence; afferting my right to my brother's papers, and my resolution to publish them.

To delay this defign, and, if possible, suppress my book, which was almost ready to appear, Dr. Hawkesworth, whose compilation was not so forward, filed a bill in chancery against me, setting forth that I had invaded his property, by printing manuscripts and engraving designs, which I sold to Joseph Banks, and which Joseph Banks had afterwards sold to him: even Dr. Fothergill supporting this misrepresentation, by affirming that I had made such sale to Mr. Banks, of which he was a witness. On this application an injunction was granted by the court of chancery, to stop the printing and publishing of my work. Nay, Dr. Hawkesworth, not contented with praying for the suppression of my book, modestly desired also to have delivered up to him the printed copies of it, which I had, at the expence of several hundred pounds, prepared to offer the public.

Put

Dear Cousin,

This will inform thee thy favours came duely to hand, and that I was not a little surprized at Mr. Lee's letter and his change of sentiments respecting Mr. Banks, as his friendship for my late cousin seemed so great, and by thine I find I am the only person who have cause of complaint and whose friendship yet remains unstaggered. — But now to what I know of Dr. F's letter to J. K. — The latter called upon me one day and asked me if I knew of any Journal that was printing here, published by my cousin. I told him no; but there was one printing at London, which I expected would be finished by the middle of this month; he then read the Dr's letter, wherein after saying how ill thou had treated both him and Mr. Banks, he says from the regard he had to his promise, he offered thee £.50 to stop the publication, which thou refuseds, as he supposed only through a mercenary view, to extort more money from him; which however he did not offer. This was the meaning and the words pretty much the same, as well as I can remember, in short he said so much that notwithstanding all I could offer in thy windication and insisting that the Journal was certainly the property of the family, as well as every curiosity Cousin had collected in the Voyage, yet the Dr. had stated his case in such terms, that James King looks on thee as highly culpable. Had my cousin at first insisted by the proper method of the Law for his brother's last will and Effects, as I advised, he would not only have had a great deal more of the Effects, but have saved both Expence and preferved the friendship of the Dr. and Mr. Lee. However if the Book be ready. I hope a Number may be fold so as to defray the Expence and afford thee something over; but am of opinion if they are not out soon, it will be a very great disadvantage.

Thy truly affectionate Cousin,

J. GOMELDON.

If This is not true. The doctor did offer first fifty and afterwards one hundred and fifty pounds.

^{*} As a proof how far Dr. Fothergill did interest himself on this occasion, I beg leave to give an extract of a letter from a relation at Newcastle on the subject.

Put thus to the trouble and expence of defending a fuit in chancery, and the publication of my book being delayed when just ready to appear, I had yet no remedy but that of putting in a full answer to the bill, and praying a dissolution of the injunction. This I at length obtained; the reasons for continuing the injunction notappearing satisfactory to the court; and indeed the pretended transfer of the property in my brother's manuscripts, from me to Joseph Banks, and from Joseph Banks to Dr. Hawkesworth, being attended with a circumstance, that, on the very face of it, might reasonably suggest some collusion. This was, that the alledged date of the assignment of such property, from Banks to Hawkesworth, was prior to that of the receipt for the five hundred pounds before-mentioned, given by Stanfield and Britannia Parkinson to Banks, on which the pretended right of the latter to such manuscript was sounded. Can it be supposed, that a man of Dr. Hawkesworth's discretion and abilities would enter into an engagement of this nature, and make a purchase of such moment, without enquiring into the title of the vender?

Be this as it may, such is the fact. Indeed the whole purpose of the bill appears to be litigious, and calculated to answer no other end than to delay my publication, till he should get the start of me and publish his own: and this end, to my great damage and loss, it hath answered. In the mean while, and pending the suit between us, it is said that this prudential author sold the property of his own book, for no less a sum than six thousand pounds: a sum that probably would not have been given for it, had not an injunction been obtained against the publication of mine; which contains an authentic journal of the last and principal voyage, viz. that of his majesty's ship The Endeavour.

Having thus given a simple unvarnished narrative of the causes of the delay of this publication, I submit its encouragement to the judgement and candour of the public. I cannot help concluding, however, with a short reslection or two on the conduct of my principal oppressors.

That of Joseph Banks, in particular, argues a high degree of insolence or avarice: possessed, as he was, of so large a collection of curiosities, as well as of my brother's

brother's drawings and defigns, was it not covetous in him to defire also the little store bequeathed to me? Might not I cite, on this occasion, the parable of the prophet, and say to this gentleman, as Nathan did unto David, thou art the man? Would it not be with propriety also that I should look on his friend, Dr. Fothergill, as a kind of Ahithophel, by whose pernicious counsel I gave the staff out of my own hands, and by whose officious meddling, to say no worse of it, I have been involved in an expensive and troublesome law-suit? a proceeding the more reprehensible in him, as it is inconsistent with the peaceful rules of that religious society to which we mutually belong. As to Dr. Hawkesworth, I shall only say of him, that, for a man of reputed piety, he hath behaved on this occasion with sufficient eagerness after worldly profit; and hath shewn, that, whatever be his theory of moral sentiments, he is practically qualified for the highest post, in which the exercise of selfish talents may be displayed, and a desire of inordinate gain be gratified.*

In respect to the comparative merits of his book and mine, it is not for me to fay anything. If I have justified myself in the eye of the impartial world for per-fisting in this publication, I shall leave the works of my brother to speak his talents; thinking I have paid a proper respect to his memory, though it should be said of his journal, that its only ornament is truth, and its best recommendation, characteristics of himself, its genuine simplicity.

Little-Pultney-street, Golden-square, June 5, 1773.

Stanfield Parkinson.

^{*} It is faid this gentleman hath been lately made an East-India director.

[†] Of those works are all, or most, of the drawings, published in Dr. Hawkesworth's narrative of the voyage of the ship Endeavour; although, while the name of the engraver is pompously displayed, that of the draughtsman, or original designer, is meanly and invidiously suppressed.

PREFACE

brother's drawings and defigue, was it not coverous in him to defire also the hints decided to the Polyte not I cite on this econion, the gentle of the property and fay to this gordennes, as Neiman define a Bavid, it was the gentle of the Woold it one he with propinty also that I mould likely on the friend The Techniquit, was a kind of Animophet, by whote purpicture conveiled gave the dieff out of the covered to the hint of Animophet, by whote purpicture conveiled gave the dieff out of the covered to the conveiled of the covered to the cove

In refined so the commentative marks of his book and mine, in a not for me has any amplified. But have particularly in the world or in branch to deal to the large of the larg

English of the Standard of Standard Carkingn.

the veryone of the deep bulleaven; allowed as the state of the first of the state o

THE STATE OF THE S

EXPLANATORY REMARKS
ON THE

P R E F A C E

T O

SYDNEY PARKINSON'S JOURNAL

VOYAGE TO THE SOUTH - SEAS.

BY JOHN FOTHERGILL, M.D. FR.S.

O an ingenuous mind, however innocent, it is a humiliating circumstance to be accused: even a consciousness of integrity, both in act and intention, cannot always efface the remembrance of unmerited, unjust imputations.

I feel myself no otherways affected by the accusations I am going to resute; and if I have borne them longer than my friends thought I should have done, I neither was indifferent, nor incapable of resuting them.

I must here acquaint the reader, that the presace to Sydney Parkinson's Journal was not written by the person who signs it. That he supplied the materials, I have no doubt; he was indeed "unqualified to address the publick"—" an unlettered man"—and was he capable of answering for himself I might say more. He had the fortune however to find out a person, whose talents and disposition were exactly suitable to such a work, and who has, indeed, "varnished" his materials" admirably. I know the nominal author was incapable of writing a line of it—nay, those letters put down as his own have been corrected; otherwise, a much larger field of Italicks might have appeared than are so invidiously pointed out in a letter, which does the writer's heart great credit with every friend to truth and humanity. It is of consequence to the parties accused, that the reader should know this circumstance, and that whilst he is perusing

EXPLANATORY REMARKS.

perusing the preface to this journal, he is to confider it as the production of a venal pen, and of a writer who has had very little regard to either truth or character.

Another circumstance the reader ought likewise to be acquainted with—The unfortunate Stanfield Parkinson, who signs this preface, is now insane, in confinement, and must probably remain so for life.* I write, therefore, as if I was treating of a person dead, and utterly incapable of answering for himself—no small disadvantage to an accused person, when the accuser is not present to support his charges—under such a situation, the supposition that he possibly could have done it, stands against the accused.

A short historical detail of this whole transaction, will perhaps be the most satisfactory means of enabling the reader to judge for himself, whether the parties charged in this preface are guilty, and deserve the censures therein passed upon them; or ought not only to be acquitted, as having acted with honour, but applauded for generosity.

I knew Parkinson's father when I studied at Edinburgh; I believe he deserved the character bestowed upon him in the preface, and I retain a just esteem for his memory.

When I removed from the city, about the year 1767, to my present abode in Harpur-Street, I became a member of that part of our religious society which is in Westminster, and to which likewise I found Stanfield Parkinson belonged.

The regard I had for the father, led me to inquire into the fituation of the fon, who I found was an Upholsterer by trade; Sydney Parkinson, whose journal follows, was then in town, and had engaged to accompany Joseph Banks, Esq; as his draughtsman, in his intended voyage to the South Seas. Being introduced to me in this character, I gave him some small proofs that I considered

* Since this was written, he died infane in Luke's hospital.

him not only as a young man of much ingenuity, but of an unblemished character, and one, who, for his friends sake, I could wish to countenance.

After he embarked in the Endeavour, I took friendly notice of Stanfield Parkinson, for his father's and brother's sake; I occasionally employed him in some little affairs in the way of his business, lent him money on a pressing emergency, and shewed him every proper mark of regard.

Some time after the return of the Endeavour, he called to inform me, that he thought himself ill used by Joseph Banks; that he could neither obtain his brother's effects, nor a settlement of the account, and added many other accusations.

I informed him my engagements were such, that it was not in my power to spare time to inquire into such matters; that the gentleman he complained of would, I doubted not, render him the strictest justice, and more than this, be generous, if he would have patience and allow proper time for adjusting his affairs. I said this on a presumption, which I found afterwards sufficiently justified, that a gentleman of J. Banks's character could never submit to do any thing mean and unbecoming that rank in which he stood with the publick, on account of an undertaking which is yet unequalled.

Stanfield Parkinfon repeatedly called upon me, to folicit my affiftance in terminating this affair. Even his advocate acknowledges that I diffuaded him from all harsh measures; and this acknowledgment ought to have superseded the infinuation of "officious meddling." But to throw a great deal of dirt, in hopes that some will stick, seems to be the established maxim of this writer. In consequence of these reiterated applications, I wrote to J. Banks, to whom I was then personally a stranger, and acquainted him, "That at Stanfield "Parkinson's request, I had taken the liberty to interfere in a business that "did not concern me, and to which I thought myself very unequal, but should be much pleased if I could bring them together in such a way as to "terminate the misunderstanding between them in an amicable manner."

4

In answer to this, I received the following letter, which, to my great satisfaction, I lately found amongst my papers, and which, I think, will afford the most convincing proof of our intentions. Another letter or two passed between us on the subject, which, thinking the matter only temporary, were destroyed. The letter follows:

" DEAR SIR,

I FEEL myself very much obliged to you, for having interested yourself in settling the disputes between me and the Executors of Sydney Parkinfon, deceased; especially, as I always seared that without the good offices of fome disinterested person, equally to be trusted by both parties, they would inevitably end in a law-suit of the most pettysogging nature, which would at once deseat any intention I had of serving them, and lead them into an useless expence.

"On leaving England, I agreed to give eighty pounds a year to S. Parkinfon, besides his living of all kinds, as my draughtsman, to make drawings
for me: of this agreement, £. 151. 8s. 1d. is now due to his executors,
besides some small sum for such cloths, &c. of his, as I could dispose of,
or make use of in the ship, which I chose rather to do, than bring them
home liable to be damaged, as those which came home were in some
degree.

"Curiofities of all kinds I gave up to them, and such of his papers as I had, excepting only some loose sheets of a journal, which seemed to be only foul copies of a fair journal that I never found, and which is now the chief object of their enquiry; these soul papers, as all the journal I had, was to be given to Mr. Lee, for his reading, by S. Parkinson's own desire, expressed to Dr. Solander just before he died: the curiofities I offered to purchase at the time I delivered them, at such price as the executors should put upon them, but was refused.

- " Now as S. Parkinson certainly behaved to me, during the whole of his
- " long voyage, uncommonly well, and with unbounded industry made for me
- " a much larger number of drawings than I ever expected, I always did and
- " still do intend to shew to his relations the same gratitude for his good services
- " as I should have done to himself; the execution of this my intention was only
- "delayed by the fear of being involved in a vexatious law-fuit after all.
- " Now you, fir, in conversation with Dr. Solander, have been so good as to
- " fuggest a mode of pleasing all parties, which I confess I very much approve
- " of; the only thing that now remains is, that, as a friend to both, you
- "think of a certain fum to be paid by me to them, as an acknowledgement of
- " S. Parkinson's good services, taking or not the curiosities, &c. just as may
- " feem to you most proper: in this, if you are good enough to undertake it,
- "I beg leave to hint, that I do not at all mean to be sparing in my acknowledg-
- " ment; but to err rather on the other fide, that any one who may hear the
- "transaction may rather say that I have been generous than otherwise,

"Your obliged, and very

" Affectionate humble fervant,

"JOSEPH BANKS."

Being thus left folely to compromise the difference between the parties, I endeavoured to view them both in the most impartial and dispassionate light. Whether my opinion was the most prudent, is now submitted to others to determine; that it appeared to me the most equitable and impartial, I can fafely affert.

I did not find there was any stipulated time reserved for the sole use of Sydney Parkinson during this expedition. His salary was fixed, his support engaged for—and of right, his time was the property of J. Banks, who paid this salary, and gave this support.

It followed then that the whole of S. Parkinson's labour as a draughtsman, or in whatever manner he might be employed towards promoting the object of this voyage was the property of his employer. This I considered as including notes, minutes, draughts, and other articles that required time to execute; which time was his master's.

But as it appeared, that he had used extraordinary diligence; had given the most ample satisfaction to J. Banks, both in respect to application and ability; that he was now no more, and could claim from him no farther acknowledgment, I judged that more than barely his wages was due, and embracing the liberty allowed me to propose what was generous, I thought if the sum of £151, which was due to the executors of this young man, was made up £500, it would be a most ample acknowledgment of his services; and prompt any other person who might attend in a second voyage, (which was then in agitation) in the same station, to exert himself with vigour, when he had before him such an instance of generous attention to extraordinary services. I endeavoured to make it my own case, both one side and the other. J. Banks very readily sell in with the proposal, and settled at the same time a pension upon a black woman, the wise of a faithful black servant who went out with him, and perished by the cold of Terra del Fuego.

With regard to the collection made by Sydney Parkinson, it seemed to approach very near being the property of J. Banks; yet part of it might be purchased—might be given him for particular services—might be collected at times when it would be unreasonable to expect he should be labouring at all. In these things I allowed him to be interested, yet with this reserve, that if he had collected any curiosities, which were not in the general collection, it would

as left folely to commontife the difference between

be right for J. B. to have every thing of that kind, as the collection could not have been made without his expence and affistance.

I proposed, therefore, in respect to these things, that J. B. should have the privilege of looking them all over—of selecting from them whatever might be agreeable to him, and returning the rest to Stanfield Parkinson.

When Sydney went out, I requested him, if he met with any rare marine productions, which did not interfere with the general business, that he would be kind enough to reserve a few specimens for me—this he promised, and had he lived would, I doubt not, have gratefully performed.

Stanfield allowed me to look over this part of his collection; requesting me at the same time to lay aside a few of such as I thought rare for his cousin at Newcastle. This I performed; took care in selecting for myself those I thought proper, that the rest of the collection should be as valuable as possible, by leaving duplicates, and in good condition.

At my request, and in pursuance of the opinion, that it was necessary that every curious article not in the general collection, if any fuch there should be, ought to make a part of it, both the shells I had selected for myself and S. P.'s relation, as well as those from whence they were taken, were all fent back to I. Banks, who after some time returned to me all those I had picked out, and those only. In this part of my negociation I was unfortunate. I had not made myself sufficiently understood. I meant that after J. B. had taken out of Sydney Parkinfon's collection, whatever he might think fit to add to his own collection, not only those which I had selected, but the rest likewise should have been returned. Papers, manuscripts, drawings, and whatever related to the object of this voyage, the promotion of knowledge, were unexceptionably to be given up to J. Banks, who thought himself likewise entitled to the rest of the curiofities, as well as the manuscripts, papers, &c. in confideration of the ample fatisfaction he had made, having presented the family with £349 more than was due to Parkinson; forty-nine of which he judged to be more than an · equivalent

equivalent for the whole of his collection; as indeed it proved to be from the prices they fold at in subsequent auctions.

After the shells were returned to me, I desired Parkinson to say what would content him for those I had selected. He told me that a dealer, who had seen the whole collection which his brother had made, in his absence, said they were worth two hundred pounds. I never fixed any value upon them. I never saw the whole, nor examined any part of his collection but the shells and corals. It is therefore an absolute untruth that I fixed any price upon this collection.

There is nothing more disagreeable than to fix a value upon another's property; especially where that valuation has no certain standard. Things of this nature are to be rated according to opinion only. Determined therefore to follow the example I had proposed, I paid liberally for those I selected—above twice the real value, as the same kinds have since been sold for at publick auctions. I told him at the time, he must not expect to dispose of the rest on the like terms.

Incapable of feeling the generofity of my conduct, he immediately concluded, that what remained in the hands of J. Banks, were of much greater value than he had suspected; and from that moment, became importunate to have every thing returned: and this, perhaps, was a principal motive to his future ungenerous and ungrateful conduct. The reader of Parkinson's preface, when he has considered these circumstances, will perhaps acquit me of the charge of having acted the part of a "pretended friend." If he does, what name must the man deserve, who had baseness enough to forge the injurious epithet?

The sum of £500, which I had proposed to be paid by J. Banks, to the executors of Sydney Parkinson, as a full compensation for his extraordinary diligence, instead of £151, was accepted by both parties. I was present at the payment, a witness to the receipt, and hoped the dispute was amicably and honourably terminated.

Stanfield Parkinson then requested he might have the perusal of his deceased brother's papers. J. Banks complied with this request, though not without hesitation; the event too plainly proved, he had stronger reasons for his reluctance than I was aware of: he knew the man much better than I did. Thinking that it must afford Stanfield much satisfaction to peruse these last remains of his brother's industry, I requested it as a favour, engaging, as I thought I might do it safely, that no improper use should be made of them; I meant by printing, or communicating them to the publick in any mode whatsoever. My request was complied with, and he was put in possession of all the papers in J. Banks's custody.

That J. Banks was diffatisfied with the manner, at least, in which Parkinson made the request, was evident, and not without sufficient reason. After such an instance of generosity, as he had just exhibited to Parkinson's family, to have the shadow of a claim urged with heat, was not a little irritating.

By Parkinson's own confession in the preface, as soon as he had got the papers into his hands, it appears, that he immediately set to work to get them transcribed, engravings to be made from some drawings of his brother's, and to put the whole as fast as he could into a form for publication.

Some weeks after the business was, as I thought, happily terminated, I was informed, that Parkinson was preparing his brother's papers for the press. I sent for him immediately, to enquire into the truth of this report, and learned from him, to my astonishment, that the papers were transcribing for this purpose.

I asked, if he had forgot that I pledged myself to J. Banks, that no improper use should be made of them, in his hearing; and that he made not the least objection to my engaging on his behalf in this manner: and told him that it was a piece of the blackest treachery such a transaction could admit of, and he was treating me with no less ingratitude than injustice, silently to acquiesce with

my engaging for him, perhaps at the very moment he was refolving to avail himself of my good nature and humanity towards him, to do an irreparable injury to J. Banks and myself.

I entreated him, if he had any regard for his own interest and reputation, that he would immediately desist from a project, which would be ruinous in all probability to himself, and leave me exposed to reproaches, on my part wholly undeserved. The reader will much more easily conceive than I can express, what I felt on this occasion.

I urged him to lay afide an intention, which, if carried into execution, might involve us both in an imputation of notorious treachery.—Entreated him to recollect in what manner I had behaved to his brother, and himself, ever fince I had known them; the acts of kindness I had repeatedly done to himself, and his family.—That it would be forfeiting, not only my future friendship, but the regard of every one who should be made acquainted with this fignal act of ingratitude.—That his conduct would be a reproach to the whole fociety we belonged to, and that J. Banks, if he was not generous enough to think me incapable of it, might accuse me as a party in his guilt. He then promifed to defift, upon my engaging to pay the expences he had incurred, for transcribing and engraving. I ordered him to bring me the amount of his expences, he did so, just as I was preparing to set out for Cheshire-I offered him a draft for the money; but he chose to stay for it till my return from the country. At which time, when I fent for him to finish the affair, I was informed the work was advancing, and that the expences were at least £ 300.

In vain I represented to him this double aggravation of his criminal conduct. All that I could urge was received with an obstinate resolution to persevere.

He faid that J. Banks had used him ill, by retaining all the articles sent to him, some of which ought to have been returned to him, and were of as much value

value as the fum he had received; and that he was therefore determined to do himself justice, by publishing his brother's papers, and informing the publick of his reasons.

This complaint I told him ought first to have been made to me, as I stood guarantee to J. Banks, that no such use should be made of his papers as was then intended; if J. Banks had withheld any thing that was justly due to him, I was obliged to see justice done him, and should do it, either by application to J. Banks, or out of my own pocket. But all was in vain. Can the reader think, as S. Parkinson has infinuated, that because I declared this conduct ungrateful, therefore my friendship till now was "meer pretence?"

Finding all my endeavours to put a stop to this unexpected treacherous behaviour ineffectual, I prevailed upon a reputable sensible person, of our persuasion, and a member of the same meeting, to meet Parkinson at my house, to endeavour, if possible, to put an end to this most disagreeable business; we met accordingly. What passed amongst us on this occasion, will probably appear most satisfactorily to the reader, from the mediator's own account of it, which I copied from his memorandum.

- "Substance of what passed at Dr. Fothergill's house, November the 22d, between Stanfield Parkinson and Dr. Fothergill, in the presence of John Hatch, who, a few days after, put it down in writing, to assist his memory, if he should be called upon as an evidence in the case.
 - " J. Fothergill requested J. Hatch would meet Stanfield Parkinson, at " J. F.'s house, which he did Nov. 22, 1772.
 - "J. F. then informed J. Hatch, with the occasion of this appointment. "The following is the purport of what passed between J. F. S. Parkinson, and John Hatch, on this occasion.

- "That S. P. had a dispute with Joseph Banks, which was likely to be attended with a law-suit; but in order to serve S. P. and prevent so much trouble and expence, J. F. at the desire of S. P. had taken upon him to endeavour to settle the matter between them, which J. F. had effected in the following manner:
- "That Joseph Banks instead of paying S. Parkinson the sum of one hundred and forty pounds, or thereabouts, which was due to his deceased brother Sydney Parkinson, should pay Stanfield Parkinson the sum of sive hundred pounds: for which S. P. should let J. Banks select such shells, &c. from his late brother's collection, as to make J. Banks's complete; and that S. P. should make no use of his late brother Sydney Parkinson's papers or drawings: to which agreement Stanfield Parkinson being present made no objection.
- "But J. F. complained, that contrary to this agreement he found S. P. was preparing to publish his brother's observations, which S. P. acknow-ledged was true, and said he had expended upwards of fixty pounds on that account.
- "J. F. remonstrated with him on the injustice of such a procedure, and faid for the sake of their own credit, and to avoid disputes, he (J. F.) desired S. P. would send him an account of what had been expended in preparing for the publication, and he (J. F.) would pay it him.
- "Accordingly the bill was fent, amounting to upwards of fixty pounds; this happened to be about the time when J. F. was going into the country for some weeks, who soon after his return sent for S. P. in order to pay the aforesaid bill.
- "But to his great surprise, S. P. told J. F. the work was still going on, and that the sum of £300 was now expended thereon. J. F. again remonstrated

- " remonstrated with S. P. on the great injustice done him as a mediator between them, but to no purpose, S. P. still persisting in publishing.
- "A little while after S. P. was withdrawn, J. F. defired J. Hatch would let S. P. know that J. F. would pay this farther expense, provided he would drop the publication: to which J. H. replied, that S. Parkinson told J. H.
- " that the work was carrying on fo fast that he could not drop it; on which
- " account J. H. did not carry this propofal to S. P."

Having thus made use of every method in my power, but ineffectually, to prevent the publication of a work obtained from its rightful owner in this treacherous manner, nothing remained for me to do, but to affure my much injured friend J. Banks, that I felt the most poignant distress on this occasion; and that whilst I had been solely intent upon serving both parties, I had been made the instrument of injuring him so materially.

Though I knew Parkinson himself was incapable of publishing the papers which he had thus surreptitiously obtained; yet it was not to be doubted, but he might readily find some needy writer, who would supply his defects, and perhaps rejoice at an opportunity of defaming those who were most justly entitled to commendation.

When the work appeared, this apprehension was fully justified; it was ushered to the publick by a preface professing much specious candour, but containing a series of falsehood, misrepresentation, and abuse. To these is opposed the explanation here exhibited, and it is now before the publick, and will probably be before posterity, who will have no partial regards to the accuser or defendants: both have the right of appeal to that tribunal, to explain the motives of their conduct, and must submit to the equity of their decision.

That applications were made by a legal process to stop the appearance of this work by the publisher and booksellers concerned in the edition

of Capt. Cook's Voyages, is true, and for very obvious reasons; the sale of it would lessen their benefits, in proportion to its value and its sale. The hope of gain had been Parkinson's chief object—he knew that a much more honourable place * might and would have been reserved for doing justice to his brother's merit, than in a preface filled with invective and unjust infinuations against his brother's warmest friends. Could poor Sydney have foreseen that he was furnishing avarice and malevolence with the means of traducing such men, he would have swerved from the instructions of his cordial and intelligent friend, who desired him to "minute every thing he saw, and "trust nothing to his memory."

It may not be improper here to mention a fact, which, though of no great consequence in itself, is of moment to those who are under the disagreeable necessity of justifying their conduct before the publick.

Parkinson's plea for printing his brother's papers, was, "That Jos. Banks never returned him any of the clothes, utensils, &c. which were sent to Jos. Banks for his inspection."

It was stipulated expressly, that every thing of this nature should be put into the hands of Jos. Banks. But it is evident, that Parkinson had reserved many drawings; whence, otherwise, came the plates which appear in this work?

And there are now in my possession, some clothes and instruments which were collected by Sydney Parkinson, which I purchased of Stanfield Parkinson's executors after his decease, and which were never sent to J. Banks, though all were promised. Hence it is very evident, this supposed detention, which might readily have been adjusted, was not the sole cause of the unrighteous act —but the hope of acquiring a large sum of money by the sale of this journal.

However artfully the tale was told, yet the publick could not readily adopt the partial and invidious narrative; they could not believe the account was true; it bore too evident marks of partiality, rancour, and injustice. And

[.] The Natural History of this Voyage.

fensible people could not but suspect the like temper might possibly pervade the work; and that the same disregard to truth, the same varnish, might be employed to work up a recital of events and circumstances, more suited to the compiler's ideas, than the reality of a journal.

But there seems not much reason to apprehend the latter was the case. The reviser seems to have followed his original pretty closely. What errors it contains were chiefly made by the author, and it was not likely the editor could correct them.

after as suffigure (exactly a guilly of besigned in ninger a market out of

Perhaps it may be asked, whence it happened that two persons, whose characters have been thus sharply attacked, could quietly remain so long under such imputations? I shall answer for myself, and in doing that, shall perhaps suggest some reasons why J. Banks was as silent myself.

The consciousness of my innocence, and the disinterestedness of my views in this transaction, with a hope that the general tenour of my life, would prevent my suffering greatly in the opinion of those who knew any thing concerning me, alleviated much the sense of the injuries done to me; and a persuasion, that sensible and impartial people, to whom J. Banks and myself were unknown, would discover in the narrative itself, so many instances of passion and partiality, as would lead them to suspect the charges to be the product of disappointment and malevolence.

of the state of of an arrangement

Men who wish to pass without blame through life, naturally endeavour to have none imputed to them; not even underevedly. It is scarcely possible for persons of any feeling, not to wish to leave behind them an unfullied reputation; and this not only for their own sakes, but for the sake of their friends, and their connections. Not forgetting, likewise, that they owe example to the publick.

Two reasons prevented me from attempting the justification I now submit to the reader's consideration before this time. The first, Parkinson and myself

16 EXPLANATORY REMARKS.

myself were members of a community which enjoins it as an indispensible obligation, not to appeal to the publick, in matters of dispute or disagreement, till the means prescribed by that community have been tried to reconcile the difference.

Agreeable to this fundamental maxim, Parkinson ought first to have applied for justice, had I injured him, in the usual forms of our procedure. Instead of this, he at once, contrary to all advice, traduced me before the publick, and violated the rules of his profession. Had I followed in a reply, I should have been as guilty as himself; guilty of breaking through a regulation, that has been thought to do credit to our institution. I bore it therefore patiently, till a season might arrive when probably he might be, by the interposition of the society, made sensible of the breach of order, might be induced to restect on the injustice he had done me, and, from conviction, do justice to a much injured character to the utmost of his power. To endeavour to make people sensible of their mistakes by forbearance, by reason, and the motives drawn from religious considerations, is the method we employ on these occasions.

Soon after the publication of this journal, the society finding one of their members exposed to publick censure, by another of the same profession, could not avoid taking notice of it in due form, and they treated with Parkinson, to make him sensible of the breach he had made in the rules of their discipline. After much labour, he was made to comprehend it so far as to own it, and was forry for it. A written acknowledgment to be entered in the minutes of the society, is always expected on these occasions; whilst this was framing, such evident marks of infanity appeared, as to render it of no consequence to proceed with him any further.

The result of these proceedings, with those who are guilty of breaches of order, is to accept of their acknowledgment, if it appears to be competent and sincere; and this acknowledgment reinstates the offender in his former state of membership. If he proves refractory, he is declared not to belong to the society, in which case he is open to the common modes of prosecution.

Till, therefore, Parkinson had either reinstated himself in the society, by acknowledging and making proper satisfaction for the breach of a rule, which is not only known to the society itself, but to many intelligent people of other communities; or till he was disowned for refusing this satisfaction—no proper mode of proceeding to do myself justice presented itself. If he remained a member, my application must be to the society. If he refused submission to them, he would be no longer considered as a member, and I should then be left at liberty to seek redress as circumstances might require. It would be tedious and not interesting, to produce undeniable evidence in support of this narrative. So much as is here offered, will, I hope, be received with indulgence, when it is considered I am rescuing myself from charges that must otherwise remain unresuted, perhaps, as long as letters are esteemed either in this or other nations; for the engravings in this work, as well as the importance of the voyage, will always give the book a place in the libraries of the inquisitive.

It is not improbable, but that a hope of gaining confiderably by the fale of this book, might be a very strong inducement to Parkinson to trample in this manner on the laws of friendship, gratitude, and justice. Some of the Endeavour's crew, who soon came about him, after their arrival in England, for their own private ends, buoyed him up with hopes of vast advantage from his brother's labours. This rendered him deaf to all advice; induced him to break the promise he had made me to stop the publication; involved him in many difficulties in respect to his circumstances; and, it is much to be feared, contributed to his ruin. He owned to some of his acquaintance before his faculties were quite disordered, "That he had used me wickedly."

It became necessary soon after his confinement, to look into his affairs, when it appeared, that not much more was left than would barely satisfy his creditors. His wife died a little before he became quite infane, and his children are maintained by the society, of which he was a member.

Amongst his effects were found some remains of his brother's collection of clothes and utensils, though but sew, and about sour hundred copies of this journal: those who had the management of his concerns, made me an offer of these copies, which I bought at their own price, together with the plates belonging to this work.

There had always appeared to me a great difficulty in respect to a justification of myself from his charges: to do this in a common news-paper, or in a pamphlet, though it might serve the present purpose, yet the calumny would be handed down to posterity; and if an exculpation gained the notice of a few cotemporaries, it stood but little chance of surviving when personal regard was at an end.

I chearfully accepted the offer made me of purchasing the remaining copies, as the possession of them would afford me an opportunity of transmitting to suture time, such an account of this transaction as might enable those who perused the charge, to judge of it fairly for themselves.

When the reader reflects on the several circumstances here related, and considers this poor man as necessitous, disappointed in his views, and under the commencement of infanity, it will not be difficult to account for his extraordinary behaviour to persons who had acted in all things towards him with disinterestedness and generosity.

det a little before he hemme aute to blittle a chief

JOHN FOTHERGILL.

POSTSCRIPT.

SOON after the publication of Parkinson's Journal, a gentleman to whom I was very well known, and who is now absent on duty, in a remote part of the world, was so much affected with the injurious treatment I had met with, as to be at the pains of drawing up the following remarks on the preface, with a view to get them inserted in the Monthly Review. With this intention he put them into my hands, where they have lain ever since. As, on perusing them, I find they have touched upon some circumstances which are not directly noticed in the preceding narrative, it seemed not improper to add them to these remarks.

To the Publisher of the Monthly Review.

Among the many uses to the publick of a literary review, it cannot be the least, nor out of character, to convey a candid defence against an unjust attack. In virtue of this plea it is that I claim your insertion of this address to you.

A kind of folemn appeal to the publick having been lodged in Mr. Parkinfon's preface to his publication of certain remains of his brother's journal and draughts, on his voyage to the South-Seas, in the Endeavour, against the ill treatment pretended to have been received by him, relative to such his edition; in which appeal he has especially involved Dr. Fothergill; it is from a particular regard of this gentleman's character, that the following remarks

remarks are derived: yet does the love of truth so far in me out-weigh all partiality, that the points of the greatest importance to the decision, are principally taken from Mr. Parkinson's own account of the matter, without falsifying any fact, or straining any inference.

Upon the face then of the premises it appears, that Dr. Fothergill, without the shadow of any interest so much as infinuated, but presumptively with the best of intentions, and agreeably to his well known usual humanity, interfered for the service and satisfaction of Mr. Parkinson, to whose "religious society," to use Mr. Parkinson's own words, the doctor also belonged: it was under this friendly mediation that Mr. Banks, whose debt to the deceased for his falary is not pretended to have been more than about one hundred and fifty pounds, consented to add the sum of three hundred and fifty pounds, which furely was a noble addition, and might very well be allowed to include in it, at once, the gratuity intended as a douceur to the family, for the loss they fustained in the death of so valuable a relation, and a consideration as well for any distinction that could be set up between the drawings of the hired botanical draughtsman, and those of the draughtsman in general, as for all the vast treasure of cockle shells, plants, stuffed birds, savage garments, utensils, and implements of war, faid to have been left, of infinite curiofity, no doubt; but hardly of so much value as to tempt Mr. Banks to cheat Mr. Parkinson's heirs of them.

That Mr. Banks, however, imagined that this additional fum of three hundred and fifty pounds gave him a right to a fair and full clearance (and perhaps the reader may imagine so too) stands presumably proved by his having prepared a general release, to be signed by Mr. Parkinson and sister on their receipt of the sum, thus even generously made up sive hundred pounds; and that it was not signed by them appears, by Mr. Parkinson's own account, to have been purely owing to some delay made necessary by a point of form. (See preface, p. xv.)

That Dr. Fothergill might, at that time, promise his good offices for Mr. Banks's letting him have some of those curiosities back that Mr. Parkinson there says he wished to have back, is not at all improbable, if it be true that he expressed at that time such a wish; but that he should make the receiving them back a condition of his signing the receipt of the £500, is not, perhaps, quite so credible. Whoever, also, will think it worth his while to peruse Mr. Parkinson's own account, his own confession of presence at Dr. Fothergill's engaging for the return of the brother's manuscript, and not contradicting such engagement, will hardly not see and feel that he was bound by it in honour and in justice.

To how poor a prevarication and subterfuge has he recourse in his pitiful chicanery about the expression of making an improper use of his brother's papers! Can he think to impose on any one, that by that "improper use" he did not understand himself precluded from publishing any thing of his brother's, relative to that voyage, which Mr. Banks might wish not to be published?

By all accounts then, not even excluding Mr. Parkinson's own state of the case, it appears, that after a final end had (by Mr. Banks's justice pushed to the length of great generosity) been put to any surther claim on this part of Mr. Parkinson, for any debts or effects of his brother's, he expressed a very natural curiosity to have the perusal of his journal and manuscripts, very lawfully and honourably in Mr. Banks's possession. Upon which Mr. Banks, with a mistrust which Mr. Parkinson has since abundantly justified, expressing an unwillingness to trust them out of his hands, Dr. Fothergill, in that true spirit of humanity which constantly characterises him, observed, that it would be rather hard to deny a brother such a natural gratification, and interceded for Mr. Banks's letting Mr. Parkinson have them, saying, "They should be returned, and no improper use made of them." (See preface, p. xv.)

Now what that improper use meant, I presume, there is no reader who will not instantly construe and allow that Mr. Parkinson was at least in honour bound by it, relatively to Dr. Fothergill, who had thus humanely and kindly undertaken for him.

What the fentiments of an intimate friend of his brother's were, who, in a letter to this Parkinfon, accuses him of a treachery and avarice that make him shudder for his treatment of so worthy a person as Dr. Fothergill, the reader may fee in page xviii of that preface, and judge whether Parkinson's answer to it does not add to the criminality of the ingratitude and breach of trust contained in the transaction, the meanness of shuffling and equivocation in an endeavour to justify it. Mean while the situation of Dr. Fothergill is fingularly cruel; his humanity, his tenderness for a brother's supposed fraternal feelings, a defire of procuring him a fatisfaction he judged but natural, having made him undertake for one whom he could not conceive possible to be guilty of so mean, so dishonourable a procedure, have exposed him to the reproaches of Mr. Banks, if one so much of a gentleman as Mr. Banks could be capable of not doing justice to the intention, however hurt by the consequences; while, on the other hand, Mr. Parkinson has in his preface aimed at prefenting him to the publick in the light of one who is an accomplice of Mr. Banks's in his oppressive procedure, and partial to his injustice, at the same that it will clearly appear, that nothing could be more generous than Mr. Bank's dealing with Mr. Parkinson; nor more humane and friendly, than Dr. Fothergill's interposition in his favour. And such his return from him! Upon which let the reader himself decide, whether this case is not one of those that may fairly be added to the catalogue, already terribly too long, of instances of the danger of doing good. And the reader will also please to observe, that in the premises there have been no consequences drawn but what palpably arise from facts of Mr. Parkinson's own furnishing, and no minute

FINIS,



A

J O U R N A L

A O Company and a sense of the A

VOYAGE to the SOUTH SEAS,

In his Majesty's Ship The ENDEAVOUR.

then lying in the Galleons Reach, in the river Thames: on the 3d of August arrived in the Downs; and then sailed for Plymouth Sound, where we anchored on the 14th, and took on board some more seamen, with a few marines. Mr. Banks, Dr. Solander, Mr. Green, with their attendants, also joined us at this port; and our number was then increased to ninety six. Having taken in some more stores and guns, and made a few necessary alterations in the ship, on the 26th of August we sailed from Plymouth, with the wind at N. N. W. but it did not continue long in that quarter, but changed to S. W. where it held till the 2d of September, soon after which, we discovered Cape Ortugal. From this time, till the 4th of October, we had variable winds, and then we saw Cape Finistere at about ten leagues distance.

We continued our course, and met with no material occurrence till the 12th; then we discovered Puerto Santo, about nine leagues off; soon after we saw the island of Madeira; and, on the 13th, in the morning, anchored in Fonchiale Bay.

This

This country is very mountainous, yet it is cultivated to the very tops of the mountains; and, being covered with vines, citrons, oranges, and many other fine fruit-trees, it appears like one wide, extended, beautiful, garden. During our stay on this island we resided at Fonchiale, which is the capital. Mr. Banks and Dr. Solander lodged at the house of the British consul, W. Cheap, esq. and made several excursions into the country.

A great part of the best provisions used on this island are imported from England and other parts of Europe, especially such as are eaten at dinner; from whence also they import most of their utensils and wearing-apparel; so that many of the necessaries of life bear a very high price amongst them.

While the ship lay in this harbour, we had the misfortune of losing Mr. Ware, the chief-mate, who was a very honest worthy man, and one of our best seamen. His death was occasioned by an unlucky accident which happened to him while he stood in the boat to see one of the anchors slipped. The buoy-rope happening to entangle one of his legs, he was drawn overboard and drowned before we could lend him any affistance.

Having taken in a supply of water, wines, and other necessaries, on the 19th of September we proceeded on our voyage, with the wind at E. S. E. and on the 22d saw the islands of Salvages, at about two leagues and a half distance. They lie between Madeira and the Canaries, are small and uninhabited.

On the 23d we fell in with the trade-winds at N. E. and on the same day difcovered the peak of Teneriffe.

On the 24th we failed between that peak and the grand Canary islands. In our passage we saw some land birds, and caught two of them, which were very much like our water wag-tail.

On the 29th, we had a view of the island of Bona Vista, at about four leagues distance.

Nothing

Nothing material occurred from the 29th to the 7th of October; then we had variable winds, with some showers of rain; and the dampness of the air greatly affected all our iron utenfils. We caught two sea swallows, and several curious marine animals, of the molusca tribe, such as sea-worms, star-sish, and sea urchins.

On the 21st, we reached the S. E. trade wind, and continued our course without any remarkable occurrence till the 8th of November; then we discovered land at about eight leagues distance, and spoke with the crew of a Portugueze sishing vessel, of whom Mr. Banks bought a great quantity of sish, among which were dolphins and breams, which afforded much speculation to our naturalists. After having lest the vessel, we stood in for the land, which proved to be the Brazils; and coasted along the shore till the 13th, and then sailed into the harbour of Rio de Janeiro, which lies in latitude 22° 56' south, and longitude 42° 45' west; but before we arrived in the harbour, the captain had sent Mr. Hicks, the first lieutenant, and the chief mate, in the pinnace, to the viceroy, to obtain a pilot; however, as the wind was fair, the captain ventured to continue sailing on, and was affisted by signals from the forts.

The viceroy detained the lieutenant and the mate, and fent back the pinnace with three of his own officers in it (of which one was a colonel) but no pilot. The colonel told us, that our officers would only be detained till the ship should be examined, according to custom: we therefore stood forward into the harbour, and anchored near the north end of Ilhos dos Scobros, or Snakes Island; but the colonel would not permit any of us to go ashore.

Our lieutenant had been instructed to evade answering any questions the Portugueze might ask him respecting our destination; or at least to answer them with reserve: the captain thought such questions would be impertinent, as our vessel was a ship of war; and the lieutenant observed these directions.

The viceroy held a council, the refult of which was, to prohibit any person coming on shore from our ship; but they condescended to order all necessary supplies

supplies to be sent to us. We were displeased on receiving this intelligence, as we had expected to have met with agreeable entertainment on shore. Mr. Banks and Dr. Solander appeared much chagrined at their disappointment: but, notwithstanding all the viceroy's precautions, we determined to gratify our curiofity, in fome measure, and having obtained a sufficient knowledge of the river and harbour, by the furveys that we had made of the country, we frequently, unknown to the centinel, stole out of the cabin window at midnight, letting ourselves down into a boat by a rope; and, driving away with the tide till we were out of hearing, we. then rowed to some unfrequented part of the shore, where we landed, and made excursions up into the country, though not so far as we could have wished to have done. The morning after we went ashore, my eyes were feasted with the pleasing prospects that opened to my view on every hand. I soon discovered a hedge in which were many very curious plants in bloom, and all of them quite new to me-There were so many, that I even loaded myself with them. We found also many curious plants in the fallading that was fent to us; and defired the people that brought it to procure us, if possible, all the different forts that grew upon the ifland.

We had plenty of fish from the markets every day, of which they are furnished with a great variety.

We often picked off some curious molusca from the surface of the sea; and also land insects of several kinds alive, which stoated round the ship upon the water.

The country, adjacent to the city of Rio de Janeiro, is mountainous, full of wood, and but a very little part of it appears to be cultivated. The foil near the river is a kind of loam, mixt with fand; but farther up in the country we found a fine black mould. All the tropical fruits, such as melons, oranges, mangoes, lemons, limes, cocoa nuts and plantains, are to be met with here in great plenty. The air, it seems, is but seldom extremely hot, as they have a breeze of wind from the sea every morning; and generally a land wind at night *.

^{*} S. Parkinson had not been idle from the time he left England, having, as appeared by a letter from him to his brother, finished 100 drawings on various subjects, and taken sketches of many more; which he intended to have finished if he had lived to return.

On the 7th of December, 1768, our necessary provisions, and other supplies, having been taken on board, we left the harbour of Rio de Janeiro, coasting along the Brazils, and met with nothing worthy of note till the 22d of the same month, except, that in coming out of the harbour, Mr. Flowers, an experienced seaman, fell from the main shrouds into the sea, and was drowned before we could reach him.

On the 22d, we saw a great many birds of the procellaria genus, in latitude 39° 37' S. and longitude 49° 16' W. and we also met with shoals of porpoises of a very singular species.

On the 23d of December, we observed an eclipse of the moon; and about seven in the morning a bright cloud in the west, from which a stream of fire proceeded it bore away to the westward, and about two minutes after we heard two loud explosions like that of a cannon; and then the cloud soon disappeared.

On the 24th, we caught a logger-head tortoife, which weighed one hundred and fifty pounds; and shot several birds, one of which was an albatros, that mea-fured, from the tip of one wing to the other, nine feet one inch; and from the beak to the tail two feet one inch and a half. Some time after, we met with some birds of the same kind that measured sourteen feet from the tips of the wings.

The thermometer, in the middle of the day, was from 66 to 69; and in the evening 62, when the air was not fo dry.

at length anchored in Port Maurice's Bay, fituated in lan

teresal birds, and reterined to the thip much pleafed with the restore

On the 29th, we saw several parcels of rock weed; and, from this time to the 30th, the weather was very unsettled; the wind sometimes blowing very hard 30 at others only a moderate gale; and then quite calm.

For feveral evenings, swarms of butterslies, moths, and other infects, slew about the rigging, which we apprehended had been blown to us from the shore. Thou-fands of them settled upon the vessel; Mr. Banks ordered the men to gather them.

up; and, after felecting such as he thought proper, the rest were thrown overboard; and he gave the men some bottles of rum for their trouble.

On the 31st, we had much thunder, lightening, and rain, and saw several whales: we saw also some birds about the size of a pigeon, with white breasts and grey beaks.

fell from the men throuds into the feat and was drowned before we

On the 4th of January, 1769, we saw a cloud which we took for Pepy's Island, and made toward it till we were convinced of our mistake. The air at this time was cold and dry, and we had frequent squalls of wind.

49 10 W. and we also met with shoots

On the 6th, we saw several penguins, with many other sea birds; and, on the 7th, had an exceeding hard gale of wind from S. W. in latitude 51° 25' S. and longitude 62° 44' W. We supposed ourselves not far from Falkland's Islands, but, not knowing their longitude, we could not so readily find them.

From feveral circumstances which occurred on the 8th, it was concluded that we had failed between Falkland's Islands and the main land; and were in hopes of touching at the former place, from which we designed to have forwarded some letters to Europe.

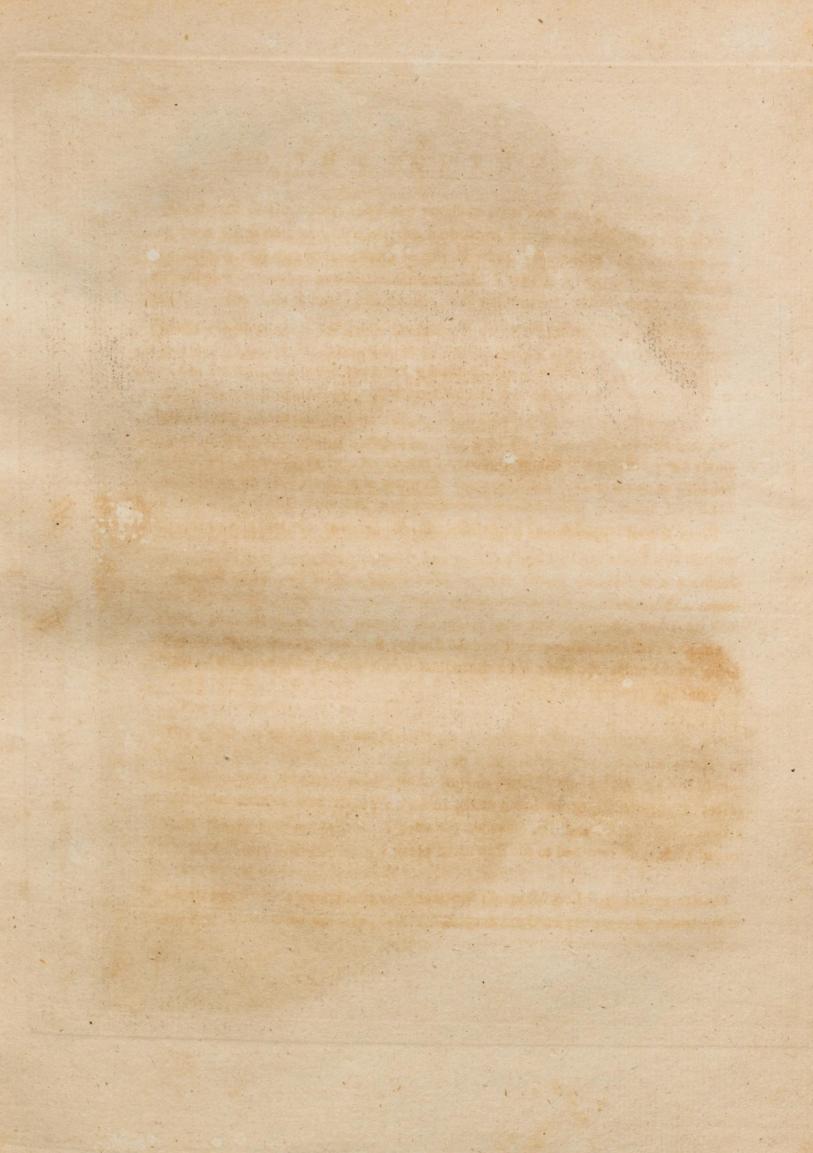
On the 11th, we discovered Terra del Fuego; but, having contrary winds, and being apprehensive of danger from the soulness of the ground, which we discovered by sounding, we kept out at sea.

fored, from the tip of one wing to the other, nine feet one inch; and from the

On the 16th, the wind changing in our favour, we approached the land; and at length anchored in Port Maurice's Bay, fituated in latitude 54° 44′ S, and longitude 66° 15′ W. Some of our principal people went ashore, and sound several pieces of brown European broad cloth, in a hut that had been deserted by the natives. Mr. Banks and Dr. Solander collected a great number of plants, shot several birds, and returned to the ship much pleased with their adventure.

On the 17th we left Port Maurice's Bay; and, at about one o'clock in the afternoon, anchored in the bay of Good Success.

We



A Man, Woman & Child, Natives of Terra del Fuego, in the Diefs of that Country.

We had not been long arrived before some Indians appeared on the beach at the head of the bay; the captain, Mr. Banks, and Dr. Solander, went on shore, and soon after returned on board with three of them, whom we cloathed in jackets; gave them some bread and beef, part of which they ate, and carried the remainder with them ashore: We gave them also some rum and brandy; but, after tasting it, they refused to drink any more, intimating, by signs, that it burnt their throats. This circumstance may serve to corroborate the opinion of those, who think that water is the most natural, and best drink for mankind, as well as for other animals.

One of the Indians made feveral long orations to the rest; but they were utterly unintelligible to every one of us. Another of them seeing the leathern cover of a globe lie in the cabin, found means to steal it, and secrete it under his garment, which was made of a skin of some animal, and carried it ashore, undiscovered; where he had no sooner arrived, than he shewed his prize to the very person it belonged to, and seemed to exult upon the occasion, placing it upon his head, and was highly delighted with it.

The natives make a very uncouth and savage appearance, [see pl. I.] having broad flat faces, small black eyes, low foreheads, and noses much like those of negroes, with wide nostrils, high cheeks, large mouths, and small teeth. Their hair, which is black and streight, hangs over their foreheads and ears, which most of them had smeared with brown and red paint; but, like the rest of the originals inhabitants of America, they have no beard. None of them seemed above five feet ten inches high; but their bodies are thick and robust, though their limbs are small. They wear a bunch of yarn made of guanica's * wool upon their heads, which, as well as their hair, hangs down over their foreheads. They also wear the skins of guanicas and of seals, wrapped round their shoulders, sometimes leaving the right arm uncovered. Both men and women wear necklaces, [see pl. XXVI... fig. 14] and other ornaments made of a small pearly perriwincle, very ingeniously plaited in rows with a kind of grass. We saw also an ornament made of shells,

^{*} An animal fomething like a sheep, but of the fize of a mule, and has a thick fleece.

which was ten yards long. The shells that composed it were of several sizes; the largest, about the fize of a damascene stone, were placed at one end, from whence they gradually lessened to the other end of the string, where the shells were not bigger than a pepper corn. The larger ornaments are worn about their waists. Many of both sexes were painted with white, red, and brown, colours, in different parts of their bodies; and had also various dotted lines pricked on their faces. The women wear a stap of skin tied round their loins; and have also a small string round each ancle: they carry their children on their backs, and are generally employed in domestic drudgery.

These poor Indians live in a village [see pl. II.] on the south side of the bay, behind a hill; the number of their huts is about thirteen, and they contain near sifty people, who seem to be all the inhabitants of this dreary part of the island, where it is very cold, even in the midst of summer.

Their huts are made of the branches of trees, covered with guanica and feal skins; and, at best, are but wretched habitations for human beings to dwell in.

Their food is the flesh of seals and shell-sish, particularly muscles, of which we have seen some very large.

They use bows and arrows with great dexterity. The former are made of a species of wood somewhat like our beech; and the latter of a light yellow wood seathered at one end, and acuated at the other with pieces of clear white chrystal, chipped very ingeniously to a point. [See pl. XXVI. fig. 26.]

There are dogs upon this island two feet high, with sharp ears.

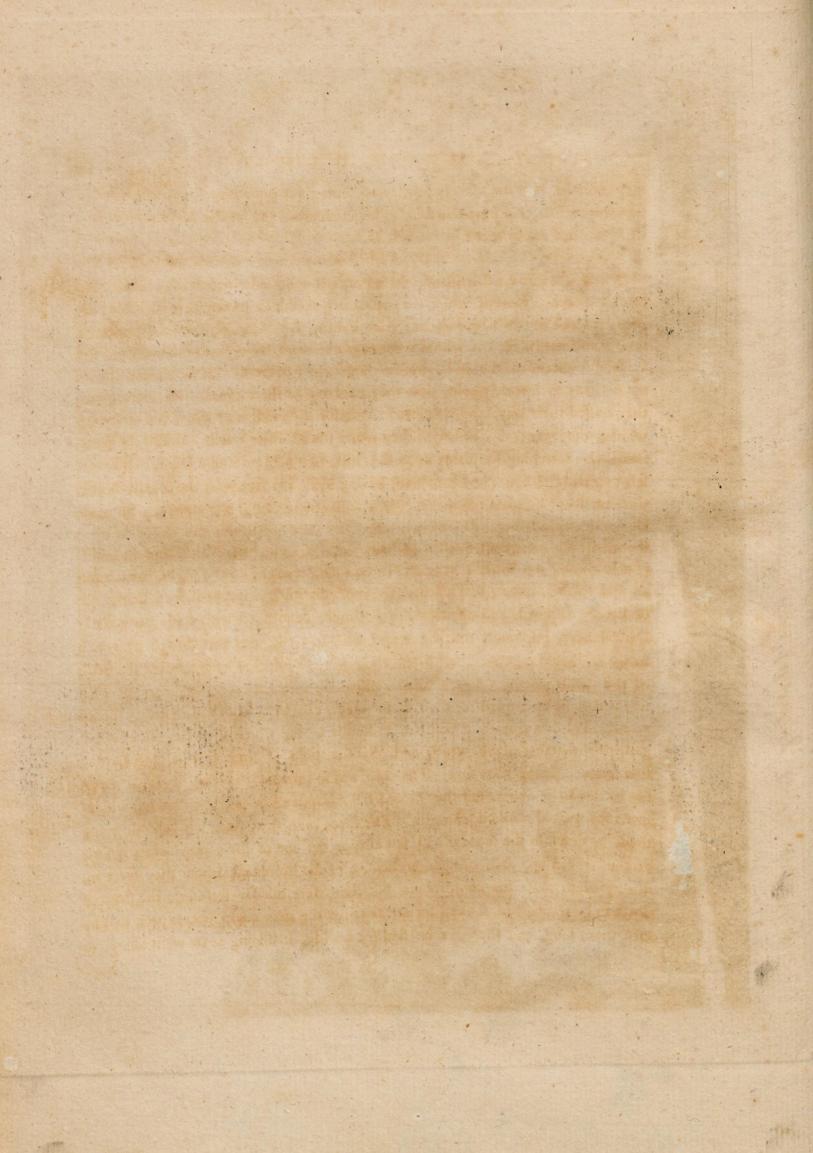
Having seen several rings and buttons upon the natives, we concluded that they must have had some communication with the Indians in the Streights of Magellan; but they appeared to be unacquainted with Europeans.

The Bay of Good Success is about three miles in extent, from east to west; two miles in breadth; is defended from east winds by Staten-land. Near the shore it is

very

View of a Village in the Bay of Good Success, in the Island of Terra del Fuego.





very foul, and full of rocks; abounding with great quantities of sea weed. The foundings are regular from fourteen, to four fathoms; and, at the bottom of the bay there is a fine sandy beach.

During our stay on this island, the naturalists collected a great many plants, and other curiofities, most of which are non-descript: but an unfortunate accident happened in one of their excursions; Mr. Banks, Dr. Solander, Mr. Buchan, with feveral attendants, two of whom were negroes, went far up into the country, and at length ascended the hills, which they found covered with snow, and the air upon them so intensely cold, that they staid but a short time. On their return, they miffed their way, and wandered about for a confiderable time, not knowing whither they went; but at length they found their former track. While the naturalists were searching for plants upon the hill, two negroes and a failor, who were left to guard the liquor and provision, having made too free with the brandy-bottle, were rendered incapable of keeping pace with the rest of the company, who made all possible speed, hoping to have reached the ship before the day closed in upon them, dreading the confequence of being exposed in a strange land, and an inhospitable clime; but time, that waits for no man, brought on the night, which put an end to their hopes, and excited the most alarming apprehensions: Being out of breath, fatigued, and dispirited, and almost benumbed with cold, particularly Dr. Solander, infomuch that he was unable to walk, and was carried near two hours on their shoulders; and it was thought he would not have survived the perils of the ensuing night. In this hapless situation, they held a consultation on what was best to be attempted for their preservation, till the light of the morning should return; and determined, if possible, to kindle a fire, which they happily effected, gathering together some wood, and, by the help of their fowling pieces, and some paper, setting it on fire. The cold was so intense, that they found it would not be fafe to lie down, lest they should fall asleep, and be frozen to death; wherefore they walked round it all night. The three men who were left behind, being tired, fat down in the woods, and fell afleep, but one of them providentially foon awoke, flarted up, and, being apprehensive of the imminent danger they were in, attempted to rouse his companions, but they were too far sunk into the sleep of death to be recovered. In this forlorn fituation the man could not expect to furwive them long, and therefore he fled for his life, hallooing as he went along, in

hopes

hopes that fome of the company would hear him, which, after wandering fome time in a pathless wilderness, they happily did, and answered him as loud as their enseebled voices would admit: Overjoyed at the event, he resumed fresh courage, and, making toward the part from which the sound proceeded, at length came up with them. Touched with sympathy for his companions, he told the company of the condition in which he less them; and they were disposed to have yielded them affistance, but, it being almost dark, there was not any probability of finding them, and the attempt would have been attended with the risque of their own lives; they therefore declined it. However, the next morning, after break of day, they dispatched the man in quest of his companions, whom he at length found frozen to death; but the dog that had been with them all the night had survived them: he found him sitting close by his master's corpse, and seemed reluctant to leave it; but at length the dog forsook it, and went back to the company; they all set out immediately towards the ship, which they reached about 11 o'clock in the foremon, to our great joy, as we had despaired of their return.

Having furnished ourselves with wood and water, and let down our guns and lumber below deck, to be better prepared for the high gales which we expected in going round Cape Horn; on the 21st of January, 1769, we weighed anchor, and left the Bay of Good Success, and proceeded on our voyage through the Straits of Le Maire, which are formed by Cape Antonio on Staten-land, and Cape Vincent on Terra del Fuego to the north; and on the south by Cape Bartholomew on Staten-land, and a high promontory on Terra del Fuego, passing between them, and are about nine leagues long, and seven broad.

The land on both fides, particularly Staten-land, affords a most dismal prospect, being made up chiefly of barren rocks and tremendous precipices, covered with snow, and uninhabited, forming one of those natural views which human nature can scarce behold without shuddering. — How amazingly diversified are the works of the Deity within the narrow limits of this globe we inhabit, which, compared with the vast aggregate of systems that compose the universe, appears but a dark speck in the creation! A curiosity, perhaps, equal to Solomon's, though accompanied with less wisdom than was possessed by the Royal Philosopher, induced some of

us to quit our native land, to investigate the heavenly bodies minutely in distant regions, as well as to trace the signatures of the Supreme Power and Intelligence throughout several species of animals, and different genera of plants in the vegetable system, "from the cedar that is in Lebanon, even unto the hyssop that springeth out of the wall:" and the more we investigate, the more we ought to admire the power, wisdom, and goodness, of the Great Superintendant of the universe; which attributes are amply displayed throughout all his works; the smallest object, seen through the microscope, declares its origin to be divine, as well as those larger ones which the unassisted eye is capable of contemplating: but to proceed.

On the 25th, we saw Cape Horn, at about five leagues distance, which, contrary to our expectations, we doubled with as little danger as the North Foreland on the Kentish coast; the heavens were fair, the wind temperate, the weather pleasant, and, being within one mile of the shore, we had a more distinct view of this coast, than perhaps any former voyagers have had on this ocean.

The point of the Cape is very low; and at the S. E. extremity there are several islands, called, by the French, Isles d'Hermitage; and near it are several ragged rocks. The Cape is in latitude 55° 48' S. and longitude 67° 40' W. We sounded in fifty-five fathom, and found round stones, and broken shells.

On the 30th, we reached to latitude 60° 2' S. and longitude 73° 5' W. variation 24° 54' E. This was our highest fouthern latitude; and from thence we altered our course, steering W. N. W. with but little variation, having pleasant weather, and short nights, until the 16th of February, when we had hard gales from W. by S. S. by W. and S. and we continued our course N. W. till the 10th; between that time and the 20th, we had very copious dews, like small showers of rain.

On the 21st, we saw a great number of tropic and egg birds, and shot two of the former, which had a very beauteous plumage, being a fine white, mingled with a most lively red: their tails were composed of two long red seathers; and their beaks were of a deep red. We found ourselves at this time in latitude 25° 21' S. and longitude 120° 20' W. having fair weather, with a dry, serene, and salubrious air.

Con-

to quit our native land, to invelligate the beavenly bodies minutely in diffant

Continuing our course N. westerly, between the Dolphin's first and second track, on the 4th of April, about three o'clock in the afternoon we discovered land; and after two hours failing we approached near to it. It is a flatifland, extending a great length from E. to W. describing the form of a crescent; and has a fand-bank joined to it, on which the furf ran very high. In the middle of the island, there is a large salt lagoon, or lake; and at the east end of it are many palm trees. We saw clouds of smoke ascend from different parts, proceeding, as we apprehended, from fires kindled by the natives, and defigned as fignals to us. Night came on before we could discover the west end of the island; and not knowing but there might be more islands, we lay-to all night, and the next morning we faw another in latitude 18° 23', which, on account of a great falt lagoon in the middle of it, we called Lagoon-Isle: Before noon we made another low island, which we called Thumb-cap Island. It stretched a long way, and is made up of several parcels of land joined together by reefs: it has also a lagoon inclosed with a reef, upon which we discovered many canoes; some having ten people in them, and others a leffer number. As we failed along, the natives followed us, some on the reef, others in canoes, and seemed desirous to have an intercourse with us; but though we beckoned to them, they would not come off. They appeared to be very stout men; their complexion almost black, with short hair, and quite naked, having long lances, or poles, in their hands. Some of them waded up to the neck in water to look at us, but they did not discover any hostile intentions. Their canoes had out-riggers, with mat-fails: and when we put away from the land one of them followed us.

Upon these islands we saw a variety of verdant trees, amongst which were some palms; and upon the coast, rocks of coral appeared above water. We discovered some of their huts, and several fires burning around them. The land formed a large semicircular bay, and the reef before it the same figure; and the water was as smooth as a mill-pond, and abounded with slying-fish; but, to our surprise, we could not reach the bottom of it with 130 fathorn of line, at one mile distance from the shore.

This day we also discovered another low island, which we called Chain Island: It is of an oval figure, consisting of a ridge of coral and sand, with a few clumps of small trees, and had a lagoon in the middle of it. These islands were dedicated to the Royal Society.

In the morning of the 10th, we saw Osnabrug Island, bearing N. W. by W. half W. about six leagues distant, and, leaving it to the northward, at noon we discovered George's Island from the main-top mast head, and stood toward it.

The 12th, the sea being mostly calm in the forenoon, we could get very little nearer land; but many of the Indians came off to us in canoes (one of which was double, and had much carved work upon it) bringing with them cocoa nuts, and apples, to truck for nails, buttons, and beads. These canoes were but just wide enough for one person to fit in the breadth: to prevent them from oversetting, they place out riggers, upon the top of which is fixed a bamboe fishing rod. The people in the canoes were of a pale, tawny, complexion, and had long black hair. They seemed to be very good-natured, and not of a covetous disposition; giving us a couple of cocoa nuts, or a basket of apples, for a button, or a nail.

While we lay before these islands, we had squalls of wind, some calms, and heavy showers of rain. Toward night we opened the N.W. point, and discovered the island named by the Dolphin's people, York Island, and called by the natives, as we afterwards learned, Eimayo. A breeze springing up, we lay off and on all that night'; and, on the 13th, we made the island of Otaheite, called by the Dolphin's people George's Island, which is opposite to York Island. We entered Port Royal harbour, called by the natives Owarrowarrow, and anchored in nine sathom water, within half a mile of the shore. The land appeared as uneven as a piece of crumpled paper, being divided irregularly into hills and valleys; but a beautiful verdure covered both, even to the tops of the highest peaks. A great number of the natives came off to us in canoes, and brought with them bananas, cocoas, breadfruit, apples, and some pigs; but they were errant thieves; and, while I was busied in the forenoon in trucking with them for some of their cloth, (an account of which will be given hereafter,) one of them pilsered an earthen vessel out of my cabin. It

was very diverting to fee the different emotions which the natives expressed at the manœuvres of our ship. They were very social, and several of them came on board; some of them remembered such of our people as had been there in the Dolphin, and seemed highly pleased at our arrival. The captain and Mr. Banks went on shore; but they returned greatly disappointed, as they could not find the principal inhabitants, and perceived that many of their houses had been taken down since the Dolphin left them.

On the 14th, in the morning, a great number of the natives came to us, round a reef point towards the fouth, and were very troublesome, attempting to steal every thing they could lay their hands upon : they brought with them only two or three hogs, which they would not exchange for any thing but hatchets. Among the rest who visited us, there were some people of distinction in double canoes: their cloaths, carriage, and behaviour evinced their superiority. I never beheld statelier men, [see pl. III.] having a pleasant countenance, large black eyes, black hair, and white teeth. They behaved very courteoully, and expressed some uneasiness at the conduct of the rest. We entertained them in the cabin, and then bent our fails, taking them with us for guides, till we had doubled the point, where we found a fine bay to anchor in. In the afternoon, a small party of us made an excursion into the country, and the inhabitants followed us in great num-At length, being fatigued, we fat down under the shade of some lofty trees, the undulation of whose leaves rendered it very cool and pleasant. The high cocoas, and the low branching fruit trees, formed an agreeable contrast; while the cloud-topt hills, appearing between them, added to the natural grandeur of the prospect. The inhabitants stood gaping around us while we feasted on the cocoanut milk, which afforded us a pleafing repast.

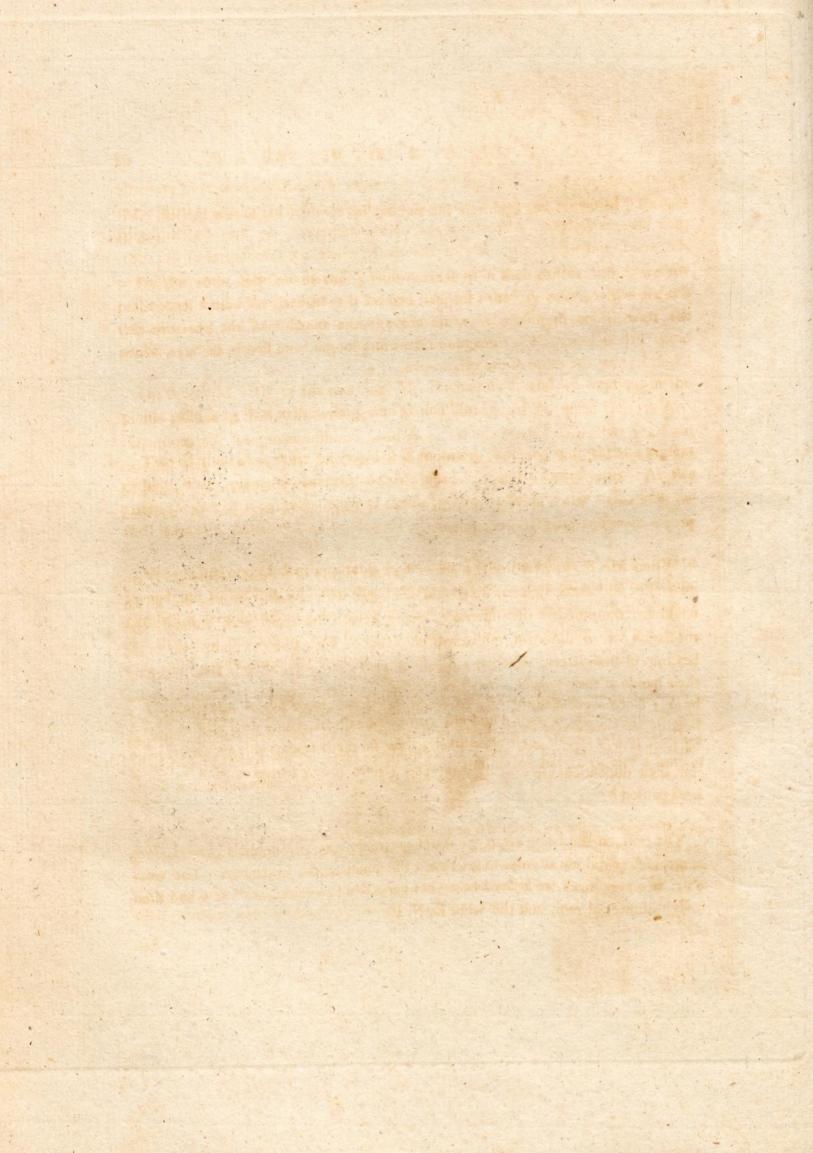
On the 15th, in the morning, several of the chiefs, one of which was very corpulent, came on board from the other point, and brought us some hogs; we presented them with a sheet and some trinkets in return; but some of them took the liberty of stealing the top of the lightening-chain. We went ashore, and pitched the markee: Mr. Banks, the captain, and myself, took a walk in the woods, and were afterwards joined by Mr. Hicks, and Mr. Green. While we were walking,

and



S. Parkinson del.

A Native of Otaheite, in the Drefs of his Country.



and enjoying the rural scene, we heard the report of some fire-arms, and presently saw the natives sleeing into the woods like frighted sawns, carrying with them their little moveables. Alarmed at this unexpected event, we immediately quitted the wood, and made to the side of the river, where we saw several of our men, who had been lest to guard the tent, pursuing the natives, who were terrified to the last degree; some of them skulked behind the bushes, and others leaped into the river. Hearing the shot rattle amongst the branches of the trees over my head, I thought it not safe to continue there any longer, and sled to the tent, where I soon learned the cause of the catastrophe.

A centinel being off his guard, one of the natives snatched a musket out of his hand, which occasioned the fray. A boy, a midshipman, was the commanding officer, and, giving orders to fire, they obeyed with the greatest glee imaginable, as if they had been shooting at wild ducks, killed one stout man, and wounded many others. What a pity, that such brutality should be exercised by civilized people upon unarmed ignorant Indians!

When Mr. Banks heard of the affair, he was highly displeased, saying, "If we quarrelled with those Indians, we should not agree with angels;" and he did all he could to accommodate the difference, going across the river, and, through the mediation of an old man, prevailed on many of the natives to come over to us, bearing plantain-trees, which is a signal of peace amongst them; and, clapping their hands to their breasts, cried Tyau, which signifies friendship. They sat down by us; sent for cocoa nuts, and we drank the milk with them. They saughed heartily, and were very social, more so than could have been expected, considering what they had suffered in the late skirmish.—Have we not reason to conclude, that their dispositions are very flexible; and that resentment, with them, is a short-lived passion?

The horizon not being clear, we could not make any aftronomical observations; and therefore did not attempt to go round the point to the other bay. The weather, however, since we arrived here, has generally been clear, with now and then a slight shower of rain, and the wind E. N. E.

Mr. Buchan was seized with an epileptic fit this morning, and remained insensible all day.

On the 16th, but few of the Indians came to us in their canoes, being, we apprehended, somewhat alarmed at what had happened the day before. We got the ship moored; and Mr. Banks and the captain went ashore to confer with the natives, and to prevail on them to traffic with us again.

On the 17th, early in the morning, Mr. Buchan died, and we went out in the pinnace and long boat to the offing, and buried him.

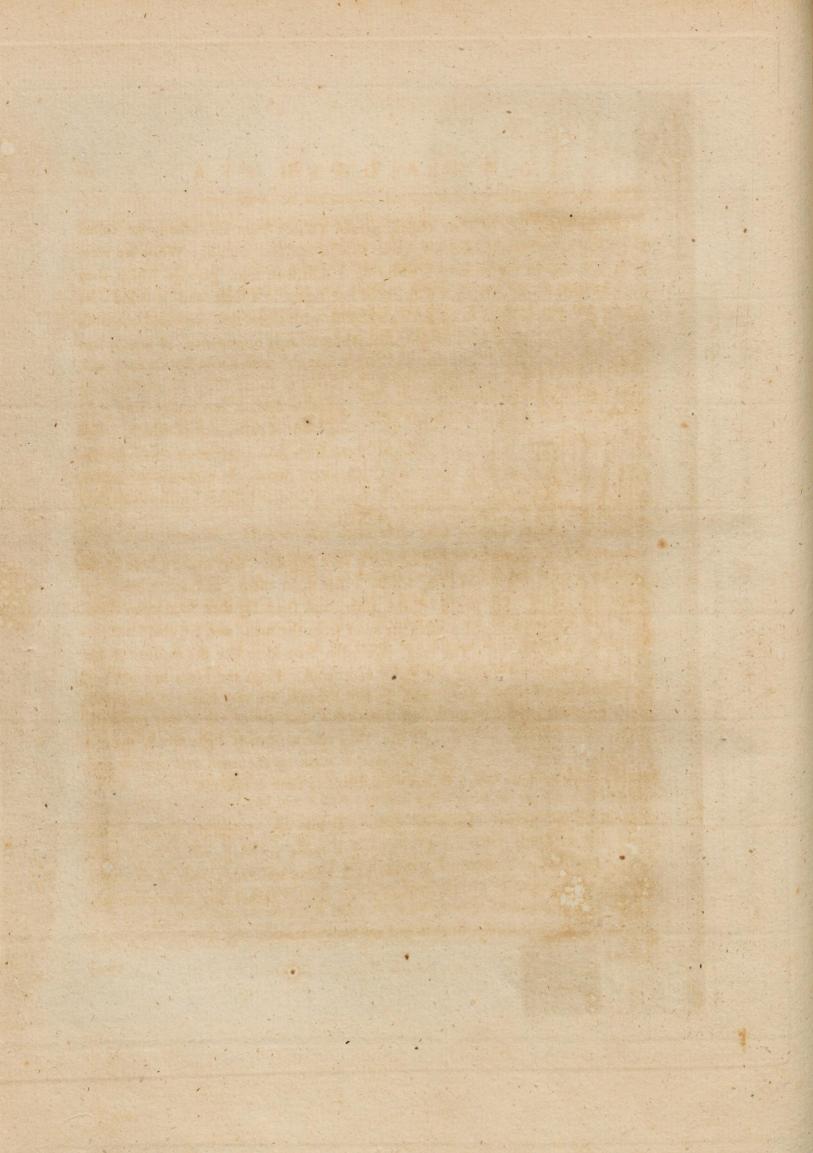
Two of the chiefs came on board this morning, bringing with them a present of hogs, fowls, plantains, bananas, cocoas, bread-fruit and a fort of yams. At this season the cocoas are young, many of them yielding a quart of fine milk, and the shell is eatable, but they have no kernel.

We pitched one of the ship's tents +, and went into the valley, where an Indian invited me to his hut, and sent his son up a tall cocoa-tree to gather nuts: he climbed it very dexterously, by tying his feet together with a withe, then clasping the tree, and vaulting up very swiftly. They admired every thing they saw about me, and I gave them a few trinkets.

On the 18th, in the night, we lay on shore, and were much incommoded with a species of slies with which the island swarms; insomuch that, at dinner time, it was one person's employ to beat them off with a feather sly-slap, the handle of which is made of a hard brown wood, rudely carved, and somewhat resembles a human sigure.

† As we were to make the observation of the transit on this island, we built a temporary fort for our accommodation on shore: [see pl. IV.] It had a fosse, with palisadoes, next the river: guns and swivels mounted on the ramparts; and within, we had an observatory, an oven, forge, and pens for our sheep. Centinels were also appointed as usual in garrisons, and military discipline observed. The sandy ground, on which the fort stood, was very troublesome when the wind was high.

Themselves during the Observation of the Transit of Venus, at Otaheite.



On the 20th, one of their chiefs, named Tubora Tumaida, whom we called Lycurgus, with his wife and son, came to visit and dine with us: While we were at dinner, one of his attendants made up a dish with some garbage which they brought with them, mixing it with cocoa nut liquor in a shell, and it tasted like sowens ‡. This seemed to be a favourite dish with them, but we could not relish it. They have also a kind of food like wheat flour in appearance, of which Lycurgus brought a small quantity, and mixed that also with cocoa nut liquor; and, dropping two or three hot stones into it, he stirred it about till it formed a strong jelly: on tasting it we found it had an agreeable slavour, not unlike very good blanc-mange. These people make up various kinds of paste, one of which, called Makey Poe Poe, is made of fermented bread-fruit, and a substance called Meiya, mixt with cocoa-nut milk, and baked, tastes very sweet. In making these pastes, they use a pestle made of a hard black stone, a kind of basaltes, with which they beat them in a wooden trough. See pl. XIII. fig. 10.

The mode of dressing their food too is very singular: they make a hole in the ground, and, placing stones in it, kindle a fire upon them; and when they are sufficiently heated, they sweep off the ashes, and then lay their food upon them. At their meals the married women ate apart from the men, and we could not prevail on them to join us. The men, especially, seemed to like the manner of our eating, and handled knives and forks very well. Hogs and sowls are not very plentiful amongst them; yams, and the best bananas, are very scarce in this island; the natives bring down but sew of either fort, and eat of them very sparingly. When the natives want to make a fire, they take a piece of light wood, make a groove in it, and rub along that with another piece till the small dust catches fire: This is very laborious, and requires a considerable time to effect it.

On the 21st, we went round the point, and met with Lycurgus sitting on the ground, with his wife by his side, having a canoe covering, which he brought there on purpose to be near us: he gave us a hearty welcome; and, to divert us, ordered two of his boys to play on their slutes, while another sang a fort of melan-

A kind of flummery made of oatmeal.

choly ditty, very well suited to the music. Lycurgus is a middle-aged man, of a chearful, though fedate, countenance, with thick black frizzled hair, and a beard of the same kind: his behaviour and aspect had something of natural majesty in them. I shewed him some of my drawings, which he greatly admired, and pronounced their names as foon as he faw them. These people have a peculiar methed of staining their garments: a girl that was present shewed me the whole process, which is as follows: ---- She took the young leaves of a convolvulus unfoliated, and then broke off the tops of a small fig, of a reddish hue, and squeezed out of it a milky fluid, which she spread on a leaf, rubbing it gently to mix it with the juice of the leaf, and then it became red; this she soaked up with the leaf of a folanum, and then daubed it upon some cloth: the colour is good, but whether it will stand, I am unable to determine. They make a variety of neat basket-work [see a figure of one of their baskets, pl. XIII. fig. 6.] for holding of their colours; the simplest of all is made of the leaf of a cocoa-nut, which they plait together, and gather up on each fide: they also make a kind of bonnet [see pl. VIII. fig. 4.] of the same materials. They do not seem very fond of their cloaths, of which they have a variety of colours, but wear them fometimes one way, and fometimes another, as their humour is. Persons of distinction amongst them wrap a number of pieces of cloth about them; and that which is of a carmine colour is only worn by the superior class. The people in general are very fond of ear-rings, and will exchange for them what they deem the most valuable of their effects. Some of their ear-rings [see pl. XIII. fig. 13 and 14] are made of mother-of-pearl cut into various figures, which are tied to their ears by human hair, curiously plaited by the women. They also tie three pearls together with hair, and hang them on their [See ibid. fig. 26.]

The cloth, worn by the natives of this island, is of a very singular kind, being made of the bark of a small tree which contains a glutinous juice, some of which we saw in our excursions. The mode of manusacturing it is very simple, though very laborious, and is mostly performed by women. After the bark has been soaked in water for a few days, they lay it upon a flat piece of timber, and beat it out as thin as they think proper with a kind of mallet of an oblong square, [see pl. XIII. sig. 5.] each side of which is cut into small grooves of four different sizes: they begin with that side where they are the largest, and end with the finest, which leaving

leaving longitudinal stripes upon the cloth, makes it resemble paper. These people have garments also made of matting, [see pl. IX.] which are chiefly worn in rainy weather.

, but mole used for that purpole are made double, and have

The rates, or terms, on which we trafficked with the natives, were a spike for a small pig; a smaller for a fowl; a hatchet for a hog; and twenty cocoa-nuts, or bread-fruit, for a middling-fized nail.

When the natives beckon to any person at a distance, contrary to our mode they wave their hands downwards; and when they meet a friend, or relation, whom they have not seen for some time, they affect to cry for joy, but it seems to be entirely ceremonial.

The tide rifes and falls scarce a foot in the harbour; but the surf runs high. The inhabitants are very expert fwimmers, and will remain in the water a long time, even with their hands full. They keep their water on shore in large bamboos, and in them they also carry up falt-water into the country. The boys drag for fish with a fort of net made of convolvulus leaves; and sometimes catch them with hooks made of mother of pearl oysters, large pinna marina, and other shells; and the shapes of them are very fingular. They have also some made of wood, which are very large; [see figures of several of them, pl. XIII. fig. 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25.] They fish without bait, but the fish are attracted the soonest by fuch hooks as are made of glittering shells. When they throw their hooks, they row their canoes as fast as possible: sometimes they make use of a decoy made of the backs of cowries, and other shells, which are perforated, and tied together in the shape of a fish, making a head to it with a small cowrey; and the tail is formed of grass ingeniously plaited. At a little distance under this decoy, hangs the hook: ffee pl. XIII. fig. 15 and 25.] To fink their lines, they make use of bone, or a piece of spar, which they sometimes carve. See ibid. fig. 16, 17.

The chief food of the natives is the bread-fruit and bananas, which they peel and scrape with a sharp shell; but they eat sparingly of slesh, and of fish in general; but of the latter, sometimes alive, or raw; and, as they have no salt, they do their meat into salt water. The natives, it seems, are very subject to the itch, and other

cuta-

cutaneous eruptions, which is the more to be wondered at as their diet confifts principally of vegetables. They often move from one part to another in their canoes, carrying with them all their household stuff. Sometimes they seep all night in their canoes *, but those used for that purpose are made double, and have thatched awnings over them.

Tobiah, Obereah's favourite, being at dinner with us, and not feeming to like our provision, which was pork-pie, remembering that we had a large cuttle-fish, we ordered it to be brought; Tubora Tumaida coming in the mean time, although he faid his belly was full, immediately seized on it as if it had been a dainty morsel, and, with another man, ate much of it quite raw; and having the rest roasted, he ate the greatest part of it; the remainder he put into two cocoa nuts, and fent it home with great care; fo that, to all appearance, they value this fish, as much as some Englishmen do turtle, or a haunch of venison. When this fish was dressed it ate like stewed oysters, but not so tender. I have been told that this fish makes excellent foup. These people also are fond of dog's-flesh, and reckon it delicious food, which we discovered by their bringing the leg of a dog roasted to sell. Mr. Banks ate a piece of it, and admired it much. He went out immediately and bought one, and gave it to some Indians to kill and dress it in their manner, which they did accordingly. After having held the dog's mouth down to the pit of his stomach till he was stifled, they made a parcel of stones hot upon the ground, laid him upon them, and finged off the hair, then scraped his skin with a cocoa shell, and rubbed it with coral; after which they took out the entrails, laid them all carefully on the stones, and after they were broiled ate them with great gout; nor did some of our people scruple to partake with them of this indelicate repast. Having scraped and washed the dog's body clean, they prepared an oven of hot stones, covered them with bread-fruit leaves, and laid it upon them, with liver, heart and lungs, pouring a cocoa-nut full of blood upon them, covering them too with more leaves and hot stones, and inclosed the whole with earth patted down very close to keep in the heat. It was about four hours in the oven, and at night it was served up for supper: I ate a little of it; it had the taste of coarse beef, and a strong disagreeable smell; but Captain Cook, Mr. Banks, and Dr. Solander, commended it highly, faying it was the sweetest meat they had ever tasted; but the rest of our people could not be prevailed on to ate any of it. We have invented a new diff, which which is as much disliked by the natives, as any of theirs is by us. Here is a species of rats, of which there are great numbers in this island; we caught some of them, and had them fried; most of the gentlemen in the bell-tent ate of them, and commended them much; and some of the inferior officers ate them in a morning for breakfast.

On the 27th, we saw a very odd ceremony performed; Tiropoa, one of Tubora Tumaida's wives, after weeping, and expressing some emotions of sorrow, took a shark's tooth from under her cloaths, and struck it against her head several times, which produced a copious discharge of blood; then, lamenting most bitterly, she articulated some words in a mournful tone, and covered the blood with some pieces of cloth; and, having bled about a pint, she gathered up as much of it as she could, threw it into the sea, and then assumed a chearful countenance, as if nothing had happened. This, it seems, is a ceremony generally performed by widows after the decease of their husbands.

This morning a woman, a fat, bouncing, good-looking dame, whom we found the queen, having a great quantity of their cloth of all colours, made us a visit, and a present.

Tootahau, the king of the island, whom we called Hercules, too, and all his family, came and brought us presents, which we kindly accepted.

On the 30th, the weather being fair, we made a tour in the country, which was very pleasant, and met with several rare plants, which afforded much agreeable amusement to our botanical gentlemen.

On the 2d of May, we missed the astronomical quadrant, it having been brought on shore the day before, in order to make observation of the transit of Venus: several men were immediately dispatched into the country to search for it; and they were informed, by some of the natives, that it had been carried through the woods to the eastward. The captain, Mr. Banks, and Mr. Green, with some other of our men, Tubora Tumaida, and a few of the natives, all armed, set out in pursuit of it. Tootahau, the king, and several canoes, were detained till they returned. While they were on this expedition, I walked out to the east, in the evening, and

was almost stunned with the noise of the grashoppers, with which this island abounds. At length I came to a large open place, on the fide of which I faw a long house; and in the area many of the natives affembled, having brought with them large balkets of bread-fruit: some of them were employed in dividing them, and others carried away whole baskets full; so that it had the appearance of a market of breadfruit. Near to this opening, there was another long house, where, it seems, they coloured their cloth, of which I bought a few pieces, and returned to the fort. About eight o'clock in the evening, the party, that went out in quest of the quadrant, came back, having happily obtained it by the affiftance of Tubora Tumaida. Some of the natives had taken it to pieces, and divided it amongst them, but had done it no material damage. It was stolen by a man named Moroameah, fervant to Titaboreah, one of their chiefs. They also found a pistol, which one of the natives had stolen some time before. Tootahau wept while the party was absent, and was much alarmed on the occasion, apprehending that he should be killed if the quadrant could not be found; and had fent for two hogs to appeare us. Oboreah, the queen, fled from us; nor would any of the natives come to market. When Tubora Tumaida, and his party, who accompanied Mr. Banks, returned, and faw Tootahau confined, they fet up the most doleful lamentation imaginable; but they were foon pacified by the affurances made them that we defigned them no injury.

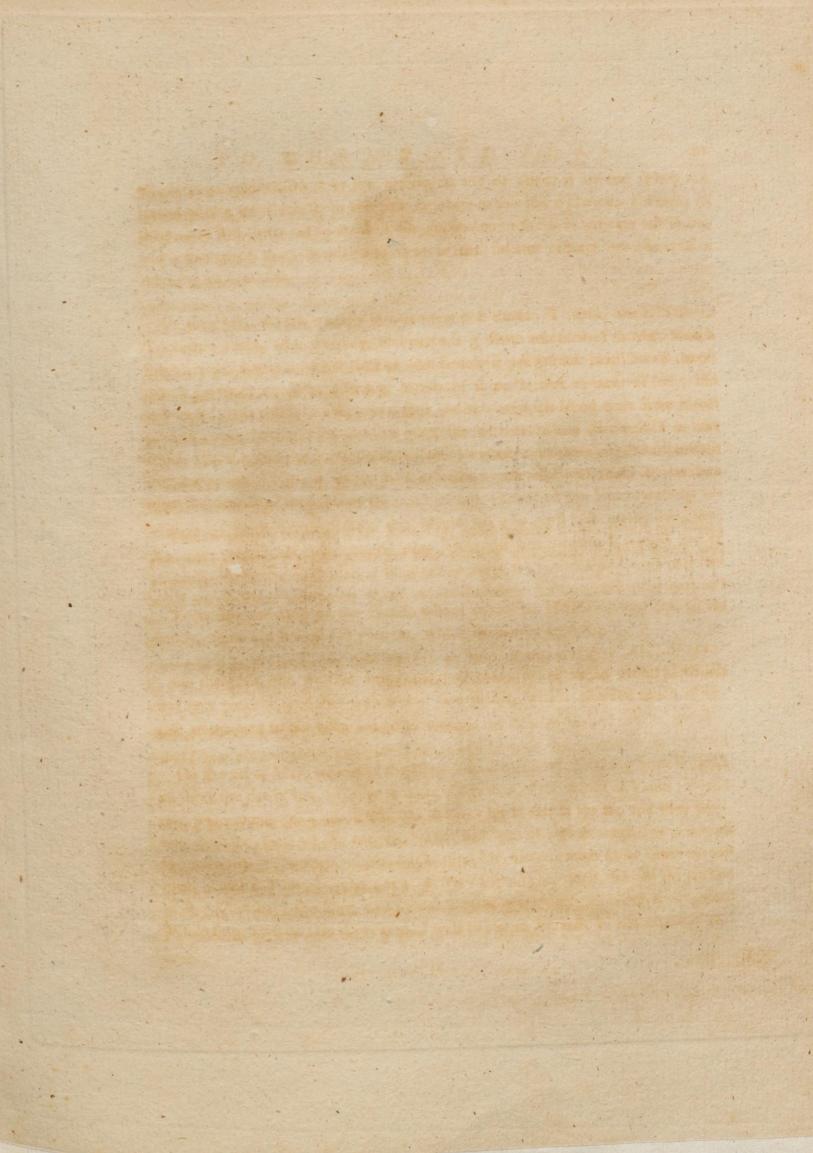
On the 4th, very few people came to market with provisions, having been intimidated by the detention of their king Tootahau.

Some of the natives gave us an account of many neighbouring islands, to the number of nineteen, and shewed us one of them from a hill, which was Yoole Etca.

in arder to make observation of the manus of Venus;

Most of the natives of this island smell strong of the cocoa oil, and are of a pale brown complexion, mostly having black hair, and that often frizzled; black eyes, slat nose, and large mouth, with a chearful countenance; they all wear their beards, but cut off their mustachies, [see pl. VIII. sig. 1.] are well made, and very sturdy, having their bellies in general very prominent; and are a timorous, merry, facetious, hospitable people. There are more tall men among them than among any people I

have





A Woman & a Boy, Natives of Otaheite, in the Drefs of that Country.

have seen, measuring fix feet, three inches and a half; but the women in general are small compared with the men. [See pl.V.] They must be very honest amongst themfelves, as every house is without any fastening. Locks, bolts, and bars, are peculiar to civilized countries, where their moral theory is the best, and their moral practices too generally of the worst; which might induce a celebrated writer to conclude, though erroneously, that mankind, upon the whole, are necessarily rendered worse, and less happy, by civilization, and the cultivation of the arts and sciences. Nature's wants, it is true, are but few, and the uncivilized part of mankind, in general, feem contented if they can acquire those few. Ambition, and the love of luxurious banquets, and other superfluities, are but little known in the barbarous nations: they have, in general, less anxious thought for the morrow, than civilized; and therefore feel more enjoyment while they partake of heaven's bounty in the present day. Unaccustomed to indulgences in cloathing and diet, which Europeans have carried to an extreme, they are less subject to diseases; are more robust; feel less from the inclemencies of the seasons; and are, in constitution, what the ancient Britons were before their civilization. Unhappily for us, the athletic constitution of our ancestors is not to be found amongst us, being enervated by excesses of various kinds; while diseases, the effect of intemperance and debaucheries, contaminate our blood, and render them hereditary amongst our offspring.

The natives huts are inclosed by a low fence made of reeds; and the ground within them is very neatly bedded with a kind of straw, upon which they lay mats to sleep on; and, for a pillow, they have a four-legged stool, joined at the bottom, which is made out of a solid piece of wood; and the only tools they have to work with are made of stones, or shells, as they had no iron upon the island until the Dolphin arrived. [See pl. XIII. fig. 7.]

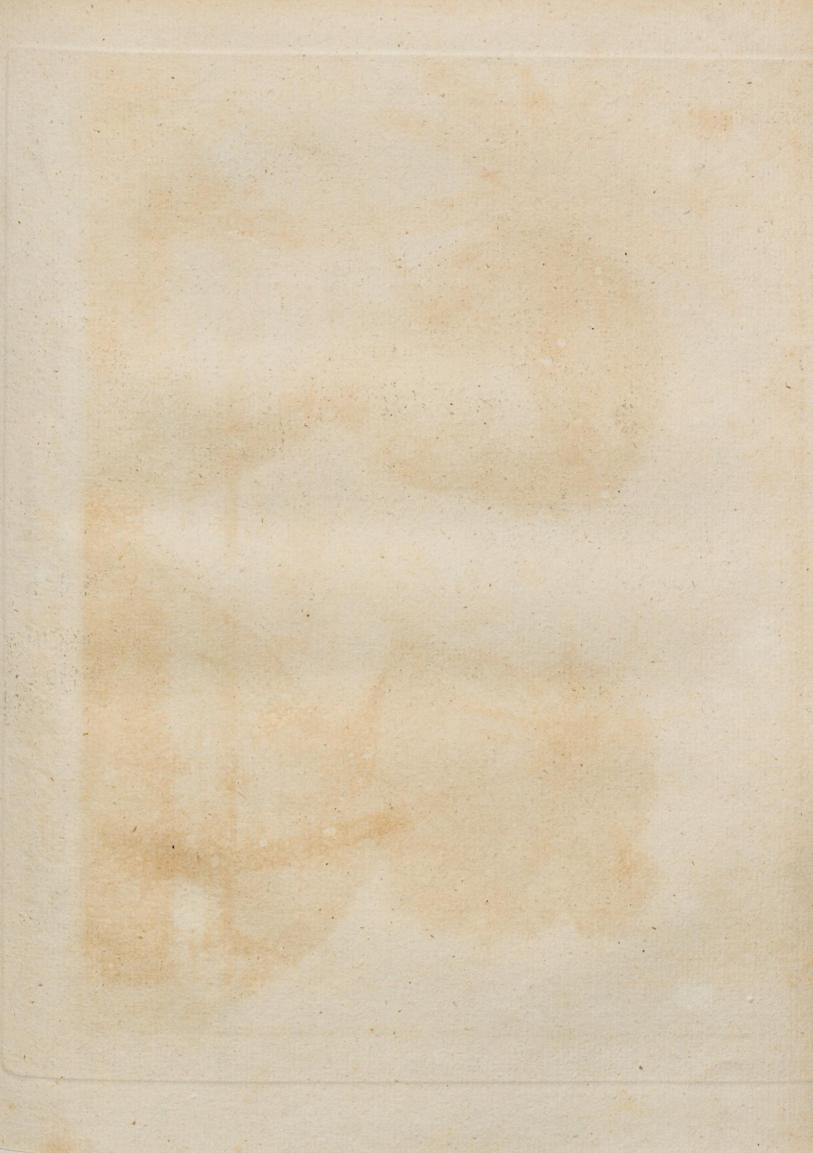
These huts are built at a considerable distance from each other; so that the island looks like one continued village, and abounds with cocoa*, bread-fruit, and appletrees; the fruit of which drops, as it were, into their mouths; and may be the cause that they are an indolent people: Were they inclined to industry, provisions might

^{*} I saw some stalks of cocoa-nuts which were as heavy as I could list, which surprised me the more as the stalks were very slender.

be found in greater plenty amongst them; and, by proper cultivation, the fruits of the island would not only be increased, but their quality might be improved. They seem, however, as contented with what is spontaneously produced, as if they had attained to the ne plus ultra, and are therefore happier than Europeans in general are, whose desires are unbounded. When the men are at work, they wear only a piece of cloth round their middle, which they call maro: at other times they wear garments which they call purawei, and teepoota about their bodies, with a kind of turban on their heads; and, in walking, they carry a long white stick in one of their hands, with the smallest end uppermost.

These people go to war in large canoes, at one end of which there is a kind of stage erected, supported by four carved pillars, and is called tootee. Their weapons are a kind of clubs, and long wooden lances. They have also bows and arrows. The former are made of a strong elastic wood. The arrows are a small species of reed, or bamboes, pointed with hard wood, or with the sting of the rayfish, which is a sharp-bearded bone. [See pl. XIII. fig. 13.] They also make use of slings, [see ibid. fig. 1.] made of the fibres of the bark of some tree, of which, in general, they make their cordage too: fome of them, as well as their flings, are neatly plaited. Their hatchets, or rather adzes, which they call towa, are made by tying a hard black stone, of the kind of which they make their pastebeaters, to the end of a wooden handle; and they look very much like a small garden hoe: and the stone part is ground or worn to an edge. [See pl. XIII. fig. 0.] The making of these stone instruments must be a work of time, and laborious, as the stone of which they are made is very hard. The natives have maros, or pieces of cloth, which reach up from the waift, to defend them from the lances, or bunches of hair curioufly plaited. They also wear teepootas upon their heads, and taowmees, or a kind of breast-plate, hung about their necks; [see pl. XI.] large turbans too, in which they stick a small bunch of parrot's feathers; [fee pl. XIII. fig. 12.] and fometimes use what they call a whaow, which is a large cap of a conical figure. In their heivos, or war-dances, they assume various antic motions and gestures, like those practifed by the girls when they dance taowree whaow,* playing on a clapper made of two mother-of-pearl shells; and make the ephaita, or wry mouth, [see pl. VII. fig. 2.] as a token of defiance: they also join their hands together, moving them at the same time, and clap the palms of their hands House and Plantation of a Chief of the Island of Otaheite.





In The Head of a Native of Otaheite, with the Face cerriously tataowid; In And the nory Mouth, or manner of defying their Cremies, as practised by the Deople of that of the Neighbouring Islands.

hands upon their breasts near their shoulders. When they fight in their boats, they generally throw a string to one another to fasten the canoes together; and the men who are employed in doing this are never struck at +.

The natives cut their hair in various forms. When their nearest relations die. fome of them cut it off entirely, and go bare-headed; others leave a border all round the head; and others cut it into circles; while some have only a circular piece cut off the crown like a priest's tonsure; others still prefer another mode, leaving the hair upon the crown of the head, and cut off all the rest. All this they perform with a shark's tooth, which cuts it very close: they also shave with a shark's tooth fitted to a piece of coarse shell. The natives are accustomed to mark themselves in a very singular manner, which they call tataowing; [see pl. VII. fig. 1.] this is done with the juice of a plant; and they perform the operation with an instrument having teeth like a comb, dipped in the juice, with which the skin is perforated. [See pl. XIII. fig. 2, 3, and 4.] Mr. Stainsby, myfelf, and some others of our company, underwent the operation, and had our arms marked: the stain left in the skin, which cannot be effaced without destroying it, is of a lively bluish purple, similar to that made upon the skin by gun-powder. These people have invented a musical instrument, somewhat like a flute, see pl. XIII. fig. 8. and pl. IX.] which they blow into through their nofes; but their notes, which are but very few, are rude and ungrateful. Their dances are not less fingular than their music; for they twist their bodies into many extravagant postures, spread their legs, set their arms a-kimbo, and, at the same time, distort the muscles of their faces, and twist their mouths diagonally, in a manner which none of us could imitate. [See pl. VII. fig. 2.]

Polygamy is not allowed amongst them; but the married women have not a very delicate sense of modesty: their husbands will allow you any liberty with their wives, except the last, which they do not approve. Most of our ship's company procured temporary wives amongst the natives, with whom they occasionally cohabited; an indulgence which even many reputed virtuous Europeans allow themselves, in uncivilized parts of the world, with impunity; as if a change of place

[†] We saw two men who had been pierced through the skull by stones from a sling; the wounds were healed up, but had left a large operculum.

E. altered

altered the moral turpitude of fornication: and what is a fin in Europe, is only a fimple innocent gratification in America; which is to suppose, that the obligation to chastity is local, and restricted only to particular parts of the globe.

It is customary for the women to wear garlands of flowers on their heads, [see pl. VIII. fig. 1, 2.] which are composed of the white palm-leaves gathered from the spathas from which the flower proceeds. They also gather a species of gardenia, as soon as they open, and put them in their ears. Both sexes are very cleanly; they wash themselves in the river three times a day; and their hands and teeth after every meal.

The children of both sexes are remarkably kind to one another, and, if any thing be given them, will, if possible, equally divide it amongst them.

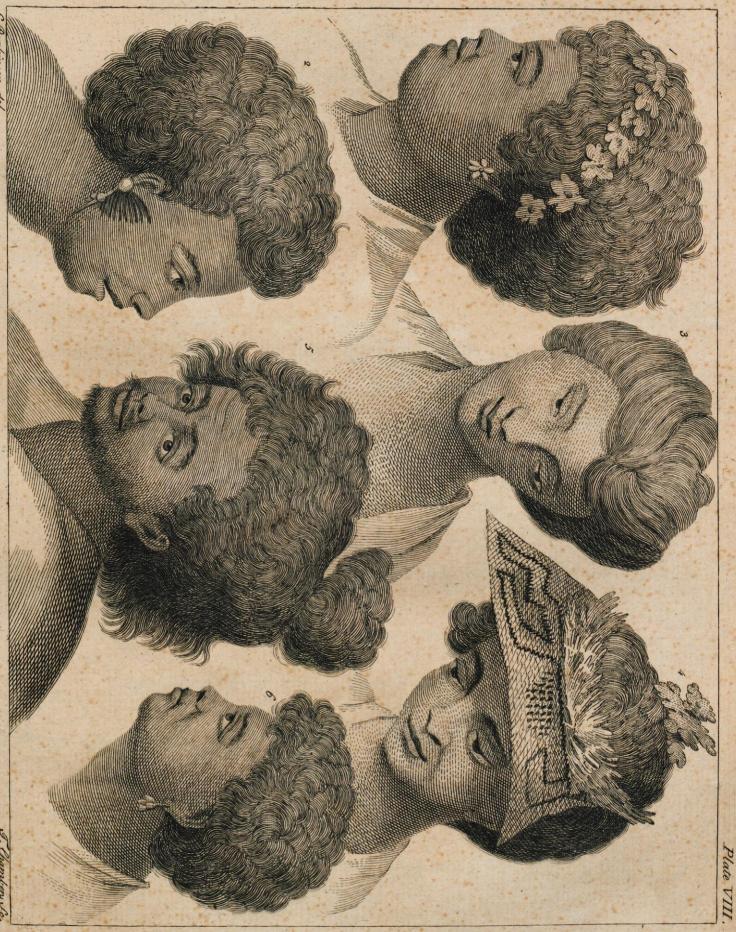
On the fifth, the captain and Mr. Banks, with some others, went to the west, and waited upon Tootahau, and some other of the chiefs, who, it was supposed, had taken affront, as the people did not bring fruit, as usual, to market. They received them kindly, and entertained them with wrestling and dancing: when they returned to the ship, Tootahau, their king, came along with them, brought a barbecued-hog, and the captain made him a present.

On the fixth, being the next day, the natives brought their fruits to market as usual.

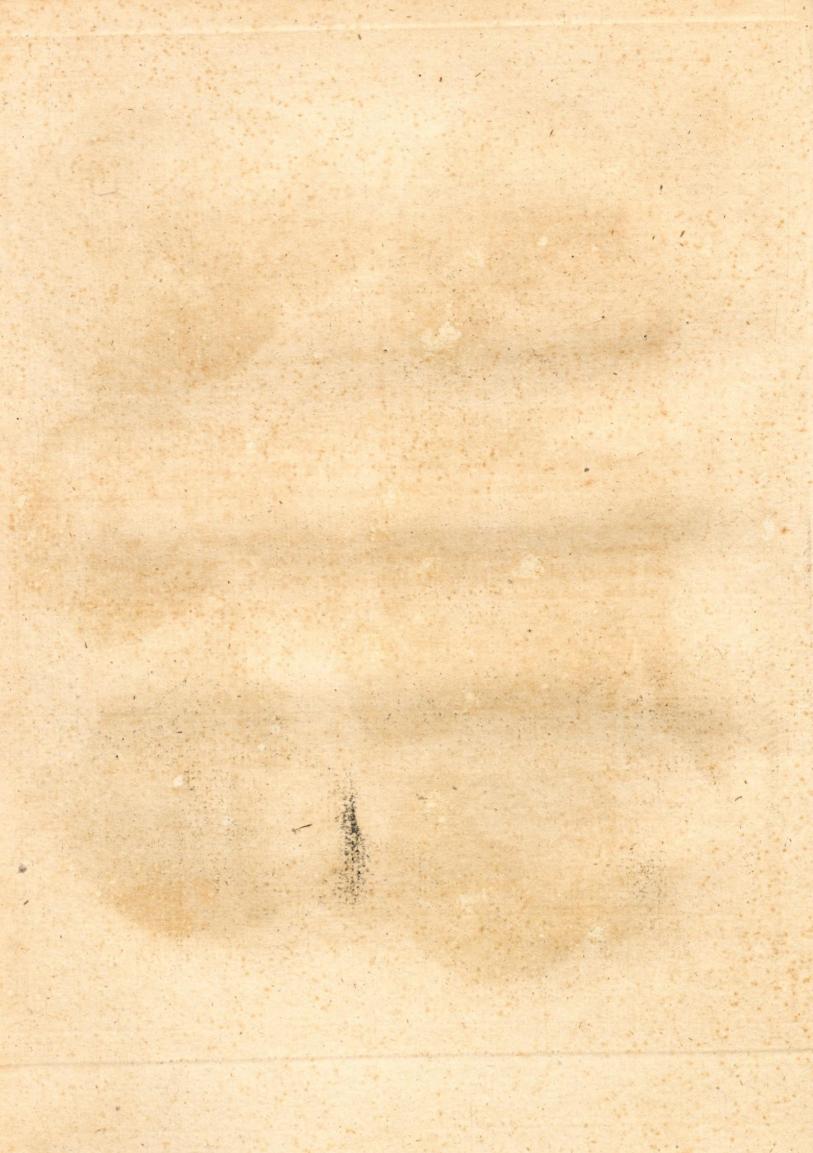
In walking through the woods we saw the corpse of a man laid upon a fort of bier, which had an awning over it made of mats, supported by four sticks; a square piece of ground around it was railed in with bamboos, and the body was covered with cloth. These burial places are called Morai.

This day we also saw them polishing their canoes, which was done with the madrepora fungites, a species of coral, or sea mushroom, with which they also polish the beams of their houses.

Heads of divers Natives of the Islands of Otaheite, Huaheine, & Oheiteroah.



J. Chamben So.



On the 8th, Mr. Mollineux went in the long-boat to the east to buy some hogs, but could not get any: the people told them that they belonged to Tootahau, which evinced the superiority of that man.

We saw a man this day of a very fair complexion, with ruddy nose and cheeks, having the hair of his head, beard, eye-brows, and eye-lashes, quite white; insomuch that he was a lusus nature amongst them.

On the 13th, as Mr. Banks fat in the boat, trading with them as usual, we saw a very odd ceremony performed: — Some strangers came up, to whom the rest gave way, making a lane for them to pass through: the first person in the procession presented Mr. Banks with a small bunch of parrot's feathers, with some plantain, and malape-leaves, one after another. A woman passed along the next, having a great many clothes upon her, which she took off, and, spreading them upon the ground, turned round, and exposed herself quite naked: more garments being handed to her, by the company, she spread them also upon the ground, and then exposed herself as before; then the people gathered up all her clothes, took leave, and retired.

On the 14th, we saw a person who had the appearance of an hermaphrodite.

On the 15th, we had but a flight sea breeze, and the weather was very sultry, though the clouds hung upon the mountains, and we expected some rain; we had some puffs of wind from the mountains, that raised the sand in little clouds, which covered every thing, and rendered our situation still more disagreeable. In the evening we saw a remarkable large ring round the moon.

On the 16th, it rained very hard, and there were two rainbows. We hauled the Sein in feveral distant places, but caught no fish.

On the 17th, the centinel fired at one of the natives, who came before it was light with an intent to steal some of the casks, which was the second offence; but the powder stashed in the pan, and the man escaped with his life.

On

On the 20th, but few of the natives came to market, having been prevented by the rain.

On the 22d, it rained very hard, accompanied with thunder and lightening, more terrible than any I had ever heard, or seen, before. It rained so hard that the water came through the markee, and wetted every thing in it; and we were much afraid the ship would have suffered by the storm, but she providentially escaped.

On the third of June, it being very fair, the astronomers had a good opportunity of making an observation of the transit. Mr. Banks, and a party, went to Eimayo; and another party to the east, to make observations at the same time. Mr. Banks returned with two hogs, which he got from the king of Eimayo.

*** The following calculation of the Transit, being found amongst Sydney Parkinson's papers, as also a table of the rising and falling of the Thermometer, between the 27th of April, 1769, and the 9th of July following, they are here subjoined for the information of the curious.

that with an insight to first fome of the carles, which was the broad of course but

V. He will there has not been and the good oil, in Land Profession and

evening we that a command blogg right county the figure.

CALCULATION

CALCULATION of the TRANSIT. 8 no Error.

		ME.	THE MODELL		2512	10.	HAL.	LIAN	8 no Error.			
		Su	n's Meridian Altitu	de or	1 the 20	d of J	une	50		- 1		
1	M	1	June the 3d,	176		l ditte	crror	of 49	59		Eng.	
H.	м.	s.	Sun's Altitude before the first external Contact,	D.	М.	Н.	М.	S.	Sun's Altitude.	D.	M	
0	.0		First Set.	28	42	2	45	18	First Set.	32	47	
8	48	9	Fint set.	29	5		46	31		32	34	
	50	10		29	21	177	47	35		32	22	
	2.	7-				67		or K	0 10.			
8	53	19	Second Set.	29	36	2	48	39	Second Set.	32	12	
	55	7	101 175	29	57	107	49	44	07/10	31	56	
	56	19	an II Y	30	13	07	50	33	1 - 1 2	31	49	
8		36	Third Set.	30	27	2	51	33	Third Set.	31	39	
	57 58	37	SA CL VI	30	37	68	52	28		31	29	
	59	44		30	47		53	35	A STATE OF THE STA	31.	16.	
			Before the first Internal Contact.	mui				07.0	Before the fecond external Contact.		ablus.	
	2 -	48	First Set.	35	20	3:	13	39	First Set.	27	35	
9	25	46	Car and and	35	34	1	14	36.		27	24.	
	28	23		35	47	1 53	15	35		27	14	
	WEX	-3	19 19 1	4	19 1	43		A Land	0 10			
9	29	15	Second Set.	35	55	3	16	33	Second Set.	27	3	
	29	46		36	2	1 68	18	25		26	53	
	30	29	1 100 200	36	9	1	18	19		20	43	
	21	13	Third Set.	36	13	3	19	14	Third Set.	26	34	
9	31	4		36	23		20	14		26	21	
	32	43		36	29		21	I	A G	26	12.	
			After the first Internal Contact.						After the fecond external Contact.			
			Internal Contact.					16	Cattersan Contact,			
	42	56	First Set.	38	9	3	32	3.	First Set.	24	5.	
9	43	52		38	25		33	14		23	51	
	45	25		38	31	1	34	32		23	36	
			000					1	Second Set.	00	0.5	
9			Second Set.	38	42	3		31	Second Sets	23	25	
	47	59		38	54		36	33		23	1000	
	49	27		39		1	31	3				
	50	27	Third Set.	39	17	3	38	29	Third Set.	22	55.	
9				39	25		39	58		22	31	
	51 52	9	P	39		11	41	5		22	2.1	
							A 1	ritude i	n the Morning.			
	ad in	ernal	Contact ?	1			All	ituue	in the Morning.			
7	zu int		external 0 23 10	Pro-	Tim	e H	. M.	. S.		D. M	vI.	
3			nternal 0 39 30				42.		Sun's Altitude			
	2d ditto = 3 10 57 0 45 26							16 25				
*		2d e	xternal 3 29 58	1		0	4.6	3.8		1.6		
+											The	

The RISING and FALLING of the THERMOMETER.

April, 176	M.	N. 1	A. 1	June.	M.	N.	A.	
Thursday	27	68	82	60	Friday 2	111.	(Notes	
Friday	28	68	84	70	Saturday 3	- 5	2. 1/ 1	
Saturday	29	70	85	68	Sunday 4	al d		
Sunday	30	69	86	70	Monday 5	74	84	78
May.		ESTATE		1	Tuefday 6	74	86	78
Monday	1	70	851	77		74	86	
Tuefday	2	79	91	79	Wednesday 7 Thursday 8	73	87	77 76
Wednesday	3	78	91	80	Friday 9	72	83	79
Thursday	4	70	91	79	Saturday 10	69	81	78
Friday	5	72	91	79	Sunday 11	72		77
Saturday		69	86	80	Monday 12	72	77 82	70
Sunday	7 8	72	91	80	Tuesday 13	72	83	78
Monday		71	86	77	Wednesd. 14	72	87	79 78 81
Tuesday	9	70	85	77 78	Thursday 15	74	87	
Wednesday	10	70	85	78	Friday 16	72	83	79
Thursday	11	70	86	78	Saturday 17	70	81	
Friday	12	74	87 86		Sunday 18	72	83	77 68
Saturday	13	75	86	79 78	Monday 19	72	82	74
Sunday	14	77	87	78 80	Tuefday 20	70	83	76
Monday	15	74	85	80	Wednesd. 21	69	86	77
Tuesday	16	74	85	79	Thursday 22	70	86	76
Wednesday	17	72	87	791	Friday 23	69	86	76
Thursday	18	73	89	79	Saturday 24	67	85	74
Friday	19	72	82	76	Sunday 25	74	84	76
Saturday	20	72	73	73	Monday 26	67	70	75
Sunday	21	72	85	74	Tuesday 27	70	79 84	76
Monday	22	70	72	75	Wednesd. 28	71	85	77
Tuefday	23	69	7 ² 86	77	Thursday 29	67	80	77 78
Wednesday	24	70	87	7.9	Friday 30	76	82	78
Thursday	25	72	82	78	July Sat. 1	70	78 85 84	78
Friday	26	73	83	81	Sunday 2	70	85	80
Saturday	27	75	85	81	Monday 3	74	84	78
Sunday	28	71	86	80	Tuesday 4	70	88	78
Monday	29	71	86	78	Wednesday 5	70	88	77
Tuesday	30	70	84	76	Thursday 6	72	83	77 78 78
Wednesday	31	70	84	76 78	Friday 7	76	83	78
June.			8	No. 11 a		73	83	76
Thursday	1	71	2	14 15	Sunday 9	72	83	70
					1 1 1 0 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	m 1997	2 1	1

Dr. Solander, Mr. Banks, and feveral others, went to visit Tootahau, to see if they could obtain any hogs; and, after going much farther than where he usually resides, they met with him, and queen Oboreah: they treated them with fair promises, and invited them to stay the night with them, which they accepted; but, in the morning, some missed their stockings, others their jackets and waistcoats; amongst the rest, Mr. Banks lost his white jacket and waistcoat, with silver frogs; in the pockets of which were a pair of pistols, and other things: they enquired for them, but could get no account of them; and they came away greatly dissatisfied, having obtained but one pig.

On the 12th, we received an account from the natives respecting two ships that had been on their coast; and we gathered from them that the crew were Spaniards, and that they had introduced the lues venerea amongst them ‡.

On the 15th, the oven-rake was stolen, which, joined to the other things that had been pilfered from us by some of the natives, and the insolent treatment Mr. Monkhouse met with, determined the captain to seek redress; he seized twenty-seven double canoes, with sails, which happened to be at the point, in the morning, some of which came from another island; and he threatened to burn them is the stolen things should not be returned. Before noon they brought back the rake, but we had no account of the rest; and the canoes were still kept in custody. Tootahau was much displeased, and would not suffer any of the natives to supply us with bread-fruit, cocoa-nuts, or apples. At this time the weather was very wet; P. Briscoe, one of Mr. Banks's servants, was very bad of a nervous sever, and we had but little hopes of his recovery, having been, by a long course of sickness, reduced to very great weakness; and, in this hot climate, it is a long time before an European recovers his strength, as I have known by experience.

On the 19th, in the evening, after dark, Oboreah, the queen, and several of her attendants, came from Opare, Tootahau's palace, in a double canoe, laden with plantains, bread-fruit, and a hog; but brought none of the stolen things with

[†] These ships, we afterwards learned at Batavia, were sitted out by the French, and commanded by M. Bougainville.

them, pleading, that Obade, her gallant, had stolen them, and was gone off with them. Mr. Banks received her very coolly; nor would fuffer them to lie in the markee, he being already engaged; and the captain refused their prefents, at which the queen appeared very forrowful. Mr. Banks and the rest, went to-bed; and the whole tribe of the natives would have lain in the bell-tent, but I would not fuffer them, and fent them away. The next morning they returned to the tent, and captain Cook altered his resolution, and bought some of their fruit. The queen behaved very haughtily, yet Mr. Banks agreed they should lie in his markee in the day-time. Two of her attendants were very affiduous in getting themselves husbands, in which attempt they, at length, succeeded. The surgeon took one. and one of the lieutenants the other: they feemed agreeable enough till bed-time, and then they determined to lie in Mr. Banks's tent, which they did accordingly: but one of the engaged coming out, the furgeon infifted that she should not sleep there, and thrust her out, and the rest followed her, except Otea Tea, who whined and cried for a confiderable time, till Mr. Banks led her out also. Mr. Monkhouse and Mr. Banks came to an eclaircissement some time after; had very high words, and I expected they would have decided it by a duel, which, however, they prudently avoided. Oboreah, and her retinue, had gone to their canoe, and would not return; but Mr. Banks went and staid with them all night.

This day, the princess Tetroah Mituah's canoes were taken, laden with presents for us; but, as captain Cook knew she was innocent, he let her have her canoes again.

On the 21st, in the morning, many of the natives came to us with presents of various kinds; but, though called presents, they were all paid for. Our tent was nearly filled with people; and, soon after, Amoa, who is chief of several districts on the other side of the island, also came to us, and brought with him a hog. As soon as he appeared, the natives uncloathed themselves to the waist; which mark of obeisance to their superiors we had not observed before, but judged it was usually shewn to every person of distinguished rank amongst them. This man Oboreah called her husband, and Toobaiah his brother; but there is little regard to be paid to what they say. A woman, called Teetee, came from the west, and presented a very sine garment to the Captain, of a bright yellow in the ground, bordered

bordered with red: in the middle of it were many crosses, which we apprehended they had learned from the French.

On the 23d, in the morning, we missed one of our men, a Portugueze, whom we had taken in at Rio de Janeiro; enquiring among the Indians, we learned that he was at Opare with Tootahau; and one of them offered to go and bring him back to us, which he accordingly did the same night. The account which he gave on his return was, That three men came to him crying Tyau, which is the watch-word, amongst them, for friendship, and then carried him from the fort, and dragged him to the top of the bay, where they stripped him, forced him into a boat, and took him to Opare, where Tootahau gave him some cloaths, and persuaded him to stay with him. This account we believed to be true, for, as soon as is was known amongst the natives that he was rescued, all of themin the bell-tent moved off, and went to Opare in great haste, being apprehensive that we should reck our revenge on them.

On the 26th, the captain and Mr. Banks set out to make a survey of the island, and began with the west side.

On the 27th, we saw a favourite game, which the young girls divert themselves with in an evening; dividing themselves into two parties, one standing opposite to the other, one party throws apples, which the other endeavours to catch.
The right of the game I am not acquainted with; but now-and-then one of the
parties advanced, stamping with their seet, making wry mouths, straddling with
their legs, lifting up their cloaths, and exposing their nakedness; at the same time
repeating some words in a disagreeable tone. Thus are they bred up to lewdness
from their childhood, many of them not being above eight or nine years of age.

The 28th; this evening the captain and Mr. Banks returned from their western excursion. And,

On the 29th, early in the morning, they set out for the east part of the island, to make a survey of it,

Provisions of all kinds were, at this time, very scarce; and some of the inhabitants almost famished. This scarcity was principally occasioned by supplying us too liberally with bread-fruit, which obliged the inhabitants to eat chee, roasted, in its stead, which tastes much like our chesnut: but, as the bread-tree was full of young fruit, we were in hopes that they would soon have another crop to relieve them.

On the first of July, in the evening, the captain and Mr. Banks returned from furveying the illand, which they found to be larger than they expected, and brought with them feveral hogs, and could have obtained more with more hatchets. In their tour round the island, they discovered that it consists of two peninsulas, connected by a low marshy ishmus, through which Mr. Banks supposed canoes might be drawn. From Port-Royal, which is fituate at the west end, the coast extends E. by S. about nineteen miles to a reef of three small islands, forming a bay, called Society-Bay. From this the land inclines into a deep bay, at the isthmus or juncture of the two divisions, of which the smallest is nearly oval, and surrounded by a reef, which runs parallel to the shore at about two miles distance: This has several apertures, or passages, which afford safe anchorage within. The north side of the island is likewise desended by a similar reef; but the ground within is foul, and unfafe for veffels of burthen. The whole length of the island is about fifteen leagues; and its circumference forty leagues. Befides the above-mentioned, they faw feveral other bays; fome of them very good, and one, in particular, in which a large fleet might have rode with ease and fafety: the name the natives give it is Papara.

They also learned, that the island is divided into two principalities, one of which, comprehending the largest peninsula, is called Otaheite Nooa, or Great Otaheite; the other, comprehending the smallest peninsula, is termed Otaheite Eetee, or Little Otaheite. The former of these divisions is also called Oboreano, in honour of of queen Oboreah, who is regent of it. The other division is also governed by a woman named Teideede; she is younger than Oboreah. The people of the two divisions do not seem to be upon good terms, having but little communication with each other.

In their voyage they also saw a large monument, of a pyramidal form, of polished stone, which they were told was the morai of Oboreah and Oamo, and the people there said they were brother and sister.

On the 6th of July, in the evening, a young woman came to the entrance of the fort, whom we found to be a daughter of Oamo. The natives complimented her on her arrival, by uncovering their shoulders. We invited her to the tent, but she did not accept of it.

On the 9th, two of our marines being enamoured with a girl, one of the natives deserted from the fort, and fled to the west part of the island, and intended to have staid there. On the same day one of the natives stole a knife from one of our sailors, and wounded him with it in the forehead, almost through his skull:—a fray ensued, and the Indians ran away.

On this day, Mr. Banks and Dr. Monkhouse went many miles to a valley to-ward Orowhaina: at length they came to a waterfall, and could proceed no farther. At this spot the mountains were almost perpendicular; and from several parts of them hung some ropes, designed, as was apprehended, to assist those who should attempt to ascend them in times of searcity, to get sayhee, or wild plantain. The stones and soil, on some of the highest mountains, appeared as if they had been burnt, or calcined: and, on the lower ones, where I have been, the earth is a sort of red-ochre covered with various plants, but chiefly with fern.

Most of the materials which composed the fort having been taken down, and put on board the ship, we prepared to set sail.

On the 10th, hearing no tidings of the two men who deferted us, we refolved to seize several of the principal people, and detain them till we could recover them: we also sent a party in the pinnace who apprehended Tootahau, and brought him to the ship; upon which Oboreah, and several other of the chiefs, sent out their servants, who returned in the evening with one of them, and re-

ported that the Indians had detained one of our officers who commanded the party fent out after him; also one of the men who accompanied him, and, having seized their arms, used them very roughly; upon which the marines were dispatched in the long-boat after them, taking with them some of the natives. In the mean time, the natives, whom we had made prisoners, not knowing what would be their sate, were much alarmed; but the next morning the marines returned with the men that had been detained, with the others that had deserted; and the natives, whom we had imprisoned, were released. After making strong professions of friendship, they left us; and, as soon as they reached the shore, bent their course, as sast as possible, to Opare, shewing tokens of displeasure as they went along.

During our stay here, Mr. Banks and Dr. Solander were very assiduous in collecting whatever they thought might contribute to the advancement of Natural History; and, by their directions, I made drawings of a great many curious trees, and other plants; sish, birds, and of such natural bodies as could not be conveniently preserved entire, to be brought home.

The following catalogue exhibits some of the principal botanical subjects, natives of this place, made use of by the inhabitants.

THE STATES AND THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF

PLANTS of Use for Food, Medicine, &c. in OTAHEITE.

Native Name.

Latin Name.

Teatea-maowa,

Jasminum-didymum,

Grows upon the hills; has a very fweet-smelling white flower, which the natives admire much.

E ava.

Piper-inebrians.

The expressed juice of this plant they drink to intoxicate themselves.

E to.

Saccharum-dulcis.

Of this cane they make no fugar, but content themselves with sucking the juice out of it.

E mohoo.

Cyperus-alatus.

The stalks of this plant, stripped of their pulp, which they perform with a sharp shell, make a fort of thread used for several common purposes.

Taihinnoo.

Tournefortia-sericea.

E tow.

Cordia-febestena.

The leaves of these two plants are ingredients in their red dye, or mattee, for their cloth.

E marra.

Nauclea-orientalis.

Of the timber of this tree they build their large canoes.

E teea-ree.

Gardenia-florida.

This was original v brought from some other island to Otaheite, and there planted on account of its most flagrant flower, which they crop as soon as grown and stick in their ears, calling it E teea-ree, that is, the flower, by way of eminence.

Taowdeehaow.

Convolvulus-alatus.

The stalks of this plant they give young children to suck.

E oomarra,

A VOYAGE

E comarra,

Convolvulus-chryforizus,

Planted and cultivated by the natives, on account of its root, which is the fweet potatoe of the South-sea Islands.

Pohooe.

Convolvulus-Brafilienfis:

Of this plant they make a fort of feine, which they use in such ground where they cannot use another.

E maireeo.

Galaxa-oppositi-folia.

The leaf of this plant is one of the ingredients in their manoe.

E deva, or E reva.

Galaxa-sparfa.

This plant has a pretty large white flower like that of an oleander. Of the wood of this tree they make their pahaoos, or drums.

E booa, or E pooa.

Solanum-latifolium.

The leaves of this plant they use in making their red dye or mattee.

Pouraheitee.

Solanum-viride.

The leaves of this plant, baked, are eaten as greens.

E nono.

Morinda-citri-folia.

The root of this tree they use to dye their garments yellow, and eat the fruit of it.

E tce

Draccana-terminalis.

Of this plant there are five different forts, yielding a large root, which is eaten, and counted very good food, by the islanders of the South-seas.

Tootaoopa.

Loranthus-fielis.

This plant is remarkable for nothing except its name, which fignifies the Oopa, or pigeons dung; that bird feeds on the berries, and voids the stones on the trunk of trees, where it grows.

E peea.

Chaitea-tacca.

The root of this plant, properly prepared, makes an excellent strong jelly, like to blanc-mange, of the nature of salop, for which it is very justly admired by these islanders.

Tawhannoo.

Tawhannoo.

Guettarda-speciosa.

The timber of this tree, which grows pretty large at Toopbai, and other low islands near Otaheite, serves to make stools, chests, paste-troughs, and various other utensils; they also build canoes of it.

E àwaow.

Daphne-capitata.

This plant is used to poison fish, in order to catch them; and, for this purpose, they beat or mash it together and throw it into the rivers and sea within the reefs.

E owhe.

Arundo-bambos.

This is the common bamboe, of which these islanders make great use; the large joints they keep to hold water and oil; of the small they make arrows, slutes, cases to hold small things; and, when cut into slips, they serve them for knives, and cut tolerably well.

E motoo.

Melastoma-malabathrica.

This plant is one of those which they hang up n their whatta-note-toobapaow, or burial-stand, to be eaten by the foul of the deceased.

E hee, or E ratta.

Aniotum-fagiferum.

This is a tall and stately tree which bears a round flat fruit, covered with a thick tough coat, and, when roasted and stripped of its rind, eats as well as a chesnut.

E avec.

Spondias-dulcis.

This is a large stately tree, and often grows to the height of forty and fifty seet: the fruit, which, I believe, is peculiar to these isles, is of an oval shape, yellow when ripe, and grows in bunches of three or four, and is about the fize of a middling apple, with a large stringy core: it is a very wholsome and palatable fruit, improving on the taste, which is nearest that of a mangoe; it is strongly impregnated with tu pentine, and makes excellent pies when green. The wood ferves for building canoes, and for several other purposes.

Pourseo, and epopataroorroo.

Cratæva-frondofa.

The fruit of this shrub they lay upon their corpses, and hang it upon their burial whattas,

whattas, it having an agreeable bitter smell: it is one of those which are facred to their god Tané, and, for that reason, is generally planted in, or by the small Morais, called Morai Roma Tané, which are a sort of altar near the houses, upon which they offer victuals.

E peereepeeree.

Euphorbia-develata.

This plant is full of a milky juice, with which they dye their garments of an indifferent brown colour.

E aowiree.

Terminalia-glabrata.

This tree, which grows to a large fize, is often planted in their Morais, and near their houses, for the sake of its agreeable shade; the wood serves to build canoes, make chests, stools and drums: the kernel of the nut which is in the fruit, though small, has a very pleasant taste. [See pl. X.]

E ratta, or e pooratta.

Metrofideros-spectabilis.

This tree, or shrub, grows upon the Tooaroa, or Lower-hills, and is much resorted to by the venee, or small blue parrot, which feeds upon the slowers, and is often caught here, by means of a glewy juice which issues out from the tops of the stalks, when broke by their feeding upon them, and catches them like bird-lime: the slowers are full of beautiful scarlet stamina; the natives stick them in their ears by way of ornament; and the leaves are put in their monoe, when they can get nothing sweeter.

E arrarooá.

Psidium-myrtifolium.

The only use they make of this tree, which has a flower like a myrtle, is to make their totos or clubs, and ewha's, or a fort of lances, being very tough: they call it an eraow paree, or the cunning tree.

E heiya.

Eugenia-mallaccensis.

This tree grows upon the lower-hills, having great clusters of crimson flowers, full of stamina of the same colour, much like an almond-blossom, but more brilliant: the sruit, when ripe, is red, and as big as one's fist; sweet, very agreeable to the palate, and full of seeds: it is very well known in the East-India islands, where it is esteemed delicious fruit.

Tamanno.

Tamanno.

Calophyllum-inophyllum.

This is a most beautiful verdant tree, that grows to a large fize, bearing spikes of white flowers: with the juice of the fruit and leaves they dye their garments a pale yellow, which, at the same time, gives them a rich persume. The wood is greatly valued by them on account of its beauty and duration. They build canoes, make stools, and other utensils of it: it is most likely planted in the Morais, being sacred to their god Tané.

E poo-aiho.

Saccharum-fatuum.

With bundles of this grass, lit up, they allure the fish to the edges of the reefs, carrying them in their hands at night.

E atoorree.

Portulacca-lutea.

This fort of pursian grows very common in the low islands, where the inhabitants bake and eat it, and account it very good food.

E hootoo.

Betonica-splendida.

This beautiful tree grows to a confiderable height, and bears a very large and specious white flower, full of long purple stamina, with which they sometimes deck their heads, and sometimes stick them in their ears: the fruit, powdered, they throw into the water to kill fish; and of the wood they build small canoes.

E pooamattapeepee.

Besteria-laurifolia.

The flower of this tree is much admired on account of its fweet scent, for which reason they stick them in their ears and hair, and put them among their garments, and into their monoe. The wood is very tough and lasting, and of it they make drums, and thwarts across their canoes.

E neearohettee.

Stachys-dentata, or ruellia-fragrans.

The juice of this plant, mixed with feveral others, they use as a plaister to cure any fort of wounds.

E noonanoona.

Boerbavia-procumbens.

The stalks of this plant are eaten when they have no better food.

E ava-váidái.

Piper-latifolium.

The juice of this plant has not the intoxicating quality of the other, so that they prudently make an offering of it to their Eatooas, on whose altars they hang bunches of it.

E pooraow.

Hibifcus-cufpidatus.

The bark of this tree yields an excellent stuff for making all sorts of twine, cord, and ropes. Of the wood they make their bows, beams and pillars of their houses, small canoes, stools, and various other utensils. Of the bark of the plant, when young, they weave a sort of matting, which is very neat, and is called by the same name as the tree. The wood that remains after the bark is taken off, being very light, serves, instead of cork, to float their seins, and for handles to their siggies; and to rub together to get fire.

E pooraow-toro-ceree.

Hibiscus-tricuspis.

This plant is pretty much like the last, and is used for the same purposes, but is inferior in quality.

E aiowte.

Hibifcus-rofa-finensis.

This tree is admired on account of its beautiful fearlet flower, of which the young people make garlands for their hair, stick them in their ears, and rub their lances with them to make them look red.

E wawei.

Gossipium-religiosum.

This is a species of cotton of which they have not yet found out the use.

E meerro

Thespesia-populnea.

This beautiful tree is planted in all Morais, being held facred to Tané: they also make use of it as an emblem of peace; and always bring it in their hands when they meet with strange people. It yields a middling sort of timber, and is made use of for several purposes.

E peereeperee

Urena-lobata.

The feeds of this plant are of the nature of a burr, from whence its name, to glue or stick to any thing. The boys play the same tricks with it as the children in Europe with the burr. They also make maro's, or a fort of mat of the bark.

Berdee-

Berdeebeedeeo.

Abrus-pricatorius.

The feed of this plant it the well-known Indian pea with a black spot: of these they form ear-rings, and also stick them on a fillet which they wear on their head.

E atai, erythoina.

Corallodendron.

This is a large tree, and remarkable for its bright scarlet flower, making a most beautiful show. The venee feeds upon its flowers, and is caught with the clammy juice that issues out of it; the women make garlands of them, and put them round their heads.

E owhace.

Æschynomene-speciosa.

This shrub grows wild, in great abundance, on the island of Toopbai; and is planted on the other islands to shade their houses; and the slower of it, which is very beautiful, they often stick in their ears.

E hora.

Galega-piscatoria.

With this plant, beaten small, they poison or stupify sish, throwing it into the water, by which means they are caught.

E peepee.

Phaseolus-amænus.

The stalks of this plant make a very good thread for weaving nets and seins. Of the flowers, which are very pretty, they make garlands for their heads.

E vacenoo.

Cotula-bicolor.

E tooho.

Epipactis-purpurea.

Both these plants, bruised, are ingredients in their Erapaow-mai, or plaister to cure fores.

Taro.

Arum-esculentum.

The roots of this plant, of which there are feveral varieties, are as good as Ignames, and are reckoned very wholesome common food in the South-sea islands. The leaves, when baked, taste as well as greens.

E ape.

Arum-costatum.

The root of this plant is as good as the last, but considerably larger: the leaves, which are very smooth and extremely large, are used to wrap up, or lay any fort of victuals upon.

E toa-

E toa-casuarina.

Equisetifolia.

This is one of the best woods they have; it is very hard and heavy, and coloured like mahogany. They make their clubs, lances, cloth-beaters, and several other knick-nacks and utenfils of it.

Tooneenna.

Hernandia-ovigera.

Of the wood of this tree they make a fort of very small canoes, and several other necessary utensils.

E hooe-rorro.

Cucurbita-pruriens.

The fruit of this tree is about the fize of a small orange, very hard, and quite round, serving them, instead of bottles, to put their monoe or oil in.

Moemoe.

Phyllanthus-anceps.

The only thing remarkable about this plant is the leaves, which shut up at night, from whence its name, which signifies sleepy.

E aowte.

Morus-papyriferus.

This is the shrub from which they make their finest and most beautiful cloth; and is probably the same with that of which they make paper in China. The never let it grow old, but cut it down when it is about a man's height, stripping the bark off, and laying it to soak in water. Of this they make their cloth either thick or thin as they please. They plant it in beds, and take great pains in the cultivation of it.

E roa.

Urtica-argentea, or Urtica-candicans.

Of the stalks of this nettle, beaten out, they make their best lines for their fish-hooks, which has the quality of not rotting with salt-water; they also make belts, or girdles of it, but very seldom garments, their best seins are also made of it.

E tootooe.

Telopæa-perspicua.

Of the bark of this tree, foaked in water, they make that gummy substance which they put upon their dark-coloured cloth to make it glossy, and keep out the rain. The fruit of this tree is a fort of nut, which yields a very fat kernel, of which they make their black dye, used in Tataowing, by burning them and receiving the smoke. Strung upon a reed or stick they serve instead of candles, and give a very good light.

E coroo.

E ooroo.

Sitodium-altile.

This tree, which yields the bread-fruit so often mentioned by the voyagers to the South-seas, may justly be stiled the Staff-of-life to these islanders; for from it they draw most of their support. This tree grows to between thirty and forty feet high, has large palmated leaves, of a deep grass-green on the upper-fide, but paler on the under; and bears male and female flowers, which come out fingle at the bottom or joint of each leaf. The male flower fades and drops off; the female, or cluster of females, fwell and yield the fruit, which often weighs three or four pounds, and is as big as a person's head when full grown. It is of a greencolour; the rind is divided into a number of polygonical sections; the general shape a little longer than round, and white on the inside, with a pretty large core. The fruit, as well as the whole plant, is full of a white clammy juice, which issues plentifully from any part that is cut: it delights in a rich foil, and feldom grows, if ever, on the low islands: it is a very handsome tree to look at, of a beautiful verdure, and well cloathed with leaves, bearing a vast quantity of fruit, which appears to hang in bunches, and, by its great weight, bends down the branches : it bears fruit a great part of the year, and there are several forts of it, some smaller and others larger, which are ready to pluck at different feafons. They generally pluck it before it is ripe, using a long stick with a fork at the end of it for this purpose; and, before they roast it, scrape all the rind off with a shell; and then, when large, cut it in quarters; and, having prepared one of their ovens in the ground, with hot stones in it, they lay the fruit upon these, having previously put a layer of the leaves between, and then another layer over them, and, above that, more hot ffones, covering up the whole close with earth, and, in two or three hours time, it is done; it then appears very inviting, more so than the finest loaf I ever faw; the infide is very white, and the outfide a pale brown; it taftes very farinaceous, and is. perhaps, the most agreeable and best succedaneum for bread ever yet known, and, in many respects, exceeds it. When thus baked, it only keeps three or four days, another contrivance being used for keeping it; they take the baked fruit, cut out all the cores, and, with a stone-mallet, mash it to a pulp in a wooden trough, or tray. This pulp they put in a hole that is dug in the ground and lined with leaves; this is close covered up, and left a proper time till it ferments and becomes four, at which time they take it up, and make it into little loaves, which they wrap up in the leaves, and, in this state, it is baked, and called by them make,

and will keep several months, being eaten when bread-fruit is out of season, and carried to sea with them; and of it they form several sorts of paste, such as pepe, popose, &c. which are used by them at their meals. The leaves of this tree are very useful to wrap fish and other eatables in, when put into the oven to be baked. Of the wood they build canoes, and make several other sorts of utenfils; and, of the bark of young plants of it, which are raised on purpose, they make very good cloth, which is but little inferior to that made of Eaowte, only somewhat more harsh and harder.

E awharra.

Pandanus-tectorius.

This tree generally grows on the fandy hillocks by the fea-fide, and is found in great plenty on all the low islands; the leaves are long, like those of sedge, sawed on the edge; the flowers are male and semale, growing upon different trees; those of the male-flower smell very sweet; and, of the bractea of them, which are white, they make a sort of garlands to put round their heads; the fruit is orange colour, and as big as one's head, consisting of a congeries of small cones, like those of the Anana, or Pine-apple, which they much resemble: the bottom of these cones, sucked when full ripe, yield a flat insipid sweetness, and are eaten by the children; but the chief use of this tree is in the leaves, which, when plucked and dried, make excellent thatching for their houses, and various sorts of mats and baskets. This is the Palmetto of the eastern voyagers.

E mattee.

Ficus-tinctoria.

The figs of this tree are one of the chief ingredients in their red-dye for their garments: when they use them they nip or bite off the stalk close to the fruit, at which time a small drop of milky juice issues out; this they either shake upon the tow-leaves, used in this dye, or else into a cocoa-nut shell, with a little water, or cocoa-nut milk; and then dip the leaves into it, which they roll up in a small bundle, and work or squeeze them between the palm and their singers, till the red colour is produced by the mixture of the two juices; but, what is very odd, these leaves being beaten in a mortar, and the juice taken from them and mixed with the sigmilk, will not produce the same colour. Of the bark of this tree very good twine is made, which is of particular use for making of seins, and other nets.

E aowa.

Ficus-prolixa.

This tree is remarkable on account of its trunk, which grows to an enormous fize, by the branches hanging down, and taking root again, which makes a very grotefque figure. Of the bark of young plants, raifed on purpose, they make a fort of cloth, naturally of a russet-hue, which they call Ora, being worn in the mornings, and much valued by them, especially that which is beaten very fine and thin.

E toce.

Zezyphoides-argentea.

The wood of this tree they make use of for various purposes, such as sterns of canoes, heightening boards for ditto, and beams to beat their cloth upon.

E apeeree.

Dodonæa-viscosa.

The wood of this tree, which is very tough, serves to make a particular fort of weapon, which they carry in their hand when they dive after sharks, and other large fish.

E tive.

Dracontium-polyphyllum.

The root of this is used to make a jelly like the Peea, but is not near so good.

Meiya.

Musa-paradisaica.

This is the well-known tropical fruit called Plantains, and Bananas, of which there is a great variety in these islands: they reckon more than twenty forts which differ in shape and taste; some of these are for eating raw, and others best boiled, and will serve instead of bread: they plant them in a rich soil, and take great pains in their cultivation.

Faihe.

Musa-bibai.

This is another fort of Plantains, which generally grow wild in the mountains, and fometimes are planted by them; they are far inferior to the last, have a confiderable astringency, and eat best boiled or roasted. There are four different sorts, and the leaves of this and the last, serve to put victuals upon; and the rind of the trunk to make a fort of baskets called Papa-meiya.

E aree.

Coccus-nucifer.

This palm, the fruit of which is fo well known in all places within the tropics, feems to be a native of these islands, being found every where in the greatest plenty,

and.

and in the greatest perfection, especially on the two low islands, called by them Motoos: these are many of them uninhabited, and are resorted to for the sake of the cocoa-nuts, which grow to a very great fize on these islands; they love a sandy foil, and thrive much near the fea-fide on the rifing of the hills: they are smaller, and later in growth; they begin to bear when they are about ten feet high, and yield fruit several times in the year, and continue growing till they are so very tall, that they, by far, overtop all the rest of the trees: the leaves grow all at the top, from which the fruit hangs in feveral clusters of twenty or thirty, so enormously heavy, it is amazing how the flender stem of this tree can support them: when they have a mind to gather any for present use, they send up a boy who ties his feet together with a string, and vaults up to the top with great ease; when there, he gets them off the stalk by screwing them round, and then slings them down, taking care to give them a twirl first, otherwise they would fall to the ground with fuch force, from fuch a height, as would split them, and lose all the liquor. When they have a mind to gather the whole bunch, they cut it off, and lower it down with a rope; the way of opening them for present use is with their teeth, with which they pull off the outer rind, and then break the shell with a stone; but when they have many to peel, they do it by driving them upon a pointed flick, which is fixed in the ground for that purpose. Some forts of these nuts will not keep at all; and other forts, when pulled ripe, and properly dried and cured, will keep good a whole year: upon these racemi, or bunches, are ripe fruit, those that are half ripe, and others just set at the same time. The uses of this tree are many to the islanders of the fouth seas; the fruit, when half ripe, yields about a pint to a quart of one of the most refreshing and agreeable liquors in nature: this delicious beverage they often put amongst their pastes and puddings, and delight much to wash their mouth and hands with a little of it; the shell is, at this time. very foft, and is often eaten together with a little of the rind, but in no great quantities, it being apt to occasion costiveness; as the fruit grows older, the milk turns thicker, more luscious, and wastes away; the kernel begins to form round the edge, like a white transparent jelly, and is very nice eating in this state. When it is ripe, the kernel is hard and white, about half an inch thick, and eats as well as a good nut; but the liquor is very indifferent, and, in a little time, wastes away intirely; of the kernel they make two forts of puddings, called Poe, and Etooó, and eat it roafted alone; they also make a sauce for fish of it, called Taiyero, by steeping

steeping the kernel in sea-water, and often shaking it, till it is almost dissolved; but the greatest quantity is used in making monoe, or oil, to anoint their hair; for this purpose they grate the kernel very small, then put it into a wooden tray, or trough, cover it, and fet it in the shade, and, as the oil falls to the edges, they take it up with a shell, and put it into a calabash for use; it smells very rank, for which reason they put it into a quantity of scented woods and plants; but after all it smells very heavy, and is apt to give an European the head-ach. The shell is used for their drinking cups, vessels to hold water, and to put their victuals in; and, for this purpose, they make them smooth by rubbing them with coral. The shell of the ripe ones is black, and the others brownish white; the outer-rind, after being foaked in water, and well beaten, is drawn out into threads, of which they make variety of plaited-line for girdles, to frap their flutes, for flinging their calabashes, and has the quality of not rotting with salt-water: with this stuff they also calk their canoes; and, in the East-Indies, they make cables of it; of the leaves they make bonnets, and baskets to put their bread-fruit and apples in: the liber of the young leaves, which are very thin and transparent, they tie up in bunches, and stick in their hair by way of ornament: the brown skin, which covers the leaf, before it is unfolded, serves also for various purposes; and the wood of this tree answers all other common purposes very well.

E papa.

Of the leaves of this tree, which are very white and gliftering, when dried, they make their evanne-matting, much admired for its beauty.

E howira.

This grows chiefly in the low islands; of the split leaves they make their best mats for garments, to sit, and sleep upon.

E yeiyei.

This plant is of the nature of ofier; of the stalks of it they work their round baskets, which they call Heenei, and in which they keep their victuals, and all their utenfils.

Doodooe-awai & Oheparra.

With these they dye their poowhirre, or brown cloth.

Patarra.

An eatable root, which I did not fee.

E nioce.

A fine eatable fruit, of a red colour, which I did not fee.

E apatahei.

An elegant flower, which I also did not see.

Oowhe note Maowa.

Dioscorea-alata.

This plant produces the root so well known by the name of Ignames, all over the East and West-Indies: they have several sorts of it, but that which grows upon the hills is the best.

E nahae.

This is a fern, which has an extraordinary sweet smell, and, for this reason, it is used by the better fort of people to sleep on.

E ahei.

The wood of this tree, has a very rich and delicious smell; is of a yellow colour, and is the principal ingredient used in persuming their monoe, being grated small, and put to soak amongst it; as it is very scarce, it is in great request amongst them; we could never get a sight of the tree, but were told it grew on the mountains. They have various other vegetables with which they persume their monoe, and likewise their cloaths: the names of these are, Pooeva, Maiteeraow, Annee, Noonna, Ehaee, Amea, and Matehooa.

E atoo.

A plant of which they make mat garments.

A VOCABULARY of the LANGUAGE of OTAHEITE.

Aree,

To aree,

Toomeite,

Taowaa,

Eiya,

Tootuai,

Teine,

Tatta màdwreèa,

Taow taow,

Tata.

Midee,

Earee,

Aheine,

Mituatane, Mituaheine,

Tooboonah,

Teine,

Tooaheine,

Tooanah,

Teine,

Tane,

Huaheine,

Eeapeettee, taowa, or tyau,

Midya,

Opareemo,

Eeree,

A chief.

A secondary chief.

A Superior officer.

A prieft.

A centinel.

A trader.

A dependant, or tenant.

A poor man that gets his livelihood by labour,

as a fisherman.

A menial servant.

People.

A child.

A boy.

A woman.

Father.

Mother.

A grand-father.

A brother.

A fifter.

An elder brother, or fifter.

A younger brother, or fifter.

A busband.

A wife.

A friend.

A widow.

A skeleton, or bones.

The flesh.

H 2

Ewey,

Ewey, or ace

Matee,

Ewaowa,

Eraowroo,

Erowroo,

Eto,

Eboo.

Irai,

Matau,

Eahoo,

Paparia,

Tareeha,

Ewauha,

Eooto.

Eneeho,

Treero,

Maomee,

Eace,

Trapooa,

Etapona,

Erimau,

Aiai,

Wateea,

Aboorima,

Epai,

Meyoooo,

Eoma,

Eoo,

Eoboo.

Pito,

Etooa,

Etohai,

Ehoorai,

Oowhau,

The Skin.

Blood.

The veins.

The bair.

The bead.

The top of the bead.

G E

The temples.

The brow ..

The eyes.

The nofe.

The cheeks ..

The ears.

The mouth.

The lips.

The teeth:

The tongue.

The beard.

The neck.

The gullet:

The Shoulders.

The hands and arms.

The arm-pits.

The elbows.

The palms of the bands.

The thumb.

The nails.

The breafts.

The nipples ..

The belly.

The navel.

The back.

The hips.

The anus.

The thighs.

Etooree,

Etooree,

Eawy,

Edeai,

Moa moa,

Etapooai,

Outoo, Matiyo,

Eyoare,

Eairo,

Manoo,

Mato manoo,

Eneèhote manoo,

E haow pe, Maniaow,

Erooppe,

Ohaa te manoo,

Hooira moa,

Aa,

Veene,

Morai,

Eiya,

Ewhai, or ephai,

Ehoomè,

Ehoona,

Emahoo,

Eiyoo,

Porahaaw,

Mapeehee,

E booboo,..

Aupuhua,

E rorree, Peeyaow,

Ootoorohonnoo,

Oatoo,

The knees.

The legs.

The calf of the leg.

The ancles.

The foot.

The beel.

The toes.

A rat.

The tail of a quadruped.

A bird.

A bird's eye.

A bird's beak.

The tail.

The claws.

A pigeon, or dove...

A bird's neft.

An egg.

A green parrot ...

A blue parroquet ...

A duck.

A fish.

A cuttle-fish.

A feal.

A turtle.

A Shark's Skins

Shagreen.

Shell-fish ...

A limpet ..

A wilk.

Muscles.

An actinia, or pisser, [a marine insect.]

A libella, or dragon-fly.

A Spider.

A louse.

E reemo.

A VOYAGE

E reemo,

54

Ewawaow, or erao,

Eramaiya, Meiya,

Meiya èpé,

Eaow,

Epeea,

Ehooai,

Eboo,

Po-ooroo,

Hoora-ooiro,

Ooroo,

Ooroo epé,

Bidibidio,

Etoomoo,

Hanooa,

Whanooa,

Ewha,

Maowa,

Te Maowa, tei tei,

Orowhaina,

Hiahia,

E ràpao,

E àrahow,

Owhai,

Owhai mamòe,

Owhai maowree,

Tatteiaowra,

Wahaa, or eahei,

Eahei,

Avy,

Earroe,

Sea-weed.

A leaf.

A plantain-leaf.

Plantains.

Ripe plantains.

A tender green stalk.

A woody stalk.

A calabash.

A cocoa-nut shell.

The bark of the bread-fruit tree.

Fruit.

Bread-fruit.

Bread-fruit kept till it is half rotten, which

is, nevertheless, sweet when roasted.

Small red Indian peafe.

Wood.

A fort of wood like crab-tree wood.

Land.

An opening in the land.

Mountains and bills.

Steep or perpendicular bills.

A high peaked bill in Otabeite.

Level or flat country.

Mud.

Ashes.

A Stone.

A soft or Splintery Stone.

A bard or flinty stone.

A transparent crystal.

Fire.

Light.

Water.

The swell of the sea, and the surf.

Oròmàtooa,

Oromatooa,

Hiamòorre,

Matai,

Eata,

Eohoo,

Anooa nooa,

Manaha,

Toobatoora,

Marama,

Efedeea,

Taowruah,

Nataihieah,

Eparai,

T'Oheèttee-otera,

T'Otera,

Oàpitoaraow,

Tahèaweira,

A fale,

E taòwteca,

E ahaow,

E toorroo tooroo,

Kipoo a meemhee,

Ebupau,

Tota, also Eeno,

Mayo,

Ithee dee,

Eiei,

Mahai,

Oorè dehaiya,

Oore oore,

Oorè eeteea,

The air, or breath.

Light puffs of air.

Wind.

The clouds.

Smoke.

The rainbow.

The fun.

The fetting-fun.

The moon.

A ftar.

The planet Venus ...

The planet Saturns.

The horizon.

The east.

The west.

The north.

The South.

A house *.

The rafters of a house.

The beams.

The posts.

A chamber-pot-

A Stool.

A looking-glass.

A Small rail.

A wooden image.

A mallet for cloth.

An oven for baking bread.

A large nail.

A middling-fized nail,

A Small nail.

^{*} Tootahau's house is one hundred and twenty yards long, and twenty yards broad; the roof is improrted by twenty posts, each nineteen feet high.

56

AVOYAGE

Utoi, or towa,

Itee,

Whata,

Eitai,

Edevai,

Moean,

Iteehahao,

Matee,

Pace,

Paee,

Ewaha,

Ewharraow,

Taoda,

Eaha,

Ehow,

Oopeia,

Hobuhoo,

Tuorloo,

Ahao apau,

Habau,

Poohiree, Ahao ora,

Haowaraia.

Eiboo,

Pooroaw,

Aihoo,

Parawei,

Maroa,

Evane,

Tumataw,

Opaitea,

An axe, or batchet.

A fly-flap.

Sticks raised to bang baskets upon.

A straw-bag.

An open-wrought bag.

Mats.

Red paint or dye. Red dye for cloth.

A Ship.

A large canoe.

A Small canoe.

A boat-bouse.

A thick rope.

A plaited line, and thread for making nets.

A fishing-line.

A seine.

White cloth.

Thick white cloth.

Buff-coloured thin cloth.

Thin buff-coloured cloth spotted with red.

Reddish cloth.

Russet thin cloth.

Gummed cloth.

Cloth made of old cloth.

A fort of stuff, taken from some tree, like bemp, of which they make cloth and girdles.

A garment.

A Shirt, or under garment.

A piece of cloth worn round the middle.

A garment made of fine matting.

A bonnet.

A mat-girdle.

Tamoou,

Tamoou,

Wreaths of plaited human bair, which they fet great value upon, worn as an ornament, chiefly on the head.

Poe,
Poe oole oole,
Poe meedee,

Poe ere ere,

Ewhahana,

Eahe, Epanoo,

Paraow,

Vivo, Mama,

Poe, Peea,

Mahei,

Opepe, Monoe,

Toonoah,

Ehaow,

Hooare,

Hoòpe, Paiya,

Matairee tona,

Trapaou,

Ewhàiwhai, Eowhàoo,

Opeepee,

Màtte noa,

Heiva,

Poohira,

Ear-rings.

A yellow bead.

A green bead.

A blue bead.

A bow.

An arrow.

A drum.

A pair of clappers,

A flute. Child's pap.

A paste, or pudding, made of the roots of arum.

A strong jelly, or paste, made of the roots of arum.

A kind of sour paste, made of fermented bread-fruit.

A fort of paste.

Cocoa-oil.

A mole in the Skin.

Sweat.
Spittle.
Snot.
Fat.

The flye in the eye.

A Scab.

The elephantiasis.

The windy dropsy.

The numbness in the feet when they sleep.

A natural death.

A ceremony performed by the deceased's re-

A place, or residence.

Morai,

58

A VOYAGE

Morai,

Morino Tootahau,

Morai natówa,

Whata,

E peènei,

E paeena,

Ahoo,

Mahana

Poa,

Po oore

Otaowa,

Aouna,

Oboboa,

Obabadura,

Itopa de mahano

Otooe te po,

Hàmanee,

Tatta te Hamannee maitai,

Tatta marò,

Tatta maowra, & tatta whattaow,

Tatta taowra,

Amawhattoo,

Maheine eawaow,

Niaowniaow,

Ehaowa,

Motoo & puta,

Epehe,

Tetooa,

Teà,

Amawhattoo,

Peeo,

A burying-ground.

The burying-ground of Tootahau.

Our burying-place.

The edifice they lay their dead upon.

An echo.

The found or noise which forms the echo:

A fart.

A day.

A night.

A dark night.

Yesterday.

To-day.

To-morrow.

The day after to-morrow.

Sun-fet.

Late in the night.

The temper or will?

A good-natured person.

A contradictory person, one that will not al-

low another to know as well as be.

A great lazy, idle, or loitering person.

An industrious man, also an active, clever,

Stirring man.

A Shrew, or Scold.

An housewife.

The stench of a carcase.

A Smell.

A bole.

A fong.

A title usually given to their women of ranks.

though every woman will answer to it.

White.

Industrious, pains-taking _

Bent, bending, crooked, turning, winding.

Técahadwratea,

Técahaowratea,

Epàceya,

Anànnà,

Po-eèrree,

Eawhà,

Orroo, orroo,

Eordee,

Oëòë, teres,

Toommoo,

Mènne, mènne,

Tàrra tàrra,

Verra verra,

Marroowhai,

Emàioèeya,

Oohammama,

Ooa-peerree,

Hoònnehoònne,

Nooè,

Etee,

Ninnoo ninnoo,

Ewàwa,

Oparirree,

Etooa,

Earo,

Mona,

T'joota,

Whattata,

Oeta,

Epapa tahei,

Niteeya,

Ataowa,

Woreede,

Ooapa,

Strait, even.

Smooth.

Transparent or clear.

Opake or dull.

Brittle.

Limber, or pliable.

Tapering to a point.

Long, small, or slender.

Blunt, opposed to oëde.

Thick, fort, and round.

Crumpled or creased.

Hot, applied to victuals.

Dry.

Lame, or crippled.

Open, expanded wide.

Shut, fastened, or glued together.

Swelled.

Large, grand, or chief.

Little, or leffer.

Juicy.

Hard and dry.

Blown down, or blown away.

Under.

Upper.

Deep.

Ashore.

Near at band.

Yonder, or without.

Single.

Double.

Together.

Stolen.

Given away.

1 2

Tei moda,

Tei moorree.

Tei ròtto poo,

Tei ròtto,

Tei wahao,

Nehàia,

Tèiene,

T'èna,

Ehai,

Pahà,

No reira,

Paraow, pees,

Paraow teeahaowratea,

Paraow ohoommoo.

Paraow tooirro,

Taowna,

Myty,

Maw myty,

Manamanatey,

Eena.

Porai,

Meetee, & chioèc,

Woradee,

Mataow.

Eàwow,

Emòto,

Mareere,

Eporiree,

Eei,

Eotte,

Norothoe de adee t'avai,

Amama,

Iraòwai,

Matte roah

Before.

Behind.

In the middle, or between,

Within.

Without.

When.

Just now ..

This.

When, where.

Perhaps, may be, very likely ..

From their.

Rough or hard speech or tongue.

Soft Speech.

Low or foft talking.

Loud or bigh talk.

A word of great contempt ...

Good.

Good victuals.

Very good, or fweet.

Middling, or fo-fo.

To talk.

To kifs.

To be angry ..

To be affronted, or indisposed.

To scold.

To box, or fight.

To be cold.

To be bungry.

To eat.

To fuck.

To drink cocoa-nut liquor.

To yaren.

To dose, slumber, or be drowsy.

To die, or be dead,

Edoodbo.

Edoodoo.

Eaow,

Toobaipai,

Toataow.

Heapoonne,

Ooawhèwhè,

Ehoòtè te Oops,

Eninnei,

Pattòe.

Ewhattoe,

Oòmohaooa.

Taweerree,

Hiaree,

Taowra.

Eace niea te matto

Epèe niea,

Tirai te pahee,

Whainaow,

Eeraira,

Eheèya,

Etoòrài,

Emairoo.

Ephaow,

Eoòma,

Tootooa,

Ectoò,

Ehèhe,

Mèamèa, & èrea èriea;

Airaree.

Emaow,

Taimoradee,

Eho,

To make cloth.

To fwim.

To knock.

To anchor.

To encompass, or encircle.

To entangle.

To pull one by the bair.

To squeeze, or press one.

To jostle, or shake one.

To jog, or shuffle against a person:

To cram, or thrust into one.

To twine or whirl any thing about; to

wring; also to pluck or gather cocoa-nuts,

by twirling them round.

To pluck or gather fruit.

To twine, cord, or line:

To climb up rocks.

To go up with a rope.

To build, or make a ship, or large canoes

To beget.

To jump, or leap over.

To tumble.

To drive, throw, or push down.

To Sting.

To Smell.

To nip.

To Spit ..

To Stand.

To buz like a fly.

To Shrink or Shudder at any thing.

To fly.

To flick or adhere to any thing.

To reel to and fro.

To buy, exchange, on banter.

Manoo-

Manooaheennee,

Etoò,

Eàma,

Madàidài,

Epa,

Evaha,

Mayneenee, or myneerea,

Itopa,

A wharr awai,

Wahoee & ehade,

Eheèro harre ehòe,

Todiro,

Aiwee,

Ewharo,

Emàro,

Hoòna haòwnna,

Ewa, or ooai,

Eoeffra,

Patiree,

Whaow whaow,

Eho mai, & harre mai,

Ehoee mai,

Paraow mai,

Aremina,

Eeyaha, or Ihaya,

Hareioota,

Harenaow,

Ara mai,

Atira,

Area,

Parahei,

Ainao,

Eeyo, or tirara,

To depend or hang upon.

To lower, or fet down upon the ground.

To carry on the shoulders.

To look at, bandle, or touch; to view.

To give.

To be carried over the water.

To tickle.

To fall.

To go or pass away.

To turn, or go back again.

To come and go.

To Shout or balloo at one.

To understand, or comprehend; to listen, or

give ear.

To believe.

To disbelieve.

To deny, or difbelieve.

It rains.

It lightens.

It thunders.

It Stinks.

Come to me.

Row to me.

Speak to me.

Come with me.

Get away, or get you gone.

Go you there or yonder.

Do you go with me.

Follow me, or come bither.

Stop.

Stay.

Sit down.

Take care.

Look you.

Titara,

Titara, Mamoo, Tehai,

Oewai,

Noa oie tehai;

Harehiea, Wahoèe,

T'ahoe t'eha,

Eha,

Eha t'oe, tirree eetee,

Tai poe etee noow, Ooateea te tirre n'oe,

Eaoòwha te matai

Mate,

Neeheeo,

Waow,

Naow,

Tooanahoe & tooanahahow,

Nat'owa, Potohe,

Aiba, aim, aipa, aita, & aiya,

Nata,

Taipara, tideo, tidoo,

Let me look, or shew me.

Hold your tongue.

Where is be?

What is your name?

Where is Such a person?

Whither do you go ?

What is it?

Of what is this garment made?

What? or What Say you?

What would you please to have ?

Pray give me a little bead?

You shall have what you want -

The wind bas changed.

My sickness.

Good night.

I.

Myfelf.

You and I.

Ours.

Firftly.

Are all negatives, and pronounced with the tongue thrust a little way out of the mouth.

An article which fignifies of.

Words used in their songs.

An OTAHEITEAN SONG.

TAOWDEE waow, tetatta waow, t'eva heinéa waow, te tanè a waow, teinaz ye waow, e tottee era waow, e moo era waow, e pai era waow, e tei moore era waow, e tei whattee era waow, é tei niea era waow, e doo doo wai too mahioee, tootromaoo tooaipai toowaiwhatta too te whainè toota pèà tooaimooa e tootre deeree too wai doeo.

A VOYAGE

MENS NAMES.

Arabo. Teetee. Tooaoo.
Oaiyo. Tiaree. Toobaiah.
Obade. Tirooduah. Toobairoo,
Otapairoo. Tirooroo. Toopuah.

Otee.

WOMENS NAMES.

Aidada. Matai Irowhoa. Oteateah.

Deaiyo. Otapairoo. Tirahaow diea.

Names of Islands near Otabeite.

Aiteah. Maowrooah. Tabuahmanoo. Atiarabo. Matea. Taha. Bola-bola. Taheeree. Mopipahau. Oheiteroah. Tetiroah. Eimayo. Onooahaora. Toopbai. Huaheine. Maitoo. Otahau. Yoolee-Etea.

NUMERATION.

Tohe, One. Two. Rooa, Torhoo, Three: Four. Ha, Five. Illemei, Whaine, Six. Hitoo, Seven. Walhoo, Eight. Nine, Iva, Ten. Hoolhoo, Eleven. Matohe,

Marooa,

Twelve. Marooa, Thirteen. Matorhoo, Fourteen. Maha, Fifteen. Maillemei, Sixteen. Mawhaine, Seventeen. Mahitoo, Eighteen. Mawalhoo, Nineteen. Maiva, Twenty. Arooato,

REMARKS on the Otaheitean Language.

The language is very foft, having a great number of vowels, diphthongs, and triphthongs.

Every word, almost, begins with a vowel, which they most commonly drop.

It is also very metaphorical, as I have observed in many instances; as Matapoa, a person blind of an eye, which literally is Night-eye. Mataavai, the name of the bay we anchored in, literally signifies Watery-eye; which appellation is not unapt from the great quantity of rain which falls in the bay. Tehaia, a woman's name, who being lost when a child, her friends went about, crying Tehai? which means, Where is she?

The natives could not repeat, after us, the founds of the letters, Q, X, and Z, without great difficulty; G, K, and S, they could not pronounce at all.

Many of the names of the people of our ship having the G, K, or S, in them, they could not approach nearer the sound of them than as follows:

Toote, for Cook.	Matà	for	Monkhouse.
Opane - Banks.	Petrodero		Pickerfgill.
Tolano - Solander.	Tate		Clark.
Treene - Green.	Poline		Spoving.
Hite — Hicks.	Taibe	-	Stainfby.
Towara — Gore.	Patine		Parkinfon.

They

They have various founds peculiar to themselves, which none of us could imitate; some of them they pronounced like B and L mingled together; others between B and P, and T and D. Some like Bh, Lh, and Dh.

When they mean to speak of a thing somewhat small, they often double the word, as Oorè oorè, a smallish nail.

They also double the word for the superlative, as Teá teá, very white.

Mai, when placed after a verb, fignifies that the action was done to you.

Mai, when added to an adverb, fignifies several things, as Mai Maroo, somewhat soft, or inclining to be soft.

Every word, almost, begins with a w

They have a whoop, when they call after any perfon, which they pronounce like Ahu! raising their voice very high at the last syllable.

On the 11th, the tents were ftruck, and we got every thing on board; but, on examining the anchor-stocks, we found them very much worm-eaten, and were obliged to wait till the carpenter had made new ones, which detained us two days longer. None of the Indians came near us till the next day, except Toobaiah, who is a fort of high-priest of Otaheite; and he designed to sail with us; however, several of the principal natives sent their servants on board with presents; we sent them others in return, and left them tolerably well reconciled to us.

On the 13th, feveral of the natives came on board to take leave of us, to whom we made some presents; and, at parting with us, they appeared very sorrowful. In the forenoon we weighed anchor, and sailed, with a fine breeze, from the west, steering our course W. by N. having Toobaiah, and his little boy Taiyota, on board with us. [See pl. IX.] On our leaving the shore, the people in the canoes set up their woeful cry, Awai, Awai; and the young women wept very much. Some of the canoes came up to the side of the ship, while she was under sail, and brought us many cocoas.

Toward



The Lad Taiyota, Native of Otaheite, in the Drefs of his Country.



Toward night we saw an island called, by Toobaiah, Tetiroah, and altered our course a little to the westward, steering for the island of Yoolee-Etea, the native place of Toobaiah.

On the 14th, we discovered the isle of Huaheine, which is high land, but the wind being against us, we could not reach it; we therefore tacked about, and took a stretch toward an island that we saw at a distance, which Toobaiah told us was Yoolee Etea.

In the afternoon of this day it was almost calm; and we had but little wind till the next day, being the 15th: at noon we had a fine breeze; and at five in the afternoon were within fix leagues of the island of Huaheine. It was made up of feveral peaks of high land, and divided, like Otaheite, by some lower land intervening. The island appeared to be almost as large again as Eimayo; and, from the mast-head, we could discover the tops of the mountains of Yoolee-Etea, over those of Huaheine.

Toobaiah praying in the afternoon, in the stern-windows, called out, with much fervor, O Tane, ara mai, matai, ora mai matai; which is to say, Tane (the god of his Morai) send to me, or come to me with a fair wind; but his prayer proving inessectual, he said, Wooreede waow, I am angry. However, he told us that we should have wind when the sun arrived at the meridian, and so it happened, though we did not impute to him the gift of prophecy or foresight.

Toobaiah told us they often had wars with the natives of Atiarabo, a neighbouring island; and that, when they take any of them prisoners, they cut off their under-jaws, and hang them up. Several of these trophies of victory Mr. Banks saw hung up in a man's house at Atiarabo, in one of his excursions among the people of Oboreano, at a time when they had made prisoners Oroamo's four brothers, and two of Oboreah's, and had taken all her canoes.

Early on the 16th, we were close to the shore of the island of Huaheine; but, meeting with no safe place to anchor in, we doubled the point, and went to the N. W. side of the island, where we anchored, in a pretty little bay, close by the shore in eleven fathom water: the water was very smooth, and the banks shoaled so steep, that we might have rid safe within forty yards off the shore. Several canoes came off to us as we sailed along the coast, and some of the natives came on board, amongst whom was a king, who was the first that adventured to come up the ship's side, and he approached it trembling. Toobaiah conversed with them very freely.

This country affords a more pleafing prospect than Otaheite, being more picturesque. Some of the hills are very high; and, from this bay, we can see the islands Yoolee-Etea, Otahau, and Bolabola; which last appears like a hill of a conical form, forked at the top. Before the bay, and a good way farther on, runs a reef which opens at the two ends, but has no opening in the front. The Captain, Toobaiah, and some others, went on shore with the aree, or king; and, as soon as he landed, he immediately repaired to an adjacent morai, and returned thanks to Tane for his safe passage, whom he presented with two handkerchiefs, and some other trisses; and, to the surgeon who assisted him, he presented a hog.

On the 17th, several of the inhabitants came on board, and brought with them some cocoa-nuts; and one of them, a friend of mine from Otaheite, brought a basket of paste or pudding, baked in bread-fruit leaves, which was made of the roots of Taro and cocoa-nuts: they call it Etaoo, and it tastes very much like the poe of Otaheite, and is very good food. The custom of changing names prevails much in this island, and is deemed a mark of great friendship.

During the short time we were upon the coast of this island, we purchased twenty-four hogs and pigs, besides fowls, fruits, and roots, at reasonable rates; but they raised the price of their commodities before we left them.

This island, the extent of which we had not time to learn, is considerably longer than broad; and, to all appearance, very fruitful in cocoas, bread-fruit, plantains, and eatable-roots, such as taro, eape, and the sweet potatoe. These roots, with different forts of paste, are their principal food when there is no bread-fruit. They have a plenty of cuttle-fish, but not so many of other kinds as are to be found at Otaheite. Their cloth-tree is planted very neatly, and cultivated with great care, having drains made through the beds of earth to draw off the water; and the sides neatly built up with stones; and, in the drains, they plant the arum which yields the yam they call Taro.

We found great quantities of a bastard fort of shagreen upon the island, and many pearls of an indifferent fort.

The natives of this island are not of such a dark complexion as those of Otaheite, and the other neighbouring islands; and the women are, in general, as handsome, and nearly of the same colour, as Europeans; [see pl. VIII. sig. 3 and 4.] from which we may draw a reason for the name of this pretty island ||, which I less regretting that I did not see more of it.

On the 19th, in the afternoon, we fet fail for Yoolee-Etea, and the next morning, being the 20th, we cast anchor in a bay, which is formed by a reef, on the north side of this island. Two canoes of people came to us from the shore, and brought with them two small hogs; they took but little notice of us, and expressed as little surprize at any thing they saw. The captain went on shore and took possession of the island for the king; he saw but sew inhabitants, and scarce any of distinguished rank amongst them. They behaved so coolly that the captain did not know what to make of them. Toobaiah, who was with him, seemed to be quite displeased. We did not know the occasion of their reservedness; but conjectured that the Bolobola people had been amongst them.

Huaheine, the name of this island, means also a wife.

On the 21st, some of us went on shore, and bought many plantains, and cocoanuts. The plantains were mostly green, and, boiled or roasted, ate as well as a potatoe.

In the afternoon we went on shore again, and saw but few of the natives in the country, which, though very pleasant, looks like an uninhabited or deserted place. We saw some morais, [see pl. X.] or burial places, which are similar in all these islands, and went into one of them, in which there was a whatee, or altar, with a roasted hog, and fish upon it, designed as an offering to the Ethooa, or god. Near to the whatee, or altar, there was a large house, which contained the coongdrums used at their solemnities: and, adjoining to this house, were several large cages of wood, having awnings of palm-leaves upon them. These cages are called Oro, and rested upon beams laid upon others that stood upright, and seemed intended for the reception of the birds facred to Ethooa, of which there are two that fly about their morais, the grey heron, and a blue and brown king-fisher. These inorais are paved, or rather covered with a fort of coral, and planted with various forts of flowering shrubs, such as nonoah, etoa, and hibifcus. At the front of the morai, which faces the fea, they have built a fort of amphitheatre, of large rough stones; and, among these stones, there are a great many long boards set up, carved in various figures, according to their fancy. Every family of note has one of these morais ornamented as much as they can afford *. I have been told, that the inhabitants of these three isles worship the rainbow, which they call Toomeitee no Tane.

On

* A kind of prieft, [see pl. XI.] called heiva, attends these Morais, cloathed in a feather garment, ornamented with round pieces of mother-of-pearl, and a very high cap on his head, made of cane, or bamboo; the front of which is feather-work; the edges beset with quills stripped of the plumage. He has also a fort of breast-plate, of a semicircular shape, made of a kind of wickerwork, on which they weave their plaited twine in a variety of sigures: over this they put feathers of a green pigeon in rows; and between the rows is a semicircular row of shark's teeth. The edge of the breast-plate is fringed with fine white dog's hair.

This priest is commonly attended with two boys, painted black, who assist him in placing the hog and sish for the Ethooa; as also in strewing the body of the defunct with leaves and slowers of bamboo; and,

A Morai, or Burial Place, in the Island of Yoolee = Etea .



Plate X.







an Heiva, or kind of Priest of Youlee - Etea, & the Neighbouring Islands.

On the 24th, in the afternoon, we went out at the west end of the bay, which the natives call Opou, but sound our passage very difficult on account of the shoals, one of which we narrowly escaped: the man, who sounded, crying out Two sathom, we wore ship directly, or we should have been on a bank. At length, however, we cleared the shoals; but not being able to get out in time, anchored over-against a deep bay, and some of our men went on shore to look for hogs.

This island is, in many respects, much like Huaheine, and the country as much variegated; but this side of the island seems to have undergone some revolution; the inhabitants are but sew, and poor, and have no political distinction of rank amongst them. The shagreen is in greater plenty here, and at Huaheine, than at Otaheite, where it was a scarce commodity. They have also great plenty of taro, and cape. As to the bread-fruit it was but young; and of apples I saw none.

On the 25th, we fet fail from the bay of Owhare, and steered our course to the westward, designing to go to Bolobola, or round Otahau, to the south-side of Yoolee-Etea; but, the wind blowing from the westward, we could not double the point of Otahau; so that we did nothing that day but traverse the coast of Bolobola.

The island of Bolobola is made up of one very high forked peak of land, with feven low hills round it.

In the evening, at fun-fet, we discovered the island of Toopbai, making in low land.

and, for two or three days after, is constantly employed in ranging the adjacent fields and woods, from which every one retires on his approach. The relations, in the mean time, build a temporary house near the Morai, where they assemble, and the females mourn for the deceased, by singing songs of grief, howling, and wounding their bodies in different places with shark's teeth; after which they bathe their wounds in the sea or river, and again return to howl and cut themselves, which they continue for three days. After the body is corrupted, and the bones become bare, the skeleton is deposited in a fort of stone pyramid built for that purpose.

On the 28th, the wind blowing full from the west, and being often becalmed, we could not weather the point, the wind hauling round the island, and meeting us as we tacked about.

In the evening, Mr. Banks, Dr. Solander, and the Master, went on shore, in the pinnace, to Otahau, and, not returning so soon as expected, we fired a cannon at nine o'clock; and, still neither seeing nor hearing of them, we fired another, and hung out a light in the shrouds. We were soon answered by them with a musket, by which we found they had got out to sea; and about ten they arrived, and brought with them three hogs, sisteen sowls, with a great quantity of plantains, cocoa-nuts, and taro.

This island is but thinly inhabited, and some parts of it very barren.—We had a great swell among these islands.

On the 30th, we went round to Bolobola, and beat up to windward, to get to the other fide of Yoolee-Etea, and had a sharp breeze from the S. E. all night. This day we saw the island of Maowrooah, consisting of a large round hill, with a small one on the side of it.

On the 1st of August, after so long beating to windward, we at last got along-side of Yoolee-Etea; but even then we could not get into the bay which we defigned to enter; and, the wind being against us, we were obliged to cast anchor at the entrance of it, between two reefs. In the afternoon we attempted to warp the ship into the bay, but endeavouring to heave the anchor, we found it was fastened to some rock, where we lest it till the next morning. The natives came off to us in great numbers, and we bought of them ten hogs, for ten spikes each, with plenty of cocoas, and plantains, and they seemed very joyful at our arrival.

Early on the 2d, we attempted again to get up the anchor; with some difficulty happily succeeded; and, afterwards, warpt the ship into the bay, which is called Amameenee, and moored her in a proper station, about a mile from shore. The natives slocked to us again; appeared highly delighted, and were so fond of

our commodities, that, for a few small nails, they gave us many things of considerable value amongst them; and whatever we gave them, whether nails, pewter, watches, or other toys, were immediately hung upon their ears.

On the 4th, we went on shore, and took a walk up into the country, which is very pleafant, and faw a great quantity of Taro and Eape growing: We faw also a great quantity of the true Yam, which is so common in the West-Indies; and bread-fruit trees, which were nearly in perfection; though the crop of fruit upon them did not appear to be so large as I have seen.

There are several Morais in this part of the island; in one of which we saw a string of jaw-bones hung up on the Afale, or house, of the Ethooa, with several skulls laid in rows: and we met a man of a fair complexion, whose hair was white as milk; also their Aree Dehei, or king, who is called Oorea, and his son; the former appeared to be a very modest fort of a man, and the latter as handsome a youth as I ever faw. Opoone, who is king of Bolobola, stays in the next bay; they fay he is a very old man, and we suppose the people of this island have submitted to him *.

The border of low land round the hills is very narrow here, and not very populous; but feveral of the inhabitants are comely, and in a much more flourishing

* Toobaiah informed us, that, some years past, the chiefs of Otaheite, and the neighbouring islands, banished such of their criminals as were convicted of thests, and other crimes which they thought did not deserve death, to an adjacent island called Bolobola, which, before the commencement of that law, was almost barren and uninhabited; which practice continued several years. In process of time their numbers fo greatly increased, that the island was insufficient for their sublistence. Being men of desperate fortunes, they made themselves canoes, turned pirates, and made prisoners such of the people of the islands near them as had the misfortune to fall in their way, and seized their canoes and effects. Opoone, who was one of the worst of these criminals, by artful infinuations so wrought on the rest. that he was admitted their chief, or king; and, growing still more powerful, by frequent acquisitions of prisoners, he adventured to make war on the people of Otahaw, a neighbouring island, who, not expecting fo fudden an invalion, were not prepared for defence, and were obliged to fubmit to be tributaries to him. He afterwards conquered Yoolee-etea, and other islands, which he annexed to his dominion of Bolobola.

off the bar Liber Inco to Benefit short the flate

state than those on the other side of the island, who are men of Yoolee-etea, or men of Bolobola, we could not learn which.

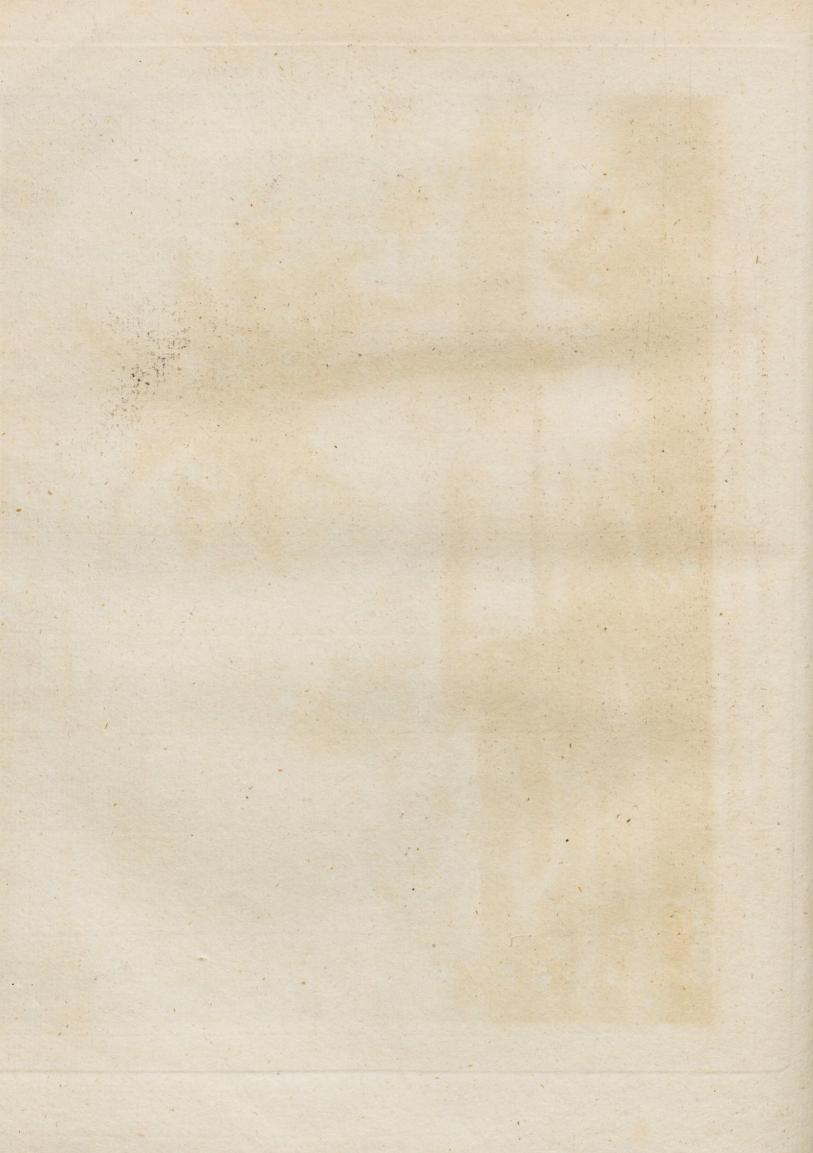
There is a great number of boat-houses all round the bays, [see pl. XII.] built with a Catanarian arch, thatched all over; and the boats kept in them are very long, bellying out on the sides, with a very high peaked stern, and are used only at particular seasons.

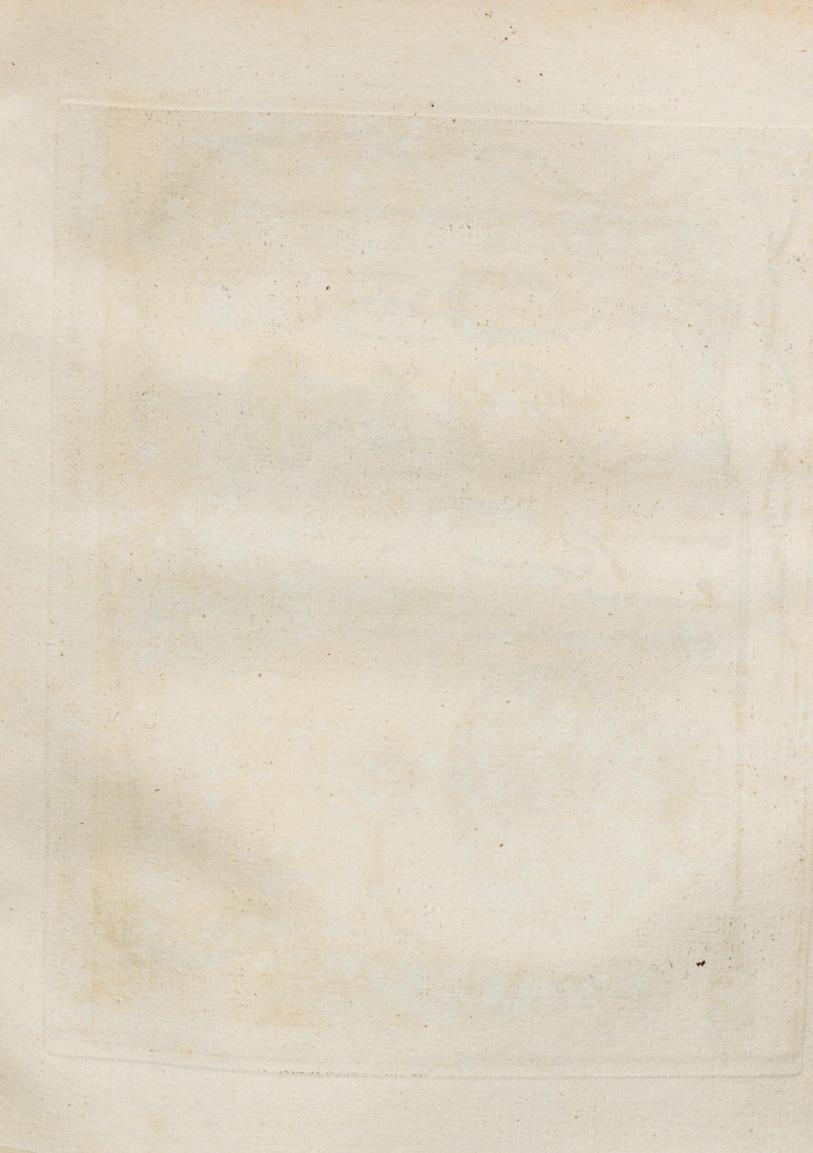
We had a great quantity of fish brought on board in the afternoon of this day, and three pounds and a half were served to each man of the ship's company.

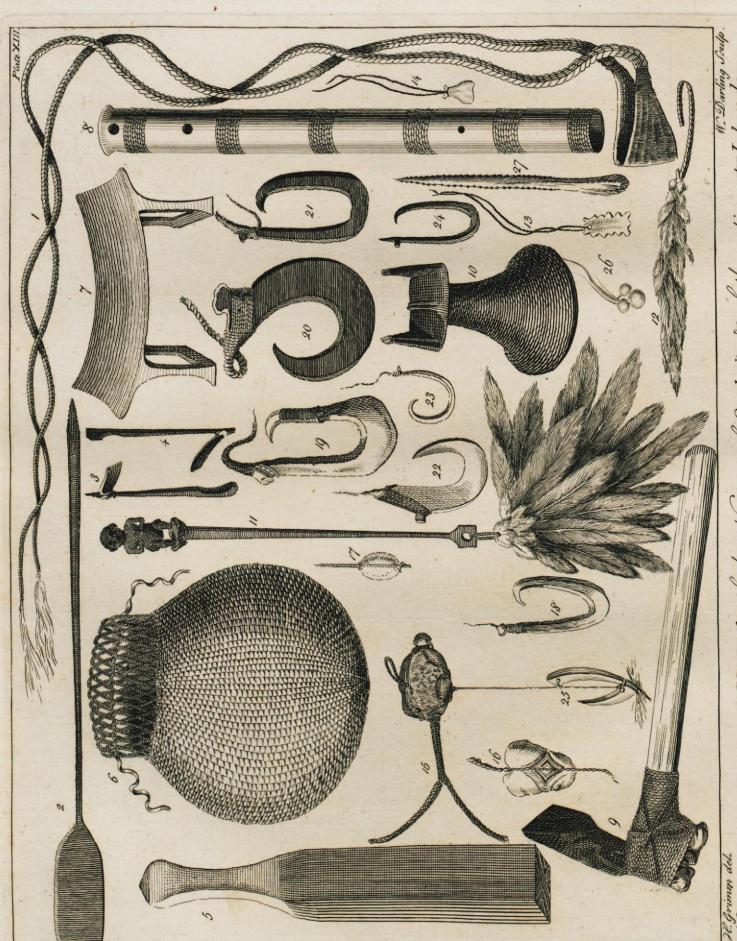
On the 7th, in the afternoon, Mr. Banks and myself went to see an entertainment called an Heivo. We passed over four bays E. and were carried, by the natives, till we came to the bottom of a bay called Tapeeoee, where a number of people was affembled. A large mat was laid upon the ground, and they began to dance upon it, putting their bodies into strange motions, writhing their mouths, and shaking their tails, which made the numerous plaits that hung about them flutter like a peacock's train. Sometimes they stood in a row one behind another, and then they fell down with their faces to the ground, leaning on their arms, and shaking only their tails, the drums beating all the while, with which they kept exact time. An old man flood by as a prompter, and roared out as loud as he could at every change. These motions they continued till they were all in a sweat; they repeated them three times alternately, and, after they had done, the girls began. In the interval, between the feveral parts of the drama, fome men came forward, who feemed to act the part of drolls; and, by what I could distinguish, they attempted to represent the Conquest of Yoolee-etea, by the men of Bolobola; in which they exhibited the various stratagems used in the conquest, and were very vociferous, performing all in time to the drum. In the last scene, the actions of the men were very lascivious.

The people, in the part where this farce was performed, are chiefly Bolobola men, and they feem to be fettled in the best part of the island, the low-land being wider here than in any other part near the harbour. On this coast there are many spits and shoals, formed of coral rocks; and, on the reef, the surf breaks very









arious Instruments, & Vensils, of the Natives of Otaheite, & of the adjacent Islands

high, and makes a noise as loud as thunder. There are some plantations of pepper in this part of the island.

It is remarkable, that, notwithstanding the people of these islands cannot pronounce the sound of the letter K, yet I have met with a great number in Yoolee-etea, who, having a bec in their speech, continually substitute it instead of that of their savourite letter T.

The UTENSILS of the inhabitants of the island of Otaheite, and the neighbouring islands, being similar, we have here annexed a plate of some of them, to which we have occasionally referred; but, as we have not mentioned the sizes of them, we shall here recapitulate those drawn in the plate, and shall give a particular account of each. The number of the plate is XIII. of which,

- No. 1. Is a Sling, about four feet long, made of plaited twine, formed from the fibres of the bark of a tree; the part, which holds the stone, is woven very close, and looks like cloth, from which the string gradually tapers to a point.
- 2. The Paddle, made of wood neatly shaped, and worked very smooth, used to strike the instruments No. 3 and 4, wherewith they indent or mark their skins, which they call Tataowing. It is about eighteen inches long.
- 3. and 4. Are their Tataowing Instruments, the handles of which are wood; to-wards the end of which is a hollow made to lay the fore-finger of the hand in which holds it: the head is made of one or two flat pieces of bone, of various breadths, tapering to a point towards the handle, to which it is fastened very tight with fibres of the bark of a tree: the broad part, or bottom, is cut into many small sharp teeth. When they mark any person, they dip the instrument, a small one or large one, according to the figure intended, into a black liquid, or juice, expressed from some plant, and, placing it on the part intended to be marked.

marked, give it a small blow with the paddle, which causes a great deal of pain. These instruments are about five inches in length.

- 5. The Cloth-beater, about fourteen inches long.
- 6. One of their Baskets; round the mouth is a kind of netting made of plaited twine, through which a string is put, which draws the plaiting together, and closes up the mouth. It is eleven inches high, and three feet in circumference.
- 7. An Ebupa, or Stool, used as a pillow; they generally put a piece of their cloth on it before they lay their head on it. There are many fizes of them; the very large ones they use also as stools to sit on. This, expressed in the figure, was twelve inches and a half long; but some are of the length of two seet.
- 8. Is one of their Flutes, made of Bamboo, and ornamented with the plaited twine, which also strengthens it; they are about one foot and a half long.
- 9. One of their Hatchets, the handle of this was fourteen inches and a half long; the head about four inches and a half in length, and the edge about two inches broad.
- 10. Is a figure of the Stone Paste-beater: this was seven inches and a quarter high-
- 11. A Fly-flap, the handle made of a hard brown wood, is thirteen inches long.
- 12. The Feather Ornament for the Head, fix inches long.
- 13, 14. Mother-of-pearl Ornaments for the Ears, about half an inch long.
- 15. The Decay used in fishing, made of shells; the length, from the head to the extremity of the tail, seven inches and a half.
- 16. A Bone Plummet for their fishing lines, carved, two inches and a quarter long.
- 17. Another Plummet, made of Spar, about one inch long.

- 18. A Mother-of-pearl Fish-hook, two inches long.
- 19. A Fish-hook made of wood, and pointed with a piece of shell, three inches and three quarters long.
- 20. A Fish-hook made of a large Pinna-marina shell, three inches and three quarters long.
- 21. Another Fish-hook, made of a large Pinna-marina shell, three inches and three quarters long.
- 22. Another ditto, made of Mother-of-pearl, two inches long-
- 23. Another ditto, three quarters of an inch in length.
- 24. Another ditto, made of Pinna-marina shell, one inch and half long.
- 25. Another ditto, made of two pieces of Mother-of-pearl, one for the shank, the other for the point. The line is fastened both at the top and bottom. The points of these hooks are sometimes barbed like ours; at the bottom they ties some hair.
- 26. Three Pearls tied together by plaited hair, worn as an ornament for the ears = each pearl was about the fize of a small pea.
- 27. Sting of a Sting-Ray, used to point their lances and arrows, four inches and a half long.



A

JOURNAL

OFA

VOYAGE to the SOUTH SEAS,

In his Majesty's Ship The ENDEAVOUR.

PART II.

bay to the fouthward, to fee what discoveries we could make there, pursuant to the directions of the admiralty, and carried with us as many hogs from this island as we could stow, with a great number of Plantains, Taro, Eape, and Yams, to serve us instead of bread.

On the 13th, at noon, having had a brisk wind for three days, we discovered high land, and, toward night, approached near it. Toobaiah informed us that it was an island called Oheiteroah, being one of the cluster of nine, and bore the title of Oheite added to them.

We havled in our wind, and, on the 14th, in the morning, bore down to the island, and hoisted out the pinnace, in which Mr. Banks and Dr. Solander went

on shore to seek for an anchoring place in a large bay formed by two points of land. They returned with an account that they could find none, nor any good landing for the boat: and that, when they got near the shore, several of the natives jumped into the pinnace, and attempted to seize on Mr. Banks, which obliged our people to fire, and some of the natives were wounded. They were armed with long clubs, and spears, made of the wood of a tree which they called Etoa; and their cloaths were red and yellow, made of bark, striped and signred very regularly, and covered with gum. They had also curious caps on their heads, and made a very martial appearance. Mr. Banks brought some wooden-work on board, very ingeniously wrought, and told us that they saw canoes which were carved with great ingenuity, and painted very neat.

These people are very tall, well proportioned, and have long hair, which they tie up, [see pl. VIII. sig. 5 and 6.] and are tataowed, or marked on different parts of their bodies, but not on their posteriors, like the people of the other islands. On one of our boats approaching them, they began to talk to Toobaiah, though they seemed very much intimidated, and begged that our people would not kill them; and said they would not furnish us with any eatables unless we came on shore, which they intreated us much to do. They saw no women among them. From the ship we observed a few houses.

This island does not shoot up into high peaks, like the others, but is more even and uniform, divided into small hillocks, like England, which are here and there covered with tusts of trees. At the water's edge there are many clists almost perpendicular. We saw no bread-fruit, and very sew cocoas; but all along the edge of the beach was thick planted with Etoa, which served to shelter their houses and plantations of Meiya from the wind.

This island is situate in 22° 23' south latitude, and 150° 5' west longitude, and has no reef surrounding it, like the other islands.

On the 15th, in the morning, we passed the tropic of Capricorn, having a fine breeze from the north, with clear pleasant weather; and saw several tropic birds.

On the 16th, we saw the appearance of several high peaks of land, which deceived us all: we bore away for them, but, the sky clearing up, we found our mistake, and so resumed our course to the south. Thermometer 72, and a cold air.

On the 17th, we were becalmed most part of the day, and had a great swell from the west in latitude 26° 25' S. Thermometer 70.

On the 20th, we had light breezes, and were often becalmed; but, toward night, we had a brisk breeze from the north, which increasing, we brought the ship to, under the two topsails, and remained so all night, and had a continual swell, which made the ship roll very much.

On the 21st, we had a stiff gale all day, with hazy weather, and some thunder and lightening from the west; we scudded before the wind, having the foresail and two topsails close-reesed set. The swell was so great that the ship rolled prodigiously, and every thing was thrown down. We saw several Pintado birds, and Shear-waters.

On the 22d, we had fine clear weather, and the wind much abated. We saw some Albatrosses, and several Pintado birds. This bird is barred on the wing with black and white, from whence the name in Spanish, a Cheque-board. We also saw several parcels of sea-weed. Latitude 31° 3′ S. Wind S. W. and by W.

On the 23d, we had light breezes, and it was calm most part of the day. To-ward night, it rained very hard, with the wind to the north. We saw a grampus, or young whale, and an albatross. Lat. 32° 5'.

On the 24th, we had heavy squalls, with rain, from the south, and saw a water-spout. The wind still continuing to blow very hard, we lay-to under our main-sail; and, in the night, the wind was excessive cold.

On the 25th, we had fair weather, but the air was still sharp, though the wind was moderate, and came about to the S. W. Lat. 32° 3'. Thermometer 62.

On the 26th, we had variable weather, with a westerly wind, and saw a grampus and an albatross. Latitude 32° 15'.

On the 27th, we had clear weather, with the wind at north, but, toward the evening, it was squally. We saw several albatrosses, pintados, and shear-waters. Latitude 33° 35'.—On the same day we killed a dog, and dressed him, which we brought from Yoolee-Etea: he was excessively fat, although he had eaten nothing while he had been on board.

On the 28th, we had hazy weather, and a drizzling rain all day, with a faint breeze from the north, and faw a great many birds called Shear-coots. This morning, John Raden, the boatswain's mate, died. His death was occasioned by drinking too freely of rum the night before. In the evening the wind came about to the west, and, the next morning, the 29th, the weather being clear, at about four o'clock we saw a comet, about 60 degrees above the horizon. Latitude 37°.

On the 30th, we had a brisk breeze, and a great swell from the west, with fair clear weather, but very cold. The Thermometer, in open air, was at 52. One of Mr. Banks's servants saw a bird of a fine green colour, and likewise some sea-weed. In the night, we had heavy showers of hail, and sudden gusts of wind, which were very piercing, and so violent, that we were obliged to lay the ship to under the foresail. The same weather continued all the next day, the 31st, accompanied with a high swell from the west, which made the ship run gunnel-to under water. A vast number of birds, of different kinds, followed us all day, sporting on the surface of the water. These were Pintados, (a bird of a silver colour, such as we saw in the Atlantic ocean,) Albatrosses, and various sorts of Procellariæ. Several parcels of rock-weed were also seen by some of our people. Latitude 39° 25' S. Thermometer, in open air, 48.

On the 1st of September, we had hard piercing gales and squalls from the Wand N. W. with violent showers of hail and rain. The sea ran mountain-high, and tossed the ship upon the waves: she rolled so much, that we could get no rest, or scarcely lie in bed, and almost every moveable on board was thrown down, and rolled about from place to place. In brief, a person, who has not been in a storm at sea, cannot form an adequate idea of the situation we were in. The wind still increasing, we laid the ship to under the foresail. The heavens, however, being clear, at four in the morning, we saw the comet again between Aldebaran and Orion. Latitude, by account, 40° and odd; and Thermometer 44.

On the 2d, we had hard gales, and squally weather. About noon we set the mainfail, and bore away N. N. W. the captain having, pursuant to his orders, gone in search of the continent as far as 40° south latitude, and determined to stand to the southward, to see what discoveries he could make in that quarter, apprehending that, if we continued much longer in these high latitudes, we should not have sails enough to carry us home: besides, the weather was so tempestuous, that, had we made land, it would not have been safe to have approached near it.—

The course which we have steered to the southward, has been mostly between 147 and 150 degrees, west longitude.

On the 3d, we had dark and gloomy weather, with a light westerly breeze, and the air was very cold.

On the 5th, we had variable weather, with some rain: we saw some Albatrosses with white beaks, and others all white, except the tips of their wings.

On the 6th, we had hard gales from the west, which obliged us to go under our courses; but the weather was clear, though cold.

On the 8th, we were becalmed most part of the morning; but, in the afternoon, the wind came about easterly, and brought with it some rain. On the 9th, we had a fine breeze, all day, from the fouth, with clear weather; and, toward night, faw some parcels of sea-weed.—This day a whole allowance of beef was given to the ship's company.

On the 10th, we had squally weather, with the wind at S. S. W. saw some seaweed, and had several white squalls, which looked as if we had been near land.

On the 11th, we had some squalls, with light showers of rain, and the wind at S. W.

On the 12th, the wind varied between S. and W. and we had agreeable clear weather, with some few squalls. Latitude 33° 18'. Thermometer 57:

On the 14th, we had moderate, though variable, weather, with the wind at north. We saw several Albatrosses slying about the ship, and two very large ones, quite white, swimming upon the water.

On the 15th, we had hard gales of wind from the E. and S. E. the weather very hazy, with some rain, and saw a few Pintados.

On the 16th, the weather was squally, but clear, and the wind S. W.

On the 18th, we were becalmed most part of the day; however, the weather was clear, and the wind S. W.

On the 19th, it was calm till the afternoon, and then we had a short breeze from the east. Mr. Banks went in the boat, and shot some Pintados, and caught some Molusca, Doris, Phyllodore, and the sine purple Limax, which were swimming upon the water. At night the water was full of slashes of light, occasioned by the Molusca. Latitude 29° S. Longitude 159 W. and we had a great swell from the S. W.

On the 21st, we had a smart breeze from the S. E. supposed to be the tail of the trade winds, with clear weather. This breeze continued till the 24th, with fair and moderate weather. We steered S. S. W. in hopes of discovering the continent. Latitude 31° 24' south, and 162 west longitude.

On that day the wind came about to the east: we saw some sea-weeds, and a log of wood about three seet long.

On the 26th, we had a fresh breeze from the north, with the weather gloomy. We saw several parcels of sea-weed, of that kind called Leather-weed, in latitude 35° 53′ S. 162 longitude. In the night we had a very hard gale from the north, with heavy showers of rain.

On the 27th, early in the morning, the wind was moderate, but the sea ran very high, and the ship rolled so much that every moveable on board was thrown about; and it was with great difficulty that we saved ourselves from being tossed out of our cots. The night came on while we were in this situation, which proved very dark, and every thing conspired to make it dismal, and aggravate our distress. The next morning, however, was fair; the heavens cloudless; the sun rose peculiarly bright, and we had a fine breeze from the west. In the afternoon the wind veered to the north, and we saw many parcels of sea-weed of different sorts. We also saw a seal, and concluded that we were not far from land. Latitude 37° 30' south.

On the 28th, we had a fresh gale from the west, which continued till noon, and then chopped about to the S. W. We altered our course to W. N. W. having run to the south as far as 40° latitude, and longitude 166° west; met with some seaweed; and saw several black-beaked Albatrosses and Shear-waters.

On the 29th, we had a fmart breeze from the fouth, with clear, though sharp weather; thermometer 54; — saw several parcels of sea-weed, and a land-bird that slew like a plover; with a great number of Pintados, Shear-waters, and large white Albatrosses, with the tips of their wings black. We sounded, but sound no bottom, with 120 sathoms of line. The captain apprehended that we were near land,

land, and promifed one gallon of rum to the man who should first discover it by day, and two if he discovered it by night; also, that part of the coast of the said land should be named after him.

On the 1st of October, the weather was fair, but very cold, and almost calm. In the morning, we saw a seal assep upon the surface of the water, which had, at first, the appearance of a log of wood; we put the ship about to take it up, but, it waked, and dived out of sight. Great flocks of Shear-waters slew about the ship, and several parcels of sea-weed floated by the side of it. We found, by this day's observation, that we had gone ten leagues farther to the northward, than what appeared by the log-account. The master was sent in quest of a current, but could find none. Latitude 37° 45' south, and 172° longitude, west from London.

Though we had been so long out at sea, in a distant part of the world, we had a roasted leg of mutton, and French-beans for dinner; and the fare of Old England afforded us a grateful repast.

This day we founded, and found no bottom at 120 fathoms.

On the 2d, the sea was as smooth as the Thames, and the weather sair and clear. Mr. Banks went out in a little boat, and diverted himself in shooting of Shear-waters, with one white Albatross, that measured, from the tip of one wing to the other, ten seet, seven inches; and also picked up a great many weeds of various kinds: we saw also several sorts of rock-weed; and the water looked as green as it does in the channel.

On the 4th, we had light breezes from the S. E. with clear sharp weather. In the morning we saw some rock-weed; and, in the evening, a great shoal of bottle-nosed porpoises swam along side of the ship, with a great number of other porpoises, having sharp white snouts, and their sides and bellies of the same colour.

On the 5th, we had light breezes from the N. E. and pleafant weather: about two o'clock in the afternoon one of our people, Nicholas Young, the furgeon's boy, descried a point of land, of New Zealand, from the starboard bow, at about

The application of

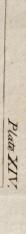
nine leagues distance, bearing W. and by N. we bore up to it, and, at sun-set, we had a good view of it. The land was high, and it appeared like an island. We regaled ourselves in the evening upon the occasion; the land was called Young Nick's Head, and the boy received his reward. The sea, on this coast, was full of a small transparent animal, which, upon examination, we called Beroe Coaretata. Latitude 38° 49'*.

On the 8th, we had light breezes and dead calms all day, and could not get in nearer the land than two or three leagues; but it appeared, at this distance, to be of considerable extent, with many small islands around it; and had rising hills like the coast of Portugal. We saw smoke ascend from different parts, and thence concluded that it was inhabited. The two extreme points of the land bore N. and S. S. W. We saw several grampusses, but sew birds.

On the 9th, early in the morning, the wind being favourable, we flood in nearer land, where it feemed to open and form a deep bay; [fee pl. XIV.] but, on approaching it, we discovered low land, and it was much shallower than we expected. Upon entering we had regular foundings all the way, from twenty-fix to fix fathoms, and cast anchor on the east side in ten fathoms water, about two or three miles from the shore, over-against the land on the right, where there was the appearance of a river. At the entrance of the bay, which is a very large one, being about three leagues in breadth, and two in depth, are several chalky cliffs, from which runs a low ridge of land that ends in a hillock: at a little distance from the hillock, there is a small high island, and, on the top of it, an inclosure of pales. Abundance of white cliffs are feen all along the coast; and the hills appear to be covered with small wood and bushes, affording but an indifferent landscape. We discovered several houses by our glasses. They seemed to be thatched, and the eaves of them reached to the ground. Within the bay there are many hills one behind another; though most part of the bay is surrounded by a valley in which is a number of trees; from whence, as well as other parts of the country, we saw some smoke arise. We also

discovered

^{*} As we have, in pl. XXV given a map of the coast of New Zealand, in which the latitudes and longitudes, of the several places we explored, are correctly set down, we shall, in our account of that island, omit mentioning the situation of places in that respect, and, once for all, refer the reader to the map.

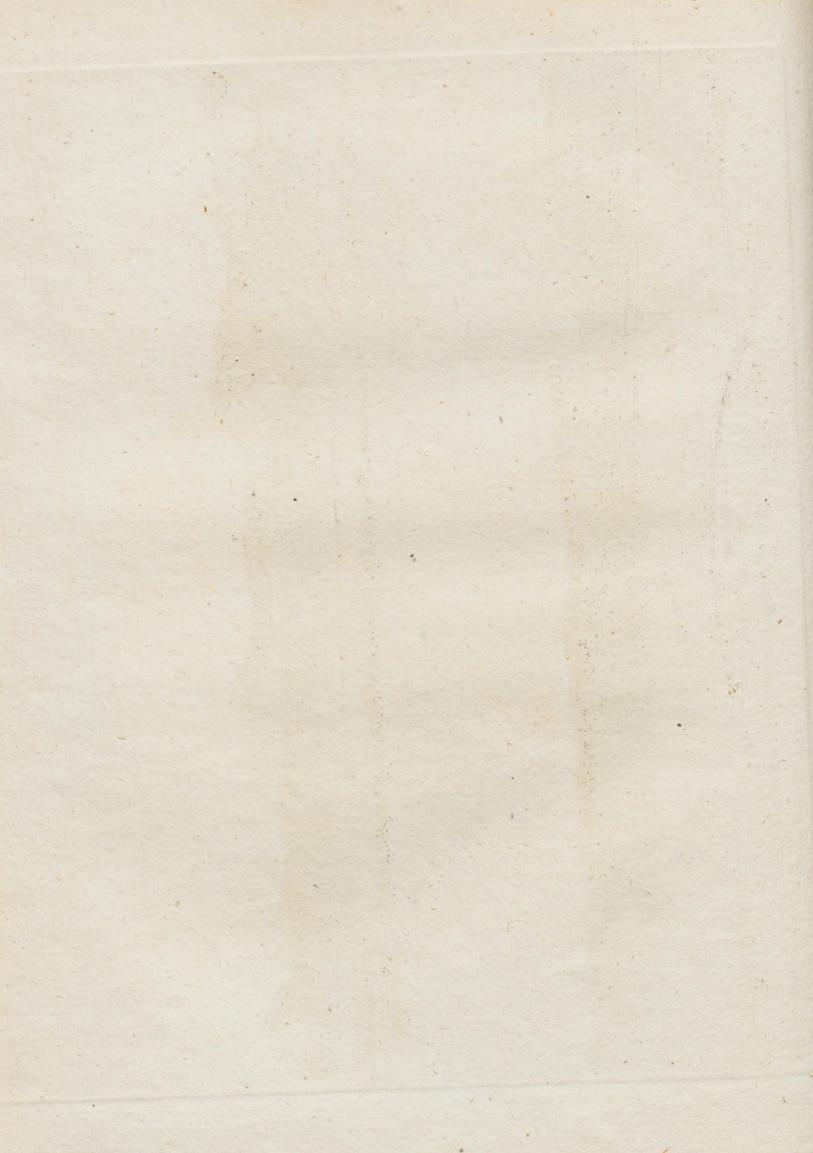




S. Parkinson del

View of another Side of the Entrance into the said Bay.

R. B. Godfrey Sc.



discovered many of the natives (who seemed to be of a very dark hue) and several of their canoes hauled upon the beach. The natives, on approaching nearer to them, took but little notice of us. Having cast anchor, the pinnace, longboat, and yaul, were sent on shore with the marines. As soon as the people who were in the pinnace had passed a little way up into the country, while the longboat went up the river to see for water, some of the natives, who had hid themselves amongst the bushes, made their appearance, having long wooden lances in their hands, which they held up in a threatening posture, as if they intended to throw them at the boys in the yaul. The cockswain, who stayed in the pinnace, perceiving them, fired a musquetoon over their heads, but that did not seem to intimidate them: he therefore fired a musket, and shot one of them through the heart; upon which they were much alarmed, and retreated precipitately.

The water in the river was found to be brackish, in which we were disappointed so but they shot some wild ducks of a very large size, and our botanical gentlement gathered a variety of curious plants in flower.

In the enfuing night, while we were all on board, the natives affembled on the shore, which was about three miles distance, talked loud, and were very clamorous. We ordered a strict watch to be kept all the night, lest they should come off in their canoes and surprise us.

Early on the morning of the 10th, the long-boat, pinnace, and yaul, went one shore again; landed near the river where they had been the night before, and attempted to find a watering place. Several of the natives came toward them, and, with much entreating, we prevailed on some of them to cross the river, towhom we gave several things, which they carried back to their companions on the other side of the river, who seemed to be highly pleased with them, and testified their joy by a war-dance. Appearing to be so pacifically disposed, our company went over to them, and were received in a friendly manner. Some of the natives were armed with lances, and others with a kind of stone truncheon; through the handle of it was a string, which they twisted round the hand that held it when they attempted to strike at any person. [See pl. XV.] We would have purchased some of their weapons, but could not prevail on them to part with them on any terms.

terms. One of them, however, watched an opportunity, and fnatched a hanger from us; our people refented the affront by firing upon them, and killed three of them on the spot; but the rest, to our surprise, did not appear to be intimidated at the fight of their expiring countrymen, who lay weltering in their blood; nor did they feem to breathe any revenge upon the occasion; attempting only to wrest the hanger out of the man's hand that had been shot, and to take the weapons that belonged to their other two deceased comrades; which having effected, they quietly departed. After having taken possession of the country, in form, for the king, our company embarked, and went round the bay in fearch of water again, and to apprehend, if possible, some of the natives, to gain farther information of them respecting the island. They had not gone far before they saw a canoe; gave chace to it, and, when they came up with it, the crew threw stones at them, and were very daring and infolent. Our people had recourse to their arms: the Captain, Dr. Solander, and Mr. Banks, fired at them, and killed and wounded feveral of them. The natives fought very desperately with their paddles, but were soon overpowered: their canoe was taken, three of them made prisoners, and brought on board the ship, and the rest were suffered to escape. They were, in person, much like the natives of Otaheite, and had their lips marked with a blue colour, but no other part of their bodies, in which they differed from the before-mentioned people. They talked very loud, but were rude in their address, and more unpolished than the Otaheiteans. We were much surprised to find they spoke the Otaheitean language, though in a different dialect, speaking very guttural, having a kind of bec, which some of the people of Yoolee-Etea have in their speech. Toobaiah understood them very well, notwithstanding they make frequent use of the G and K, which the people of Otaheite do not. Their canoe was thirty feet long, made of planks fewed together, and had a lug-fail made of matting.

On the 11th, in the morning, the boats went on shore again, and carried the three men whom we had taken, dressed up very finely. The men did not seem willing to land, and when we lest them, they cried, and said that the people on that side of the bay would eat them. While a party of our men went to cut wood, these men hid themselves in the bushes, and many of the natives appeared on the other side of the river. We beckoned to them, and, at length, one man, of more courage than the rest, ventured over to us without arms, with whom we conferred,



S. Parkinson del. A New Zealand Warrior in his Proper Drefs, & Compleatly Armed, According to their Manner.

J. Chambers So.



by our interpreter Toobaiah, for a confiderable time; and, during the conference, about two hundred more, armed with lances, poles, and stone bludgeons, made up to us, which the captain seeing, and being apprehensive they intended to cut off our retreat to the boats, as they had got to the other side of the river, he ordered us to embark, and return to the ship; which we did accordingly, taking with us the three natives whom we had brought on shore; but, in the afternoon, we set them on shore again; they parted with us reluctantly, and went into the woods; but, some time after, we saw them, with our glasses, come out again, make signs to us, and then go in again.

These men, while on board, ate an immoderate quantity of every thing that was set before them, taking pieces at one time into their mouths six times larger than we did, and drank a quart of wine and water at one draught. They informed us, that there was Taro, Eape, Oomara, Yams, and also a peculiar kind of Deer, to be found upon the island.

The natives on this side of the bay were tataowed, or marked, in various forms on their faces; and their garments, wrought of rushes, reached down below their knees, and were very thick and rough. They tie their foreskins to their girdle with a string, and have holes pierced in their ears, which shews that they sometimes wear some fort of ear-rings: they have also some bracelets; necklaces they well knew the use of; but they did not like our iron wares. We saw a piece of wood which looked as smooth as if it had been cut with an axe; but of what materials the instruments are composed, which they use for that purpose, we could not learn. We went into some of their houses, which were very meanly thatched, having a hole in the center of the roof to let out the smoke; but we saw nothing in them except a sew cockles, limpets, and muscle-shells.

We found here a fort of long-pepper, which tasted very much like mace; a Fulica, or bald Coot, of a dark blue colour; and a Black-bird, the sless of which was of an orange colour, and tasted like stewed shell-sish. A vast quantity of pumice-stone lies all along upon the shore, within the bay, which indicates that there is a volcano in this island.

On

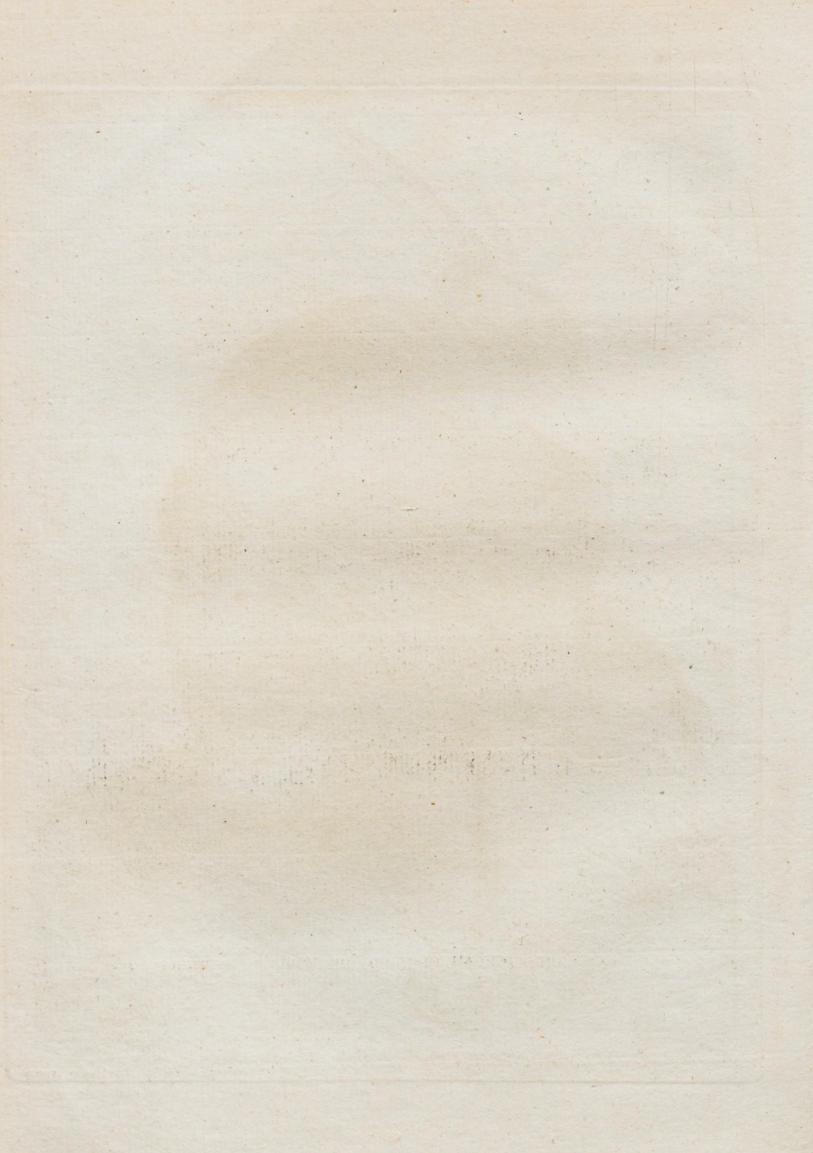
On the 12th, early in the morning, we weighed anchor, and attempted to find fome better anchoring-place, as this bay (which, from the few necessaries we could procure, we called Poverty Bay) was not well sheltered from a S. E. wind, which brings in a heavy sea. The natives call the bay Taoneroa, and the point of land, at the entrance on the east side, they call Tettua Motu.

In the afternoon we were becalmed, and fix canoes came off to us, filled with people; some of them armed with bludgeons made of wood, and of the bone of a large animal. They were a spare thin people, and had garments wrapt about them made of a filky flax, wove in the same manner as the cotton hammocks of Brazil, each corner being ornamented with a piece of dog-skin. Most of them had their hair tied up on the crown of their heads in a knot, and by the knot stuck a comb of wood or bone. In and about their ears some of them had white feathers, with pieces of birds skins, whose feathers were soft as down; but others had the teeth of their parents, or a bit of green stone worked very smooth. These stone ornaments were of various shapes. They also wore a kind of shoulder-knot, made of the skin of the neck of a large sea-fowl, with the feathers on, split in two length-ways. Their faces were tataowed, or marked either all over, or on one fide, in a very curious manner; some of them in fine spiral directions like a volute, [fee pl. XVI.] being indented in the skin very different from the rest: and others had their faces daubed over with a fort of red ochre. The bottom of their canoes was made out of a fingle tree; and the upper part was formed of two planks, fewed together, narrowed both at head and stern. The former was very long, having a carved head at the end of it painted red, and the stern ended in a flat beak. They had thwarts to fit on, and their paddles were curiously stained with a red colour, disposed into various strange figures; and the whole together was no contemptible workmanship. After we had given them a variety of beads. and other trinkets, they fet off in so great a hurry, that they left three of their people on board with us. We were at this time off a cape, which we named Table Cape: we made but little way that night.

On the 13th, two canoes came off to us, and one of the natives came on board of our ship, but, being much intimidated, could not be prevailed on to stay long. He



The Head of a Chief of New Zealand, the face curiously tataowd, or mark'd, according to their Manner.



was tataowed in the face, and wore a garment made of a fort of filky flax, wrought very strong, with a black and brown border round it, and a weapon in his hand made of the bone of a grampus. [See pl. XXVI. fig. 22.] There were several women in the canoe with uncommon long breasts, and their lips stained with a blue colour.

In the afternoon, more canoes came to us. Some of the people in them were disfigured in a very strange manner; they brandished their arms, and shewed signs of contempt, while the rest paddled hard to overtake us; and, at length, attempted to board us. The captain ordered one of the men to fire a musket over them, which they did not regard. A great gun, loaded with grape shot, was fired, which made them drop aftern; but whether any of them were wounded, we could not discover. Several of the canoes had outriggers; and one of them had a very curious piece of ornamental carving at the head of it.

At this time we were doubling the west point of the land, formed by a small high island, and got into very soul ground, the soundings being from seven to thirteen fathoms, and were assaid of running upon it, but we happily escaped. After we had doubled this island, which was called Portland Isle, or, according to the natives, Teahowray, we got into a fort of large bay, and, the night coming on, we thought it best to drop anchor, designing, next morning, to make for a harbour in the corner of the bay, where there was the appearance of an inlet. Most of the country in view makes in flat table-hills, with cliss of a white clay toward the sea. In the evening, several of the natives came, in two canoes, to visit us: they seemed to be more friendly than the former; but were, however, so frightened, that we could not persuade them to come on board: we offered them various things, which they kindly accepted.

On the 14th, we made for the inlet, which we saw the night before, and, on coming up to it, found that it was not sheltered, having only some low land at the bottom of it. Ten canoes, filled with people, chaced us; but our ship sailing too fast for them, they were obliged to give over the pursuit.

We

We failed round most part of the bay without finding any opening; and the foundings, all along the shore, were very regular. The country appeared more fertile hereabout, and well covered with wood, the sea-shore making in clayey cliffs, upon which the surf broke very high. This bay was called Hawke's Bay.

In the afternoon, a canoe followed us, with eighteen people in her, armed with lances; but as they could not keep pace with us, they gave up their expedition.

In failing along, we could plainly diffinguish land that was cultivated, parcelled out into square compartments, having some forts of herbs growing upon them.

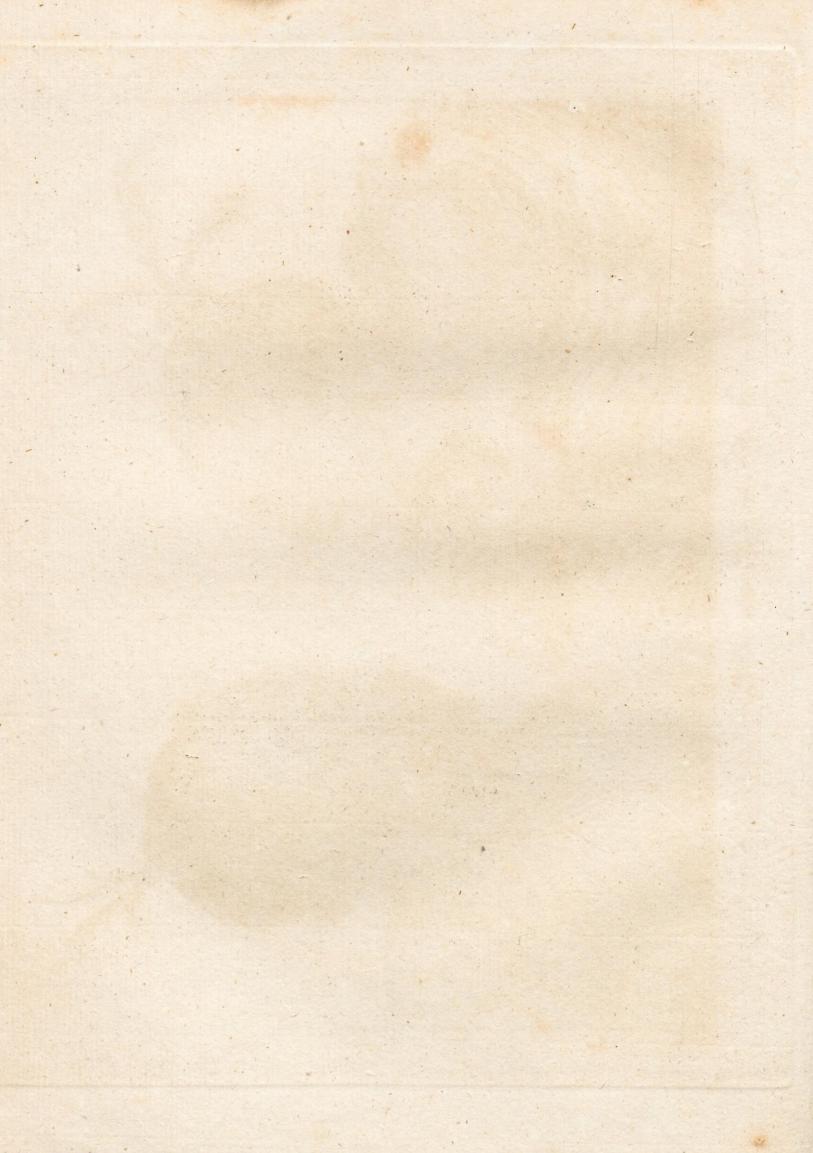
On the 15th, in the morning, we bent our course round a small peninsula, which was joined to the main land by a low isthmus, on which were many groves of tall strait trees, that looked as if they had been planted by art; and, within-side of it, the water was quite smooth. We saw some very high ridges of hills streaked with snow; and, when we had doubled the point of this peninsula, the low is how; and, when we had doubled the point of this peninsula, the low is hours appeared again, stretching a long way by the sea-side. The country looked very pleasant, having sine sloping hills, which stretched out into beautiful green lawns, though not covered with wood, as other parts of the coast are.

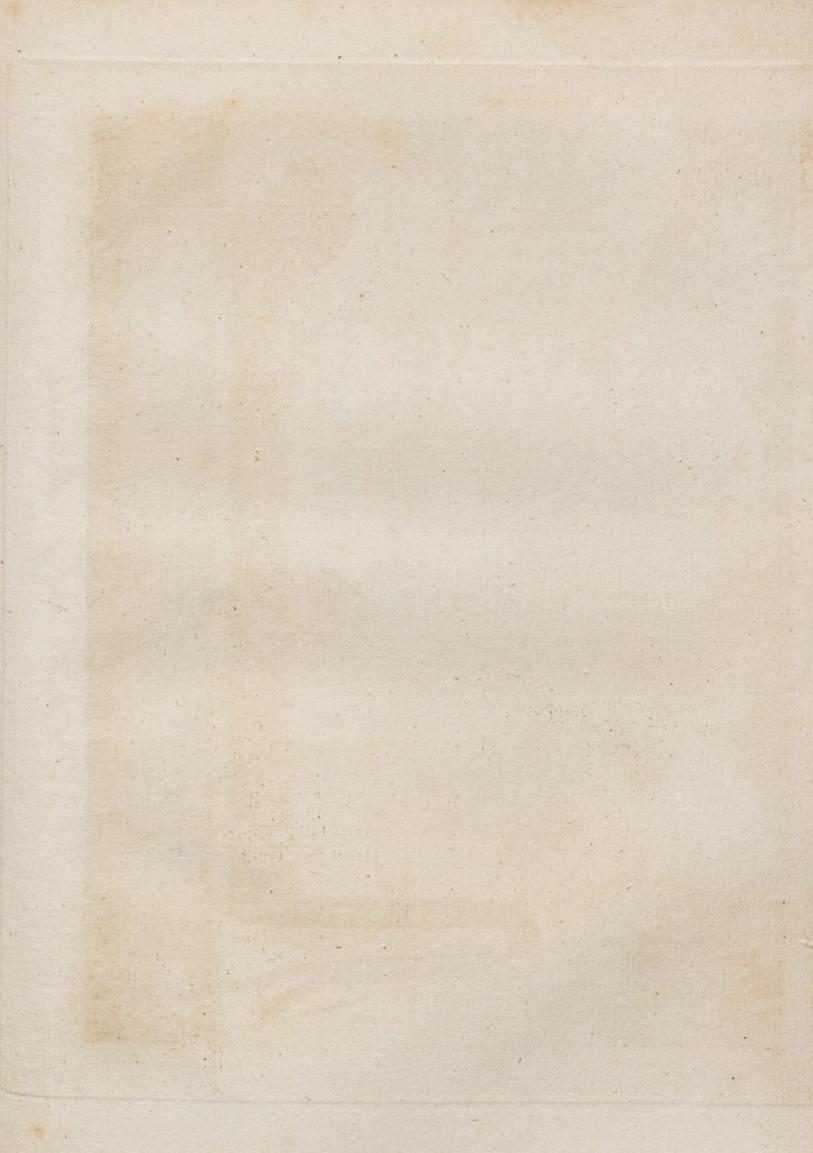
In the morning, while we were on the other fide of the peninfula, nine canoes came to us, in which were one hundred and fixty of the natives: they behaved in a very irrefolute manner, fometimes feeming as if they would attack us; then taking fright, and retreating a little; one half paddling one way, and the other half paddling another, shaking their lances and bone bludgeons at us, talking very loud and blustering, [see pl. XVII.] lolling out their tongues, and making other figns of defiance. We did all we could to make them peaceable, but to no purpose, for they seemed, at length, resolved to do us some mischief; coming along-side of the ship again, and threatening us, we fired one of our guns, loaded with grape-shot, over their heads: they looked upon us for some time with assonishment, and then hastened away as fast as they could. By this time two other canoes came toward us, but stopped a little, and held a conference with those that were returning, and then made up to us, leaving the rest at some distance, who seemed to



Plate XVII.

The manner in which the New Zealand Warriors dely their Onemies.





Mar Canoe, of New Zealand.

wait their destiny. We made figns to them that we meant them no harm, if they would behave peaceably, which they fo well understood, that they took all their weapons and put them into a canoe, and fent it off while they came close to the ship. We threw them several kinds of things, but they were so timorous that they durst not venture on board; nor would they fend any thing to us. During this interview another canoe came up, threw a lance at the stern of the ship, and made off again. The lance fell into the water and funk immediately. There were fome good-looking people in these canoes, others were disfigured, and had a very favage countenance. One old man, in particular, who feemed to be a chief, was painted red, and had a red garment, but the garments of some others were striped. The principals amongst them had their hair tied up on the crown of their heads; and some feathers, with a little bundle of perfume, hung about their necks. Most of them were tataowed in the face, and many of them quite naked, who feemed to be servants to the rest. Several of them had pieces of a green stone * hung about their necks, which, seemed to be pellucid, like an emerald. Their spears were not unlike our sheriffs halberts, having red and yellow tassels tied to them. In one of their canoes we faw a hatchet, made of the green stone, in shape like those of Otaheite. Their canoes [see pl. XVIII.] had from eighteen to twenty-two men in them, and were adorned with fine heads made out of a thick board, cut through like filligree-work, in spirals of very curious workmanship. At the end of this was a head, with two large eyes of mother-of-pearl, and a large heart-shaped tongue. This figure went round the bottom of the board, and had feet and hands carved upon it very neatly, and painted red: they had also high-peaked sterns, wrought in filligree, and adorned with feathers, from the top of which depended two long streamers, made of feathers, which almost reached the water. Some of these canoes were between fifty and fixty feet long, and rowed with eighteen paddles. They gave us two Heivos, in their canoes, which were very diverting. They beat time with their paddles, and ended all at once with the word Epaah; at the fame instant striking their paddles on the thwarts; all which afforded a truly comic act.

^{*} Pieces of this kind of stone were brought home in the Endeavour; on examination it appears to be a fine fort of Nephritic stone. This remark will serve for all their ornaments hereaster mentioned, said to be made of a green stone.

The

The weather was remarkably fine for some time before and after we came to this island, having light breezes, and clear weather, with some calms.

On the 16th, we had several fisher canoes come to us; and, after much perfuafion, they gave us some fish for cloth and trinkets; but none of their fish was quite fresh, and some of it stank intolerably. They went away very well satisfied, and then a larger canoe, full of people, came up to us, having their faces shockingly befineared with some paint. An old man, who fat in the stern, had on a garment of some beast's skin, with long hair, dark brown, and white border, which we would have purchased, but they were not willing to part with any thing. When the captain threw them a piece of red baize for it, they paddled away immediately; held a conference with the fishers boats, and then returned to the ship. We had laid a scheme to trepan them, intending to have thrown a running bow line about the head of the canoe, and to have hoisted her up to the anchor; but, just as we had got her a-head for that purpose, they seized Toobaiah's little boy, who was in the main-chains, and made off with him, which prevented the execution of our plan. We fired some muskets and great guns at them, and killed several of them. The boy, foon after, difingaged himfelf from them, jumped into the fea, fwam toward the ship, and we lowered down a boat and took him up, while the canoes made to land as fast as possible.

The speech of these people was not so guttural as the others, for they spoke more like the Otaheiteans. Many of them had good faces; their noses rather high than flat; and some of them had their hair most curiously brought up to their crowns, rolled round, and knotted.

In the evening, we were over-against a point of land, which, from the circumstance of stealing the boy, we called Cape Kidnappers. On doubling the cape, we thought to have met with a snug bay, but were disappointed, the land tending away to a point southward. Soon after we saw a small island, which, from its desolate appearance, we called Bare Island. On the 17th, we failed along the coast, near as far as forty-one degrees, but, not meeting with any convenient harbour to anchor in, the land lying N. and S. when we came abreast of a round bluff cape, we turned back, being apprehensive that we should want water if we proceeded farther to the southward. We saw no canoes, but several villages, and, in the night, some fires burning upon the land. The coast appeared more barren than any we had seen before. There was clear ground, and good anchorage upon the coast, two or three miles from the shore; and from eight to twenty sathoms water. This cape we named Cape Turn-Again.

On the 19th, in the afternoon, we were off Hawke's Bay, which we could not enter, the wind being foul. A canoe came to us with five people in it, who feemed to place great confidence in us: they came on board, and faid they would flay all night. The man, who feemed to be the chief, had a new garment, made of the white filky flax, which was very strong and thick, with a beautiful border of black, red, and white round it.

On the 20th, early in the morning, having a fine breeze, we made Table Cape, paffed Poverty Bay, and came to a remarkable point of land, being a flat perpendicular triangular-shaped rock, behind which there appeared to be a harbour, but, on opening it, we found none: this point we called Gable-End Foreland. The country is full of wood, and looks very pleasant in this part; but, toward night, we saw some land that appeared very broken and dreary, formed into a number of points, over which we could see the back land.

On the 21st, we anchored in a very indifferent harbour, in eight fathoms and a half water, about one mile and a half from the shore, having an island on our left hand, which somewhat sheltered us. Many canoes came off to us, and two old men, of their chiefs, came on board. These people seemed very peaceably inclined, and were willing to trade with us for several trisses which they had brought with them. We saw many houses, and several tracts of land, partly hedged in and cultivated, which formed an agreeable view from the harbour, called, by

the natives, Tegadoo. Some of our boats went on shore for water, and found a rivulet where they filled their casks, and returned to the ship unmolested by the inhabitants, many of whom they saw near the rivulet.

On the 22d, in the morning, the boats went on shore again for wood and water; and, a short time after, Mr. Banks and some others followed them; and, while they were absent, the natives came on board and trafficked with us; having brought some parcels of Oomarra, and exchanged them with us for Otaheite cloth, which is a scarce commodity amongst them. They were very cunning in their traffic, and made use of much low artifice. One of them had an axe made of the before-mentioned green stone, which he would not part with for any thing we offered him. Several of them were very curiously tataowed; and one old man was marked on the breast with a large volute, and other sigures. The natives, both on board and on shore, behaved with great civility, and, at night, they began to heivo and dance in their manner, which was very uncouth; nothing could be more droll than to see old men with grey beards assuming every antic posture imaginable, rolling their eyes about, lolling out their tongues, and, in short, working themselves up to a sort of phrenzy.

The furf running high, the men who went on shore found great disticulty in getting the water into the long-boat, and, in coming off, the boat was swampt; we therefore enquired of the natives for a more convenient watering-place, and they pointed to a bay bearing S. W. by W. On receiving this information we weighed anchor; but, the wind being against us, we stood off and on till the next morning, the 23d, and then bore away to leeward, and looked into the bay which we had passed before. About noon we dropped anchor, and one of our boats went into a little cove where there was smooth landing and fresh water, and we moored the ship about one mile and a half from the shore. This bay is called, by the natives, Tolaga, and is very open, being exposed to all the violence of the east wind. Several canoes came along-side of the ship, of whom we got some sish, Oomarras, or sweet potatoes, and several other things; but the natives were very indifferent about most of the things we offered them, except white cloth and glasses, which suited their fancy, so that we found it dissicult to trade with them. They had some green slone axes and ear-rings but they would not part with

them on any terms; and as to their Oomarras, they fet a great value upon them.

The country about the bay is agreeable beyond description, and, with proper cultivation, might be rendered a kind of second Paradise. The hills are covered with beautiful flowering shrubs, intermingled with a great number of tall and stately palms, which fill the air with a most grateful fragrant persume.

We saw the tree that produces the cabbage, which ate well boiled. We also found some trees that yielded a sine transparent gum: and, between the hills, we discovered some fruitful valleys that are adapted either to cultivation or pasturage. The country abounds with different kinds of herbage sit for food; and, among such a variety of trees as are upon this land, there are, doubtless, many that produce eatable fruit. Our botanists were agreeably employed in investigating them, as well as many other lesser plants with which the country abounds. Within land there were many scandent ferns and parasaitic plants; and, on the sea shore, Salicornias, Misembrean, Mums, and a variety of Fucus's. The plant, of which they make their cloth, is a fort of Hemerocallis, and the leaves yield a very strong and glossy stax, of which their garments and ropes are made. Adjoining to their houses are plantations of Koomarra * and Taro †: These grounds are cultivated with great care, and kept clean and neat.

The natives, who are not very numerous in this part of the country, behaved very civil to us: they are, in general, lean and tall, yet well shaped; have faces like Europeans; and, in general, the aquiline nose, with dark-coloured eyes, black hair, which is tied up on the crown of the head, and beards of a middling length. As to their tataowing, it is done very curiously in spiral and other sigures; and, in many places, indented into their skins, which looks like carving; though, at a distance, it appears as if it had been only smeared with a black paint. This tataowing is peculiar to the principal men among them: servants and women content themselves with besmearing their faces with red paint or ochre; and, were it not for this nasty custom, would make no despicable appearance. Their cloth is white, and as glossy as filk, worked by hands, and wrought as even as if it

^{*} A fweet potatoe, which the Otaheiteans call Oomarra.

[†] Yams.

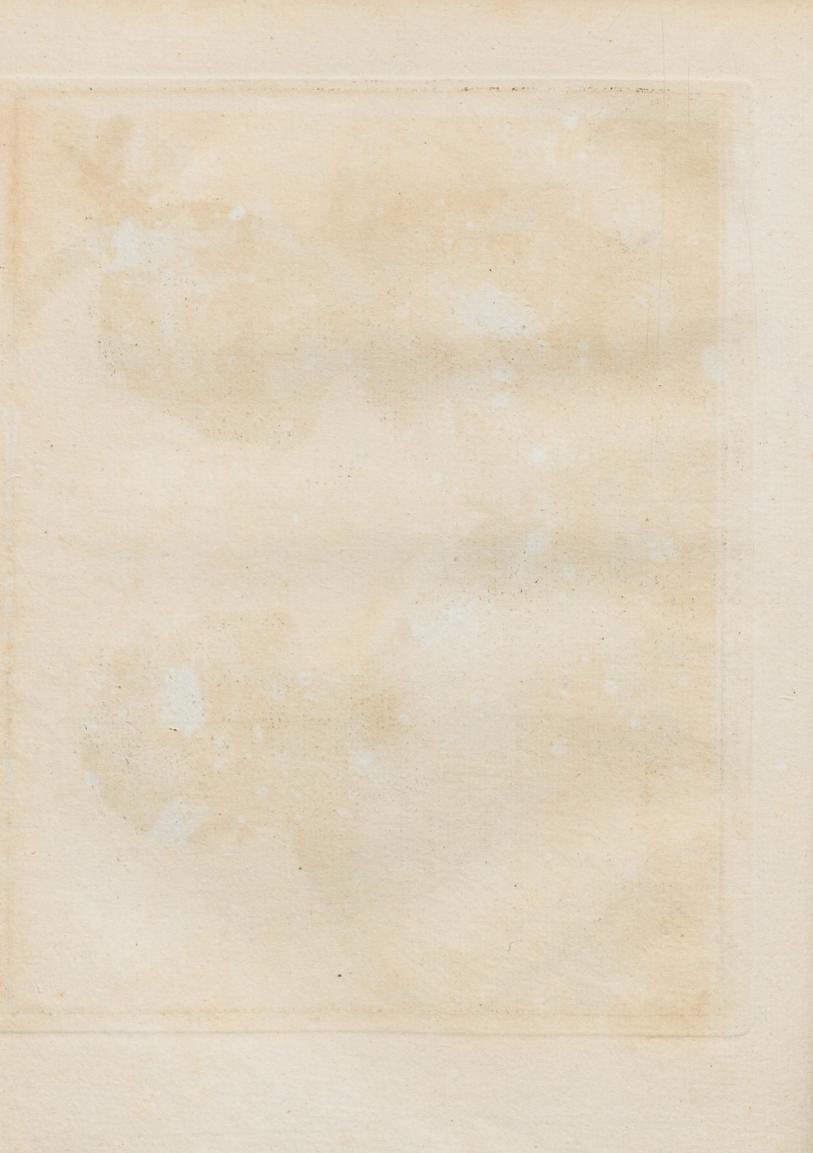
had been done in a loom, and is chiefly worn by the men, though it is made by the women, who also carry burdens, and do all the drudgery. Their cloathing consists in a girdle of platted grass, which they wear round their loins, having some leaves hung upon it, and a kind of grass-rug cloak thrown over their shoulders. Many of the women, that we saw, had very good features, and not the savage countenance one might expect; [see pl. XIX.] their lips were, in general, stained of a blue colour, and several of them were scratched all over their saces as if it had been done with needles or pins. This, with a number of scars which we saw on the bodies of the men, was done upon the decease of their relations. The men have their hair tied up, but the womens hangs down; nor do they wear feathers in it, but adorn it with leaves. They seem to be proud of their sex, and expect you should give them every thing they desire, because they are women; but they take care to grant no favours in return, being very different from the women in the islands who were so free with our men.

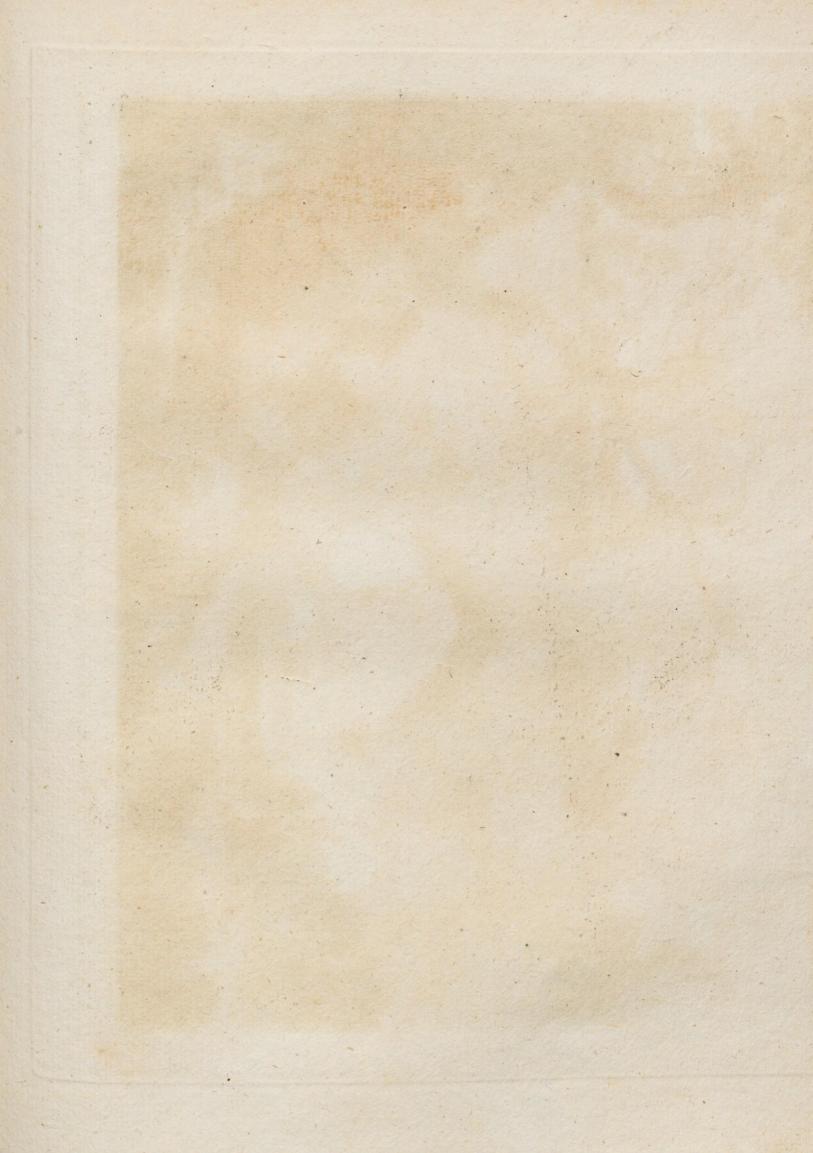
The men have a particular taste for carving: their boats, paddles, boards to put on their houses, tops of walking sticks, and even their boats valens, are carved in a variety of slourishes, turnings and windings, that are unbroken; but their favourite figure seems to be a volute, or spiral, which they vary many ways, single, double, and triple, and with as much truth as if done from mathematical draughts: yet the only instruments we have seen are a chizzel, and an axe made of stone. Their fancy, indeed, is very wild and extravagant, and I have seen no imitations of nature in any of their performances, unless the head, and the heart-shaped tongue hanging out of the mouth of it, may be called natural, [See pl. XXVI. fig. 16.]

The natives build their huts on rising ground under a tust of trees; they are of an oblong square, and the eaves reach to the ground. The door is on one side, and very low; their windows are at one end, or both. The walls are composed of several layers of reeds covered with thatch, and are of considerable thickness. Over the beams, that compose the eaves, they lay a net made of grass, which is also thatched very close and thick. Their sires are made in the center upon the floor, and the door serves them for a chimney. Their houses, therefore, of course, must be full of smoke; and we observed that every thing brought out of them smelt strong of it; but use, which is a kind of second nature, makes them insen-



Plate XIX.





View of a curious arche having a River running under it, in Tolago Bay, on the East Coast of New Zealand.

fible of the inconvenience, or they would have found out some means to have removed it; for necessity is the mother of invention. We saw but sew of their houses, and those sew were mostly deserted, their inhabitants having for saken them through fear of us, who, doubtless, appeared as strange kind of beings to them as they did to us.

We saw many beautiful parrots, and birds of various kinds, one in particular that had a note very much like our blackbird; but we found no ground fowl, or domestic poultry. Of quadrupeds we saw no other than dogs, which were like those on the island of Otaheite, and of them but a few, though it cannot be supposed that so large a country, as this appears to be, should be destitute of deer, and other kind of sour-sooted animals.

This bay abounds in a variety of fish, particularly shell and cray-fish; some of the latter, which we caught, weighed eleven pounds; these are sound in great plenty, and seemed to be the principal food of the inhabitants, at this season of the year, though they have a kind of sern, the roots of which, roasted, make a good substitute for bread, especially when their Koomarra is young and unsit for use.

Most of the rocks, which are many on the sea shore, are composed of a sandy stone, through which the surf had worn several passages. One of them, in particular, was very romantic, it had the appearance of a large arch which led from the sea-side into the vallies, and through it ran a stream of water. The whole formed a very uncommon view, [see pl. XX.] peculiarly striking to a curious spectator.

From the view which we had of the coast, and the observations made, we might judge that the country is well situated, naturally fertile, and capable of great improvement by cultivation, especially as the climate is distinguishably mild and favourable.

We

We had clear and fair weather all the time we were upon the coast, excepting one day, and, though the weather was hot, yet it seemed, by what we observed, that a sea breeze constantly set in about eleven o'clock in the forenoon, which moderated it.

On the 30th, having obtained a sufficient quantity of wood and water, we lest the bay, and, sailing along the coast, about noon came up with a point of land before an island: this point we called East Cape; and the island, East Island, from which the land altered its direction, and tended away to the west. This day the land appeared to us considerably higher than the rest. It was divided by sine deep valleys, and had all the appearance of a rich sertile country, being cloathed with large verdant trees, had some parcels of ground cultivated, and several rivulets among them which lost themselves in the sea. We could also discover several villages, which seemed to have been senced in by art. We passed a bay which we called Hicks's Bay, after our first lieutenant.

On the 21st, we failed along the coast, and had light breezes, and pleasant weather. In the forenoon feven canoes came off to us in a hostile manner, brandishing their lances, and waving their paddles. One of these canoes was very large, and had between fifty and fixty people in her; some of them gave us an heivo; and one of them, a priest, as we supposed, talked very much. They kept paddling about us, calling out to us Kaka kee, no Tootwais, barre youta patta pattoo; that is to fay, if we would go on shore they would beat us with their patta pattoos; and, being apprehensive that if we suffered them to approach nearer to us, we might be obliged to offer violence to them, the captain ordered a gun, loaded with grape-shot, to be fired over their heads, the report of which terrified them so much, that they paddled away till they had got, as they supposed, out of our reach, and then they stopped, and held a consultation; after which they seemed as if they intended to return, and we fired another gun loaded with ball, and then they made as fast as possible to the shore. These were the same fort of people, and their canoes of the same kind with those we had seen before. Being at this time off a cape, we named it, from the hafty retreat of the natives, Cape Runaway. This day we discovered land to the N.E. of us.

On

On the 1st of November, a great number of canoes came off to us, one of which had part of a human skull to throw out the water with. We prevailed on some of the natives to come along-side of the ship, and traded with them for cloth, cray-sish, and muscles. They gave us severl Heivos, but some of them seemed to threaten us. A breeze springing up, we left them; and, a little farther on the coast, another squadron of sisher-boats came off to us, with whom also we had some traffic. These, as well as the rest, were very ready to snatch any thing they could lay their hands on; and, watching an opportunity, they stole a pair of sheets that were tied by a line at the ship's stern, and were going off with them, upon which we fired several muskets, but they did not much regard them; we then fired some grape-shot amongst them, and they paddled away something saster, till they imagined themselves out of our reach, and then they held up their paddles, and seemed to defy us. We fired another gun loaded with round and grape-shot, which passed between two canoes, and narrowly missed them; on which they hesitated no longer, but repaired immediately to the shore.

Toward night, we were near a small high island, called by the natives Mowtohora, about three leagues from the land. In going between this and the main land, a canoe came off to us from the island. This canoe was double, and differed in other respects from those we had seen before. After we had talked with the people which came in it a considerable time, they gave us several heivos, then looked at us very stedsastly, and, having threatened us, they stood off toward the main land. Opposite to this there is a high peaked hill, which we named Mount Edgecombe; and a small bay, which we called Lowland Bay, and the two points thereof, from their situation, Highland Point, and Lowland Point; the latter of which stretches a great way, and is covered with trees; near it there are three small islands, or rocks, and it was with difficulty that we steered clear of them in the night, and got into six fathoms water; soon after which we made a point of land, which we called Town Point: this was at the entrance of a little cove.

On the 2d, in the morning, we discovered three sorts of land; but, as the weather was hazy, could not make many observations. We also passed three other islands: one of them was rocky, high and barren, which we called White Island. The other two were lower; one of them we named Flat Island, in which which we saw a village. A canoe pursued us, but, having a brisk breeze, it could not overtake us. Toward night it blew pretty hard, right on shore; we therefore tacked about, and sailed backward and forward till the next morning, the 3d: then the canoe which we saw the night before gave us chace again; having a sail, they at length came up with us; sailed along-side of us for a considerable time, and now and then gave us a song, the tune of which was much like the chant which the popish priests use at mass: they also gave us a heivo, but soon after threw some stones at us: we fired a musket, loaded with small shot, at a young man who distinguished himself at the sport, and he shrunk down as if he had been wounded. After a short consultation they douled the sail, and stood back for an island.

We failed along with a moderate breeze, and passed an island, or cluster of rocks, which we called the Court of Aldermen: and, from the vicinity of one of the three last mentioned islands to them, we gave it the name of The Mayor.

This cluster of rocks lies off a point of land, and terminates the bounds of this large bay to the N. W. which, from the number of canoes that came off to us, bringing provisions, we named The Bay of Plenty.

The coast hereabout appeared very barren, and had a great number of rocky islands, from which circumstance we named the point, Barren Point. The land is very grotesque, being cleft, or torn into a variety of strange figures, and has very few trees upon it. About noon, several canoes came off to us, and the people in them were so daring as to throw a lance into the ship, but we fired a musket, and they paddled away from us. Their canoes were formed out of one tree, and shaped like a butcher's tray, without any ornament about them. The people, who were naked, excepting one or two, were of a very dark complexion, and made a mean appearance. We stood in for a bay, and, at night, anchored in it, having seven fathoms water. Several canoes, like the former, followed us; the people in them

cut a despicable figure; but they were very merry, and gave us several heivos, or cheers.

This bay, which the inhabitants call Opoorangee, is the best harbour we have found, being well land-locked; and we found good landing at the watering-place, in a salt-water river, which winds a great way up into the country. At the bottom of the bay there is another river, which also seems to extend very far within land. The name the natives gave to the country, about the bay, is Konigootaoiyrao.

On the 4th, early in the morning, we were visited by several canoes; the people in them, about one hundred and thirty-sive in number, had a few arms, but seemed unresolved what to do; sometimes staring at us in a wild manner, and then threatening us: but, at last, they traded with us, exchanging the few tristes they had brought for cloth. They were very sly, and attempted to cheat us. We fired several muskets at them, and wounded two of them; the rest, however, did not seem to be alarmed till the captain shot through one of the canoes, which struck them with a panic; and, on firing a great gun, they made off to land.

On the 5th, in the morning, two of the natives came on board, and feemed to be very peaceably inclined: we made them some presents; they exchanged what tristes they had for small pieces of cloth, which they were very fond of, and went away highly pleased, promising to bring us some fish. Some people, it seemed, came to them now-and-then from the north, plundered them of every thing they could find, and carried their wives and children away captives; and not knowing who we were, nor our design in visiting their coast, was the reason that they were at first so shy of us. To secure themselves from these free-booters, they build their houses near together on the tops of rocks, which, it seems, they can easily defend against the assaults of their enemies; but, being so subject to the ravages of those rustians, they are much dispirited, and that may be the principal cause of their poverty and wretchedness.

We fent the pinnace to haul the seine, and caught a large draught of mullets, and other kind of fish. In the mean time the yaul drudged for shell-fish, and met with indifferent success.

On the 9th, a great number of the natives came in canoes about the ship, and brought us a large quantity of fish, mostly of the mackrel kind, with a few John Dories; and we pickled down several casks full of them.

Some of these canoes came from another part of the country, which were larger, and of a better fort than the rest: the people in them, too, had a better appearance; among whom there were some of superior rank, furnished with good garments, dreffed up with feathers on their heads, and had various things of value amongst them, which they readily exchanged for Otaheite cloth. In one of the canoes there was a very handsome young man, of whom I bought some things: he seemed, by the variety of his garments, which he fold one after another till he had but one left, to be a person of distinction amongst them: his last garment was an upper one, made of black and white dog-skin, which one of the lieutenants would have purchased, and offered him a large piece of cloth for it, which he swung down the stern by a rope into the canoe; but, as foon as the young man had taken it, his companions paddled away as fast as possible, shouting, and brandishing their weapons as if they had made a great prize; and, being ignorant of the power of our weapons, thought to have carried it off fecurely; but a musket was fired at them from the stern of the ship: the young man fell down immediately, and, it is probable, was mortally wounded, as we did not fee him rife again. What a fevere punishment of a crime committed, perhaps, ignorantly! The name of this unfortunate young man, we afterwards learned, was Otirreeoonooe.

The weather being clear all day, we made a good observation of the passage of Mercury over the sun's disk, while Mr. Green made an observation on shore. From this circumstance the Bay was termed Mercury Bay.

On the 11th, it blew very hard all day from the N. and N. by E. and a great swell tumbled into the bay, which rendered our situation a very favourable

one; for, had we been out at sea, we should have had a lee-share. The inhabitants did not venture out in their canoes this day; and, the night before, we were almost swamped in coming off in the long-boat, being upon the shoals, and the sea running high.

While we lay in this bay the natives brought us a great number of cray-fish, of an enormous fize, which were very good. These were caught by women, who dived for them in the surf amongst the rocks. A long-boat sull of rock oysters, too, were brought on board of us at one time, which were good food, and tasted deliciously. A little way up the river there were banks entirely composed of them. We also got abundance of parsley for the ship's use; and, at the place where we watered, we found a great quantity of fern, the root of which partakes much of a farinaceous quality: the natives dry it upon the fire, then beat it upon a stone, and eat it instead of bread.

On the 16th, in the morning, the weather being very fair, we weighed anchor, and stood out to sea, but, having a strong breeze from the west, which was against us all this day and the next, being the 17th, we did nothing but beat to windward. The country in view appeared rather barren, and had but few signs of inhabitants. We saw several islands, which we named Mercury islands.

On the 18th, in the morning, we passed between the main and an island which appeared to be very fertile, and as large as Yoolee-Etea. Two canoes came to us from the main, having carved heads, like those we had seen in the bay of Opoorangee: one of them was longer than the other, and had sixty of the natives in her: they gazed at us awhile, and then gave us several heivos; but the breeze freshening, they were obliged to drop astern, and we soon lest them. The coast hereabout is full of islands: the name of the largest is Waootaia; and one of the small ones is called Matoo Taboo. After we had passed this island, (the passage between which and the main we named Port Charles,) it seemed as if we were in a large bay, the land surrounding us on every side, excepting a-head, where we could discover none: we bent our course that way, and got, at leng h, inclosed between two shores, which seemed to form a kind of strait. Night coming on, we anchored here, not daring to venture farther, as we knew not whether we were

in a strait or a bay. The land on both sides of us appeared very broken, and had a high and bold shore, tolerably well cloathed with verdure; but it appeared to be thinly inhabited; nor did we see any signs of cultivation. There are many small islands along the shore, among which are some good harbours.

On the 19th, in the morning, several of the natives came on board of us: their canoes were the largest we had seen, and the people in them behaved very friendly. By what we could learn, they had got intelligence of us from the people that inhabit the country about Opoorangee Bay, which is not very distant. They told us this was not an entrance into the main, but a deep bay. Some of them presented us with a large parcel of smoaked eels, which tasted very sweet and luscious. We observed that the natives mode of falutation was by putting their noses together.

We failed along till we came to fix fathoms water, and then let go our anchor. The weather being hizy, we could not have so good a view of the land upon the coast as we wished to have; but it appeared to be well covered with wood, and some parts of it cultivated. This day we caught a considerable quantity of fish; with hook and line, of the scienna or bream kind. The natives call this harbour Ooahaowragee.

On the 20th, early in the morning, the Captain, Mr. Banks, and Dr. Solander, fet out, in the long-boat and pinnace, for the bottom of this gulph, to fee in what manner it terminated: and, as it blew very fresh, and a great swell rolled into the bay all day, they did not attempt to return till the next morning, the 21st; then, with some difficulty, on account of the swell, they reached the ship again, and reported, that they had been a considerable way up a fresh-water river, at the ends of the gulph, in which they found three fathoms water. It was about half a mile broad, and would make an excellent harbour. Near the entrance of this river, which they named the Thames, there was a village, and a Hippa, or place of resuge, erected to defend it, which was surrounded by piquets that reached above water when the tide was up; and, at low-water, it was unapproachable on account of a soft deep mud. The inhabitants of the village behaved civil and obliging, and promised to bring some provisions to the ship; but, the weather proving unfavourable, they could not sulfil their engagement. On that day they also met with

with the large tree of which we had feen so many groves formed in different parts of the coast. This tree has a small narrow leaf, like a juniper's, and grows to the height of ninety feet, and is nine feet in girth. It is generally found in low land, and has a very dark-coloured appearance at a distance. The natives, it is thought, make their canoes of this tree. They also saw several young cabbage palm-trees, and a new species of Pardanus, or palm-nut.

In the afternoon we weighed anchor, proceeded down the gulph with the tide, the wind blowing hard from N. N. W. and, toward night anchored pretty near the shore.

On the 22d, in the evening, feveral canoes, full of people, some of whom we saw the night before, came on board, brought us some provisions, and parted very readily with their cloaths, and any thing they had about them, for pieces of waste paper and Otaheite cloth, which they put about their heads and ears, and were very proud of their dress.

The wind being still against us, we were obliged to tide it down the river, and anchored between tides, and passed a point of land which we called Point Rodney.

The next day, being the 23d, we had heavy rains, accompanied with thunder.

On the 24th, we had a smart breeze from the S. W. and, sailing along shore, passed between the main and a number of islands of several sizes. The appearance of the coast was very different at different places; well cloathed and verdant in some parts, and barren in others; but we saw no signs of inhabitants in any. We anchored in an open by, and caught a great number of large sishes of the scienna or bream kind; we therefore named this Bream Bay; and the two extreme points which formed it, Bream Head and Bream Tail. Off this bay lies a parcel of rocks, to which we gave the appellation of the Hen and Chickens.

On the 25th, we had clear weather, with the wind at S. W. The coast we passed along that day was mostly level, having but few signs of inhabitants: to-

ward night feveral large canoes came off to us, filled with people, armed with a variety of weapons; they paddled round the ship, singing and dancing; sometimes grinning, and then threatening: we trafficked with them for some things; but they went off with some others, meaning to take an advantage of us. While they were parlying among themselves we fired several muskets at them, loaded with small shot, which they attempted to skreen themselves from with their ahavos, or cloaks. We fired again, and splintered one of their canoes, which seemed to alarm them much, and they paddled away from us as fast as possible, till they thought themselves out of our reach, and then they stopped and threatened us; but we fired a great gun, which so thoroughly disconcerted them, that they made the best of their way to the shore. These people were much like them we had seen heretofore, excepting that they were more tataowed: most of them had the figure of volutes on their lips, and several had their legs, thighs, and part of their bellies, marked. One woman, in particular, was very curiously tataowed. The tataow upon their faces was not done in spirals, but in different figures from what we had ever seen before.

On the 26th, many canoes visited us. The people in them were much the same as the former. They had a variety of things on board, and about them, but were loth to part with any of them excepting fish, of which we obtained a large quantity.

The coast we sailed along this day, was generally barren, and broke into a number of small islands, among which we presumed there might be safe and good anchorage. We had calm and pleasant weather.

On the 27th, we were among a parcel of small broken islands, which we called the Poor Knights; and many canoes came along side of us, but the people in them seemed to be half mad. We asked them for some sish, and they took them up by handfuls and threw them at us, not regarding whether they had any thing from us in return: more canoes coming up, they began to behave very rudely, and heaved stones at us. One man, in particular, more active than the rest, took up a stick and threw it at one of our men on the tassel. A musket loaded with small shot was fired at him, upon which he clapped his hands to his face and fell slat in

the





S. Parkinson del. T. Chambers Soulp. Head of Otegoongoon, Son of a New Zealand Chief, the face curiously tataonid.

the canoe. This event alarmed the rest, and they made off as fast as they could, and we saw no more of them.

The wind having been against us for several days, and as we could get no farther with our heavy ship, on the 29th, in the morning, having weathered a long point of land, which we named Cape Brett, we bore away to leeward; got into a very large harbour, where we were land-locked, and had feveral pretty coves on every fide of us. We passed a small island which we named Piercy Island, and foon after cast anchor. Many canoes came off to us; and the people in them, according to custom, behaved somewhat unruly: while I saluted one of them, in their manner, he picked my pocket. Some of our people fired upon them, but they did not feem to regard it much. One of our boats went on shore, and then they set off all at once, and attempted to seize her, in which, however, they failed; but foon after Mr. Banks got on shore, he had like to have been apprehended by The marines fired upon them; five great one of the natives, but happily escaped. guns were fired from the ship, and Otegoowgoow, [see pl. XXI.] fon to one of their chiefs, was wounded in the thigh. The natives, affrighted, fled precipitately to a Hippa, where our people followed them; and, at length, they became very fubmissive. Had these barbarians acted more in concert, they would have been a formidable enemy, and might have done us much mischief; but they had no kind of order or military discipline among them. They gave us some large mackarel, which ate very deliciously, and that was almost the only article they would part with.

On the 5th of December, we weighed anchor, but were becalmed at the entrance of the bay, which we called the Bay of Islands, from the many islands in it. However, as it frequently happens in life, a lesser evil secured us from a greater; being detained here, we escaped a severe gale at sea, that might have proved very dangerous to us, as the wind blew a perfect hurricane, one day, accompanied with heavy showers of rain.

The natives (being more fensible of our power) behaved very civil, and brought us a great many fish; and while we lay here, we caught some ourselves with hook and line.

A canoe came into the bay that had eighty people in her, most of whom paddled; the chiefs were garments of dogs skins, and were very much tataowed; the men upon their hips, and the women on their breasts, necks, and bellies. We saw many plantations of the Koomarra, and some of the Eaowte, or cloth trees.

At night, again, it was almost calm, and we were near the shore. We designed to tack about, but were hurried, by an eddy-tide, upon the breakers, off a point of land called, by us, Point Pococke, before we were aware of it, which threw us into a panic, and occasioned great confusion. Not having room to anchor, we hoisted out the pinnace to tow her off: we thought we had seen a whale, but it proved to be a rock, and we struck upon it twice. We got clear of it again, and streamed the buoy, but luckily did not let go the anchor. Soon after we saw several small islands, which we named Cavalle Islands. We passed two points of land which formed a bay, to which we gave the appellation of Doubtless Bay; and the two points which formed it were called by us Bay Point, and Knuckle Point. We were now got into a very long open bay, which, from the appearance of the country, we named Sandy Bay.

We beat to windward four days, and made but little way, having continual breezes from the west; and, on the 19th, many canoes came off to us, of which we bought a good quantity of sish. The land hereabout looked very barren, and tends away to the north.

On the 1cth, the wind was N. W. we beat to windward, and made but little way. The land in fight was very low, and very barren, being mostly sandy, having here and there a few bushes, but scarce a tree to be seen, yet it appeared to be inhabited.

On the 13th, the N. W. wind still prevailing, we could do nothing but lie on and off the land, without making any way. It blew very hard, and we had some fierce squalls, attended with heavy showers of rain, which drove us back to where we had been four days before.

On the 14th, we were quite out of fight of land; the wind continued to blow very strong; we had great swells from the west; and our sails being very tender, many of them were much torn in the gale.

On the 17th, in the morning, we were near land again, which seemed to be the farthest north, the land tending away from this point, which we called the North Cape to the South West. This land was pretty high, with a table top. We saw no canoes, nor any inhabitants; but, in the evening, we saw some smoke on the high land.

On the 20th, the wind still continuing westerly, we got no farther than the last bluff point. We had some violent squalls of wind, with heavy rains, thunder, and lightening.

On the 21st, in the morning, the wind came about to the fouth; but, as we were a considerable distance from shore, we could only stand to the westward, without being able to get near the land.

On the 24th, after having beat about for three days, we discovered land, which we supposed was the island of the Three Kings, though we could not bring it to appear any thing like the described figure of that island in Dalrymple's Book, having nothing of that broken appearance which that figure exhibits, forming one large clump of land, rather stat at the top, with eleven small rocks lying in a row from it. It being calm, Mr. Banks went out in the small boat; and we saw some birds so much like our island geese, that we could not have distinguished the difference. We caught several of them, made them into a pye, and they tasted excellently.

On the 27th, in the morning, it blew very hard from the east, all day, accompanied with heavy showers of rain, and we brought the ship to under a reef main-sail.

On the 28th, the wind veered about to the S. W. and blew from that quarter fiercer than it had done the day before from the east; the sea also ran very high, and we brought to under a balanced mizen, and a mizen stay-sail.

On the 30th, we discovered land to leeward of us, which we took for Cape Maria Van Diemen; but as the wind continued still very boisterous, and the sea ran very high, we did not venture to approach near it; we therefore tacked about, and stood to the N. W. intending to stand backwards and forwards till the weather should be more moderate. In the evening, we discovered the island of the Three Kings, on our lee-bow, and tacked about, without attempting to weather it.

On the 31st, the wind blowing from the S. W. we did not approach the shore, but, in the asternoon, we saw the land very plain, and discovered a mountain which we had seen on the other side of the land; we called it Mount Camel, from its likeness to that animal: to the north of which it appears very sandy and barren, having only here and there a green plat. The same neck of land we saw on the other side, which reaches to Cape Maria Van Diemen, and this tends to the S. E.

On the 3d of January, 1770, in the forenoon, we saw the land again; this was high flat table land, and tended away to the S. E. where we lost sight of it; the wind still continued between the south and west.

On the 4th, we stood along shore: the coast appeared very low, sandy, and barren. About noon, the wind began to frisk and blow from the S. W. and searing, if it should blow fresher, that we might get soul on a lee-shore, we tacked about, and proceeded to the N. W. Before we tacked, we observed a bending of the land which we thought might be a bay, but it proved otherwise, and we therefore named it False Bay.

On the 7th, we had light breezes and calms for several days, with fair weather, and were out of fight of land. On that day we saw a sun-fish, very short and thick, having scarce any tail, but two large fins; it was as big as a shark, and of the same colour.

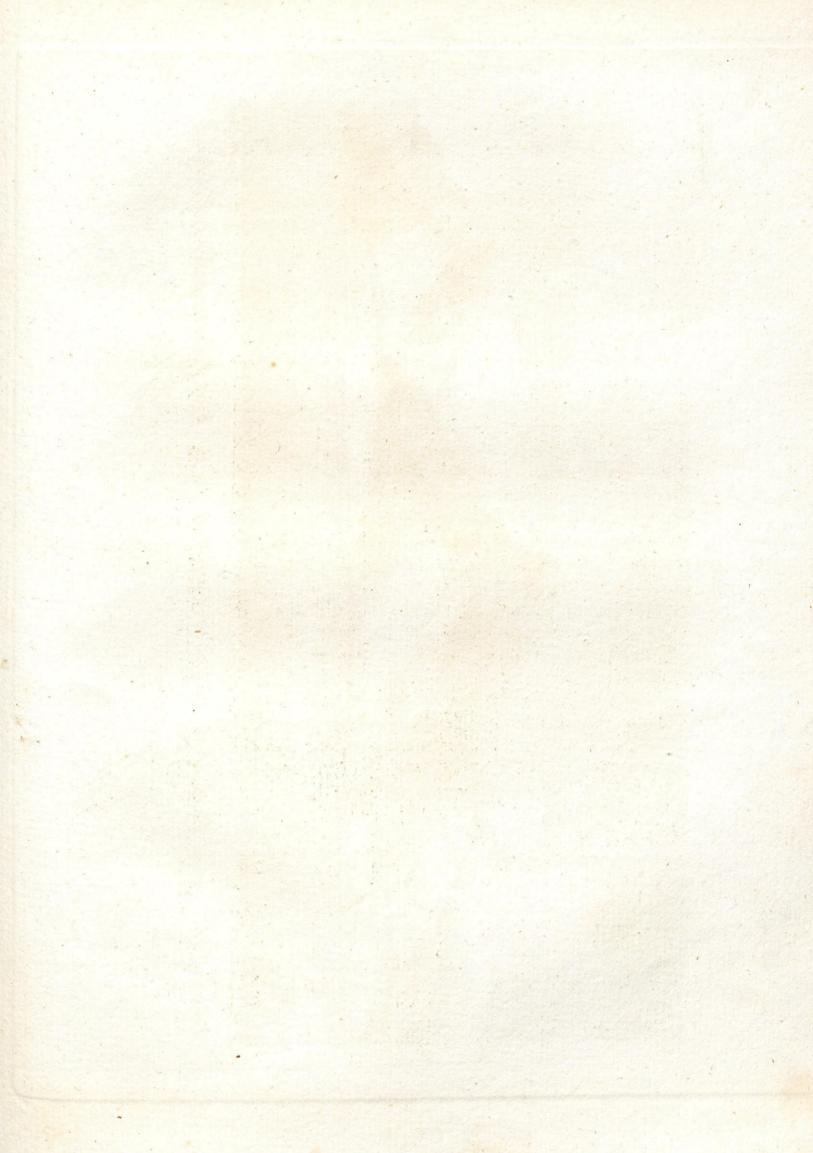


Plate XXII.



View of the great Peak, & the adjacent Country, on the West Goast of New Zealand.

On the 9th, we had a pleasant breeze from the N. E. the weather gloomy; the land in view low and level, tending away to the S. E. In the evening it appeared higher, and tended suddenly to the west; but we were not near enough to distinguish any thing upon it.

On the 10th, we had a fine breeze from the north, and passed a high sloping land, covered with wood, where we had seen some smoke. A few leagues farther from this point, which we called Woody Point, we saw a small flat island, or rock, which was almost covered with gannets, or soland geese; and therefore called it Gannet Island. Soon after we passed a point of land, at which time, seeing a number of albatrosses on the sea, we named it Albatross Point: This point stretched out a great way, and formed a small harbour. As we proceeded on our course, the land, though level, appeared much higher, and pretty well cloathed with verdure. We saw a point of land which we called, from its appearance, Sugar-Loaf Point, near which are several small islands; and, from their vicinity to the point, we named them Sugar-Loaf Isles. The weather being still gloomy, and the wind veering about to the S. W. we were obliged to stand off and on the land.

On the 11th, in the evening, we discovered a very peaked hill, which appeared to be as high as the peak of Tenerisse; [see pl. XXII.] and all the bottom part of it was covered with clouds in the same manner; we named it Mount Egmont.

The next morning, on the 12th, we approached nearer to it, but could not see the top of it, which was lost in the clouds. From this peak the land declined gradually to a point on each side, one ending in the sea, and the other stretching to the coast north of it, which was, in general, low and level, but covered with trees, as were also both sides of the peak. When we were abreast of it we had very heavy showers of rain, with thunder and lightening; and, at length, the peak itself was totally inveloped in darkness. In the night we saw a large sire. The point off this peak we called Cape Egmont.

Q

On the 13th, early in the morning, we descried the top of the peak, which was streaked with snow, and, finding the land tended away to the east, we concluded that we were in a large bay.

On the 14th, we saw land ahead of us, and still apprehended we were in a large bay. We also discovered several islands and very deep breaks in the land: The coast hereabout is very high, and the tops of the hills are covered with clouds; but, the weather being hazy, we saw nothing on the land excepting a fire lit up at night.

On the 15th, in the forenoon, having reached to the farther end of the supposed bay, we entered into a smaller, or rather a harbour, it being land-locked on every side. At the entrance of this harbour there are two islands, on the smallest of which we discovered a Hippa: we passed very near it, and the natives slocked in crouds to gaze at us. We stood in for a little cove, and anchored within two cables length of the shore, opposite to a small rivulet which ran into the sea. Some of our people went on shore, and shot some birds: we also hauled the sein, and caught a large draught of sishes, some of which weighed twenty-one pounds; and, on the shore, we found muscles, and other sorts of shell-sish, in great plenty.

All the coves of this bay teem with fish of various kinds, such as cuttle-fish, large breams, (some of which weighed twelve pounds, and were very delicious food, having the taste of fine salmon,) small grey breams, small and large baracootas, slying gurnards, horse-mackarel, dog-fish, soles, dabs, mullets, drums, scorpenas or rock-fish, cole-fish, the beautiful fish called chimera, and shaggs.

The manner in which the natives of this bay catch their fish is as follows:—
They have a cylindrical net, extended by several hoops at the bottom, and contracted at the top; within the net they slick some pieces of fish, then let it down from the side of a canoe, and the fish, going in to feed, are caught with great ease.

The country, about the cove where we lay, is entirely covered with wood, and fo full of a fort of supple-jack, that it is difficult to pass through it: there is also a little sand sly which is very troublesome; and the bite of it is venomous, raising a bump upon the skin which itches very much. The tops of some of the hills, which at first appeared to be bare, we found covered with the fern plant, which grows up to about a man's height. The hills decline gently to the water's-edge, and leave no flat land excepting one place.

The woods abound with divers kinds of birds, such as parrots, wood-pigeons, water-hens; three forts of birds having wattles; hawks; with a variety of birds that sing all night. We also found a great quantity of a species of Philadelphus, which makes a good substitute for tea. At one particular place we met with a substance that appeared like a kid's skin, but it had so weak a texture, that we concluded it was not leather; and were afterward informed, by the natives, that it was gathered from some plant called Teegoomme: one of them had a garment made of it, which looked like their rug cloaks.

The air of the country, one would imagine, is very moist, and endued with some peculiar putrescent qualities, as we found maggots in birds a few hours after they had been shot.

The natives came to us sometimes, and behaved peaceably; but, to our surprise, we had adequate proofs that they are Cannibals. Some of our people, in the pinnace, went into a little cove, where one family resided, and saw several human bones which appeared to have been lately dressed and picked; and were told, that a little while before, six of their enemies had fallen into their hands; four they killed and ate; the other two jumped into the water and escaped from them, but they were unfortunately drowned, and our people saw one of their bodies sloating upon the water. The natives also brought us several human bones on board, and offered them to sale, sucking them in their mouths, and, by the signs which they made to us, evinced that they thought human sless delicious food. One day, in particular, they brought four skulls to sell; but they rated

them very high. These skulls had their brains taken out, and some of them their eyes, but the scalp and hair was left upon them. They looked as if they had been dried by the fire, or by the heat of the sun. We also found human bones in the woods, near the ovens, where they used to partake of their horrid midnight repasts: and we saw a canoe the baler of which was made of a man's skull. The natives seemed even to take pride in their cruelty, as if it was the most saudable virtue, instead of one of the worst of moral vices; and shewed us the manner in which they dispatched their prisoners; which was to knock them down with their patta pattoos, and then to rip them up.

The natives, in this part of New Zealand, [see pl. XXIII.] wear large bunches of feathers on their heads, and their garments in a singular manner, just as Abel Tasmen, the person who, about one hundred and sifty years ago, discovered this land, has sigured in his work. They were not desirous of any thing we had except nails, which they soon discovered to be useful.

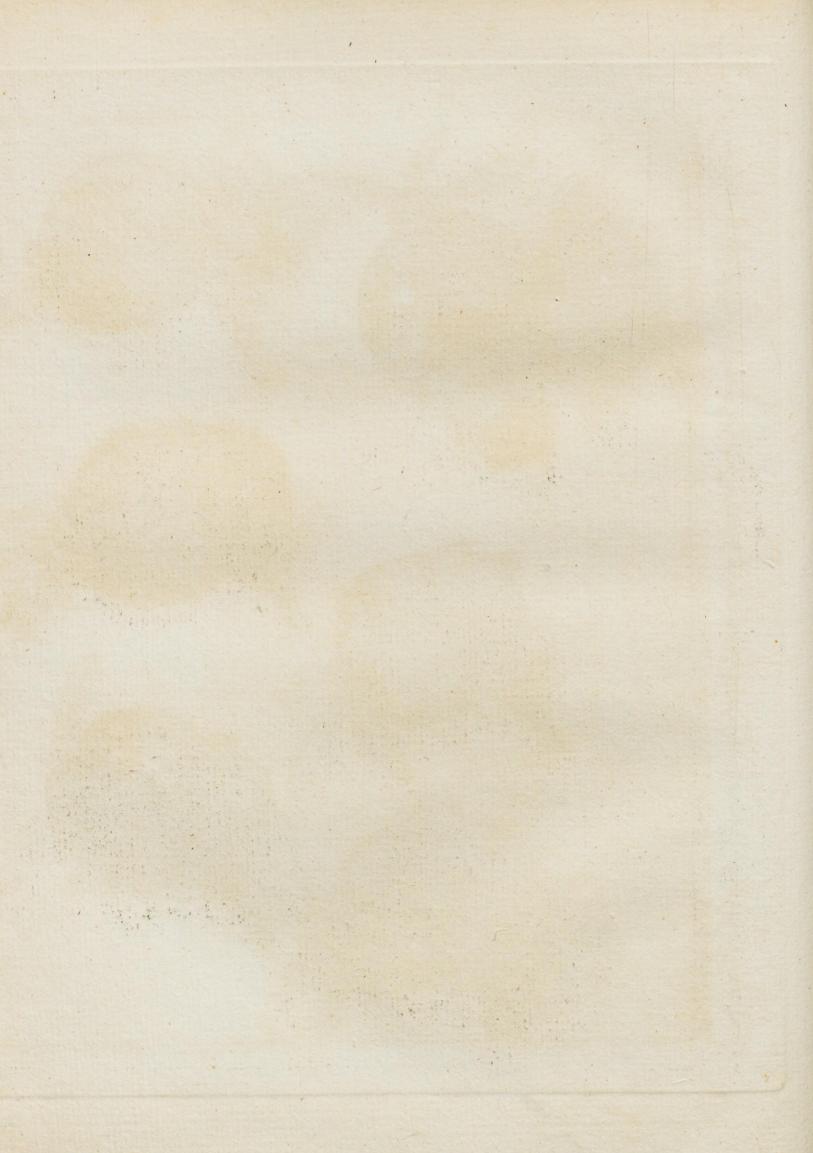
When these people are pleased on any particular occasion, they express it by crying Ai, and make a cluck with their tongues not unlike a hen's when she calls her chickens.

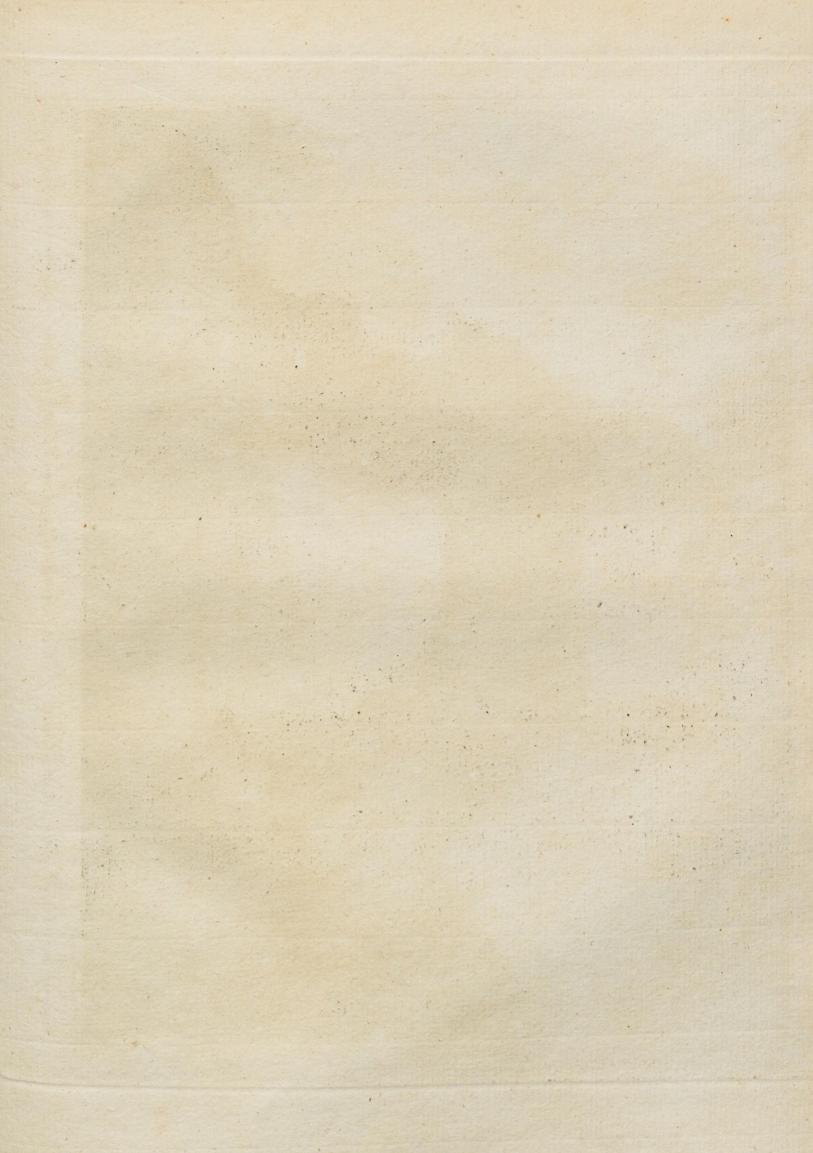
We heard a great cry, or howling, at the Hippa every night, and, most likely, at that time they were cutting and slashing themselves, according to their custom, which is done with a piece of green stone, shell, or shark's tooth, which they drive into their sless, and draw it along, beginning at their feet and continuing it to their heads.

While we lay here, some of our people went toward the Hippa in a boat; several of the natives came out to welcome them; most likely they took it to be at traverse, and Mr. Monkhouse shot at them. An old man came in a sew days after and told us one person was dead of a wound which he received. In this Hippa there are about thirty-two houses, containing upwards of two hundred inhabitants. Some of our people saw the bones of a girl, the sless of which, they said, they ate the day before. Another party of our people, going to an isle on the other side of the



Plate XXIII





the bay, met with a canoe, and were told, that a young girl had been taken from them.

There are many small islands around that appear to be entirely barren; and we saw no inhabitants upon this excepting those that belong to the Hippa; and they neither sow nor plant any thing, but live chiefly on fish, and on their neighbours when they can catch them.

We saw one of their Hippas which was situated on a very high rock, hollow underneath, forming a most grand natural arch, one side of which was connected with the land; the other rose out of the sea. Underneath this arch a small vessel might have sailed. [See pl. XXIV.] It was near a pleasant bay, and almost inaccessible: one of the natives came out and waved a large garment, or piece of cloth, to us as we passed along.

Their canoes were very stately ones: very few of the natives are tataowed: we asked them if their ancestors had not told them of such a ship as ours that they had seen in their time, but they appeared to be entirely ignorant of it. These cannibals told us, that the people, who belonged to those they had slain and eaten, were coming to them, over the hills, to kill them the next day, but it proved a salarm.

On the 1st of February, we had a strong wind from the N. E. The hawser with which we moored the ship was broke by the strain of the sea, it being fastened on shore to a tree, and we were obliged to let go another bower. It rained all this day and part of the next, continuing, without intermission, for thirty-two hours.

On the 6th, we left the bay, which we called Cannibal Bay, having been in it about three weeks. The captain called it Charlotte's Sound. The two points, which form the entrance, were named Cape Koomarroo, and Point Jackson. The natives call the land about it Totarranooe. We bent our course to an opening at the entrance of this bay, on the east, which we saw on our coming into it, concluding it a passage between the north and south part of this island. In the evening we were in the mouth of the straits, where we were becalmed. On

a sudden we were carried toward a parcel of broken islands, or rather rocks, which lie at the entrance of the straits; the two largest we named the Two Brothers. Being alarmed, we ran to the poop of the ship, where we heard a great noise, and saw the appearance of breakers, upon which we drove bodily aftern; neared the islands quickly; let go our anchor; and, before we had veered away 150 fathoms of cable, we found ourselves amongst these supposed breakers, which proved to be a strong tide that set through the straits; it made a very great ripling, especially near the islands, where the water, running in heaps, bears, and whirl-pools, made a very great noise in its passage. These straits run nearly in a north and south direction.

On the 7th, we weighed anchor, and proceeded along the straits with the tide and a fine breeze, which fet us through with great rapidity. At the entrance into the straits, from the north, there is a small island on the north side, near a point of land on the main; this island we called Entry Island. The land on the south side is very high, and but thinly cloathed, though we faw here and there a fine level. At one part, in particular, the land was very low, and seemed to form an entrance. We saw a very long row of high trees, like those at Hawke's bay, and at Ooahaowragee, or the river Thames; and it is probably the mouth of some river. We called this by Cloudy Bay; opposite to which, on the other side of the straits, is a cape or point of land which the natives of Cannibal Bay call Teerawitte. Here is also a great number of hills, and one much higher than the rest, having its summit covered with snow, which we saw at a great distance. The north coast tended away eastward; and the south to the S.S. W. which we followed till the night closed in upon us; then the wind chopped about; and, being willing to fatisfy ourselves whether the north part of this land was an island, we resolved to fail as far north as Cape Turnagain. These straits, which we named Cook's Straits, are about thirteen miles long, and fourteen broad. The two eastermost points of which we called Cape Campbell and Cape Palliser. The flood tide comes strong in from the southward, and, on the days of new and full moon, it is high water about eleven o'clock.

On the 8th, we failed along the fouthern coast of this island: the weather was hazy, but we discovered many extensive lawns, with some high hills, the tops of which

which were mostly flat. In the afternoon, three canoes came off to us; two of them were large and handsome. The natives in them, who seemed to have been cut and mangled in feveral parts of their bodies, behaved peaceably; and, by asking for nails, we concluded they had heard of us from the people of some other islands where we had been. They were much like the natives of Mataroowkaow, a village in Tolaga Bay; being very neatly dreft, having their hair knotted on the crown of their heads in two bunches, one of which was Tamoou, or plaited, and the wreath bound round them the same. In one of the canoes there was an old man who came on board, attended by one of the natives; he was tataowed all over the face, with a streak of red paint over his nose, and across his cheek. His brow, as well as the brows of many others who were with him, was much furrowed; and the hair of his head and beard quite filvered with age. He had on a flaxen garment, ornamented with a beautiful wrought border; and under it a petticoat, made of a fort of cloth which they call Acoree Waow: on his ears hung a bunch of teeth, and an ear-ring of Poonamoo, or green stone. For an Indian, his speech was foft, and his voice fo low that we could hardly hear it. By his drefs, carriage, and the respect paid to him, we supposed him to be a person of distinction amongst them.

We observed a great difference betwixt the inhabitants on this side of the land, north of Cook's Straits, and those of the south. The former are tall, well-limbed, clever fellows; have a deal of tataow, and plenty of good cloaths; but the latter are a set of poor wretches, who, though strong, are stinted in their growth, and seem to want the spirit or sprightliness of the northern Indians. Few of them are tataowed, or have their hair oiled and tied up; and their canoes are but mean.

On the 9th, at noon, latitude fouth, we had a good view of Cape Turnagain. We hauled in our wind to S. W. to make the land on the other fide of Cook's Straits. The coast we failed along was lower, and had many white clayey and chalky cliffs upon it. We passed two points of land to which we gave the names of Castle Point and Flat Point.

On the 14th, we passed Cook's Straits, without seeing them, on the east side of *Toaipoonamoo. The land consists of high ridges of mountains, whose tops, Areaked with snow, had but little verdure upon them; and, at the bottom of them, we saw but little low land.

In the afternoon, four double canoes, in which were fifty-seven people, came off to us; they had some leaves about their heads, but few cloaths on their bodies, and seemed to be poor wretches. They kept aloof from us, nor could we persuade them to traffic with us.

On the 16th, we failed along shore, and had frequent calms. About noon we passed a broad opening which seemed to divide the land; on the N. W. side of which is a small bay, which we named Gore's Bay. In the evening the land tended away to the S.W. and formed in various bluff points, and was, within, of a middling height, very broken, and somewhat bare. We saw some smoke, but were not near enough to make any accurate observations. We passed also the appearance of several good harbours.

On the 17th, we saw more land which still tended away to the S.W. and, it is probable, the straits we saw is a passage between the main or land we sailed along the day before and the island or land we saw this day; or this may, perhaps, be a continuation of the larger. About the middle of this island, which we called Banks's Island, there seems to be a fine large bay. We hauled in our wind, and stood to the east, one of the lieutenants being persuaded that he saw land in that quarter; but, in the evening, we bore away to the south, and, on the 18th, Latitude 45° 16', we hauled in our wind, and stood to the west, being certain that we could not miss of land if there was any so far to the south. In the evening we saw vast shoals of grampusses and bottle-nosed porpoises.

On the 19th, standing still to the westward, with a brisk breeze, in the foremoon, we discovered high land southward of us, being then, by our reckoning,

^{*} Or the Land of Poonamoo, which is the name by which the natives distinguish the southern divifion of this island, and where the Poonamoo, or Green Stone, is found. The northern division of New Zealand is called by them Eaheino-Mauwe.

thirty-three leagues to the westward, and eight southward of the land we had parted from when we sailed to the east. We hauled in our wind and stood for it.

On the 20th, in the morning, we were near the land, which formed an agree-able view to the naked eye. The hills were of a moderate height, having flats that extended from them a long way, bordered by a perpendicular rocky cliff next to the sea; but, when viewed through our glasses, the land appeared very barren, having only a few trees in the valleys, or furrows of the hills, and had no signs of inhabitants. The air was very sharp and cold.

Having beat to windward for several days without gaining any way, with the weather gloomy and very cold, on Saturday, the 24th, we had a fresh breeze from the north, which carried us round the outermost point, which we called Cape Saunders: beyond which the land tended away to the S. W.

The next day, the 25th, we had variable winds and calms till the afternoon; and then we had the wind from the S. W. which was directly againft us: it blew very violently, and we were obliged to go under fore and main fails; and tore our fore-fail in pieces. The land thereabout was pretty high, indifferently well covered with trees, but had no figns of inhabitants.

On the 27th, it continued blowing hard from the S. W. we lay to all day: at length the wind abated, but continued still in our teeth. Thermometer 46.

On the 4th of March, after having beat about near a week, by the favour of a breeze from the north, we got fight of land again, which tended away to the S. W. and by W. and appeared to be of great extent. We had a continual rolling swell from the S. W. and saw the appearance of a harbour, which we named Moulineux's Harbour, after the name of the master of our ship. We had light breezes and calms till the ninth; and, at the dawn of that day, we narrowly escaped running the ship upon a ledge, or parcel of craggy rocks; some of which were but just seen above water. They were luckily discovered by the midshipman's going to the mast head. The breeze being moderate, we put the helm a-lee, and were delivered from this imminent danger by the good providence of God. The land,

K

which we then faw at a confiderable diffance, feemed to be an island, having a great opening between it and the land which we had paffed before; but, the captain defigning to go round, we steered for the south point, hoping it was the last. This large opening we named South-East Bay; on the N. W. fide of which there is a small long island, that we called Bench Island. We stood out to sea, but, meeting with contrary winds, we beat to windward for a confiderable time: at length, the wind coming fair, we steered westerly, and, unexpectedly, found ourselves between two large shoals, which had some rocks upon them; but we fortunately escaped them. We called these shoals The Traps. Toward night, we got so far round as to make the point bear N.N.E. and then we saw some kind of stuff upon it that glittered very much, but could not discover what it was composed of. This day the weather was more moderate than it had been for many days; and being one of the inferior officers birth day, it was celebrated by a peculiar kind of festival; a dog was killed that had been bred on board; the hind quarters were roafted; and a pye was made of the fore quarters, into the crust of which they put the fat; and of the viscera they made a haggis.

On the 1cth, we stood out a considerable way to sea; and, on the 11th, in the morning, fetched the land, and approached near it. It had the appearance of a cluster of islands, or a bay with a large break, being divided by a number of valleys and peaked hills, many of which were pretty well covered with wood, and had some snow on the tops of them; but we saw no signs of inhabitants. We called this bay South-West Bay, near which lies a small island, that we named Solander's Isle. Having contrary winds we were driven back as far as 47° 45' south latitude; but, the wind coming round again, we steered north-westerly, and made a point of land, which we named the West Cape. We went round this cape; on the N. E. side of which there is a small bay; we called it Dusky Bay; and the N. W. point of it we called Five Fingers Point, about which we saw several rocks.

On the 13th, we failed along the western coast with a very brisk breeze from the south. The land appeared very romantic, having mountains piled on mountains to an amazing height; but they seemed to be uninhabited. We saw the appearance of some good harbours, one of which, larger than the rest, we called

called Doubtful Harbour; but night coming on we did not venture into any of them.

On the 14th, we sailed along shore with a pleasant breeze; the land rose immediately from the water's edge to a very great height. Some of the highest hills were covered with snow, and the others with wood; but we saw no signs of inhabitants. We passed several breaks in the land, which might be good harbours, but we did not enter into any of them. We saw, this day, a great number of albatrosses.

On the 16th, having a breeze, we failed along the shore of the land we had passed the day before, which appeared as wild and romantic as can be conceived. Rocks and mountains, whose tops were covered with snow, rose in view one above another from the water's edge: and those near the shore were cloathed with wood, as well as some of the valleys between the hills, whose summits reached the clouds. We saw a break in the land which we thought might be a good harbour, but it proved only a small open bay, we therefore called it Mistaken Bay. As we sailed along we passed a broken point, that had a slat top, from which the water poured down into the sea, and formed three grand natural cascades. This point we named Cascades Point. On the N. E. side of it there was a bay which we called Open Bay.

On the 20th, we met with contrary winds, which carried us away to the west-ward; but, the wind coming favourable again, we resumed our former course, and came up with a head of land which we named Cape Foul Wind.

On the 24th, we saw a point of land which we called Rock's Point, and soon after met with a Cape; and, when we got round it, sound ourselves in a large bay, but did not anchor in it. The land tended away to the S. E. and, at the bottom of the bay, there is probably a river. We continued our course to the S. E. and came up with a large tract of land stretching a good way from the main to a point, near which there is a small island. We named this point Cape Stephens; and the island Stephens sile. Having weathered the point we found ourselves in a

R a

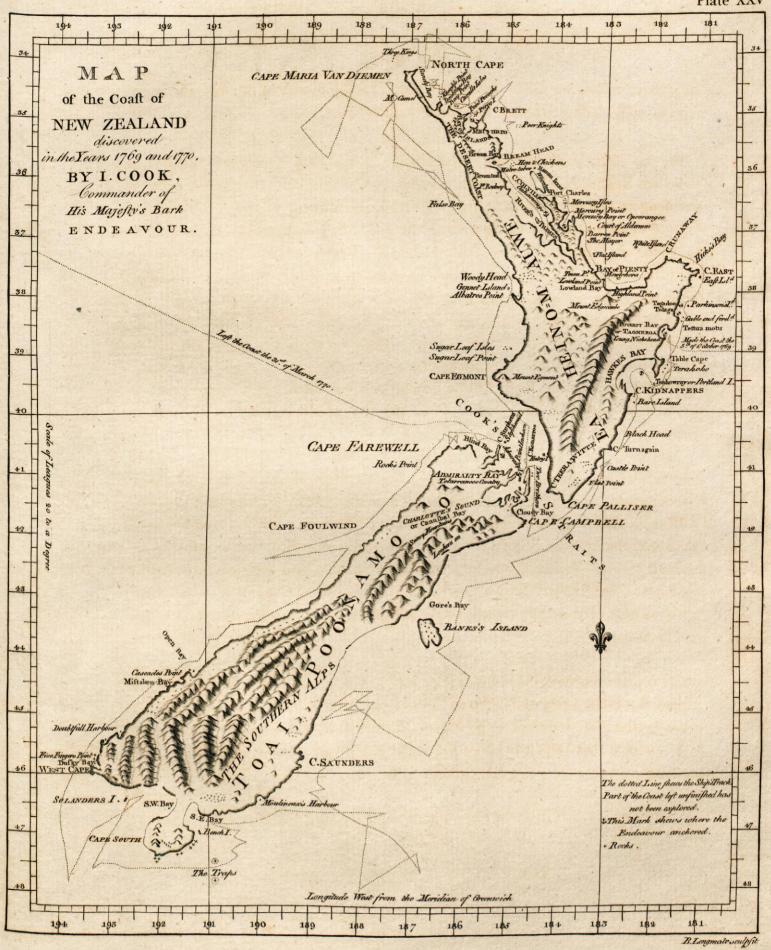
large bay, which we called Admiralty Bay. In the mouth of this bay there are feveral small islands, which we named Admiralty Isles.

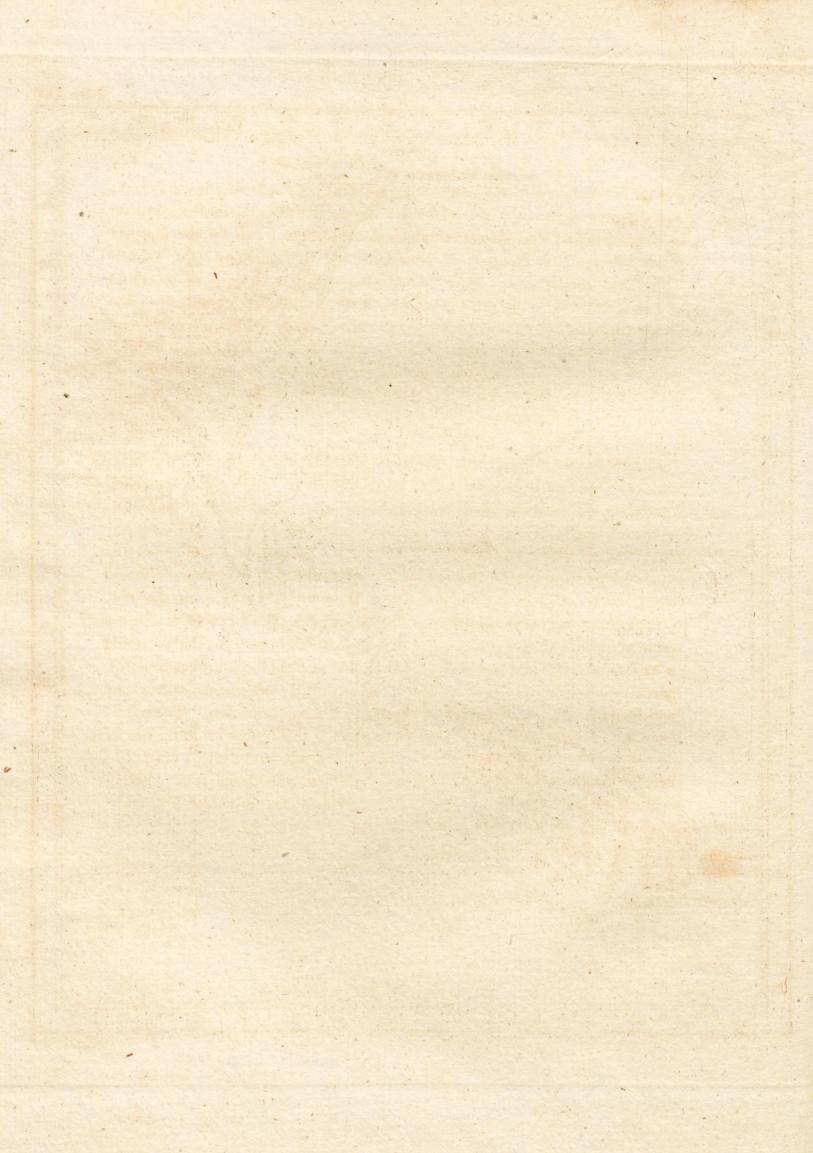
On the 26th, in the evening, we anchored in the Bay, which we found was about ten leagues N.W. of Charlotte's Sound, or Cannibal Bay, after having endured the dangers of foul winds, and the tedious suspense of many calms*. The inhabitants of Cannibal Bay, where we were on the 6th of February, told us, that we might sail round the south land in four days, but we had been near seven weeks in making the tour. There is no low land hereabout, the hills rising from the water's edge. Since we came from Charlotte's Sound, we saw no signs of inhabitants, except one smoke, which, perhaps, arose from some other than the hand of man; for it would seem that this land was almost entirely uninhabited, except Charlotte's Sound; and it has all the appearance of a cluster of islands, through which there are various straits, though we had no time to discover them. This second part of the land is about the size of the other, and the whole together is as large as Great-Britain.

In this bay we saw some deserted houses, but no inhabitants; and the land about it is more wild and not so state a Charlotte's Sound; but the bay abounded as plentifully with fish, and we caught a great quantity with hooks and lines, which were distributed amongst the ship's company. We had now passed near six month, on the coast of New Zealand; had surveyed it on every side, and discovered it to be an island near three hundred leagues in length; inhabited by Cannibals, accustomed to the carnage of war from their infancy, and peculiarly undaunted, as well as infensible of danger.

The captain having fulfilled his orders, it was at his option to stay as much longer in these seas as the safety of the ship and provisions would admit; and to return home either by the East-Indies or Cape Horn. Considering that Cape Horn was at a great distance from this bay; that the season of the year was at hand which is the most unfavourable for going into so high a latitude; and that at the present time,

The Map annexed, in which the ship's track is accurately marked, will give the reader an idea of the satigue and danger which attended our traverse. [See pl. XXV.]





and for five months past, the monsoons prevailed in the Chinese seas; it was thought best to proceed west to the coast of New Holland, and so to the northward along it, in order to find a convenient refreshing place; then to search for the supposed Straits between New Holland and New Guinea, (which, it is thought, admiral Torrey went through;) and along the north coast of New Holland, to the island of Java; but, if these could not be found, it was proposed to proceed along the coast to Dampier's Straits, which lie between New Guinea and New Britain; then to cross the line, and sail down among the spice islands to Java, as we were in want of many kinds of provisions, particularly sugar, salt, oil, tea, and tobaccos our spirits also very low: and, as to bread, we had not had any for upwards of six months, and our sails were nearly worn out.

Something has already been mentioned respecting the language of the New-Zealanders, and of its affinity to that of the people of Otaheite; the following Vocabulary will more fully shew this agreement, which is a very extraordinary circumstance, and leads us to conclude that one place was originally peopled from the other, though they are at near two thousand miles distance, and nothing but the ocean intervenes, at least to our knowledge; and such a long navigation, we should hardly believe, could be practicable in their small canoes, the only vessels that they appear to have ever possessed; yet what should lead too distinct people, having no communication with each other, to affix the same sounds to the same things, would be hard to account for in any other manner. This opinion is farther corroborated, by comparing their customs and manners, as also their instruments of war and household utenfils, which will be found to agree in many particulars. The migration was probably from New-Zealand to Otaheite; as the inhabitants of the former place were totally unacquainted with the use of bows and arrows till we first taught them; whereas the people of the latter island use them with great dexterity, having doubtless discovered the use of them by some accident after their separation; and it cannot be supposed that the New-Zealanders would have lost so beneficial an acquisition, if they had ever been acquainted with it. .adoon.six Truesow.

committee.

A VOCABULARY of the LANGUAGE of NEW ZEALAND.

Papa,

Hetamàéh,

He aowpohó,

He ai,

He matta.

He toogge matta,

He gammo,

He eih,

He pecapeca,

He papaeh,

He gaowai,

He neeho,

He gooteh,

Haiaeed,

Egoorree,

Teyka,

Hewhai,

Eraperape,

Hepaooa,

Hekohooà,

Heraiyanno,

Heaow,

Hèànoohe,

Tracaow,

Po whattoo,

Whakabeete,

Hewai,

Father.

A boy, or fon.

The head.

The brow.

The eyes.

The eye-brows.

The eye-lids.

The nofe.

The nostrils.

The cheeks.

The mouth.

The teeth.

The lips.

The tongue.

A dog.

Fifb.

A Skate.

The fish called Chimæra.

Ear-Shells.

Small ear-shells.

The small biting fly.

A leaf.

Fern root.

Wood.

A Stone.

The large peaked bill.

Water.

Hèàwhài,

Hèàwhài,

Patéeà,

Ewhàð,

Tochee,

Eëi,

Eàowtè,

Hecacahoo,

Opoonamoo,

Potai,

Heebeekee,

Emaho,

Kaowaowaow,

Hewaca,

Hewhaiwhai,

Hoggee,

Patoopatoo,

Oweerree,

Orero,

Apoorotoo,

Ekeeno,

Matto,

Mai whattoo,

Keeanooe,

Keeamaow,

A, a,

Kaowra,

Na, na,

Eeha, teneega?

Eta eta,

Ma dooge dooge,

A bouse.

A bedge or fence.

A nail.

A batchet, or adze.

Victuals.

Indian cloth.

A garment.

A green ear-ring.

The feather ornament on their head.

A bunch of scarlet feathers which they Stick

in their bair.

Tataow.

A small flute.

A canoe.

A bile.

To paddle.

To throw stones, to threaten.

To roll up.

To Speak, or a Speech.

Good.

Bad.

Steep.

Stronger, or very strong.

Too fmall.

Larger.

Yes.

No.

What fay you?

What's that? or what call you that?

Look you; bere, bere.

Let me see it, or let me look.

NUMERATION.

A VOYAGE

NUMERATION.

One. Katahe. Karooa, Tano. Katarroo Three Four. Kawha, Five. Kareema, Kàònoo, Six. Seven. Kawheetoo; Eight. Kawarroo, Nine. Kaeeva, Ten. Kacahaowroo

AREA CONTRACTOR OF THE CONTRAC

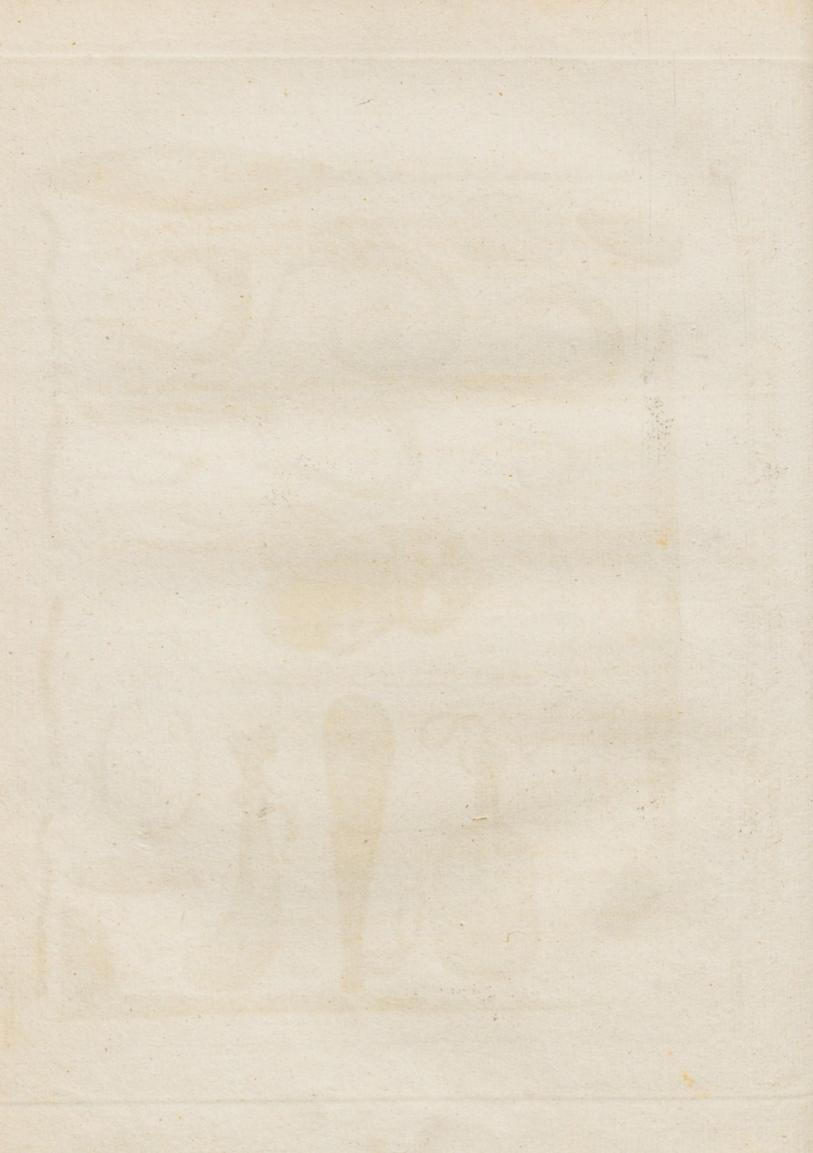
Having given a plate, containing principally the figures of the New-Zealand household and warlike Instruments, it may be proper here to give a description of them. [See pl. XXVI.]

- Fig. 1. An Ornament for the Neck, made of three round pieces of Auris Marina, or ear-shell, the inside of which is a beautiful coloured pearl. These pieces are notched on the edges, and strung on a piece of plaited tape, made of white slax, and coloured red. It hangs loosely about the neck, and is two seet, eight inches and a half long.
- 2. One of their common Paddles; when used it is held by one hand at the top of the handle, in which there is a hole, and by the other at the bottom, where it is carved very neatly, being five feet, nine inches and a half long.
- 3. A Fish-hook, made of wood, and pointed with bone, which is tied on with twine; three inches and three quarters long.



" Various kinds of Instruments Utensils &c, of muth some Ornaments &c, of the People of Te of the Inhabitants of New Zealand, Terra del Fuego & New Holland.

Chambers J.



- 4. A Fish-hook, made of two pieces of bone tied together; the line is fastened both at top and bottom: and, to the latter part, they tie some small feathers. The length of this hook is 4 \ inches.
- 5. A Fish-hook, made of wood, pointed with bone; about two inches and a half long.
- 6. A large Fish-hook, made of wood, and pointed with bone, having the end, to which the line is fastened, curiously carved; eight inches and a half long.
- 7. A Fish-hook, made of human bone; one inch and a quarter long.
- 8. A Fish-hook, made of wood, pointed with shell; five inches & in length.
- 9. A Fish-hook, made of wood, and pointed with a substance that looked like one part of the beak of a small bird; two inches and a half long.
- 10. A Fish-hook, made of wood, and pointed with bone; three inches and a half long.
- 11. A Fish-hook, made of bone; one inch and a quarter long.
- 12. An Ornament made of bone, probably of some deceased relation, and worn in the ear; one inch and three quarters long.
- 13. and 14. are treated of in the accounts of Terra del Fuego and New-Hol-
- 15. A piece of Wood, part of the head of a canoe, fingularly carved; nine inches and a quarter in length.
- 16. A favourite Ornament, which resembles a human sace, made of wood, colloured red, and is much like some of the Roman masks. The eyes are made

of the fine coloured ear-shell mentioned No. 1, laid into the wood. This was fix inches long; but they have different fizes. Some of the smaller ones have handles carved very ingeniously; these they frequently held up when they approached the ship: perhaps it may be the figure of some idol which they worship.

- 17, 18, and 19, are Figures of Patta-pattoos, or War-bludgeons. They have holes in the handles of them, through which a string is passed and tied round the wrist when they make use of them. Numbers 17 and 19, are made of wood; the former is about sourteen inches long, and the latter twelve. Number 18 is about sourteen inches in length, made of a hard black stone, a kind of basaltes, and similar to the stone of which the Otaheiteans paste-beaters and hatchets are made.
- 20. Is a kind of Battle-axe, used either as a lance or as a patta-pattoo. The length of these is from five to fix feet. The middle part of them is very ingeniously carved.
- 21. An Ivory Needle, made of the tooth of some large marine animal, with which they fasten on their cloaks. This is about six inches \(\frac{3}{4}\) in length; but they have of various sizes; and some of them are made of the circular edge of the earshell mentioned in No. 1.
- 22. An Instrument made of the bone of some large animal, probably of a grampus, which is used sometimes as a paddle, and at others as a patta-pattoo, and is about five seet long.
- 23. A Wedge or Chifel, made of the green stone, or Poonammoo, as they call it, and sometimes of the Basaltes. These wedges they sometimes tie to a wooden handle, and then use them as hatchets and hoes. They are of various sizes, from one to eight inches in length.
- 24. A Whistle, made of wood, having the out-side curiously carved. Besides the mouth-hole they have several for the singers to play upon. These, which are worn

worn about the neck, are three inches and a half in length, and yield a shrill found.

- 25. A Trumpet, nineteen inches and a half in length, made of a hard brown wood, which they split, and carefully hollow out each side so as to fit neatly again, leaving an edge on each fide; and joining them together, they are bound tight with withes made of cane: it is broadest in the middle, which is rather flat, and gradually tapers to the ends that are open. In the middle of it there is a large hole which represents the mouth of a figure somewhat like a human one, having hands and feet, the parts of which are carved round the instrument: the head is not unlike the mask, No. 16. Another such like mask is also carved near one end of the trumpet. They produce a harsh shrill sound.
- 26. Is spoken of in the account of the people of Terra del Fuego.
- 27. A fingular kind of hand-scoop, or water-bailer, made of one piece of wood: the handle of it proceeds from the edge and hangs over the middle, and both it and the edge are very ingeniously carved. It is about eleven inches long, eight inches wide, and near fix inches deep under the handle.

Litters the S. E. left the coaft of New Zenland, and fleeted o

LATER Bear Blind Bay, which point we named Cape Parewell. We had fine

the geb to the 17th, and then the wind blew from the S. S. W. and S. W. daff we bad a broken fee that cauled the thip to pitch and roll very much at the fatte

28. The head of a spear, made of bone, about fix inches in length.



A

J O U R N A L

OFA

VOYAGE to the SOUTH SEAS,

In his Majesty's Ship The ENDEAVOUR.

PART III.

from the S. E. left the coast of New Zealand, and steered our course toward New Holland, taking our departure from a point of land near Blind Bay, which point we named Cape Farewell. We had fine weather and a fair wind till the 9th; then we saw one of the tropic birds, although we were in latitude 38° 34′, thermometer 73. We were becalmed nine days, from the 9th to the 17th, and then the wind blew from the S. S. W. and S. W. and we had a broken sea that caused the ship to pitch and roll very much at the same time; we shipped a sea fore and aft, which deluged the decks, and had like to have washed several of us overboard: we were then in latitude 38° 46′ and 22 degrees west of Cape Farewell, out of sight of land: so that the land of Van Diemen, if not

an island, must have tended away abruptly to the east, or we should have seen it before this time. We continued our course, but nothing worthy of note occurred till the 19th, in the morning, and then we discovered the land of New Holland, extending a great way to the south, and to the eastward. It is moderately high: part of it appeared to be flat, and covered with sand; but, the weather being foggy, we had not a good view of it. We were obliged to steer E. N. E. to clear it; and saw three water spouts, one of which continued very near a quarter of an hour. Latitude 37° 51'.

On the 20th, we failed along shore with a fine brisk breeze, but we found no harbour. The land appeared rather level, with here and there a gentle ascent covered entirely with wood, some of which appeared large. About noon we saw some sinoke ascending out of a wood near the sea side. Latitude 36° 51'.

On the 21st, we had fine clear weather, and a brisk gale: the coast appeared much the same as it did the day before, excepting that it was rather lower. In the evening the land appeared very low and strait, stretching away to the N.E. and was well covered with trees. We saw some clouds of smoke rising from them a good way up the country, but we found no harbour. Latitude 35° 51'.

On the 22d, the coast made a good view, being flat, level, and covered with verdure. The hills within land were remarkably flat: we discovered five men upon them, through our glasses, who were quite naked. It is probable they live upon the produce of the earth, as we did not see any canoes, and the coast seems to be unfavourable for fishing. Latitude 35° 27'.

On the 25th, we were in latitude 34° 22'. The weather was very fine, but we were often becalmed. The land appeared still flat, remarkably level, and strait on the top. We saw several fires along the coast lit up one after another, which might have been designed as signals to us.

On the 27th, in the morning, the wind being against us, we stood off and on shore. At noon, being about one mile from land, some of our men were sent on shore in a boat, which soon returned, not being able to land for the surf, which

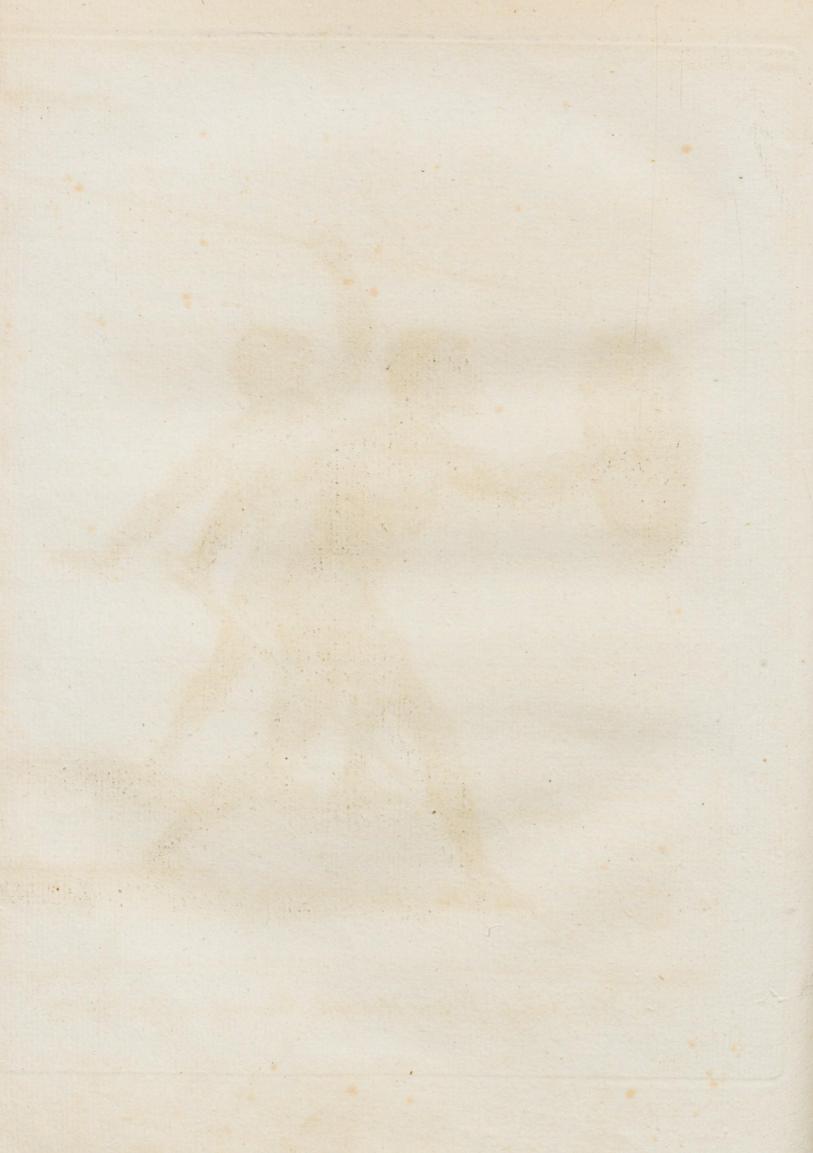
which ran very high all along the coast. They espied three men, sitting on the beach, who were naked, and of a very dark colour; but, on the boat's approaching nearer toward them, they sled into the woods. Our people also discovered several canoes drawn upon the beach, and a kind of house or wig-wam adjacent. We also, from the ship, saw sive men walking, two of whom carried a canoe on their shoulders. The country looked very pleasant and fertile; and the trees, quite free from underwood, appeared like plantations in a gentleman's park.

On the 28th, we got into a fine bay, and some of our people went on shore on one fide of it, where we faw fome houses. On our approaching the shore, two men, with different kinds of weapons, came out and made toward us. Their countenance bespoke displeasure; they threatened us, and discovered hostile intentions, often crying to us, Warra warra wai. We made figns to them to be reaceable, and threw them some trinkets; but they kept aloof, and dared us to come on shore. We attempted to frighten them by firing off a gun loaded with small shot; but attempted it in vain. One of them repaired to a house immediately, and brought out a shield, of an oval figure, painted white in the middle, with two holes in it to fee through, and also a wooden sword, and then they advanced boldly, [see pl. XXVII.] gathering up stones as they came along, which they threw at us. After we had landed, they threw two of their lances at us; one of which fell between my feet. Our people fired again, and wounded one of them; at which they took the alarm and were very frantic and furious, shouting for assistance, calling Hala, hala, mae; that is, (as we afterwards learned,) Come hither; while their wives and children set up a most horrid howl. We endeavoured to pacify them, but to no purpose, for they seemed implacable; and, at length, ran howling away, leaving their wives and children, who hid themselves in one of the huts behind a piece of bark. After looking about us a little while, we left some nails upon the fpot and embarked, taking with us their weapons; and then proceeded to the other fide of the bay, where we had feen a number of people, as we came in, round a fire, some of whom were painted white, having a streak round their thighs, two below their knees, one like a fash over their shoulders, which ran diagonally downwards, and another across their foreheads. Both men and women were quite naked, very lean and raw-boned; their complexion was dark, their hair black and frizzled, their heads unadorned, and the beards of the men

bushy.



Two of the Natives of New Holland, Advancing to Combat.



bushy. Their canoes were made of one piece of bark, gathered at the two ends, and extended in the middle by two sticks. Their paddles were very small, two of which they used at one time; and we found a large lump of yellow gum in their gigs which seemed to be for striking sish. Some of their weapons had a kind of chisel fixed at their ends, but of what substance they were formed we could not learn.

The natives often reconnoisted us, but we could not prevail on them to come near us or to be focial; for, as foon as we advanced, they fled as nimbly as deer, excepting at one time, when they feemed determined to face us: then they came armed with spears, having their breasts painted white; but, as foon as they saw our boat go off from the ship, they retreated. Constrained by hunger, they often came into the bay to sish; but they kept in the shallows, and as near as possible to the shore. In one of their houses, at the top of the bay, we had laid some nails, pieces of cloth, and various trinkets; and though the natives had been there in our absence, yet they had not taken any of them.

This bay is in latitude 34° 6′, and makes a good harbour, being only two or three points open to the eastward; but the water is in general shallow; and it has several arms extending from it, which are also shallow. On these shallows we found a great number of rays, some shell-sish, and a few sharks. The rays are of an enormous size: one of them which we caught weighed two hundred and thirty-nine pounds, and another three hundred and twenty-six. They tasted very much like the European rays, and the viscera had an agreeable slavour, not unlike stewed turtle. These rays, and shell-sish, are the natives chief food.

The country is very level and fertile; the soil, a kind of grey sand; and the climate mild: and though it was the beginning of winter when we arrived, every thing seemed in persection. There is a variety of slowering shrubs; a tree that yields gum; and a species of palm, [Borasus flabellifer,] the berries of which are of two sorts; one small, eaten by the hogs, and the other, as large as a cherry, has a stone in it; it is of a pale crimson colour, and has the taste of a sweet acid. We also found a species of Salvia Fortea.

We met with but one quadruped on the island, which was about the fize of a hare: we found also the skin of a snake, and saw a great number of birds of a beautiful plumage; among which were two sorts of parroquets, and a beautiful loriquet: we shot a few of them, which we made into a pie, and they are very well. We also met with a black bird, very much like our crow, and shot some of them too, which also tasted agreeably. From the number of curious plants we met with on shore, we called the bay Botany-Bay.

Having got on board a good flock of hay for our sheep, on the 6th of May we weighed anchor, and left this bay. On this day, Forbes Sutherland, a native of the Okneys, who had departed this life, was carried on shore, and decently interred.

Having only moderate breezes from the N. and N.E. we made but little way till the 9th. In the evening of that day we saw two of the most beautiful rainbows my eyes ever beheld: the colours were strong, clear, and lively; those of the inner one were so bright as to reflect its shadow on the water. They formed a complete semicircle; and the space between them was much darker than the rest of the sky.

In latitude 32° 51', on the 10th, the land appeared confiderably higher, and more broken, very fandy, and less fertile. We saw several clusters of islands; among which, it is probable, there may be some good harbours.

On the 11th, we passed high broken land, having several distinct peaks and hills, an extensive flat along the shore covered with pretty large trees, and a sandy beach. We saw also many snakes, and three remarkable hills, which we called The Three Brothers. Latitude 32° 2'.

On the 14th, latitude 30° 22', the land appeared high, and well covered with wood; but, being three of four leagues from it, we could not distinguish many particulars upon it, though we saw clouds of smoke arise from different distant parts of the country. The wind was very variable after our leaving the last bay, and we had some calms. The wind hangs mostly between the N. and E. on this coast, blows very gently, and then dies away to a stark calm; but this day we had a fresh breeze from the S.W.

On the 15th, we were in the latitude of 28° 40'. The breeze continued brisk from the S. W. the land appeared very uneven; and we saw a remarkable high peak, with three points at the top: behind it were three other hills, with round tops; and the nearest land was well covered with wood. We saw six men, quite naked, walking upon a strait, white, sandy beach; and, in the evening, having a low point of land a-head, we discovered several breakers, at a considerable distance from the shore. The wind freshening, we stood to the east; and, soon after dark, brought to, continued sounding every half-hour, and sound thirty sathoms water.

On the 16th, we were in latitude 27° 40', and faw a vast tract of low land, with, here and there, a rifing hill.

On the 17th, the land appeared higher, having many remarkable peaks; one of which was like a glass-house: we also saw some smoke, and the appearance of a large river; the water of which was of a pale green colour. Latitude 26° 28'.

On the 18th, in latitude 25° 36', the land appeared to rife perpendicular, of an unequal height, and looked like a wall along the coast, without having any break; which prevented us from seeing the back land; and it was covered with great patches of white sand and stinted shrubs. The sea was full of a fort of orange-coloured powder, like that we saw on the coast of Brazil. On this day, we saw a water-snake.

On the 20th, in the forenoon, we were a-breast of a point which seemed to be the last of the land to the north, and tended away abruptly to the south. From this point there runs a very large shoal, on several parts of which the water broke. We sailed along-side of it, and had from seventeen to nine sathoms water. Before night came on, we got round it, and kept our course westward, as we had seen the looming of land in that quarter. The barren sandy land continued to this point, and was uninhabited. We saw a large turtle, some large grampusses that leaped out of the water, a great number of porpoises, many sharks which would not take bait, and several men-of-war birds. Latitude 24° 24'.

On the 21st, in the forenoon, we discovered land again, extending a great way, and forming a curve. It was very flat, level, and covered with trees, with a few hills within-land. We failed along it, to look for a harbour, to the N. W. There was no appearance of land to the S. W. so that it is very probable there is a river in that part. We found no current, and our course was very shallow, as we had but from seven to twenty fathoms water at a great distance from land.

On the 22d, in the evening, we anchored in an open road or bay, round the north cape of the great bay. As we failed along, this day, the country appeared very barren and fandy, having only a few low shrubs.*

On the 23d, the captain and some others went on shore, and saw a few of the natives, but could not get near them. We faw, too, about twenty of them from the ship, who stood gazing at us upon the beach; also smoke arising out of the woods, which, perhaps, was only an artifice of theirs, to make us think they were numerous. We observed nothing worthy of note on land, excepting a great variety of plants; one of which bore a fruit like a small crab-apple, having a large stone in it, the Eawharra of Otaheite, and the dung of some quadruped that sed on grass. We hauled the seine, and tore it in pieces, but caught no fish: though we faw great shoals of them in this bay, they would not take the bait. We found a nautilus pompilius, and some of a curious kind of hammer oysters; as also a number of porpoises. We shot a duck of a beautiful plumage, with a white beak, black body, and white and green on the wings. We likewise shot another large bird, of the buftard kind, coloured black, white, and brown, which weighed feventeen pounds. The hills feen in this bay, which was called Bustard Bay, appeared very barren, having nothing upon them but a few diminutive shrubs; but we saw a large tract of low and flat land, that was covered with small wood, had several lagoons in it, and some of the same kind of plants which grow on the island of Otaheite and in the East-Indies.

On

^{*} This day the captain's clerk had his ears cut off, and his cloaths also cut off his back. The captain and officers offered, some time after, at Batavia, a reward of fifteen guineas, to any one who should discover the person or persons who cut off his ears, and fifteen gallons of arrack, to any one that should discover him or them who had cut off his cloaths.

On the 24th, in the morning, we weighed anchor, and left this bay. we were becalmed, and caught, with hook and line, feveral forts of beautifulcoloured fishes. We saw some very large pelicans, which were near five feet high, and the tail of some quadruped, which we supposed might be a guanica. In latitude 23° 51' the land tended away from the fandy point in the great bay to the north-west.

On the 25th, in the forenoon, we crossed the tropic of Capricorn. The land appeared very defolate, being little else than fand and rocks, parcelled out into several islands and ragged points. We came to at night, in a fort of bay formed by the turning of the land, and found a confiderable tide flowing into it. There was the appearance of an opening in the land, which may possibly be the mouth of a river.

On the 26th, we got in among a parcel of islands, to get clear of which we proposed going by a passage to the north-west, which was next to the main; but, finding our water shoal very much, we sent some men in a boat a-head of us, to sound, and came into three and two and a half fathom water. They returned with an account that there was hardly water enough; fo we tacked about and stood out. The next morning, we had a fine breeze, and went through a paffage to the north-east, between two islands: in this found, the tide fell thirteen feet. Our people, who went off in the boat, faw many of the natives upon one of the islands, and they hallooed to them: they were of the same fort as those we had seen before. On the land round about, we faw both high and low ridges, with some peaks : part of it was well covered; though there appeared some large patches of white sand. Latitude 22° 52'.

On the 28th, refolving to keep the main close aboard, which continued tending away to the west, we got into another cluster of islands; where we were much alarmed, having but three fathoms water, on a fudden, in a ripling tide : we put about, and hoisted out the boats, to seek for deeper water; after which, as it was very gloomy and blew fresh, we kept an easy sail to the west, sounding all the way; and, at night, came to the entrance of a bay. This cluster of islands is very much variegated;

variegated; some of them are high, others low; some exceedingly broken and mere barren rocks, others well cloathed. Part of the main land is very high, and has extensive flats, covered with trees. Latitude 22° 8'.

On the 29th, in the morning, we passed into the bay, which appears to be the entrance into some river, by the strong tide that runs into the channel, which fell twelve feet in six hours. The captain intended to ground the ship here, in order to clean her bottom; but,

On the 31st, we left this bay, not being able to find any fresh water, or any kind of provisions, not even fish. The bay is open to the north; is very large and deep, and capable of containing a navy at anchor. There were many creeks, that seemed to end in a lagoon; but the captain could not determine whether the inlet, that led into the country, was a river. The country about the bay is but indifferently cloathed; the trees are small; and the soil on the hills is very stony, and bare of grass under the trees. That part of the shore, which I saw, seemed to be a rock, composed of broken stones, cemented together with mud. On our first view of this coast, we conceived the most pleasing hopes, but were unhappily disappointed. We saw only two of the Indians, but the marks of many more, and the footsteps of an animal that had a cloven hoof. We saw also many of the Yam-trees, the greater part of them having been stripped of the bark; and several sorts of ants, some of which build their nests of earth against the side of a tree, while others make them of leaves, glued together and hung upon the branches.

From a hill, at the entrance into the bay, we had thirty islands in view. Through this labyrinth of islands we passed with some difficulty, on account of the number of shoals which we met with; one of which we should have been upon, had not the men in the boat given us timely notice. We were encouraged to attempt a passage through them, from an expectation, we had formed, of finding one to the north side of the land.

On the 2d of June, we were in the latitude of 20° 56', and still among islands, through which we were obliged to steer with great caution, keeping a boat out ahead, and coming to every night: we yet narrowly escaped a bank, the soundings

were

were so unequal. The land appeared very high, and much broken; had but an indifferent aspect, and seemed to be thinly inhabited.

On the 3d, in the morning, we had land on every quarter, excepting at foutheast, and stood to north-west; where there appeared to be an opening, which carried us into a strait, in which we found deep water. This strait lies almost north and south; is about seven leagues long, and one and a half broad. On the west of it lies the main, and, on the east, a row of islands which extend a considerable way to the south. The land on both sides looked much better than that which we had seen before; being high, abounding in trees, and not sandy. We discovered three persons through our glasses, and a canoe with out-riggers, like those of Otaheite. In the evening, we had almost got out of the straits, the islands failing, and the main tending more to the west. Latitude 20° 27'.

On the 4th, we cleared the straits and islands, and got into an open sea. The land upon the coast was full of very high hills, whose bowels are probably rich in ore; but their surface is poor indeed, being more barren, and suller of stones, than any land we had seen. We had clear and pleasant weather, and the land still tended away to the west. Latitude 19° 48'.

On the 7th, we were between a parcel of islands and the main. The main-land looked very barren and dreary: the hills upon it looked like a heap of rubbish, on which nothing was to be seen, excepting a few low bushes: but the islands made a better appearance. We saw a few people in canoes, striking fish, some smoke on the main, and some palm-trees. Latitude 18° 48'.

On the 8th, the main land appeared still higher, and very barren. We discovered several islands that looked like so many heaps of rubbish, which had lain long enough to have a sew weeds and bushes grow on them. On one of them, which is not more than two miles in circumference, we saw a company of the natives, entirely naked, and of a dark complexion, standing quite still, and beholding the ship with assonishment. At night we saw a sire, which yielded a very grateful odour, not unlike that produced by burning the wood of gum benjamin.

On the 10th, we continued our course to the north-west; and, about nine o'clock in the morning, we sailed down a reef of coral-rocks. Our water shoaled very soon, from twenty-one to eight fathoms; which alarmed us very much: every countenance expressed surprize, and every heart selt some trepidation. About eleven, the ship struck upon the rocks, and remained immoveable. We were, at this period, many thousand leagues from our native land, (which we had lest upwards of two years,) and on a barbarous coast, where, if the ship had been wrecked, and we had escaped the perils of the sea, we should have fallen into the rapacious hands of savages. Agitated and surprised as we were, we attempted every apparent eligible method to escape, if possible, from the brink of destruction. The sails were immediately handed, the boats launched, the yards and topmasts struck, and an anchor was carried to the southward: the ship striking hard, another anchor was dispatched to the south-west. Night came on, which providentially was moon-light; and we weathered it out as patiently as possible, considering the dreadful suspense we were in.

On the 11th, early in the morning, we lightened the ship, by throwing overboard our ballast, fire-wood, some of our stores, our water-casks, all our water, and fix of our great guns; and fet the pumps at work, at which every man on board affifted, the Captain, Mr. Banks, and all the officers, not excepted; relieving one another every quarter of an hour. About noon, the ship heaved much on one fide; upon which five anchors were carried out, and dropt at different parts; while all the hands on board plied the pumps incessantly, hoping to have heaved her off the rock, but hoping in vain. At four o'clock in the afternoon it was low water, and the ship, in several places, grounded on the rock. Between nine and ten, the tide rose four feet, and the ship righted again; and, about ten, after some farther attempts to clear her, she providentially got off. This desirable event gave us spirits; which, however, proved but the transfient gleam of sun-shine, in a tempestuous day; for they were soon depressed again, by observing that the water increased in the hold, faster than we could throw it out; and we expected, every minute, that the ship would fink, or that we should be obliged to run her again upon the rocks.

In the midst of these gloomy prospects and alarming apprehensions, we found means to stop the leak, by a method suggested to us by an officer, who had, in a former voyage, made use of it with success: we sewed a great quantity of hair and oakum to a large piece of canvas, which we let down by two ropes, one on each fide of the bow of the ship: in making way, she sucked this under, close to her bottom; and, when it reached the leak, it was forced in by the intruding water, and obstructed its passage so much, that we kept it under with a single pump. Providentially, too, at this instant, a breeze sprang up, and we steered towards the land, the boats going before, in quest of a harbour, which they also happily found, at about two or three leagues distance. On the 14th of June, we dropped anchor in the mouth of it; but the entrance into it was fo narrow, that we were obliged to place buoys all the way, to steer by. While we lay on the rock, it was calm; and, from the time we left it, till this day, it blew gently; but now it began to blow hard, which prevented us from getting into the bay till the 18th; when we reached the defired haven, though not without some danger, the ship having several times touched the ground.

When we threw the guns overboard, we fixed buoys to them, intending, if we escaped, to have heaved them up again; but, on attempting it, we found it was impracticable.

Soon after we arrived in the bay, we laid the ship on a steep bank, on the side of a river; set up tents on shore, unloaded her, carried all the cargo and provisions into them, and there lodged and accommodated our sick.

On the 22d, we examined the ship's bottom, and found a large hole, through the planks into the hold, which had a piece of coral-rock, half a yard square, sticking in it: the same rock, therefore, that endangered us, yielded us the principal means of our redemption; for, had not this fragment intruded into the leak, in all probability the ship would have sunk.

We lost no time, but immediately set about repairing the ship's bottom, and in a few days made it sound again. In the mean time, the boats were sent out, in search

fearch of another passage, which they found, and returned to the ship on the 3d of July.

On the 4th of July, the ship was carried to the other side of the river, and examined thoroughly; but, being found in good condition, she was soon placed in her former station; where she was loaded, and properly fitted to proceed on the voyage.

During the time we staid here, we picked up a great many natural curiosities from the reef we struck upon, consisting of a variety of curious shells, most of which were entirely new to Mr. Banks and Dr. Solander. We met also with many new species of sish, Madrepores and other curious corals; sea-weed and other beautiful marine productions.

On shore we were not less successful. Of vegetables, we found Glycine rosea, which yields a sort of bean purssain, that eats very well, boiled; Cicas circinalis, the kernels of which, roasted, tasted like parched pease; but it made some of our people sick, who ate of it: of this fruit, they make a kind of sago in the East-Indies: we cut down many of them for the cabbage, which is very good food. We found also a black purple fruit, with a kernel in it which had a flat sweet taste; two sorts of fruit like pears, having stony sides, somewhat like the Guava, and of a very indifferent taste; a small-leaved plant, that smelt like lemon and orange peel, and made an agreeable substitute for tea; the E peea, Taro, E owhace, and E peepee, of Otaheite: also wild Plantain, like the Meyia of Otaheite, which is very full of seed, and has hardly any pulp; a fort of sig-tree, that bears fruit on the main stem, which tastes very insipid; the Etee and Eroa, of which the natives of Otaheite make the best lines; many gum-trees, and a great number of other plants, among which was a beautiful Nymphea, with blue and white petala.

Of birds, we found grey pigeons, with red beaks and reddish brown crests, which are very well; two forts of small doves; two forts of beautiful perroquets; a very uncommon hawk, pied black and white; several other forts of hawks; large black cocatoes, with searlet and orange-coloured seathers on their tails, and some white spots between the beak and the ear, as well as one on each

wing;

and

wing; the goat-fucker, or churn-owl; merops, or bee-eaters; large bats; a small bird, with wattles of a deep orange red; a bird like a Tetrao, having wattles of a fine ultramarine colour, and whose beak and legs were black; an owl, having the iris of its eyes gold colour, the pupil of them dark blue; a large black and white gull, with a bright yellow beak, on the gibbous part of which was a fpot of fearlet; the corners of its mouth, and irides of the eyes, were of a bright scarlet colour; the legs and feet a greenish yellow: a black-bird, of the oyster-cracker genus, with a bright red beak, except toward the point, where it was yellow; the iris of its eyes fearlet; the irides of them bright orange; the feet and legs of a pale-red colour: a large olive-coloured bird of the loxia genus, having the iris of its eyes of a gall-stone colour, and the pupils of them black: a black and white shag, the iris of whose eyes was of a fine dark-green colour, the pupils black; the skin which furrounded the eyes was of a verditer-green colour; the beak a pale grey; on each fide of which was a bare yellow spot; the feet were black: a large pigeon, the iris of the eyes of which was of a blood colour, the pupils of them black; their irides of a carmine colour; its legs and feet pale red. The two last were taken in a bay called Tasmano Bay. The black and white hawk before-mentioned, had the iris of its eyes very broad, of a rich scarlet colour, inclining to orange; the beak was black, the cera dirty grey yellow; the feet were of a gold or deep buff colour, like king's-yellow. Besides these, we saw many other curious birds.

Of quadrupeds, there are goats, wolves, a small red animal about the fize of a squirrel; a spotted one of the viverra kind; and an animal of a kind nearly approaching the mus genus, about the fize of a grey-hound, that had a head like a fawn's; lips and ears, which it throws back, like a hare's; on the upper jaw fix large teeth; on the under one two only; with a short and small neck, near to which are the fore-seet, which have five toes each, and five hooked claws; the hinder legs are long, especially from the last joint, which, from the callosity below it, seems as if it lies slat on the ground when the animal descends any declivity; and each foot had four long toes, two of them behind, placed a great way back, the inner one of which has two claws; the two other toes were in the middle, and resembled a hoof, but one of them was much larger than the other. The tail, which is carried like a grey-hound's, was almost as long as the body,

and tapered gradually to the end. The chief bulk of this animal is behind; the belly being largest, and the back rising toward the posteriors. The whole body is covered with short ash-coloured hair; and the sless of it tasted like a hare's, but has a more agreeable slavour.

Mr. Banks found, in the woods, an Opossum*, with two young ones sucking at her breasts.

There were many alligators on the coast, some of them very large, and we frequently saw them swimming round the ship.

We found also several forts of snakes, ants, and a small culex, or sly, which is not bigger than a grain of sand; the bite or sting of which was venomous, and caused protuberances on the skin, which itched violently.

Of fish, we found many different forts, and a variety of beautiful shell-fish; among them three forts of oysters; some were found in lagoons; some adhering to the mangrove; and others along the shore: large cavalhe, or scomber; large mullets, some stat-fish, a great number of small scombri; and skate or ray-fish; one of which, that we caught, was curiously marked on the back with polygons finely coloured; and another of an orbicular figure, with a blue grey-coloured back, and white belly, which tasted like veal; some other parts like beef; and the entrails as agreeable as turtle. We caught also turtles of a bright green colour, some of which weighed near four hundred pounds †.

The natives, who were naked, though of a diminutive fize, ran very fwiftly, and were very merry and facetious. Their bones were so small, that I could more than span their ancles; and their arms too, above the elbow joint. The tallest we saw measured but five feet nine inches; though their slimness made

This creature has a membraneous bag near the stomach in which it conceals and carries its young when it is apprehensive of danger.

[†] On opening a turtle that we caught we found part of a wooden lance in it, which had gone in by the breaft before the calapse.

them appear taller, most of them were about five feet five inches; and were painted with red and white in various figures. The colour of their skin was like that of wood-foot. They had flattish noses, moderate-sized mouths, regular well-set large teeth, tinged with yellow. Most of them had cut off the hair from their heads; but some of them wore their hair, which was curled and bushy, and their beards frizzled. On their breasts and hips were corresponding marks like ridges, or feams, raifed above the rest of the slesh, which looked like the cicatrices of ill-healed wounds. Some of them were painted with red streaks across the body, and others streaked over the face with white, which they called Carbanda. Some of them had a small hair-rope about their loins, and one about an arm, made of human hair. They had also a bag that hung by their necks, which they carried shell-fish in. Their noses had holes bored in them, through which they drew a piece of white bone about three or five inches long, and two round. [See pl. XXVI. fig. 13. and pl. XXVII.] One of them had his ears bored in like manner, and pieces of bone hung in them. Some of them had necklaces made of oval pieces of bright shells, which lay imbricated over one another, and linked together by two strings. The women, who did not approach nearer to us than the opposite shore, had feathers stuck on the crown of their heads, fastened, as we were informed, to a piece of gum.

They had lances and levers, very neatly made of a reddish wood; and had two pieces of bone, joined together with pitch, that stood out at the end of them. To polish their lances they made use of the ficus riduola, which served the purpose of a rasp. Their canoes were made out of the trunks of trees; had an outrigger; and eight outriggers on which they laid their lances. Their paddles were long in the blade. To throw the water out of their canoes, they used a large shell called the Persian-crown.

Their language was not harsh, as may be seen by the following vocabulary, and they articulated their words very distinctly, though, in speaking, they made a great motion with their lips, and uttered their words vociferously, especially when they meant to shew their dissent or disapprobation. When they were pleased, and would manifest approbation, they said Hee, with a long slexion of the voice,

U 2

in a high and shrill tone. They often said Tut, tut, many times together, but we knew not what they meant by it, unless it was intended to express astonishment. At the end of this Tut, they sometimes added Urr, and often whistled when they were surprised.

A Vocabulary of the Language of the People of New Holland.

The neck.

A man. Bamma, A woman. Mootjel, A father. Dunjo, Tumurre, or jumurre, A fon. Baitvebai, Bones. Hair. Tulkoore, Blood. Garmbe, The bead. Wageegee, The crown of the head. Eiyamoac, The bair of the head. Morye, or moree, Walloo, The temples. The forebead. Peete,

The eyes. Meul, The eye-brows. Garbar, The eye-lids. Poetya, The ears. Melea, The nofe. Bonjoo, The lips. Yembe, The teeth. Mulère, or môle, The tongue. Unjar. The chin. Jacal, or tacal, Waller, jeamball, or teamball, The beard.

Doomboo,

Morcol,

Morcol,

Coyor,

Coyoor,

Melmal,

Gippa,

Toolpoor,

Mocoo,

Eèimbar,

Aco, or acol,

Camor, or gamorga,

Mangal,

Eboorbalga,

Egalbaiga,

Nakil, or eboornakil,

Coenjoo,

Booca,

Coman,

Atta,

Pongo,

Peegoorga,

Chongarn,

Edamal,

Kniororor,

Chumal,

Jambooingar, or tambooingar,

Kolke,

Pandal,

Mòro,

Tennapuke, or jennapuke.

Cotta,

Kangooroo,

Taquol, or jaquol,

The throat.

The breaft.

The nipples.

The pit of the stomach.

The belly.

The navel.

The back.

The fides or ribs.

The arms.

The arm-pits.

The bands.

The thumb.

The three fingers next the thumb.

The little finger.

The hips.

The anus.

The thighs.

The bam.

The knees.

The legs.

The ancle.

The feet.

The beel.

The fole of the foot.

The toes.

The nails.

A fore.

The fcars on their bodies.

The hole in their nostrils made for the bone

ornament.

A dog.

The leaping quadruped.

An animal of the viverra kind.

Waowa,

A VOYAGE

Waowa

150

Poetyo,

Goromoco,

Wanda,

Perpore, Baipai,

Poteea.

Cooenda, or yolcumba,

Jckkerra,

Putai,

Poenja,

Mameingo,

Maboo,

Mailetja,

Bingabinga,

Kanawoongo,

Gomego,

Metieul,

Ebapee,

Chicoai,

Kurrow, or kurooee.

Moenje,

Tabugga, jabugga, or chapaua,

Walboolbool,

Wolbit,

Depoor,

Badjoor,

Balanguir,

Bandeer,

Maracotn,

Nampar,

Maiye,

Dora,

The creft of a bird.

A feather.

A falcon.

A cockatoo.

The blue-beaded loryquet.

The Spotted Starling.

Fifb.

The Spotted Shark.

The serrated bone of the sting ray.

A turtle.

A male turtle.

A female turtle.

The tail of a turtle.

Echinus pentaphyloides, or flat fea-egg.

Echinus ovarius viridis, the greenish prick-

ly fea-egg.

Haliotes, or ear-shell.

Cyprea tygris, the tyger cowry.

The telescope-shell.

The other mud-shell, or lipped telescope.

The Perfian-crown shell.

Spondylus, the hinge oyster.

Chama, or Smooth cockle.

A fly.

A butterfly.

Plantains.

Ficus ridula.

Cicas circinalis.

Convolvulus Brafilienfis.

Abrus pricatorius.

Taro, or yam.

Bamboo.

A branch or stalk.

Aleaf they chewed.

Kere-

Keremande,

Darnda,

Zoocoo,

Maianang,

Poorai,

Poapoa,

Galan,

Wulgar,

Kere,

Walba,

Toowal, or joowal,

Yendoo, or jangoo,

Goorga,

Paijall,

Charngala,

Gulka,

Melpairo, or melpier,

Tapool,

Geannar,

Carbanda, or carball,

Maragau, or emaragu,

Malepair,

Garboora, or garburra,

Mairbarra,

Boota, bootina, yette, and yatta,

Chuchala,

Meerya,

Tucai, or tucaiya,

Marra,

Mingoore,

Mailelel,

Pelenyo,

Aibudje,

A cocoa-nut-shell.

The redgum.

Wood.

Fire.

Water.

Earth.

The fun.

The clouds.

The fky.

A Stone.

Sand.

A bafket.

A rope, or line.

A string made of a sinew.

A bag.

A lance.

The hand-board of the lance.

The bone ornament they wear through the

septum nasi, or division of the nostrils.

A mother-of-pearl necklace.

The white paint on their bodies.

A canoe.

The lever of the canoe.

The out-rigger.

Smooth.

To eat.

To drink.

To roast or dress victuals.

To sit down.

To go.

To dance.

To fwim.

To paddle.

To yaren.

Poona,

152 A V O Y A G E

Poona,

Wonananio,

Tocaya,

Kidde, Cowai,

Hala, hala, máé,

Walgal, or walangal,

Walga,

Gorra, gorra, Chambara,

Yeiye, Yarba,

Cutjalla,

Kono, kono,

Eya & ba, Te,

Chaloee,

Yarea, & charo,

Yecalca,

Yerchee.

To Sleep or rest on.

Asleep. Sit down.

Get along, or go before. Let us go; Come along.

Come bither.

Uncover; take off; shew. Strip, or uncover yourself.

Again, again.
Throw it away.
Is it this?
That's all.

Tie it on.

I cannot do it. That, or this.

An article the Same as A, or The.

An expression of Surprize!

Words uttered in a tone of pleasing surprize, on seeing the whiteness of some of our people's skin who had taken off their cloaths, in order to bathe.

Expressed on seeing their spears that we had taken.

Expressed on feeling the effects of a burning-glass.

MENS NAMES.

Yappa Gadugoo,

Yarconigo, Garranattoo, Tapuolyer,

Dunggrea,

Balgomee, Goota, Yaparico, Taijaputta.

Cabeeleelee, coyelaillo, halle-cutta, yerba, yerbe, yerga, are words they frequently made use of, but the meaning of them we could not find out.

As a mark of diffent, they said Aipa, several times, and this was the only word, that we could distinguish, to accord with the Otaheitean language.

On our arrival, the natives shewed themselves, on the land opposite to us, by degrees; and, after having thrown them some fish, they ventured to approach us in a canoe; landed by us; laid down their lances, and came forward to meet us, shewing signs of amity as they came along; but they were so much abashed at first, that they took but little notice of us, or of any thing about us, though they did not seem to be apprehensive of danger. We made them some presents, which they accepted, but did not shew much sondness for them. They became, at length, more free when only three of us were present, and made signs for us to take off some of our garments, which we did accordingly. They viewed them with surprize; but they seemed to have had no idea of cloaths; nor did they express a desire for any; and a shirt, which we gave them, was found afterwards torn into rags.

The natives shewed a great antipathy to our tame birds, and attempted to throw one of them over-board; and, a little before we left the land, they set fire to the grass round the spot where we had pitched our tent; but, luckily for us, most of our things were on-board, or they would, in all probability, have been consumed, as the fire burnt very siercely, and had like to have destroyed a litter of pigs, and some other things. We shot at one of them, who ran up the hill with a fire-brand, and wounded him. Several of them came to us afterwards, and made peace with us.

They feem to live mostly on shell-sish, the remains of which we frequently saw about their fires, which they procure by twirling a piece of wood in a hole, made in another piece, till it is lit up into a slame.

X

Some of our people, in a pinnace, went in fearch of a passage to go out of the bay, and landed on a coral reef, where they met with a great number of shells; and, among the rest, the spondylus, and a large fort of trochus, or top-shell, with which they loaded the boat.

On the 4th of August, in the morning, we weighed anchor, left the harbour, and steered N. E. till we were near the Turtle Reess; there we anchored again, and sent the boats on shore, which returned with a turtle, a large skate, and a great number of clams, a fort of cockle, some of them very large.

On the 5th, it blew so hard that we could not weigh anchor till afternoon, and then we stood to the N. E. but, meeting with several shoals, we were obliged to cast anchor again, as the wind blew fresh, and were detained till the 10th. On the morning of which we weighed anchor again, but the wind blowing hard from the S. S. E. we drove, and were obliged at length to let go two anchors, and rode by the first with near two hundred fathoms of cable.

We had chiefly strong gales of wind after the sun's approach toward us from the tropic of Capricorn; and, on account of the many shoals hereabout, we did not go directly out to sea, but kept near the shore, and passed by some low islands well covered with trees.

We also saw three high islands, and sailed betwixt them and the main: the latter appeared very low, barren, and sandy.

Toward evening we were on a sudden alarmed by the appearance of land all round us: the weather being hazy, and the wind blowing fresh, we hauled in our wind, and came to under a bluff point of the main.

On the 13th, in the morning, we weighed anchor, and stood to the eastward, close to one of the high islands which we had passed before, and so on through a break of the reef, which was about half a mile wide. This reef, which the captain discovered

covered from the top of the last-mentioned island, ran farther than the eye could reach, on the outermost side of all the rest, like a wall, and the sea broke very high upon it: We found no sounding in the passage, latitude 14° 38′, and we stood to the N. E. in order to get out to sea, intending to keep to the northward on the morrow.

On the 15th, about noon, we saw land again in latitude 13° S. also a continuation of the reef which ran along-side of it. In the evening, standing right in for land, we were alarmed by suddenly discovering that reef extended to leeward of us, upon which we hauled in our wind, and crouded all the sail we could, that we might be able to weather the farthest point of it. The wind was easterly this day, more moderate, and the swell of the sea less.

On the 16th, at the dawn of day, we had a reef under our lee, at about a mile distance, which alarmed us much. When it was quite light, we faw breakers all round us excepting to windward, where we came in. The wind failing us about midnight, we tacked about, being afraid to stand any farther; and the wind's still failing was the cause that we drove on the reef, which we now neared apace. In this dilemma, we first hoisted out our small boats (the long boat being stowed, and the pinnace repairing) to tow her off, and got a pair of sweeps rigged out of the gun-room ports, to turn her head about. A flight puff of wind gave us some hopes of effecting it; but that failing, we approached so near the breakers, that there was but one heave of the swell between them and the ship. However, with our pulling, the alteration of the tide, and another flight puff of wind, we cleared her a little more from the reef, and stood to where we faw a break in the reef to leeward, there we hoped, at least, to find ground to anchor upon; but, when we got to the entrance of it, we were driven off by a ripple of the tide that set out with great force; which, however, proved very providential, as we afterward found there were rocks in the paffage, and that it was not a proper break. We then stood to windward, intending either to get out as we came in. or a little farther down to leeward, where the reef feemed detached; but, perceiving, foon after, the tops of some rocks in the passage, we declined attempting it. The wind again dying away, we were at a loss what to do for the best; but, at last, determined on fending some of our people in the boat to examine into the appear-

X 2

ance of another break still farther to leeward; and, a light breeze springing up from the east, we resolved to push in there, though the passage was but narrow, which we happily accomplished, being assisted by the tide; and we anchored between the reef and the shore, in sisteen fathoms water; though, at the very edge of these reefs, we had no sounding at one hundred and sisty-sive fathoms. At our first entrance into this place we had very unequal soundings; sometimes sinding no bottom; and one sathom farther sinding it with twenty sathoms of line. This, we apprehended, was occasioned by the coral rocks which rise up almost perpendicular. Latitude 12° 36'.

On the 17th, in the morning, we fent some men in the boat to the reef for turtles and clams, but they returned without any of the former, and with but few clams, though they were of a large size.

The reefs were covered with a numberless variety of beautiful corallines of all colours and figures, having here and there interstices of very white sand. These made a pleasing appearance under water, which was smooth on the inside of the reef, while it broke all along the outside, and may be aptly compared to a grove of shrubs growing under water. Numbers of beautiful coloured fishes make their residence amongst these rocks, and may be caught by hand on the high part of the reef at low water. There are also crabs, molusca of various sorts, and a great variety of curious shell-sish, which adhere to the old dead coral that forms the reef.

On the 18th, we weighed anchor, and stood along shore on the inside of the reef, thinking that would be the safest and best way of sinding the passage between New-Guinea and this land: we met with a great many islands, shoals, and reefs, and came to at night. We kept along shore till the 21st, and, at noon, in latitude 10° 36', we came to a great number of islands near the main land, which tended away to the S.W. We stood through between two of these islands, to the west, and sound a very strong tide, which carried us along briskly, and gave us hopes that this was a passage between New Holland and New Guinea. At length we came to, and the pinnace was sent on shore to a spot where we saw some of the patives stand gazing at us; but when the boat's company landed, they immediately sted.

fled. The captain, and some others, went up to the top of a hill, and, seeing a clear passage, they hoisted a jack, and fired a volley, which was answered by the marines below, and the marines by three vollies from the ship, and three cheers from the main shrouds. The natives were armed with lances, and one of them had a bow in his hand. In other respects they were much like the people we saw last, being quite naked, and of a dark colour. This land was more rocky, and less sandy than we had lately seen, but still very barren; though the slats, indeed, were covered with many verdant trees. We also discovered very high land at a great distance to the N. E. which we took for the land of New Guinea.

We were obliged to keep a constant look-out while we passed between the reef and the land, as it was full of shoals, reefs, sandy keys, and small islands; and had we not come in again, we should not have found a passage.

On the 23d, we had light breezes from the N. and S.W. with some calms, and were certain of being in a strait, which seemed to be not very remote from the river Van Speult in Carpentaria; the land to the north being made up of a cluster of islands. We found shallow water all through this strait, which we named Endeavour Straits; and went over a bar that had only three fathoms and a half water. About noon, we saw a small island covered with birds-dung of a white colour; and some of our people went off in a boat, and shot a score of birds called Boobies.

On the 24th, in the morning, the cable broke in weighing up the anchor, which obliged us to drop another, and detained us all day fweeping for it with much trouble; but, the next morning, we got it up, and soon after were under way, and stood on to the N. W. with a fine breeze from the east. About two o'clock, in the afternoon, we were much alarmed by finding ourselves amongst a parcel of small shoals. These shoals were discovered by the water's appearing a little brownish. They consisted of rocks upon which there were only two and three fathoms water; and, though there was a pretty large swell, they did not break. There was one not half a cable's length from the ship. We had not more than from six to eleven sathoms water in this sea when we were out of sight of land. After examining around for the safest way to get clear of these shoals, we weighed anchor and stood out, first southerly, and then to the west, till we deepened our water to eleven fathoms:

fathoms; and then supposed that we passed near some part of that great shoal, stretching round part of the island of Hogeland, on the north of Carpentaria.

On the 26th, we steered west all day, with a fine breeze from the east, and deepened our water to twenty-five fathoms, in latitude 10° 10'.

On the 27th, steering northward for the coast of New Guinea, we were surprized again by the appearance of a shoal all round us; on examination, however, we found it was only a fort of spawn swimming upon the water, such as we had often seen before, that gave it that appearance. We had, on this day, twentynine sathoms water and under. Latitude 9° 56'.

On the 28th, about noon, we got into very broken ground, the foundings being, on a sudden, from three fathoms to ten, and continued very irregular all the afternoon, with hard ground. This, however, did not prevent us from making all the sail we could, and without a boat ahead. About four o'clock in the afternoon, we saw low land. Toward the evening it blew very hard from the S. E. and we stood E. N. E. and were in great danger of striking. As the water was so shoal, we stood backwards and forwards all night; and, through the good providence of God, met with no accident. Latitude 8° 54'.

On the 29th, we stood in for the land of New Guinea, which looked very flat, and was covered with trees, among which we saw a great many palms that overtopped the rest; but whether there were cocoa-nuts we could not get near enough, for the shoals, to determine. We saw an opening which had the appearance of a river's mouth; and many smokes on the land. In the afternoon we were abreast of a point of land, which we supposed was that distinguished in the maps by the name of Cape Valsch, or False Cape: From this cape the land continued low, but did not tend to the S.E. as we expected. We could not keep near the shore, the soundings being only from five to ten fathoms, at three or four leagues distance from land. The water was very white and muddy, like that of a river, and had a sandy bottom. Latitude 8° 19'.

On the 30th, we coasted along about three or four leagues from the land, which was very flat. Our soundings were much the same as the day before. This sand-bank extends about a league farther out to sea, as we judged from the dark-coloured water which we saw from the ship. In the evening, the land seemed to end in a point, and tend away to the north. The sea was very full of some stuff like chass, and we saw some smoke upon land. Latitude 8° 39'.

On the 31st, in the night, a current carried us away so far to westward, that it was evening, the next day, before we made land again. We were now pretty certain that we had got round Cape Valsch by the smoothness of the water, and thought the sand-bank would have broken off here, but it rather increased, for we had only four fathoms water, and, at the same time, could not see the land.

After beating about for three days in quest of land, being prevented getting in with it by the wind fetting east, on the 3d, in the morning, we made the coast again, and approached to within three or four leagues of the shore: A party of our people went, in the pinnace, to examine the country while we flood off and They foon returned with an account that a great number of the natives threatened them on the beach, who had pieces of bamboo, or canes, in their hands, out of which they puffed some smoke, and then threw some darts at them about a f.thom long, made of reeds, and pointed of Etoa wood, which were barbed, but very blunt. Our people fired upon them, but they did not appear to be intimidated; our men, therefore, thought proper to embark. They observed that these people were not negroes, as has been reported, but are much like the natives of New Holland, having shock hair, and being entirely naked. They also saw a plenty of cocoa-nuts growing on the trees, as well as lying in heaps on the ground; and plantains, bread-fruit, and Peea. The country appeared very fertile, having a great number of different forts of trees, which formed very thick woods. The foil is very rich, and produces much larger plants than grow on the islands. Latitude 6° 15'.

On the 5th, in the morning, which was moon-light, about one o'clock, we passed two low islands, which, we supposed, are the southermost of the Arow lsles

Isles that are set down about this parallel. There is a fine fresh trade-wind, which generally blows easterly in the day time, but comes about at night more southerly, and blows much stronger. We kept a W. S. W. course, being in latitude 7° 24' south, about twelve degrees from the island of Timor. Since the 3d instant we have had from twelve to twenty fathoms water till this day, and then our soundings were much deeper.

The Arow Isles belong to the Dutch East-India company, who go there from Banda, and trade for sago, birds of paradife, and New-Guinea slaves.

On the 6th, in the forenoon, in latitude of 8° 15', we saw an island to the N.W. of us, of considerable extent, being about six or seven leagues of slat level land; and, by the latitude we were in, we supposed it was Timor land, which is laid down in the maps more to the westward. We had a very fresh trade-wind from the S. E. and no soundings.

On the 7th, we had a fresh trade-wind from the east, with clear weather, latitude 9° 31', and saw abundance of very small slying-fish, and some porpoises.

On the 9th, we had light breezes, or calms, all day. Mr. Banks went out in the small boat, and shot between thirty and forty large boobies, which prey upon the flying-fish. In the evening we saw land to the N. W. of us, and supposed it to be about twenty leagues distant, which being very high, we thought, at first, it had been clouds. Latitude 9° 46'.

On the 10th, we had light breezes or calms all day, and were still at a great distance from land. We made an observation of the sun this day, and of the moon at night, to determine the longitude, and found ourselves in 233° 33' west from London; and our latitude, by observation, was 10° 1' south, by which we were certain that a current had driven us to the south, as we kept our course to the west. We saw several sharks, dolphins, and barracootas, about the ship, and caught a large shark.

On the 12th, in the morning, we had light breezes from the west, but, in the afternoon, it veered round to the south. We were on the east side of Timor, and about one mile and a half from the shore, which is very strait, and has a sandy beach; the inner side of which has a skirting of Etoa trees. We saw the opening of a river which might make a snug harbour. Both the high and low land is covered with wood, amongst which are many palms on the hills: we saw no house, or any human being, but a great many smokes.

On the 15th, after having been troubled several days with light breezes from the S. W. we had the wind N. E. and E. and stood southward to weather it. The land, this day, appeared very scabby to the naked eye, but, viewed through our glasses, we discovered these to be clear places, many of which were senced about, and had houses upon them, the eaves of which reached to the ground. We saw also a great many palm-trees on the beach, as well as on the hills, some parts of which were cultivated. We had a bold shore, with hardly any beach. Toward evening the land near the shore appeared much flutter and more level; behind which, at a great distance, we discovered many high hills. Latitude 10° 1'.

On the 16th, in the morning, we had a brisk trade-wind from the east, and a view of the island of Rotté, which lies off the south end of Timor, and passed between it and Anamaboo, which lies to the S. W. of Timor. Both these islands were much lower than Timor; neither did they appear so fertile. We saw no houses, smoke, or cultivated land upon them, but many palms of a kind we were not acquainted with. We had a fine brisk trade-wind this day, but no soundings; latitude, by observation, was 10° 24', about four or sive leagues from the southermost part of Timor. In the night, between ten and eleven o'clock, before the moon was up, we saw a remarkable phænomenon, which appeared in the south quarter, extending one point west, and two east, and was about twenty degrees high, like a glow of red rising from fire, striped with white, which shot up from the horizon in a perpendicular direction, alternately appearing and disappearing.

On the 17th in the morning, we faw a small island, which, by its appearance, promifed nothing, being brown, and almost bare, excepting of palms, and a few other trees. On our approaching nearer to it, we faw feveral forts of cattle, which induced us to steer to leeward and fend the boat on shore; in the mean time, standing off and on, several of the natives came to them on horseback, who spoke a little Portugueze, and told them there was a bay on the other fide of the next point where the ship might anchor, and we might meet with a supply of provisions. We purfued our course round the point, and anchored in a very large bay. In the evening we saw a village, situate on the side of a hill, that had Dutch colours hoisted in it. The next morning some of us went on shore, and waited on the Raja, or king, who received us very graciously, and promised to supply us with every thing, if the Dutchman pleased: The Dutchman vouchsafed to consent, and made us a visit on board, in company with the Raja and his attendants: they dined with us; were very ceremonious, and left us, after having made specious profesfions of friendship. The next day some of our people returned the visit, and dined with them. After much shuffling on their part, we made shift to obtain a large number of fowls, eight bullocks, feveral goats, hogs, a great quantity of fyrup, and a few fruits.

They informed us that they had been without rain in the country for feven months, and that the herbage was almost burnt up.

This island, which is divided into five districts, is about thirty miles long; is called Savoo, and lies south of India. It contains near nine thousand inhabitants, and for these nine years past has been possessed by the Dutch, who have a resident here, and trade to India, Macassar, and Timor; and, from this island, furnish Concordia with provisions. It was formerly in the possession of the Portuguese, who left it about an hundred years since.

As we were not permitted to examine the country, or its products, the Dutchman not fuffering us to go any where without a strong guard, I amused myself in picking up, from the natives of the island, what particulars I could learn in respect to their language, from which I afterwards formed the following vocabulary.

A VOCABULARY of the LANGUAGE of the Natives of the Island of SAVOO.

Momonne,

Neekeeng-iro,

Monama,

Monecopai,

Mobunne, Anawuneekee,

Càtoo,

Row catoo,

Bocòlo,

Otaïle,

Tangarei,

Màdda,

Ròw na màdda,

Dungèena madda,

Roòpa-gàpoong,

Wodeèloo,

Sivànga,

Roä sivanga,

Cavarànga,

Larà-voòboo,

Kooring-vodboo deeda,

Kooring-vooboo vava,

Sungeèdee,

Ingootoo deeda,

Ingootoo vàva,

Vaio,

A man.

A grown man.

An old man.

A boy.

A woman.

A child.

The bead.

The bair of the head.

The crown of the head.

The temples.

The forehead.

The eyes.

The eye-brows.

The eye-lids.

The eye-lashes.

The ears.

The nofe.

The nostrils.

The cheeks.

The mouth.

The upper lip.

The under lip.

The gums.

The upper teeth.

The under teeth.

The tongue.

Y 2

Pagavee.

164 A V O Y A G E

Pàgavee,

Row, na voobo,

Row, vee,

Lacòco,

Làdogòro,

Soofoo,

Caboo foofoo,

Dùloo,

Affoo,

Kòlogoòno,

Càmacoò,

Làrabòrro,

Vosëoo,

Baibaö,

Wulaba,

Daraba,

Dalaba,

Dunèaba, Kisooë aïaï,

Kisooë Aïyooyoo,

Kiloce Hijeejee,

Kifooë Aitororro

Kisooë Eikee,

K00-00,

Voorai,

Tooga,

Rootoo,

Laracrukee,

Baibo,

Dooloomoonoo baibo,

Pacalaï.

Duneeäla,

Woterdo,

Dara yilla,

Kissodei yilla,

The chin.

The mustachios.

The beard.

The neck.

The throat.

The breasts.

The nipples.

The belly.

The navel.

The Shoulders.

The arms.

The arm-pits.

The elbores,

The wrift.

The band.

The palm of the band.

The back of the band.

The thumb.

The forefinger.

The two next fingers.

The little finger.

The nails.

The backfide.

The thighs.

The knees.

I DE KILLES.

The hams.

The legs.

The calves of the legs.

The ancles.

The feet.

The beel.

The fole of the foot.

The toes.

Racaee

Racäee, Killooë,

Macoocooree,

Munje, Row, Cabao,

Dejaro, or diaro,

Vavee, Gnaca,

Badoo gnaca,

Kesàvoo, Doomba,

Keë, Maiö, Roolai,

Doleela,

Pangootoo, Carrow,

Row-mannoo,

Dulloo, Manoo,

Raree-manoo,

Tutuo-manoo,

Kidicoo-manoo,

Nudoo, Unjoo,

Toodoolai,

Samala,

Sotee,

Kerogga, Adjoo,

La,

Coree, or koree,

The Skin.

The veins.

The flesh.

Fat. Hair.

A buffalo.

A borfe.
A bog.

A dog.

The barking of a dog.

A goat.

A sheep.

A ewe.

A cat.

The tail of a quadruped.

A bird.

The beak of a bird. The tail of a bird.

Feathers.

An egg.

A cock or ben.

The comb of a cock.

Cock-crowing.

Clucking of a ben.

A fish.

A turtle.

A libellula, or dragon-fly.

A muscheater.

Nautilus pompilius. The large chambered nautilus, or sailor-shell.

Coralline.

A tree, and wood.

The trunk of a tree.

The bark of a tree.

Calai,

A branch. Calai, A leaf. Row, Fruit. Vooe, The fyrup palm. Dooe, or Dooa, Areca. Kililla, Chinam. Ao, Piper betle. Cananna, Tobacco. Save V Nai, Plantains. Gnaen Vomoo, Oomarra, or sweet potatoes. Chevoos, ava, Ignames or yams. Oobee, Bamboo. Cleeoo, Sugar Cane. Dubboo, Avirrhoa bilimbe. Alies M Leebee, Palm-fruit. Boa seeree, Tamarinds. Wasilaggee, Limes. Wudyarroo, Oranges. Yirroo, Cocoa-nuts. Nicu, Rice. Arre, Cocoa-nut rind. Kivoonoo, Cinnamon. Cadjoo manoo, Nutmegs. Mangooroong-ootoo, Cloves. Wowdulloo, Black-pepper. Vopaio, Ginger. Cootoo.codo, The fun. Lodo, The moon. Wurroo, The fky. Leèroo, The clouds. Miramoo, The borizon. Capoa-reero, The East.

The west.

The north.

The fouth.

Sabooai,

YAG

A

166

Demoo,

Wodai,

Wullow,

Va,

Sabooai, Mireengee, Kibàsoo, Aee, Ailei, Aidaffee, Nova,

Vorai, or race, Càco, Collolaide, Wawadoo, Lafilai, Buffee, Bulido,

Millapoòdee, Millalarra, Umoo, Bagoo, Cabeessa,

Dupee, Lèöravoo, Baraco,

Retaca, Ingootoo-tumoo,

Toodee,

Toodee-yampoo,

Yobe, Kepocke, Kepovarena,

Daire, Goola, Booro, Dagee, Gàrra, Munje,

Smoke. Cold. Heat. Fire. Water.

The fea.

The furf of the fea.

The earth. The land. The hills. A Stone. Sand. Iron. Lead. Silver, Gold. A bouse.

A Stool. A basket. A mat.

A looking-glass.

A box. An axe. A comb. A knife. A case-knife. A Sword. A long Spear. A cannon. A drum. Palm Syrup. Bread. Mutton.

Salt. Oil.

Leepa,

AVOYAGE

Leepa,

Seegee,

Codo,

Singoodoo,

Oodoo,

Gaddee,

Tàtà,

Màànadoo,

Cova,

Joolee, or toolee.

Capa,

Dupoodeo,

Cairara,

Dumuddee,

Mingaroo,

Sooree,

Bulla,

Sao-lodo,

Deeda-lodo,

Nutoo-lodo.

Maceo-lodo,

Munda-lodo,

Mudda,

Pooai,

Taro,

0,

Tiràmacoòfee,

Bolè,

Buffoo,

Sillaèo,

Roadeeloo,

Taïyiggee,

Kiffoo,

Gnaä,

Neenawei,

Cotton cheque.

The cotton cloth made on the island.

A callico gown.

A palm bonnet.

Beads.

Large ivory rings.

Tataow, or marks made in the Skin.

A fish-book.

A boat .

A large canoe.

A Ship.

White.

Yellow.

Blue.

Green.

Red.

Black.

The morning.

The forenoon.

Noon.

Afternoon.

The evening.

Midnight.

More.

There.

••

Yes.

Farewell.

Stay, wait a little.

Enough, I am satisfied.

To fee.

To bear .

To feel.

To smell.

To eat.

To drink.

Neeno-

Neeno-darao, Toonoo, Varitai,

Jugge, or tugge,

Tookoo, Vosfee, Ta laco,

Ta feeo,

Ta te,

Ta soonne,

Ta tucke,

Ta ingaree, Ta teetoo,

Ta tooe,

Midyadee, Ta eaco,

Ta rai, Ta mudje,

Painyee marunga,

Painyee roo elloo,

Ta bunge, Ta maia,

Ta marree,

Picoongaca,

Ta tanjee, Ta budje,

Maddee,

Manu Diami,

To drink to one.

To roast or bake.
To kindle or light.

To kick.
To Row.

To paddle.
To bend.

To break.

To tear.
To cut.

To bide.
To lay by.

To Shew or take out.

To rife.
To fall.
To fit down.

To walk.

To run.

To talk.

To blow the nofe.

To spit.
To sneeze.
To cough.
To laugh.
To whine.

To cry.
To fleep.
To dye.

The Governor's name.

Setuppah,

Selacussa,

Sereboo,

Serata.

Roo setuppah,

A VOY A GE

NUMERATION.

Iffe, or uffe, One. Two. Rooe, Three. Tulloo, Four. Uppa, Five. Lumee, Six. Unna, Seven. Petoo, Eight. Aroo, Nine. Saio, Ten. Singooroo, Eleven. Singooroo iffe, Twelve, &c. Singooroo rooe, Twenty. Rooingooroo, Twenty-one, &c. Rooingooroo ise, Thirty. Tulloomooroo, Thirty-one, &c. Tulloomooroo ise, Forty. Uppangooroo, Fifty. Lumingooroo, Sixty. Unnangooroo, Seventy. Peetoongooroo, Eighty. Aroongooroo, Ninety. Saiongooroo, One bundred. Singaffoo, Looang affoo,

Two hundred.
One thousand.
Two thousand.
Ten thousand.
One hundred thousand.

A million.

Neeno-darae.

lugge, or tugge

TooneoT

Waritar,

V cillet.

La sucke

a sector,

for a'T

Ta woudle,

After a stay of two or three days, we left Savoo, and, on the 1st of October, in the morning, discovered Java and Prince's Islands. We directed our course through the Straits of Sundy; and, in the afternoon, passed a small island, upon which we saw a very high hill, of a conical figure, and several small ones. This is called the Isle of Crocata: We saw also Pepper-Point. In the night, the weather was squally, and we had rain, with thunder and lightening. By our reckoning we found that Java Head is about 14° 22' to the west of Timor. We had a brisk trade-wind from the S. E. and very near over-shot the Straits; but not finding land, we hauled to the eastward, and luckily got into the Straits to the leeward of Prince's Island. Our latitude, at noon, was 6° 9'.

On the 2d, we failed up as far as Angor Point, where we were becalmed, and waited for the current, which sets to the south till the monsoon shifts. We saw two Indiamen at anchor in Angor Bay. This was a pleasing sight; and, being impatient to hear news from England, the pinnace was hoisted out, and some of our people went on board of them, who learned that the Swallow had arrived safe in the English channel; that fresh disturbances had arisen at home, in respect to the ministers, and in America on account of taxes; that the slame of war was like to break out; that the Russians, Poles, and Turks, were already embroiled in a war; and that the Russians had made some vigorous attacks upon the Turks both by sea and land. We sent the boat on shore for some plantains and cocoanuts; and, in the evening, having a gentle breeze, we weighed anchor, and stood through between Angor Point and the opposite shore, and past Keita Island. The land of Sumatra seemed very near, and appeared to be exceeding high. We had also a more distinct view of Java, which was woody, and very high, particularly Bantamhill, which is to be seen at a great distance.

On the 3d, we got up near to Bantam Point, or Point St. Nicholas, where we were becalmed, and dropped anchor. We saw a Chinese vessel pass along the Straits, with Chinese colours slying, which were white, and had a broad border, partly blue and partly black: in the middle of it several Chinese characters, and a star, which were painted of the latter colour. She had one mast; an oblong square sail, a bamboo yard, and an awning, or house, in the middle.

Z 2

In the afternoon, some people came off to us, in a boat, from Angor-Point, to enquire who we were, and brought plantains, pumplenoses, oranges, turtles, parrots, domestic poultry, some small birds, and monkeys, which they offered to sale. They told us that the Prince-George, captain Riddle, was lost last June off Batavia, and that the crew were carried by a Dutch ship to Bengal.

In the evening we weighed anchor, but, having only a light breeze, we made no way.

On the 4th, we had a northerly wind, which was directly against us, and the current ran very strong. Finding that we had lost ground, we anchored at night off Pulo Pisane; and, while we lay at anchor, some of our people went on shore in a boat, and bought some cocoas, and Paddy, or rice in the husk. On the evening of the next day, a light breeze sprang up from the West; but we were soon becalmed, and dropped anchor again. The weather was very sultry. Thermometer 86.

On the 7th, we weighed and dropped anchor several times, having light breezes and calms: however, the tide shifting in our favour, we reached, that day, as far as Pulo Babi, which lies in the bay of Bantam, and passed Pulo Panjang.

On the 8th, having light breezes, with calms, and the current running strong against us, we made but very little way. This day we sailed between the Milles Isles, Pulo Tidong, and Pulo Pare. These are mostly small and low islands, covered with trees; and, by the lights which we saw on shore, we concluded that some of them were inhabited; and were not deceived in our conjectures; for, at night, some of the natives came off to us, and brought some turtles, pumpkins, and dried fish.

On the 10th, we anchored in the road of Batavia, in which we found fixteen large ships, three of which were British; one of them an Indiaman that had lost its passage to China, and the other two private merchantmen. A lieutenant, in the pinnace, was dispatched to the deputy-governor with a message, who told him, he should

should be glad to see captain Cook, and that it would be proper to present his requests to the council in writing, who were to meet the next day. The pinnace returned to the ship, loaded with pine-apples, plantains, water-melons, and a bundle of London news-papers, which were very acceptable presents.

The Dutch commodore sent a messenger on-board of us, to enquire who we were; and by him we learned that the Falmouth man-of-war fell to pieces in this road about four months before we arrived.

Batavia, formerly called Jocatra, is fituated in a very large open bay, in which is a great number of low islands; the principal of which, called the Milles Isles, lie off the bay. It is walled round, and has many canals cut through it, supplied by a river, which is divided into feveral streams, that run through the town. The main canal, which is large enough to admit small vessels, is carried a long way into the fea by means of a mole. The mountainous part of this country is at a great distance within land; and the plain stat land, which surrounds the city, is of considerable extent, very fertile, and watered with a great many rivulets; which renders the communication between different parts very easy. The roads which lead from the city are many, and as good as ours in England; they extend a long way into the country, and are so many avenues, planted with Tamarind, Cocoa, Pifang, Bread-fruit, Jacca, Duriam, and Allango, trees, which render them very pleasant. There is a great number of villas all along these roads, many of which have a magnificent appearance. In brief, the whole country looks like a garden, divided into different plantations by hedge-rows of trees and canals. But these canals, which are so convenient and enrich the views of the country, are supposed to be prejudicial to the health of the inhabitants: for, in the dry season, they stagnate, become putrid, and, being exhaled by the fun, the air is charged with noxious vapours: while the great number of trees prevents them from being dispersed by the winds, and occasions that kind of putrid fever, which is so common, rages so much, and is so fatal amongst them, infomuch that it carries off a patient in a few days; and indeed the climate is so unhealthy, that even the slaves, brought here from other parts of India, feel the effects of it. Fluxes too are also very common and dangerous at Batavia; and their intermittents, which the inhabitants think trivial, are very prelaisibuj editions and to them all the other governmeurs, below

judicial to foreigners; but it must be allowed, however, that they mostly prove so for want of observing a proper regimen.

turned to the fhip, loaded with pine-apples, plantains, water-melens, and a hun-

The houses in the city are mostly built of brick, and plaistered over; many of them are very spacious, and furnished very sumptuously, especially on the ground-floor; the bed-chambers, in general, having but little furniture in them. There are five gates to the city, with draw-bridges to each, which are shut at night. The suburbs, which surround the town, cover a large piece of ground, but are meanly built. The Campan China, which is largest, is on the south side.

The public buildings, in this city, are the castle, a town-hall, and several churches. The castle is square, surrounded by a ditch, and consists of several square courts, in one of which is deposited a great number of warlike instruments, especially of guns and balls.

· Batavia, formerly called Jocatra, is fituated in a very large orien bay, in which

The town-hall and the great church are handsome edifices. The church is of an octagon figure, having a dome and lanthorn of the same form, and has a very fine organ. Ruyter's kirk, belonging to the Lutherans, is small, but a very neat building. The Portuguese church is of an oblong square; and the priests, belonging to it, preach in the Malay as well as the Portuguese language.

The streets of Batavia are paved on both sides, are very regular and straight, and a canal runs through the middle of most of them, both sides of which are planted with trees, which have a very agreeable effect; and, as all kinds of goods are conveyed by water, the streets are in good repair. The bazar, or market-place, is large and square, intersected by rows of stalls, and abounds with different fruits and garden herbage, also with poultry, pork, dried sish, and a variety of other commodities. Near it is another square bazar, for sish, shell-sish, and meat; but the chief market for vegetables is held at a place, called Tannabank, a little distance from the town, on every Saturday morning, where they may be had very cheap.

This city is the feat of the Dutch governor-general and council of the Indies, and is, with feveral neighbouring fettlements of that nation, immediately under their direction; and to them all the other governments, belonging to their East-India

the climate is to unhealthy, that even the dayes, brought hereaften other parts

India company, are subject. They meet, for the dispatch of business, several times in a week. There are also two sabanders, who, amongst other things, transact the business of foreigners with the council; a mayor of the city; and a land and water sischal for criminal affairs.

The Dutch, by their industry, have done more here than any other power in Europe has done in India; and, by means of their policy, have rendered it one of the most flourishing cities in this part of the world, where most European, as well as Indian, commodities may be purchased; but it is not a good market for Indian goods; for you meet with but few of them, and those few are very dear. This city is the chief rendezvous of the Dutch trade for the East-Indies, and from this port the ships for Europe take their departure. Here is a large house, appointed by the company, as a hotel for the accommodation of all European strangers, where they are obliged to refide, and pay two rix-dollars a day for a maintenance, while the Dutch may live for twenty-five rix-dollars a month. There is not, perhaps, any city in the world that contains a greater variety of people. One would imagine there were affembled, of different human beings, from every nation under heaven, who, for the most part, retain their several peculiar dresses, and are allowed to live after the manner of their respective countries. Of whites, there are Dutch, who are masters; but the greater part of the company's servants, and of the inhabitants, are Germans, Danes, Swedes, and Hungarians; with a few English, French, and Italians; of these the foreign merchants are chiefly composed; and most of them keep their chariots, and live in great luxury and elegance. A great number of flaves precede and follow their chariots; and, when the women go abroad, the female flaves fit on the steps of the chariot. The men are dressed excessively gay, having filk and velvet garments, richly laced and embroidered, with laced hats, and finely-dressed wigs. Their waistcoats have sleeves; and, when they sit in a house, they always take off their coats. Amongst the middle class of people, a pair of drawers, which have two gold buttons and reach above their breeches, is reckoned a great piece of finery. The women dress mostly in chintzes, made generally in the European, though sometimes in the Malay, fashion: they are seldom seen walking in the streets, usually riding in carriages. Both men and women have a fickly complexion, without any colour in their cheeks; but paleness, it seems, is reckoned one mark of beauty among the ladies. Besides chariots, which are open and richly ornamented,

ornamented, they have sedans, with wooden lattices, carved and gilt, and short spokes, which make an aukward appearance to a stranger: and, for their children, they have a fort of oblong square box, with a lattice at the sides, and a roof fashioned like the eaves of a house; this has a spoke at each end, and is carried by two men on their shoulders, and the child within sits all along on the bottom of it.

Their manner of living is pretty much the same in all seasons of the year. They rise as soon as it is light, and drink tea or coffee; then transact their business, either within or without doors, till nine o'clock in the morning, at which time it is too hot to be in the open air; and they negotiate business, or divert themselves otherwise, within doors, till about noon, and then dine. After dinner, they strip themselves of every thing, except a pair of drawers and a short cotton gown, and go to bed. At sour or five o'clock in the asternoon they rise again, drink tea, and, if they have no business to transact, as there are no public places of diversion, they take an airing in their carriages; come home, sup, and go to bed again about eleven at night. Those born here of European parents, who are not many and are of a mixed breed, generally follow the Malay customs.

The inhabitants are mostly Chinese, and their number is very great both in town and country. The China town, which is on the south side of the city, is pretty large, but meanly built, as the better fort of Chinese live within the city. The greater number of shopkeepers are Chinese; they make all the arrack and sugar; nor can any person hold an arrack-house without having it under the name of some Chinese. They also cultivate all the variety of garden-stuff with which Batavia is surnished; and of them there are silver-smiths, pewterers, carpenters, joiners, masons, calkers, barbers, hawkers, dealers, and chapmen. There is not any trade, however mean and servile, which they do not follow: and, though the Dutch have laid them under many restrictions, yet they find means to acquire a comfortable subsistence, and often accumulate wealth. The Dutch have imposed a poll-tax on them of a ducatoon, or six shillings and eight pence, a month.

The Chinese in and about Batavia have a sallow complexion, black eyes, and tolerable good noses, but they pluck their beards up by the roots, and make, upon the whole, a very effeminate appearance.

They form two fects, and keep mostly to their own customs. One of them wears all their own hair; and the other, which is by far the most numerous, shaves all the head except the crown. These different modes arise from a peculiar religious tenet held amongst them. When a rich man has a child, and thinks he can maintain it, independent of any servile employment, he suffers the hair on its head to grow, which is wound up, tied upon the crown, and ornamented with a gold bodkin or two, and it must never afterwards be shaven; these are of high rank amongst them. The other children have their heads shaven nine months after their birth, and on every ninth day afterwards, till they attain a certain age; and then they are at liberty either to wear it growing or have it shaved: the lock of hair, left on the crown of some of their heads, grows to a great length, reaching down to their posteriors. Their dress is excellently adapted to a hot climate, being generally white taffety, or callico; and confifts of a pair of trowfers, over which they wear a frock with wide fleeves, which buttons before: a purfe, wrought with filk, hangs beneath the upper garment; and a pair of Chinese pampouches completes their dress. The old men sometimes wear a fort of white boots, that reach up to their knees; and they always carry a fan in their hands, to shade their heads from the fun. Their usual salutation is, Adda bai ké, how do you do, fir? and they are very courteous in their address and behaviour, especially to Britons, whose generosity, I suppose, they have often experienced. The hawkers, amongst them, who outdo the Jews in low artifice, will ask twenty dollars for a thing, and take one; and have acquired, even among themselves, the character of great cheats.

Before the rebellion in 1740, the Chinese were intirely governed by two of their own nation, who were judges in all cases, and sat in council. At present, they have a captain and two lieutenants, one of whom sits every forenoon, with a jury of twelve, in a hall they have for that purpose, to hear and make up suits and quarrels, which happen amongst them, if possible, before they go before a Dutch court of judicature; and this the Chinese must do, if they design to live in harmony with their community. To the said hall they all repair, the three first days of the month, to pay their head-money; at which time there is a Dutch ensign hoisted on a staff before the gate.

The Chinese have four pagodas, or places of worship, in Batavia; but they do not seem to be a religious people, and are very careless and inattentive in the time of worship. I went into one of their pagodas, where I saw a company of them playing at cards in the principal part of it, that had an alcove, with several images in it, and lamps burning before them; some little boxes full of ashes, on which they burnt paper before their idols; and, on the wall, a number of Chinese characters; in other parts of the edifice there were lamps, images, and several small stoves. I saw a ceremony performed in one of the streets, on the decease of a person, which, for its singularity, may be worth relating. —— Having made a large fire, with slips of paper, they brought out, one after another, a great number of paper pageants, gilt and coloured, with several human sigures composed of the same materials, and kept seeding the fire with them, till they were all consumed; then they threw a parcel of cups and bottles into the fire, that had something in them, but I could not learn what, went into the house, and the ceremony ended. Their mourning for the deceased is a white turban.

There is, it seems, but one Chinese woman in Batavia, and she is but seldom seen: It is deemed a crime to bring them from China; such of the Chinese, who design to continue here, and incline to marry, take to wise one of the Malay women.

The Malays of both fexes, who are mostly slaves, are very numerous: Every white man keeps a number of them; and they are the only servants employed within-doors and without. Under this name are comprehended many sorts of people, who come from Sumatra, Amboyna, Banda, and Ceram. Those that come from the coast of Malabar, are distinguished by their slimness and complexion, which is jet black. The Orang Bougees, or such as come from the island of Celebes, are remarkable for their sine black hair; and those from Timor are pretty black: These, with all others from the eastern isles, are, in general, called Malays; and all speak the low Malay, though their languages are different in their respective countries. Most of them have flattish noses, and are, in general, short; the women, especially, are very small.

The dress of the male Malays, who are slaves, is very simple; consisting of a pair of short drawers, and a long shirt, or frock, above, made of striped or plain cotton, which buttons about the wrist with six small buttons; and those who can afford it have two or three gold buttons at the neck. They are accustomed to hold one hand on their heads, placed in a particular manner. The free-men are better clad, and affect, in some respects, the European dress and customs, having black satting breeches, and waistcoats with sleeves, and carry their hats under their arms; but they wear neither shoes nor stockings.

The women-slaves wear a long piece of cotton check wrapped about their loins, which serves instead of petticoats; and, over that, a very short white callico jacket, which buttons at the wrist, and is close before. They have remarkable good hair, which they tie upon the tops of their heads, and stick two or three silver or gold bodkins into it; this, with a silver peenang box which hangs to a girdle, and a handkerchief, with searce, put over their shoulders, makes them appear very gaudy. The free-women, who are called Noonga Cabaia, wear a long chintz banjan, called a Cabai, which reaches down to their heels; and they have square-toed slippers, turned up at the points very high, with which they make shift to hobble along.

The Maleys, and many of the white people, bathe in the river at least once in the day, and sometimes twice. The men are much addicted to gaming; and all of them chew the Penang and Searce, which blackens their teeth; but they have an expeditious method of cleaning them with betle: They also chew tobacco, cardamums, and gaimbre. They are reckoned to be an indolent revengeful people; and, when they think themselves injured, they repair to a gaming-house, and smook opium till they are mad-drunk, and then fally out, with a crees in their hand, to seek their enemy; attempting to kill every person that opposes them; and are often killed themselves, before they are apprehended: This is called an Amock, and is very common in Batavia. The criminal, if taken alive, is broke upon the wheel.

The Malays are Mahometans, and have several mosques about Batavia.

Aa2

There

There is another set of people called Portuguese; whom the Malays call Orrang Cerami, or people of Ceram; but for what reason I could not learn: They are very dark-coloured, but you may distinguish European seatures amongst them.

Other people, of which there are many to be seen at Batavia, are Banjans, or Gentoos; the Malays call them Orrang Codjo: Their heads are shaven, and covered with a conical cap; the other parts of their dress are a short petticoat, or wrapper, about their loins; and, over that, a banjan. The Javanese, who reside here, are dressed much in the same manner, except the cap: they are all free, as the taking them for slaves is prohibited under a very severe penalty. Here are also Armenians, Persians, Moguls, people from many parts of India, as well as negroes from Madagascar, Mosambique, and all the eastern parts of Africa.

Batavia is plentifully furnished with all forts of provisions; but, in this city, as well as in others that are very populous, most articles bear a high price. Here are fome bullocks, but many more buffaloes, which are fold on reasonable terms, and their flesh eats pretty well; also Cambeong, or goat-sheep; but they are lean, dry, and indifferent food: Hogs of the Chinese and European breed; the former are very fat, eat very well, and are cheap; but the Europeans despise them, and preser the latter, which are very dear. They have also tame fowls in abundance, which are cheap. I have likewise seen wild-fowls. Their ducks are not so good as ours, and are of another kind. Muscovy ducks and geese are bought reasonable; but turkeys and pigeons are dear. They have a plentiful market of fish, which is the favourite food of the Malays, but no great variety: Claw-fish, shell-fish, and particularly oysters, though small, are pretty good food; but their turtle, of which they have a plenty, is remarkably bad, and is only eaten by the common people. I believe there is not any place can equal Batavia for the variety of provisions, which may be bought at stalls, and are hawked about the streets, ready cooked, or cooking. They are furnished with flour from the Cape, and their bread is very good and cheap; but rice is more generally used, which grows in Java, and is very plentiful. Their common drink is arrack punch. The best arrack is sold for fifteen-pence the gallon. By what I could learn, the principal ingredient in it is fugar; with the best fort they mix Dooae, or palm-syrup; but whether they use rice I cannot tell.

Claret

Claret and Rhenish are the most common wines drank at Batavia: Claret you may buy at eighteen-pence the bottle; but beer sells at twenty-pence. Sugar is another article which they have in great plenty; the best sells for about twopence-farthing the pound; and sugar-candy at threepence-halfpenny. They have a great quantity of coffee, which grows at Java: It is a company's trade, but may be bought, smuggled, for twopence-halfpenny the pound. They make as good butter as need be eaten; and have a sufficient quantity of it to serve most of the inhabitants with their cossee and tea: they have also some good butter from the Cape. Of garden-stuff, they have pease, French-beans, asparagus, cos-lettuce, parsley, pursain, onions, white radishes, potatoes, cabbages, spinage, cucumbers, celery, endive, and these all the year long: besides these, which are exotics, they have several sorts of Cajang, or beans, Oobe, or yams, sweet potatoes, pumpkins, mushrooms, Vuevues, which taste like mushrooms when roasted, garlick, and a fort of small onions that taste like shallots, Chabe, or red-bird pepper; with a variety of other pot-herbs, too tedious to enumerate.

The best fruits they have at Batavia are the Mangasteen, which is so wholesome, that it may be eaten in a fever: the Ramboutan, about the fize of a large plumb, growing in bunches, and covered with a thick husk, of a bright red colour, full of foft prickles, which gives it a furzy appearance; the infide, which is about the fize of a pigeon's egg, is transparent, and yields a very rich juice, which has an agreeable poignancy. Pine-apples, which are also very good and plentiful, may be bought for an halfpenny or a farthing each. The Nanca and Durian are much admired by the natives; but they are very disagreeable to foreigners, as they smell like onions and garlick, mixed with fugar: the Nanca is rather long, divided into four equal parts within, has a stone in each, and is as large as a half-peck loaf: they grow on the trunk of a tree; the outfide of the fruit is of a green colour, and the infide of a yellow: they are covered with a bag, before they are ripe, which preferves them from the vermin. The Durian is confiderably less, quite round, and covered with spiny tubercles. They have bread-fruit, too; but, being full of feed, it is never eaten. Also a plenty of mangoes, of several forts, which, in my opinion, eat best when they are green, with pepper and falt. Oranges are very scarce and very indifferent; but they have plenty of limes, and some Namnams too, which eat very well fried. They also have a fruit, produced by a fort of rattan, called Salae, which is covered

covered over with small brown scales, and tastes like cheese, apples, and onions. Guavas, though deemed good of their kind, smell so disagreeably, that I could not endure them. Of Jamboo, they have many forts, some large, some small, some round, and others long; white, pink, crimson, and scarlet. They have also a plenty of cocoa-nuts, of which they generally make their oil. Their other fruits are Pisang, or plantains, Manco, or water-melons, anona squamosa, custard-apples, anona reticulata, grapes, pumplenoses, citrons, and acajou apples.

All the ships, which are careened and hove-down here, go to a small island in the bay, called Unrust, about seven miles from Batavia; where there is proper tackle to heave them down, and a bass, or overseer, to manage all matters. The whole island is one dock-yard, inhabited entirely by carpenters, and others, who belong to the ships that are there.* Near Unrust is another island, called the Kuypers, or Coopers, which is full of warehouses, where ships deposit their goods while they are heaving-down. About a mile from this, there is another island, called Palmirante, where there is an hospital for sick seamen: and upon this island the ships

* At this place our fhip was examined; and we found that many of her planks, and her keel, were much damaged; one part of her not being above one-eighth of an inch thick, which was luckily before one of the timbers, or, in all probability, she would have funk long before we reached the bay of Batavia. While our ship was repairing at Unrust, most of the crew were at Cooper's-Island, where they were taken with a putrid dysentery; three of whom, the steward of the gun-room, one of the feamen, and a boy, died. The diforder also carried off Toobaiah, and the lad Taiyota, natives of Otaheite, whom we defigned to have brought to England. They had been feveral times up to Batavia, and expressed great surprize at the many various objects to which they had been unaccustomed: they were particularly ftruck with the fight of carriages drawn by horses; and were very inquisitive in respect of what they saw, that was new to them; having, before our arrival at Batavia, made great progrefs in the English tongue, in which they were greatly affished by Mr. Green, the astronomer, who took much pains therein, particularly with Taiyota. When Taiyota was seized with the fatal disorder, as if certain of his approaching diffolution, he frequently faid to those of us who were his intimates, Tyau mate oee, " my friends, I am dying." He took any medicines that were offered him; but Toobaiah, who was ill at the same time, and survived him but a few days, refused every thing of that kind, and gave himself up to grief; regretting, in the highest degree, that he had left his own country; and, when he heard of Taiyota's death, he was quite inconfolable, crying out frequently, Taiyota! Taiyota! They were both buried in the island of Eadam. During our stay at Batavia, most of us were fickly; Mr. Monkhouse, our surgeon, and the astronomer's servant, died; and some others hardly escaped with life.

companies inter their dead. There are many other islands in the bay, named Amsterdam, Rotterdam, and Eadam, where the company have rope-manufactories, and send their felons.

The island of Java abounds with monkies, cockatoos, parrots, and wild poultry: there are also a great many horses, which are small, but very spirited.

The westerly monsoon sets in about October or November, and sometimes later; and then the rainy season comes on: the easterly sets in about April or May.

The general language spoken at Batavia is low Malay; and it is necessary that every person, who designs to stay long there, should learn it. This language is very different from the high and proper Malay, which is spoken on the continent of India; and may be compared to the Lingua-Franca, being a compound of several other languages; viz. of Malay, Portuguese, and those of the eastern isles. A short vocabulary of each is here annexed as a specimen; as also vocabularies of the languages of other nations, in the neighbourhood of Batavia, which I collected from natives of the different places, during my stay in that city.

A VOCABULARY

A Vocabulary of the Malayan Language, as spoke at BATAVIA, usually called there the Low Malay.

Alla, or Alla t'alla,

Tooang Alla,

Soorga, Nooraka,

Saitang, Mamadee, or Booleess,

Orrang Saitang,

Appee, Aier,

Detanna, or Negree,

Laot, Langee, Matt'aree,

Boolang, Beentang,

Trang, Glap,

Panass, Deengin,

Angin, Waitan,

Coolon,

Keedol, Lorr,

Tarang,

Ocjang,

Greemis,

Amboon,

Awang awang,

God.

The Lord God.

Heaven. Hell.

The devil.

A demon, or ghost.

Fire.

Water.

The earth.

The fea.

The flag.

The fun.
The moon.

The stars.
Light.

Darkness. Heat.

Cold.

The wind.
The East.
The west.
The north.

The fouth.
The clouds.

Rain.

A mizling rain.

The dew.

A fog, or mist.

Assup,

Affup, Kcelap, Goontoor, Oontor, Leendo. Orang, Lakee lakee, Orang tooa, Parampooan, Anna paraowan, Booda, or Anna lakee lakee, Anna parampooan, Annae or anna, Cumbar, Bappa, or pappa, Ma, Cakè,

Naimai, Bappa teerree, Mateeree, Anna lakee, Anna parampooan, Soodara lakee, Soodara parampooan,

Lakee, Beene, Cawin, Orang cawin, Boodjang, Peeatoo, Anna foondal, Taman, Manchoree,

Orang boota,

Smoke. Lightening. Thunder. The rainbow. An earthquake.

Men, mankind, or people. A man.

An old man. A woman, or a young woman. A virgin.

A boy. A girl. A child. Twins. A father. A mother.

A-grandfather. A grandmother. A step-father. A step-mother. A fon.

A daughter.

A brother.

A fifter. A kusband. A wife. A wedding. The bridegroom. A widow. An orphan. A bastard. A friend.

A blind man. ВЬ

A thief.

Orang

Purriep, or protts

Orang Balanda, Orang Engrese, Orang Cerami,

Orang Codja, or Codjo.

Orang China, Orang Maleiyo,

Orang Bugeess, Orang Papooa,

Badang, Capalla, Atufcapalla,

Ramboo,

Mooca,

Taleenga, Matta,

Beedjee matta, Ramboo matta,

Atus matta, Booloo matta,

Cooping, Edong, Enga,

Peepee,

Beebir, or moloo,

Geegee, Oojoo leeda,

Daga,

Yenga, or coomis,

Lehair,

Watta lehair,

Dada, Soofoo,

Purroo, or prott,

A Dutchman.
An Englishman.
A Portuguese.

A Moor, Gentoo, Mogul, or Banyan.

A Chinefe.

A Malay.

A native of the Celebes.

A negroe, or caffre.

The whole body.

The bead.

The crown of the head. The hair of the head.

The face.
The temples.
The eyes.
The eye-balls.
The eye-brows.

The eye-lids.
The eye-lashes.

The ears.
The nose.
The nostrils.
The cheeks.
The mouth.

The lips.
The teeth.
The tongue.
The chin.
The beard.
The throat.
The neck.

The breasts.
The nipples.
The belly.

Pooffar,

Pooffar,
Balacang,
Peengang,
Poonda,
Catea,
Tangan,
Seecoo,

Balacang tangan,
Pala tangan,
Manjaree,
Yereeggee,
Taree,

Taree tanga, Jeregee, or jereejee,

Anna, or jintee,
Pantar,
Fanta,
Panco,
Lootoo,
Palpalla,

Cakee, Toocakee,

Sapatoo, Balcakee,

Yereeggee cakee,

Boolo, Coolit, Gomoe, Daging, Darra, Oorat,

Toolang, Soom fom,

Otae,

The navel.
The back.
The fides.
The shoulders.
The arm-pits.

The whole arm and hand.

The elbow.

The back of the hand. The palm of the hand.

The thumb.

The fingers.

The forefinger.

The middle finger.

The fourth finger.

The little finger.

The hips.
The haunches.
The thighs.
The knees.
The bams.

The leg and foot.
The calves of the legs.

The foot.

The fole of the foot.

The toes.
The hair.
The skin.
The fat.
The flesh.
Blood.
A vein.
The bones.
The marrow.
The brains.

B b 2

Oofoofs,

A VOYAGE

Oofoofs,
Atee,
Oofo,
Toole toole,
Tullum boongan,

Soofoo,
Aier matta,

Beengata, or beenatang,

Beenatang ootang,

Tandoo, Coolit, Booloo,

Aicor, Moenje,

Coocang, Gaidja, or gadja,

Matcha, Cootching, Tecoofs,

Unjing, or anjing,

Babee, Coodda, Onta,

Sampee-lakee,

Sampee-parampooan,

Carbao, Cambeeng,

Cambeeng-Balanda,

Keedang, or manjae.

Cantcheell, Choree choree,

Boorong, or booloo,

Mooloo booloo,

Saiap,

The stomach.

The heart.

The guts.

The kidneys.

The bladder.

The milk.

Tears.

A beaft.

A wild beaft.
The borns.

The bide, Skin, or leather.

The bair, or wool.

The tail.

An ape, or a monkey.

Lemur tardigradus, [Vide Linnæus.]

An elephant.

A tyger.

A cat.

A dog.

A bog.

A borfe.

An afs.

A bull.

A cow.

A buffalo.

A goat, or Guinea sheep.

An European Sheep.

A deer, common in Java.

A bog-deer, no bigger than a rabbit.

A bat.
A bird.

The beak of a bird.

The wings.

Aicor,

Aicor,

Booloo boorong,

Sarran boorong,

Tullor,

Ulang,

Cocatooa, or kacatooa,

Papagai,

Noree, or looree,

Baiyo,

Aiam lakee lakee,

Jengir,

Aiam parampooan,

Aiam balanda,

Gangsa,

Baibai,

Maraae,

Boorong darra,

Eacang,

Lomba lomba,

Punyoo,

Koora koora,

Chicao,

Kaico, or tocke.

Codda,

Oolar,

Cullaculla.

Tangcreek,

Keenjang,

Lallar,

Smootallang,

Pootoo,

Oodang,

The tail.

A feather.

A bird's neft.

An egg.

An eagle.

A cockatoo.

A parrot.

A lory.

Gracula religiosa, the mino.

Poultry.

A cock.

A cock's comb.

A ben.

A turkey.

A goofe.

A duck.

A peacock.

A pigeon.

A fish.

A grampus.

A turtle.

A land-turtle, or tortoife.

A lizard.

A lizard which baunts bouses, and has a

particular fort of cry.

A toad.

A fnake, or ferpent.

A cockroach.

A cricket.

A butterfly.

A fly.

A small black ant.

A louse.

Lobsters, cray-fish, &c.

Rooma,

A A V O Y A GHE

190

Aier meeno,

Angor,

Rooma, A house. A round table. Maja boondar, A square table. Maja panyang, Peesoo, or peesooe, A knife. A fork. Gor, Saindoo, or fandue. A spoon. A drum. Gandang, A fishbook. Panching, A net, or fein. Jaring, or taring, Cloaths. Barang, A Shirt. Cameeja, Shoes or Slippers. Sapalloo, A pillow. Bantar, Victuals. Macanan, Breakfast. Macan pagee, Dinner. Macan teng aree, Supper. Macan mallam, Bread. Rotee, Boiled rice. Nassee, A high-seasoned soup. Curree, Chicken broth. Caldoo, Butter. Montega, Cheefe. Caidjoo, Salt. Garrum, Oil. Meenja, or meenyae, Vinegar. Chooca, Pepper. Lada, Cayan-pepper. Atchar, Sugar. Goola paseer, Sugar-candy. Goola batoo, Tobacco. Tambaco, Drink. Meeno, or meenum,

Angor

Water for drinking.

Wine.

Angor de maira.

Angor pootee,

Angor assum,

Angor dooae,

Samshoo,

Aier callappa,

Pagee,

Mataree teenge,

Taingaree,

Mataree meeree.

Matáree toroo,

Soree,

Tainga mallam,

Calim aree dowloo,

Calim aree dowloo mallam,

Calim aree,

Eniee aree,

Baisoo, or baisue,

Looffa,

Seang feang,

Baifoo dattang,

Poocol, or jam,

Stainga poocol,

Sa jamahat,

Red wine.

White wine.

Rhenish wine.

Palm wine.

A particular fort of cold liquor.

Cocoa-nut milk.

The morning.

The forenoon.

Noon.

The afternoon.

Sun-set.

The evening.

Midnight.

The day before yesterday.

The night before last.

Yesterday.

To-day.

To-morrow.

The day after to-morrow.

In the day.

Another day, or another time.

An bour.

Half an bour.

A week.

DAYS of the WEEK.

Aree jamahat,

Aree faptoo,

Aree gnahat,

Aree isneen,

Aree salassa,

Aree rubo,

Aree camefs,

Friday.

Saturday.

Sunday.

Monday.

Tuesday.

Wednesday:

Thursday.

A VOYAGE

Sa boolan, Sa taong,

Taong baroo,

Mooda, Tooa, Lapar,

Ramboo butal,

Ramboo eekal,

Ramboo beeneering,

De dallam, Delawar,

Kanna,

Keeree,

Penda, or pendue,

Panyang, Tepis, Tabal,

Laibar,

Coran laibar,

Boondar,

Panyang, Canja,

Puffar,

Ootang,

Stainga,

Cucheel,

Tooga,

Gooa, Loo,

Loo poonya,

Gooa poonya,

Deea,

Deea poonya,

Itooling,

A month.

A year.

The new-year.

Young. Old.

Hungry.

Lank bair. Curled bair.

Frizzled bair.

Within.

Without.

The right.
The left.

Short.

Long.

Thin.

Thick.
Narrow.

Broad.

Round.

Square. Full.

Big, or large.

In the country wild.

Half.
A little.

A thing, or piece.

Me.

You.

You, or yours. My, or mine.

Him.

His or bers.

Them.

Eenee,

Eedoo or eetoo,

De feennee,

De fanna, Seennee,

Tarra de seetoor,

Mana, Appa,

Adda,

Ambeel, Anoat,

Panya, Tootoo,

Tarabang, Badeeree,

Nampas,

Meeno, Potong, Saindo,

Gegit, Buffeela,

Balek,

Tootoo matta,

Booang, Sallin,

Floit,

Munyanye, Tatawa,

Manangas,

Loopa, Looda gillap,

Oojang attang,

This.

That.

Here.

There.

This place, or here. That place, or there.

Which.

Yes.
To fetch.

To take away.
To roast.

To cover.
To fly.
To rife.

To puff or blow.

To fuck.
To cut.
To fup.
To bite.

To fit crofs-legged.

To turn.
To wink.
To empty.
To fill.
To whistle.

To fing.

To laugh.

To cry.

To forget.

It is dark.

It rains.

Cc

Sooda,

A V O Y A G E

194 Sooda, Tallalo mahal, Adda bai, Trada bai, Adda, Troda, Cassee gooa, Marro de seinne, Pasang leeling, Goonte leeling, Boingoos, Sapo camre, Barapee, Barapee saloo rupea, Barapee maon, Adda cowss sootra, Appa catta, Dee manna, Jallang dee sanne,

Salama tidor,

It is done. It is too much. They are good. They are not good. I bave. I have not. Give me. Come bither. Light the candle. Snuff the candle. Blow your nose. Sweep the chamber. How much? How many for a rupee? What is the price of this? Have you got any filk stockings? What Says be? Where is such a one? Which is the way? Good night.

A Vocabulary of the Language spoken at Anjenga, on the Coast of Malabar, called at Batavia the high or proper MALAY.

Veiloo,
Saoo,
Nacaistrum,
Vanum,
Vaigum,
Menal,
Eeree,
Tanee,
Maya,
Tee,
Cairo,
Manizen,

Talla moodee,
Mocom,
Naitee,
Canna,
Cadoo,
Moco,
Caowda,
Waa,

Oroopinnoo,

Talla,

Otehe,

Pailoo, Nacoo,

Choondoo,

The fun.
The moon.
The ftars.
The fky.
The clouds.
Lightening.
Thunder.
Water.
Rain.
Fire.

Land.

A man.

A woman.

The head.

The crown

The crown of the head.

The hair of the head.

The face.

The brow.
The eyes.
The ears.
The nose.
The cheeks.
The mouth.
The lips.
The teeth.
The tongue.

Cc 2

Taree,

196

A V O Y A G E

Taree,
Veeja,
Carittoo,
Ninyoo,
Mola,
Bagroo,
Corelloo,
Ooroopoo,
Coi

Cai, Mootooe, Eai,

Oolung-eai,
Poorang-eai,
Veraloo,
Chande,
Torra,
Mootoo,

Caloo, Raloo-veraloo, Oolung caloo,

Nacong,
Majaroo,
Caluttoo,
Ooteha,
Eraoo,
Erittoo,
Enalla,

Koree, Nada, Odoo,

Teenco,

Nokoo, Caloo, The chin.

The beard.

The neck.

The breaft.

The nipples.

The belly.

The navel.

The shoulders.

The whole arm.
The elbow.
The hand.

The palm of the hand.

The back of the hand.

The fingers.
The hips.
The thighs.
The knees.

The legs and feet.

The toes.

The fole of the foot.

The nails.
The hair.
Morning:
Noon.
Evening.
Night.

Day.
To eat.
To drink.
To walk.
To run.
To fee.
To bear.

Mana,

ando Da

HE

A Vocasulasy of the

Mana, Chulloo,

To Speak.

NUMERATION.

Onoo,
Randoo,
Mono,
Mono,
Nalieu,
Unjoo,
Aroo,
Yalloo,
Yuttoo,
Weinbuthoo,
Patoo,
Patoo nonoo,
Eeroowadoo,

Patoo nonoo,
Eeroowadoo,
Moopada,
Nailpada,
Unpada,
Aroopada,
Irrewothe,
Unbuthoo,
Tonorra,

Norra,

One.
Two.
Three.
Four.
Five.
Six.
Seven.

Eight. Nine. Ten.

Ten.
Eleven, &c.
Twenty.
Thirty.
Forty.
Fifty.
Sixty.
Seventy.

Ninety.
One hundred.

Eighty.

The belly.

A Vocabulary of the Language of the Natives of the Island of Sumatra, in the East-Indies.

Jet,

Gù or geuex,

Tchee,

Thee,

Hoin,

Hò,

Gowshù,

Haï,

Whang,

Lang,

Tapò,

Tfawa,

Taow,

Tamung,

Beein,

Bwaclieu,

Vacvaï,

Vactoojin,

Pee,

Tfooë,

Tsooë toon,

Tsooë kee,

Tsooë eta,

Tchee,

Amcooë,

Semgua,

Deein,

Pacto,

The fun.

The moon.

The stars.

The Sky.

The clouds.

Rain.

The rainbow.

The Sea.

Wind.

People.

A man.

A woman.

The head.

The bair of the head.

The face.

The eyes.

The eye-brows.

The eye-lids.

The nofe.

The mouth.

The lips.

The teeth.

The chin.

The tongue.

The neck.

The breaft.

The nipples.

The belly.

Patsa,

TO THE SOUTH SEAS.

Patía, Padja, Pakow peeng, Quintaow, Tchoo, Cöai, Tche aowtee, Tchoo pooa, Tchoo tang seeäm, Tfung taow, Cajang, Cada tooë, Cadaow, Cäooto, Catfat, Ca, Cojang taow,

Catchù atù,

The navel.
The back.
The fides.
The shoulders.
The arms.
The arm-pits.
The elbow.
The hand.

The palm of the hand.
The fingers.
The hips.
The thighs.
The knees.
The legs.

The ancles.
The foot.
The toes.

The fole of the foot.

NUMERATION.

Chit.
Nung,
Sa,
See,
Ingo,
La,
Chee,
Poë,
Ca,
Tfap,
Tfapet,
Tfapgee,
Tfee tfap,
Tfee et,

One.
Two.
Two.
Three.
Four.
Five.
Six.
Seven.
Eight.
Nine.
Ten.
Eleven.
Twelve.
Twenty.
Twenty-one.

A V O Y A G E

Tía tíap,

Chippa,

Chet cheang,

Chet bang,

Chet fabang,

Chet pawang,

Thirty.

One bundred.

One thousand.

Ten thousand.

One bundred thousand.

A million.

Numeration of the Natives of Ceram, an Island in the East-Indies.

One. O eenta, Two. Cojang tac O looa, Three. O toloo, Four. O patoo, Five. O leema, Chit. Six. O loma, Nung Seven. O peeto, Eight. O aloo, Nine. O teeo, La, Ten. O pooloo,

Lang-Canta I

A VOCABULARY

The thp,

Tics et.

Tiap, Tiapet

Padja,

Pakow peeng,

Telus acvites, Telus poca,

Quintaow,

Telioo,

YOU DO BUILD BUILD

A Vocabulary of the Language spoken by the People of the Island of Madagascar.

Delanna,

Greemis,

Cumbar,

Loha or dooha, Voolaon dooha,

Handing, Massoo,

Vooloo maffoo,

Soofi,

Oroong,

Bava,

Mooloor,

Neefee,

Leula,

Vaow,

Vooffoon,

Dada,

Nooroo,

Reeboo,

Foit,

Voohoo.

Vooha,

Soorooka,

Tangan,

Hailik,

Keehow,

The earth.

A mizzling rain.

Twins.

The head.

The bair of the bead.

The face.

The eyes.

The eye-brows.

The ears.

The nofe.

I ist mojet

The cheeks.
The mouth.

The teeth.

The tongue.

The chin.

The chin.

The neck.

The breaft.

The nipples.

The belly.

The navel.

The back.

The fides.

The shoulders.

The whole arm and hand.

The arm-pits.

The elbows.

Dd

Voohan

Voohan tangan, Falla tangan,

Ranjang tangan,

. Foonee,

Fai,

202

Lohalka,

Randjao,

Boobeechee,

Ungoor,

Ambanee ungoor,

Ranjang ungoor,

Matcha,

Onta,

Onta,

Oolar or boolar,

Smootallang,

Cumbang fapatoo,

Manga mattang,

Manga bapang,

Cobong,

Bafar,

Cointchee,

Cointchee sapatoo,

Leyang or loyang,

Sootra,

Tampalooda,

Gaingong,

Cajin,

Baidjoo,

Tomeat,

Corro corro,

Maddat appiam

Ratchang,

Curjeedoo,

The back of the band.

The palm of the hand.

The fingers.

The bips.

The thighs.

The knees.

The legs.

The calves of the leg.

The foot.

The fole of the foot.

The toes.

A tiger.

A camel.

An als.

A Snake.

An ant.

Scarlet bibifcus.

Green mangas.

Ripe mangas.

A garden.

A market.

A key.

Buckles.

Brass.

Silk.

A Spitting-pot.

A reed musical instrument.

A Malay garment.

An upper white Short jacket.

A cane.

A java proe.

Opium.

Poison.

A cure.

Orrang

Orrang buggeess,

Orrang meenta, Cabeezee,

Orrang geela,

Bodda,

Orrang oodal or oosta,

Boodjang, Doocoon,

Emai,

Noonya, Noona,

Cawin, Pacattan,

Soondal,

Carmarran dooloo mallam,

Baifoo dattang,

Poocool or jam,

A Macassar man.

A beggar.

An eunuch.

A lunatic.

A fool.
Aliar.

A batchelor.

A doctor.

A title of respect.

Mistress.

A wedding.
A language.

A lie.

The night before last.

The day after to-morrow.

An hour.

DAYS of the WEEK.

Aree Saptoo,

Aree Gnahat, Aree Seenen,

Aree Salassa,

Aree Rubo,

Aree Cameis,

Tongbarroo,

Mabooe, Lammoo,

Matapoota, or mataboota,

Toolee, Gagoo, Bainco, Friday.
Saturday.
Sunday.
Monday.
Tuesday.
Wednesday.

The new year.

Thursday.

Drunk.

Moon-eyed.

Blind, or blindness.

Deaf.
Dumb.
Lame.

Dd 2

Tangallang,

A V O Y A G E

Tangallang,

Jahat, Suffue, Longar,

204

Crass,

Maira mooda, Maira looa,

Passer,

Talalloo,

Morra,

Malengkit bagitta,

Passang, Dooadooa,

Laian,

Seedeecoot,

Sarre,

Nantee dowloo,

Dowloo, Baroo fang, Sampee,

Begeenne, or begeetoo,

Belair malay,

Gossoe peesoo,

Pangeel,

Teembool,

Batcha, Potong,

Curja or beeking,

Tarro, Boonte,

Sambayam,

Bole,

Drowned.

Cruel.

Narrow, or strait. Broad or wide.

Loud, Swift, or Strong.

Light-red.

Dark-red.

Pleased or glad.

A superfluity, as Talalloo bagoos, too fine.

Cheap.

Adhesive, or gluey.

A pair.
Both.
Another.
Few, little.

Every.

Perhaps.

Before.

Just now. Until, or till.

So, like that or this; in this or that manner.

To Sail.

To Sharpen a knife.
To call, or name.

To grow.
To read.
To cut.
To make.

To lay, to fet, to put or place a thing.

To be with child.

To pray.

To be able.

Gaigar,

Gaigar,

Peecool, or bawa,

Paffang,

Yattoo,

Tadda tadda,

Jangan,

Lalloo de feetoo,

Sappatow,

Sapeetoo,

Appa maon,

Soocoo fooca,

Maon,

De manna boole dappa,

Maon appa tradda ambeel,

n the River Gamera in A

Curjappa,

Cappang belair,

To burry or basten.

To carry.

To light.

To tumble.

To tack.

Don't, or get along.

Get away from thence.

Who knows?

Who is there?

What do you want?

Do you chuse ?

Will you?

Where can I get fuch a thing ?

Why did they not fetch it?

What do you make of it?

When do you go to sea?

NUMERATION.

Iffee or effa,

Rooe,

Tulloo or tailoo,

Efax or efar,

Leman or lime,

One or aine,

Heitoo or petoo,

Balloo,

Seeva,

Fooroo or fooloo,

One.

Two.

Three.

Four.

Five.

Six.

Seven.

Eight.

Nine.

Ten.

NUMERATION.

NUMERATION of the Negroes on the River Gambia in Africa.

Killing, One. Two. Foola, Three. Saba, Four. Nane, Five. Looloo, Six. Owrou, Seven. Oronglo, Sae, Eight. Nine. Conunte, Ten. Tang, Eleven, &c. Tang killing, Twenty. Emva, Twenty-one, &c. Emva killing, Thirty. Emva ning tang,

冰冰水水水水水水水水水水水水水水水水水水水水水水水水水水水水水水水水水水

They keep their accounts at Batavia in stivers and dollars; forty-eight stivers make one rix-dollar. The current coin that passes here is made up of doits, dublekes, schillings, Surat and Bengal rupees; ducatoons, and half ducatoons, old and new; Spanish dollars, German crowns, and ducats. These all pass for their full value.

61 1000 1001 11	nit, which would have been better had	de me	s.	d.	Marie Indian
	10 doits, 1 dubleke	_	0	2 2	
- cale naites l	3 dublekes, 1 schilling		0	71	
to nicht at al-	4 schillings, 1 Surat rupee		2	6	
and The said the	10 dublekes, 8 doits, 1 Bengal rupee	T. J. J. W.	2	3	10 500 103
CONTRACTOR OF THE	2 rupees, 8 dublekes, 1 duckatoon	The state of the s	6	8	
lide of a large of the	4 rupees, 4 dublekes, 8 doits, 1 ducat	ANE III	11	0 .	las oliginas

As for the Malays and Chinese, they count with sawangs, satalees, soccos, rupees, and reals.

8 doits, I awang, or fawang.
2 awang, 4 doits, or 2 fawang, I arroo, I alee, or fatalee.
5 awang, or 2 fatalee, 4 fawang, I arroo, I focoo, or fafacoo.
3 focoo, I rupee; 4 foocoo, 4 awangs, I real.

WEIGHTS.

27 peecol _____ 1 coyang.

One of our midshipmen ran away from us here, and it was suspected that he was the person who cut off Orton's ears.

On the 26th of December, we weighed anchor, and sailed from the bay of Batavia; and, on the 5th of January, 1771, we arrived and anchored at Prince's Island.

Island, on the east side, (the water of which was very deep close to the shore) and staid there till the 16th. Here we were plentifully supplied with turtle, and fine sish of different sorts; cocoa-nuts, plantains, mangoes, limes and lemons: also with deer about the size of a calf; and a fort of smaller deer about as large as a rabbit, which ate much like them: a great quantity of poultry, with which the island abounds; young Indian corn, Tagaree, sugar, and some ducks. Their turtles were very lean, and far inferior to those we caught on the coast of New Holland, which I supposed might be owing to their having been kept long in crawles. We had also very sine water-melons, and bread-fruit, which would have been better had it not been so young.

This fide of the island is pretty high, and covered with wood, excepting plantations of rice, upon which we saw several houses. The other side is plain slat ground, and abounds with plantations of pisang, calappa, and other fruits. The people who are upon it have been there between three and sour years, and came from the main land of Java; and it is most likely dispossessed the former inhabitants. They are all Mahometans. It was the month of Ramezan when we were there, and in this month they never eat in the day-time. They have a Radja, or king, who, indeed, is but a poor one. They wear a piece of cotton check about their waists, which reaches to their knees, and another piece over their shoulders. Their hair is very mean, and unlike that of the Malays, which is very fine *.

* Here ends S. Parkinson's journal.

One of our qualifying an easy agency literacts here, and it was fatherful distribution

CONTINUATION



CONTINUATION

OFA

J O U R N A L

plant of the country of the Asi of and the country and fille ar of

VOYAGE to the SOUTH SEAS,

In his Majesty's Ship The ENDEAVOUR.

After the field had recovered, and we had taken in all need any supplier, and had

N the 16th of January, we took our departure from this island; and, a few days after, the disorder with which several of our company had been attacked, and died at Batavia and Cooper's Island, began to rage among us with great violence, and, in a few days, carried off Mr. Charles Green, the astronomer; Mr. Sydney Parkinson, Mr. David Spoving, clerk to Mr. Banks, and many of the common men. Mr. Green, being early seized with a delirium, unfortunately left some of his minutes so loose and incorrect, that it is feared it will be difficult to render them intelligible.

On our arrival at the Cape, we were in great distress, not having more than fix men capable of duty; but, providentially for us, the Pocock East-Indiaman was there, homeward bound, and captain Riddle generously sent his boat to us with a supply of fruits, and other vegetables, as the wind blew hard, and we could not send our boat on shore.

The next day, the Captain, Mr. Banks, Dr. Solander, and feveral others of our principal people, went on shore; were kindly received by the governor; and met with a different treatment from that at Rio de Janeiro. He gave them a grant to hire a house for the sick, who were all landed the next day; and, from the wholesomeness of the climate, and a proper diet, most of them soon recovered. We staid there about a month; a great part of which time Dr. Solander was very ill. Mr. Banks spared neither time nor expence in collecting of plants, insects, skins of wild beasts, and other curious animals; and employed a number of people to assist him, some of whom he sent up a long way into the country for p'ants. Lieutenant Gore, with only one attendant, a slave belonging to Mr. Brand, a burgher at the Cape town, made an excursion, out of curiosity, to the top of the table-hill, where they saw several tigers and wolves, and brought some curious plants, in slower, which he presented to Mr. Banks, to whom they were very acceptable.

After the fick had recovered, and we had taken in all necessary supplies, and had engaged some Portugueze to supply the loss of our failors, we left the Cape, and proceeded on our voyage homeward. Three days after we left the Cape, Mr. Robert Molineux, the master of our ship, died.

After a passage of eighteen days, during which time nothing remarkable happened, we arrived at St. Helena, where we found his majesty's ship, the Portland, commanded by captain Elliot, with twelve East-Indiamen under her convoy. In going into the road we ran foul of one of the Indiamen; but, with the assistance of some boats, we happily got clear of her, without much damage, except to our upper-works. The Portland being under sailing orders, and we under captain Elliot's command, as senior officer, we were assisted, by his people, in procuring

wood

wood and water; and he furnished us with some European provisions. We stayed there but four days, and then the whole sleet, consisting of sourteen fail, weighed anchor, and steered homeward.

Twelve days after we left St. Helena, our first lieutenant, Mr. Zachariah Hicks, died. About a month after we sell in with a schooner from Rhode-island, who was whaling off the western islands. We sent a boat on board for news; and were informed, to our great joy, that all was peaceable in England when she left it. Through our heavy sa ling in the night, we lost sight of the sleet; and, in a sew days, saw another whaling schooner, who confirmed the account which we had received from the former, and told us, that two days before they had chased a large whale into a harbour of St. Michael's Island, and that, while they were pursuing it, they were fired upon by the Portuguese, and obliged to retreat, leaving the whale a prize to them, who, doubtless, made sure of it. We bought, of the master of the schooner, some fine salt cod, with some fresh sish; also some New-England rum. This vessel, it seemed, had been out twenty-one days, and was in want of bees, and seemed distressed.

About fixteen days after we left the schooner, we got into soundings; and, in a few more days, beat into the Chops of the Channel; and the wind, which had been before at N. E. coming about to the S.W. we proceeded directly to the Downs, where we arrived on the 12th of July, 1771, after having been absent from England within a few days of three years. We immediately sent our sick on shore; and, after staying three days, received orders to proceed round to Woolwich, where we anchored on the 20th of the same month.

It may not be amiss to inform the curious in natural subjects, that Mr. Banks and Dr. Solander have discovered, in the course of this adventure, many thou-fand species of plants heretofore unknown: among the rest, one that produceth a kind of white silk slax, which, as it grows under the same parallel of latitude with England, it is presumed, will also thrive here, if properly cultivated. They have also brought over with them a quantity of seed, which, if it succeeds on this island, may, in all probability, be of much national advantage to Great-Britain.

They have also described a great variety of birds and beasts, heretofore unknown, or but indifferently treated of; and above three hundred new species of sish, and have brought home with them many of the several kinds; with about one hundred species of new shells; and a great number of curious insects, some of them of a new genus; and corals; also of other marine animals, particularly of the Molusca tribe.

Copious descriptions of all these curiosities, with elegant engravings annexed, are now preparing to be published to the world by the above-mentioned gentlemen.

wildering a harbour of St. Ministria Bland, and that, while they were purfuing in they were fired upon by the Partugueth, and obliged to reticat, leaving the whale a prize to thou, who, doubtleft, made fore of it. We bought, of the mallet of the theoretic fame fine fills code with feare fresh fifth a siferform New-Landrud and the retical fresh fifth a siferform New-Landrud and the retical fresh fifth and was in

About usereen days after we are the tender we got into foundings; and, in w

want of beaff and demest difterfled.

few more dash, west into the Chops of the Chappel; and the wind, which had been before at N. E. coming about to the S.W. we proceeded directly to the Downs, where we arrived on the state of father 1224 parties having been ablent from Fingland without the days of three years. We himmediately fest particle on these and, after they are three days preceded to brocked round to Masterials where we archard out the cold of the fame month, at we are the state of the fame month, at we are the state of the fame month, at we are the state of the fame month, at we are the state of the fame month, at we are the state of the fame month, at we are the state of the fame month, at the state of the state of

Its approach be could see deform the christis in natural fiddiechs, that Alra Bankh and 121 adjuster have discounted in the countle of abig adventures many thousand that the seed promotes many thousand the seed promotes a seed promotes and the seed promotes and the seed promotes and the seed promotes and the seed of the seed promotes and the seed of the seed promotes and the seed of the

ERRATA.

HERE IN MEDICAL HERE IN MEDICAL CONTROL CO
Page 2, after line 16, insert, A large eel was caught by one of our people, which was of a purple nating colour, clouded with irregular spots of a darker colour, and was also full of small white dots.
Page 4, line 17, for island, read, place.
5, 20, dele, when the air was not so dry.
7, 10, dele, to the reft.
25, after forehead, insert, and is tied behind with the tendons of some animal.
29, for, We faw also an ornament made of spells, read, We saw one of these ornaments.
8, 4, for, the, read, these.
12, for, bill, read, bills.
28, for, it, read, the fire.
16, 22, after, figure, infert, Notwithstanding these sties are so great an inconvenience, the natives, from a religious notion, will not kill any of them.
17, 10, after, paste, infert, or pudding.
This is of on and a Children called Many and Many a forcing of quilt blantain
Ibid. ibid. for, and a substance called Meya, read, and Meya, a species of wild plantain.
Page 20, line 6, for, Tobiah, read, Toobaiah.
31, dele, but.
33, for, ate, read, eat.
- 21, - 2, after, island, insert, which the Otaheiteans hold sacred, as well as the slies, and there-
fore will not kill any of them.
22, — 24, for, was, read, they called.
29, for, VIII. read, VII.
- 23, - 23, for, joined at the bottom, read, the legs joined at the bottom, cross ways.
- 24, - 7, for, purawei, read, parawei.* [* An inner garment or shirt:]
15, for, fig. 13, read, fig. 27.
25, for, or bunches of hair curiously plaited. They also wear technotas, read, They also wear
tamoous, or bunches of human hair curiously plaited.
30, for, taowree, read, taowdee.
31, for, wharw, read, warw.
- 25, - 2, for, the men, read, the two men.
26, 5, dele, 2.
7, after, ears, infert, [ibid. fig. 1 and 2.]
- 35, - 13, for, to a valley, read, up the great valley that leads.
14, after, Orocubaina, insert, a high peaked bill, so called.
- 38, 8, after, monoe, infert, or cocoa-oil.
- 40, - 15, for finall blue parrot, read, blue parroquet.
- 41, - 24, for, E neearobettee, read, E neearobeettee.
- 42, - 3, for, Eatooas, read, Ethooa, or god.
-43, 6, after, Venee, insert, or blue parroquet.
— 44, — 1, for, Etoa cajuarina: Equifetifolia. read, Etoa. Cafuarina-equifetifolia. 57, for, 75, the number of the page, read, 57.
63, after, Potohe, Firstly, insert, Ea, Yes; Aowra, No.
The state of the distance of the state of th
77, line 11, after, ditto, infert, about three inches in length.
- 87, - 28, for, truncheon, read, bludgeon. [See pl. XXVI. fig. 18.]
30, after, XV. infert, and XIX.
- 93, - 26, after, paddles, infert, by the like number of men, who look the fame way they row,
Striking their paddles into the water, with the points downward, at the same time bending
their bodies forward, and as it were driving the waves behind them.
102, 5, dele, which.
114, at the bottom infert the following notes. Baraccotas, a fish remarkably smooth, about seven
or eight feet long.
Flying-gurnards, a flying-fish of a remarkably fine gold colour.
Drum-fish, so called from the noise they make.
Chimera, a fish of a silver colour.
- 115, - 9, after, wattles, insert, a bird about the fixe of a blackbird, remarkable for its fine fing-
ing, with two beautiful white curled feathers (by some called Wattles) under the throat.
124, 19, for, month, read, months.
Dage

ERRATA.

Page 129, line 21, after, which, infert, somewhat.
132, 8, after, much, add a femicolon.
9, dele the femicolon.
144, 21, for, Meyia, read, Meiya.
24, for, the best, read, their best.
27, for, perio—, read, parro—. 29, for, cocatoes, read, cocatoes.
150, 17, for, Haliotes, read, Haliotis.
- 152, - 27, for, Gadugoo, read, Gaduggoo.
- 155, 8, after, that, infert, the.
158, 20, for, there, read, they.
178, 25, for, Bougees, read, Bugeefs.
180, - 2 and 6, for, Orrang, read, Orang.

Directions to the Binder for placing the Cuts.

Plate of SYDNEY PARKINSON to face the title.

Plate I. to face page	7	Plate XV. to face page	88
II. ———		XVI.	90
III.	14 •	XVII. ———	
IV		XVIII. ———	
V		XIX. ———	
VI. ———	The state of the s	XX. —	
VII. ———		XXI. ———	
VIII.		XXII.	
IX		XXIII. ———	
X		XXIV	
XI. ——		XXV. ———	
XII.		XXVI. ———	
XIII. ———		XXVII.	
XIV.		Marin Marin Marin	134

